



التقرير السنوي
2017



التقرير السنوي التاسع والثلاثون عن السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول لعام ٢٠١٧



حضره صاحب الجلالة الملك
عبدالله الثاني ابن الحسين المعظم



حضره صاحب السمو الملكي
الحسين بن عبدالله الثاني ولي العهد

الفهرس

٨	أعضاء مجلس الإدارة
٩	رسالة البنك
١٠	كلمة رئيس مجلس الإدارة
١٣	إجازاتنا خلال العام ٢٠١٧
٢١	أهداف خطة العمل لعام ٢٠١٨
٢٣	ملخص تطور أبرز المؤشرات المالية الرئيسة
٣١	تقرير مدققي الحسابات المستقل
٣٤	القوائم المالية الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧
٤٠	الإيضاحات حول القوائم المالية الموحدة
١٠٠	بيانات الإفصاح المطلوبة بموجب تعليمات هيئة الأوراق المالية
١٠٨	الهيكل التنظيمي الموحد لشركة بنك الاستثمار العربي الأردني
١٢٣	تقرير مجلس الإدارة حول المحاسبة المؤسسية لعام ٢٠١٧
١٣١	دليل المحاسبة المؤسسية (التحكم المؤسسي)
١٤٦	الفروع والمكاتب والشركات التابعة محلياً ودولياً

أعضاء مجلس الإدارة

السيد هاني القاضي
رئيس مجلس الإدارة

السيد عبدالقادر القاضي
الرئيس المؤسس
عضو

السيد حسين الدباس
نائب رئيس مجلس الإدارة

السيد ابراهيم المزيد
ممثل الشركة العربية للاستثمار
عضو

السيد احمد محمد فرج
ممثل المصرف الليبي الخارجي
عضو

معالى السيد "محمد شريف" الزعبي
ممثل شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم
عضو

السيد محمد العقر
عضو

السيد خليل أبو الرب
عضو

السيد خالد زكريا
ممثل شركة اليقين للاستثمار
عضو

الدكتور عدنان ستينية
عضو

السيد سائد البديري
عضو - اعتباراً من ١٤ أيلول ٢٠١٧

معالى الدكتور "محمد ناصر" أبو حمور
عضو - لغاية ٣٧ نيسان ٢٠١٧

رسالتنا

أن نكون مصرفًا رائداً في تقديم الخدمات المصرفية في الأردن والمنطقة، من خلال مواكبة التطور والإبتكار في تقديم الخدمات التقنية، والإهتمام بالعملاء وخدمتهم بفريق وظيفي ذي خبرة وكفاءة مهنية عالية.

كلمة رئيس مجلس الإدارة

حضرات المساهمين الكرام.

يسريني أن أرحب بكم بالأصالة عن نفسي ونيابة عن مجلس الإدارة، وأضع بين أيديكم التقرير السنوي التاسع والثلاثين لمؤسسةنا، والذي يحمل إنجازات ونتائج البنك والقوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧.

لقد واصل الاقتصاد العالمي حالة التباطؤ في النمو خلال العام ٢٠١٧، رغم ظهور بوادر الانتعاش على فترات، خاصة في أوروبا واليابان. فبعد أن بلغ النمو العالمي أدنى مستوياته منذ الأزمة المالية العالمية مسجلاً ٣,٦٪ في عام ٢٠١٦، مما بنسبة ٣,٧٪ في عام ٢٠١٧، ويتوقع أن ينمو بوتيرة أسرع عام ٢٠١٨ و ٢٠١٩ بمعدل ٣,٩٪ وفقاً لبيانات صندوق النقد الدولي.

ولا زالت حالة الترقب تسيطر على الاقتصاد العالمي مع استمرار عدم وضوح إجراءات خروج بريطانيا من الاتحاد الأوروبي وارتفاع العملة الأوروبية الموحدة «اليورو» خلال العام ٢٠١٧، وخول السياسة النقدية الأمريكية إلى الإنكماشية عبر عنها المجلس الاحتياطي الفدرالي بسلسلة قرارات لرفع أسعار الفائدة بلغ مجموعها ٧٥٪ خلال العام، كان آخرها في كانون الأول ٢٠١٧، حيث وصل سعر الفائدة الرئيسي إلى ١,٥٪ بعد أن كان المجلس الاحتياطي يطبق سياسة توسيعية استمرت سنوات طويلة أعقبت الأزمة المالية العالمية عام ٢٠٠٨.

إقليمياً، فقد واجهت اقتصاديات المنطقة في العام ٢٠١٧ صعوبات جمة أسفرت عن انخفاض معدل النمو إلى مستويات ضعيفة وصلت إلى ٢,٥٪ وفقاً لتقديرات البنك الدولي مقارنة مع نمو وصل إلى ٤,٩٪ في العام ٢٠١٦.

وتأثرت اقتصاديات منطقة الشرق الأوسط باستمرار الصراعات والتوترات في كل من سوريا والعراق واليمن ولibia والممتدة منذ سنوات، كما أظهرت هذه الأسواق تأثراً كبيراً بانخفاض أسعار النفط، مما أسفر عن اتخاذ هذه الدول لإجراءات تستهدف تصحيح أوضاع موازناتها وخفض الإنفاق، الأمر الذي أدى إلى تقييد النمو في البلدان المصدرة والمستوردة للنفط على السواء، كما كان للأزمة التي اندلعت بين قطر وبعض البلدان المجاورة في شهر حزيران من العام ٢٠١٧ أثراً على الأسواق المالية والأنشطة الاقتصادية على المستوى الإقليمي.

ونعول تقارير المؤسسات المالية الدولية على تحسين نشاط قطاع السياحة إضافة إلى ارتفاع أسعار النفط في توسيع النمو والنشاط الاقتصادي خلال العام ٢٠١٨ وإتحادة الفرصة أمام الدول المصدرة للنفط لإعادة النظر في حجم نفقاتها؛ حيث أن بعض هذه الدول عمدت إلى تقليص نفقاتها وزيادة إيراداتها المحلية، ولأول مرة، عبر فرض ضريبة القيمة المضافة بنسبة ٥٪ على شريحة واسعة من السلع والخدمات.

وبسبب هذه التطورات، أظهرت العديد من مؤشرات الاقتصاد الأردني تراجعاً واضحاً خلال العام ٢٠١٧؛ حيث نما الناتج المحلي بنسبة ٢٪ فقط، فيما تفاقم معدل البطالة إلى ما نسبته ١٨,٥٪ نهاية عام ٢٠١٧ مقارنة مع ١٥,٣٪ نهاية عام ٢٠١٦. وترافق مع هذه التطورات ارتفاع معدل التضخم ليصل إلى ما نسبته ٣,٣٪ خلال العام ٢٠١٧ مقارنة مع تضخم سالب نسبته ٠,٨٪ في العام ٢٠١٦.

وفي مجال التجارة الخارجية، تراجعت الصادرات خلال عام ٢٠١٧ بنسبة ١١,١٪ لتبلغ حوالي ٥,٣ مليارات دينار، أما المستوردات، فقد نمت بنسبة ٥,٦٪ وبلغت ١٤,٥ مليارات دينار، وترتباً على هذه التطورات سجل الميزان التجاري الأردني عجزاً قدره ٩,٢ مليارات دينار خلال عام ٢٠١٧.

كما سجلت الموازنة العامة عجزاً بلغ حوالي ٧٥٠ مليون دينار في العام ٢٠١٧ بانخفاض نسبته ١٥٪ عن مستوىه في العام ٢٠١٦ وجاء ذلك جراء ارتفاع الإيرادات العامة بنسبة ٥,١٪ لتصل إلى ٧,٤٢٥ مليارات دينار فيما سجلت النفقات العامة ٨,١٧٥ مليارات دينار فيما سُجل إجمالي الدين العام للمملكة ٢٧,٢٥ مليارات دينار، ما يعادل ٩٥,٣٪ من الناتج المحلي الإجمالي في نهاية عام ٢٠١٧، مقارنة مع ٢١,١ مليارات دينار، وبنسبة ٩٥,١٪ من الناتج المحلي الإجمالي، في نهاية عام ٢٠١٦.

أما قانون الموازنة العامة لسنة ٢٠١٨ فيقدر حجم العجز المستهدف فيه بواقع ٥٤٣,٣ مليون دينار وبسقف نفقات ٩٠,٣٩ مليار دينار. أما الإيرادات المستهدفة بما فيها المنح الخارجية فقدرت بـ ٨,٤٩٦ مليار دينار لسنة ٢٠١٨.

وأعكاساً للتطورات المالية والاقتصادية، خفضت مؤسسة «ستاندرد آند بورز» التصنيف الائتماني للأردن إلى B+ من BB مع نظرة مستقرة، في ضوء ارتفاع الدين العام وتنامي الاحتياجات التمويلية والاقتراض الحكومي والذي ترتب عليه ارتفاع في كلفة الاقتراض خاصة مع احتمال تراجع المنح الخارجية والتوقعات التي تصب في عدم وجود حل قريب للأزمة السورية.

أما الاحتياطيات الأجنبية لدى البنك المركزي الأردني فقد بلغت ١٢,٥٣٢ مليار دولار بنهاية كانون الأول للعام ٢٠١٧ مقارنة مع ١٢,٨٨٣ مليار دولار في عام ٢٠١٦ بتراجع ١٣٠ مليون دولار وبنسبة ٤,٩٪. وهذا المستوى من الاحتياطيات يكفي لتغطية مستوردات المملكة لأكثر من ٧ شهور.

وبلغ رصيد التسهيلات الإئتمانية الممنوحة من البنوك المرخصة في المملكة بنهاية عام ٢٠١٧ ما مقداره ٤٤,٧٥٥ مليون دينار مقارنة مع ٤٢,٩١٢ مليون دينار بنهاية عام ٢٠١٦. أما رصيد الودائع لدى البنوك فسجل ٣٣,١٣٣,١ مليون دينار في نهاية العام الماضي مقارنة مع ٣٢,٩٣٢ مليون دينار بنهاية العام ٢٠١٦.

وخلال عام ٢٠١٧، استمر بنك الاستثمار العربي الأردني في جهوده الرامية إلى تقديم أفضل الخدمات والمنتجات البنكية حيث طور العديد من المنتجات والخدمات الرائدة لعملائه، وتابع مسيرته المميزة في منظومة العمل البنكي بما يسهم في خدمة الاقتصاد الوطني وتوسيع قاعدة العملاء، حيث واصل سعيه الحثيث لتطبيق أفضل الممارسات المصرفية مركزاً في هذا المجال على تنوع مصادر الدخل ودراسة الفرص الاستثمارية المتاحة، مستنداً إلى رؤيته المؤسسية القائمة على معايير حصيفة تكفل متانة الوضع المالي للبنك وخسین العوائد في استراتيجية تصب في صالح عملاء البنك ومساهميه.

وفيما يتعلق بمؤشرات بنك الاستثمار العربي الأردني، فقد أثرت التحديات الاقتصادية الكثيرة والتطورات السياسية في الأسواق التي يتواجد بها البنك (قطر وبريطانيا) والإرتفاع الكبير والسرع على فوائد الدينار الأردني والذي بلغ مجموعه ١,٥٪ خلال عام ٢٠١٧ على نتائجه، إذ بلغت الأرباح الإجمالية قبل الضريبة ٤٥,٨ مليون دينار مقارنة مع ٣٣,٥ مليون دينار في عام ٢٠١٦، وبعد الضريبة ٢,١٧١ مليون دينار على التوالي، علماً بأن أرباح عام ٢٠١٦ شملت إيرادات غير متكررة بلغت قيمتها ٢,٧ مليون دينار. أما الدخل الشامل بعد الضريبة فقد بلغ ١٨,٥ مليون دينار في نهاية عام ٢٠١٧ مقارنة مع ١٨,١ مليون دينار في عام ٢٠١٦.

وقد بلغ مجموع ودائع العملاء والتأمينات النقدية ١,١١٠ مليار دينار وارتفعت التسهيلات الإئتمانية المباشرة بالصافي إلى ٧٥٥,٢ مليون دينار، وحافظ البنك على سلامة المحفظة الإئتمانية وجودة أصوله، حيث بلغت نسبة القروض غير العاملة (بعد تنزيل الفوائد المعلقة) إلى إجمالي التسهيلات ١,٨٪، والتي تعتبر من أقل النسب بين البنوك الأردنية. أما نسبة كفاية رأس المال فبلغت ١٥,٩٥٪ وفقاً لتعليمات بازل III وهي تفوق بكثير النسب العالمية والمحلية المطلوبة (٨٪ و ١٢٪ على التوالي) مما يدل على متانة الوضع المالي للبنك.

وفي ضوء النتائج المتحققة، فقد أوصى مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني إلى الهيئة العامة بتوزيع أرباح نقدية بقيمة ١٣,٥ مليون دينار تمثل ما نسبته ٩٪ من رأس المال البنك.

وختاماً، اسمحوا لي أن أتقدم بجزيل الشكر والامتنان لأعضاء مجلس الإدارة على مساهمتهم الفاعلة في وضع الخطط الإستراتيجية للبنك والإشراف على تنفيذها، وللإدارة وكافة العاملين في مختلف مواقعهم، على عطائهم الموصول وحرصهم على مصلحة مؤسستنا بنك الاستثمار العربي الأردني وضمان تقديمها وتميز خدماته. كما وأود أن أتقدم من عملاً البنك كافة بالشكر الجليل على ثقتهم الدائمة في البنك، ونعدكم أن نبقى دائماً عند حسن ظنكم وسننسعى لتقديم المزيد من الخدمات التي تلبي طموحاتكم.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته..

هاني عبدالقادر القاضي
رئيس مجلس الإدارة

إنجازاتنا خلال العام ٢٠١٧

١- الخدمات المصرفية للشركات

وأصل بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB العمل في استراتيجيته الرامية إلى تقديم الخدمات المصرفية المتميزة لقطاع الشركات، في إطار دوره الشمولي المتمثل في المساهمة بتحقيق التنمية الاقتصادية، وتفعيل مبدأ الاشتغال المالي، وبهذا الحال حرص البنك على وجود فريق مختص من مديرى علاقات العملاء يتمتعون بالكفاءة والمهنية العالية والخبرات الواسعة، إضافة إلى تقديم الخدمات البنكية المبتكرة لتلبية احتياجات العملاء وتوفير حزمة متنوعة وشاملة من المنتجات المصرفية، والحلول العملية لأعمال قطاع الشركات ومختلف القطاعات الاقتصادية، لتحقيق أهدافها بكفاءة ومرنة.

ورغم استمرار الظروف الاقتصادية والسياسية غير المواتية في الإقليم بشكل خاص وعلى المستوى العالمي أيضًا، وما تبع ذلك من تباطؤ في النمو الاقتصادي والاستقرار المالي للعديد من القطاعات، إلا أن سياسة البنك الحصيفة في إدارة الأعمال في ظل هذه الظروف أسهمت في تعزيز وتنمية العلاقات الإنثمانية مع العملاء القائمين والإستجابة لطلباتهم وتلبيتها، ومواكبة النمو في أعمالهم وتقديم الدعم لهم من خلال دراسة أوضاعهم المالية والإئتمانية وتقديم التمويلات والنصائح والإرشاد لهم، وحافظ البنك على جودة المحفظة الإنثمانية للبنك من خلال الالتزام بمعايير منح الإنثمان وفق نسب مخاطر مدروسة ومقبولة، إضافة إلى استقطاب العديد من العملاء الجدد في مختلف القطاعات الاقتصادية المستهدفة وذلك بناءً على دراسات ائتمانية وضمن استراتيجية البنك القائمة على المواءمة بين النمو في المحفظة الإنثمانية من جهة والمحافظة على الجودة ونسب مخاطر معقولة من جهة أخرى والتنوع المدروس ل القطاعات التي يتم تمويلها.

كما ركز البنك على القطاعات الاقتصادية الفعالة في مجال التجارة العامة والصناعة والخدمات والطاقة والنقل ما ساهم في نمو هذه القطاعات وانعكاس ذلك على الاقتصاد الوطني بشكل عام.

و عمل البنك على تطوير منصة الأعمال الإلكترونية للشركات بهدف تمكينها من القيام بأعمالها المصرفية الكترونياً دون الحاجة إلى زيارة البنك، حيث تعتبر هذه المنصة من أكثر المنتصات تطوراً في القطاع المصرف.

إضافة إلى تقديم خدمات ميزة للشركات بكفاءة وسرعة عالية من خلال تخصيص الطابق الأول في برج الإدارة العامة لتقديم الخدمات لعملاء الشركات بما في ذلك خدمة إيداع الشيكات وإصدار الشيكات المصدقة، حيث لاقت هذه الخدمات رضى واستحسان العملاء.

٢- الخدمات المصرفية للأفراد

يعمل البنك وبشكل مستمر على تقديم مجموعة من الخدمات والمنتجات المصرفية والاستثمارية المبتكرة كخدمة AJIB Value و AJIB Advantage و AJIB Prestige، وبمستوى عالي الجودة يرتقي لطموحات عملائه واحتياجاتهم المتنامية.

استمر البنك في تطوير منافذ التوزيع والخدمات الإلكترونية بما مكّن العملاء من الحصول على الخدمات وإجراء المعاملات المصرفية ومواكبة آخر المستجدات الحديثة في مجال تكنولوجيا الأعمال المصرفية وبما يكفل سرعة تنفيذ العمليات بطريقة آمنة وفعالة، وقام البنك بإضافة خدمة إيداع الشيكات وخدمة دفع الفواتير عن طريق خدمة اي فواتيركم من خلال الصرافات الآلية المتواجدة في الأماكن الحيوية.

ولمواكبة احتياجات العملاء المتنامية على المنتجات المصرفية المبتكرة، صمم بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB برنامج «مكافآت AJIB»، حصرياً لكتار عملائه المميزين من حملة بطاقات الـ Visa إنفينيت وماستركارد الإنثمانية بهدف مكافأتهم على استخدام بطاقاتهم من خلال منحهم النقاط على كل حركة شراء وعبر أي من نقاط البيع.

وبهدف التسهيل على العملاء ومتابعة أحدث التطورات في الخدمات المصرفية، أطلق البنك خدمة Visa payWave وهي طريقة جديدة للدفع حيث تمكّن العملاء من إتمام مشترياتهم دون الحاجة إلى ملامسة البطاقة بجهاز الدفع أو إدخال وسحب البطاقة في جهاز الدفع مما يوفر السرعة والراحة والأمان لعملاء البنك.

وفي إطار سعي البنك لتلبية احتياجات العملاء المتزايدة، أصبحت الخدمات المقدمة من قبل موظفي مركز الاتصال المباشر متوفرة على مدار الساعة طيلة أيام الأسبوع لضمان ديمومة خدمة العملاء.

وواصل البنك الارتقاء بالأنظمة التكنولوجية ومنصات الاتصالات، حيث تم مع نهاية عام ٢٠١٧ تحدث أنظمة مركز الاتصال بنظام سيسكو (CISCO) العالمي بهدف تلبية احتياجات وتوقعات عملاء البنك، وتطوير البنية التحتية في مجال الاتصال الأمر الذي يسهم في انسبابية وتسهيل الأعمال.

وبهدف التواصل مع جميع شرائح المجتمع في مختلف القطاعات، وعلى اختلاف مواقعهم، تم إضافة أجهزة الصراف الآلي في عدة مناطق حيوية في المملكة وهو ما يجسد هوية البنك المؤسسية التي تشمل على تقديم خدمات للعملاء والتعاملين ضمن بيئة متطورة ومريحة.

٣- خدمات التمويل التجارية

يولي بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB قطاع التجارة أهمية كبيرة نظراً للدور الحيوي الذي يلعبه في الاقتصاد الوطني، ولذلك صمم البنك خدمات تمويل التجارة، خاصة تلك المتعلقة بعمليات الاستيراد والتصدير من خلال منتجات مصرافية معينة مثل: الاعتمادات المستندية وتمويل الصادر منها والوارد وخطابات الضمانات والبواصص برسم التحصيل وخصم الكمبيالات والقروض التجارية بأنواعها، بهدف تلبية الاحتياجات التجارية لعملاء البنك.

كما امتاز بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB بتقديم حزمة منوعة من الخدمات ذات الجودة العالية لعملائه، من خلال فريق وظيفي مؤهل ومتخصص على درجة رفيعة من المهنية المصرافية والذي تم إخضاعه للعديد من الدورات التدريبية المهنية المتخصصة والمعترف بها في جميع أنحاء العالم، ويعتبر قيمة مضافة تزيد من مخزون البنك من الخبرات المتنوعة ويرفع الكفاءة الانتاجية.

واكب بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB المستجدات في مجال الثورة المعلوماتية التي يشهدها القطاع المصرفي في العالم، واستمر البنك بتسخير البرامج والتطبيقات الإلكترونية المتقدمة في خدمة العملاء، والتي مكّنت البنك من تسهيل عمليات العملاء التجارية بشفافية مطلقة وإشراف محكم، وتعد حلول التجارة الإلكترونية عبر الإنترنت وخدمة الإشعار الآلي التي تمكن العملاء من استلام الإشعارات الفورية الخاصة بالمعاملات التجارية عن طريق البريد الإلكتروني، قيمة مضافة على خدمات البنك لتحقيق توقعات العملاء وتطوراتهم.

لقد عزّز هذا المزيج المكون من كفاءة العنصر البشري والأنظمة المتطورة من المكانة التنافسية الملحوظة التي ياتي يتمتع بها بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB في السوق الأردني. وينعكس ذلك بوضوح لدى زيارة مكتب إستقبال العملاء الخاص لدى دائرة التمويل التجاري في برج الادارة العامة والذي يقدم فريق العمل المتخصص من خلاله خدمات التمويل التجاري المتميزة للعملاء ويزودهم بأفضل الحلول والممارسات المصرافية المبتكرة التي تدفع بأعمالهم التجارية نحو الأفضل.

٤- خدمات المحوالات

شهدت دائرة خدمات المحوالات في عام ٢٠١٧ ارتفاعاً ملحوظاً في حجم المعاملات والطلب على خدماتها عن طريق الإنترت وعبر مختلف فروع البنك، مما أدى إلى زيادة عوائد الدائرة وتعزيز مكانة البنك الريادية بين البنوك المحلية والعالمية. وقد تمكّن البنك من تحقيق هذه النتائج الإيجابية من خلال تطبيقه لأهم المعايير الدولية لمراقبة عمليات غسل الأموال، وتوظيفه لأحدث البرامج التقنية ومواركته لآخر التطورات في مجال خدمات المحوالات: كالمحولات المباشرة (STP) ومحولات غرفة التفاصيص الآلي (ACH) فضلاً عن خدمة ارسال المحوالات عن طريق تطبيق AJIB موبايل للهواتف المحمولة. ويقوم على تلبية هذه الخدمات فريق مؤهل لخدمة عملاء البنك والمتواجد في جميع الفروع والمكاتب المنتشرة في كافة أنحاء المملكة، أو عن طريق شبكة البنك المراسلة.

٥- الخدمات المصرفية الخاصة- VIP

يعمل البنك بشكل حديث على تقديم خدماته للعملاء والتعاملين، وفقاً لأرقى الممارسات المعتمدة في الصناعة المصرفية، وفي هذا الصدد، استمرت دائرة الخدمات المصرفية الخاصة في بناء علاقات متينة مع عملاء البنك من الشركات والأفراد، انعكست على تقديم أعلى وأفضل مستوى من الخدمات والمنتجات المبتكرة لتناسب وتطلعاتهم.

و يعد حساب الـ VIP حساباً مثالياً لكافة عملاء البنك الذين يبحثون عن التميّز في الحصول على خدمة فريدة من الخدمات البنكية التي لا تضاهي وتكتف المحافظة على ثقتهم.

٦- خدمات الاستثمار الخارجية

أهلت الإيجازات الاستثنائية والخبرات الطويلة التي يتمتع بها موظفو البنك إلى جانب المعرفة الواسعة في الخدمات المالية على الصعيد المحلي والإقليمي والدولي في قطاع الخدمات المالية والاستثمارية، بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB لأن يكون الشريك الأمثل لمساعدة عملائه على إدارة محافظهم الاستثمارية.

قدم البنك خلال العام ٢٠١٧ مجموعة من المنتجات والخدمات بدءاً من الخدمات الاستثمارية التي صممت لتوفير الحلول لإنماء الثروات الشخصية وإدارتها بالطريقة الأمثل. كما أتاح البنك لعملائه الفرصة للاستفادة من نمو رأس المال على المدى القصير والمتوسط والبعيد، ومساعدتهم على تطوير استثماراتهم، حيث واكبت خبرات البنك على هذا الصعيد التطورات التي شهدتها الأسواق المحلية والدولية.

ويتمتع فريق بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB بالخبرات عالية المستوى ترتفعها الحلول المبتكرة التي ساعدت العملاء على اتخاذ قرارات الاستثمار وابقتهم على اطلاع بأحدث التطورات في الأسواق، مع ضمان توافق المحافظ المالية الخاصة بهم مع الأهداف بعيدة الأجل، من خلال مزيج من الاستثمار بالأسهم الدولية والدخل الثابت وصناديق الاستثمار المشتركة والمعادن النفيسة والسلع. وفي هذا المجال قدم البنك خلال العام ٢٠١٧ حلولاً حصرية لإدارة الثروات، تم تصميمها خصيصاً لتلبية احتياجات العملاء والتغيرات الحديثة. وباعتبار أن توزيع الأصول يعد عاملاً مهماً قد يؤثر على عوائد محافظ العملاء المالية، وللعمل على زيادة هذه العوائد في المستقبل، يقوم البنك بشكل مستمر بتحليل توجهات السوق، والتطورات الاقتصادية في جميع أنحاء العالم، وهو ما يتيح للبنك تحقيق أداءً أفضل وزيادة معدلات الربحية.

٧- خدمة الـ Prestige وإدارة الثروات

تعد AJIB Prestige خدمة مصرفية شخصية تقدم منتجات وخدمات حصرية مخصصة لتلبية متطلبات عملاء الـ Prestige من خلال فريق متخصص من مديرى العلاقات ذوى الخبرة الكافية والمهنية المصرفية الرفيعة.

توفر خدمة AJIB Prestige أسعار فائدة تفضيلية، ومزايا حصرية منوعة مقدمة عبر شبكة واسعة من ٧ مراكز منتشرة في مبني المركز الرئيسي وفروع البنك في دوار الداخلية وعبدون وبادر وادي السير والجبيلة وتل العلی ووادي صقرة، وتشمل أيضاً إدارة الثروات التي تتضمن منتجات وخدمات استثمارية متقدمة ضمن الأسواق العالمية والمحليّة التي يقدمها فريق متخصص لإدارة الثروات ضمن عروض مصممة خصيصاً لتلبية احتياجات الفردية بالإضافة إلى توفير خدمات التأمين المصرفية ضمن برنامج «حياتي Prestige» وهو منتج تأمين مصري يتم تقديمها بالتعاون مع الشركة الأمريكية للتأمين على الحياة (MetLife) الأردن.

يشمل برنامج «حياتي Prestige» على برامج فرعية للتأمين على الحياة والتقاعد والتعليم، والاستثمار مقدمة من قبل فريق متخصص مرخص وعلى درجة عالية من الكفاءة والمهنية، كما واصل البنك تأهيل جميع مديرى العلاقات لمواكبة التوجه الاستراتيجي العام الذي يهدف إلى استقطاب عملاء من ذوى الملاعة المالية العالية وتلبية إحتياجاتهم المصرفية.

٨- خدمات الخزينة

لعبت أسعار الفائدة دوراً مؤثراً في الأسواق المحلية والعالمية خلال العام ٢٠١٧، حيث قامت دائرة الخزينة بإجراءات إستباقية للحد من التأثير السلبي لإرتفاع أسعار الفوائد على أرباح البنك، كما أطاعت علماً البنك على التطورات والتوقعات المستقبلية للأحداث الاقتصادية خلال عام ٢٠١٧، وتأثيرها على الأعوام المقبلة، وتوفير جميع الخيارات والحلول أمامهم من عقود التعامل بمختلف أنواع المشتقات المالية المتاحة في الأسواق العالمية.

ولعب بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB دوراً فعالاً ومحورياً في أسواق رأس المال الأردنية، والسوق النقدي بين البنوك الأردنية، حيث كانت له المخصة الأكبر من تلك التعاملات، مما ساهم في تنشيط تلك الأسواق وزيادة عوائد الربحية منها لصالح البنك واستثماراته، خاصة في مجال الاقتراض والاستثمار بسندات وأذونات الخزينة الأردنية.

كما واصلت دائرة الخزينة خلال العام ٢٠١٧ العمل على تقديم خدماتها المميزة لعملاء البنك، بما يتناسب واحتياجاتهم الاستثمارية من خلال توفير الأدوات والعقود المستخدمة من المشتقات المالية كالعقود الآجلة وعقود المقايضة والخيارات في الأسواق على أفضل المعايير العالمية المتّبعة على هذا الصعيد، والتي تعتبر من أهم الأدوات لمواجهة أي مخاطر ناجمة عن تقلبات أسعار الصرف.

٩- خدمات البطاقات والصراف الآلي

حرص بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB على الاستثمار في تقديم حزمة منوعة وشاملة من البطاقات الإئتمانية لتكلف مستوى خدمي يرتقي لطموحات العملاء، وفي هذا المجال عمل البنك على تنوع محفظته من البطاقات الإئتمانية حيث استمر في إصدار بطاقات الـ Visa والماستر카رد بمختلف أنواعها: الكلاسيكية والذهبية والبلاتينية، بالإضافة لبطاقة Visa إنفينيت وماستر카رد Prestige البلاتينية. كما عمل على تعزيز حصته في السوق المحلية والمتعلقة بحجم السحبوبات التي تتم على بطاقات الـ Visa والماستر카رد، مما حافظ على حجم الإيرادات المتأتية من هذه البطاقات.

وقد أطلق البنك خلال عام ٢٠١٧ مشروعًا خاصاً لتحويل بطاقات الـ Visa لبطاقات أكثر أماناً وللحد من حالات التزوير على البطاقات الإئتمانية من خلال تقنية Visa payWave على كافة بطاقات الـ Visa الإئتمانية وبطاقات الدفع المباشر، وتعد تقنية Visa payWave طريقة جديدة للدفع دون ملامسة البطاقة لجهاز الدفع (نقاط البيع) ودون الحاجة إلى إدخال وسحب البطاقة في جهاز الدفع، والإكتفاء فقط بتحريك البطاقة ضمن نطاق ٤ سنتيمترات من الجهاز ليتم تفيذ عملية الشراء. وبهدف توفير بيئة خدمية متطورة ومريحة للعملاء، توسع البنك في نشر شبكته من أجهزة الصراف الآلي لتغطي أكبر قدر ممكن من المناطق، لتلبية احتياجات عملائه على مدار الساعة ولخدم بذلك التجمعات السكانية والتجارية، من خلال التواجد في كل من الولايات والمراكم التجارية المهمة، بالإضافة إلى بناء قاعدة واسعة من أجهزة الصراف الآلي المتواجدة في مطار الملكة علياء الدولي لخدمة القادمين والمغادرين.

كما تم إضافة خدمات جديدة عن طريق الصرافات الآلية مثل خدمة إيداع الشيكولات على مدار الساعة عبر أجهزة صرافات آلية محددة، حيث يتم إيداع الشيكولات وقيدتها في الحساب في يوم العمل التالي، وعبر هذه الخدمة يتمكن العميل من إيداع حتى ٤ شيك في حركة إيداع واحدة بالإضافة إلى ميزة قبول كافة شيكولات البنك، والبنوك المحلية الأخرى، فضلاً عن خدمة الإيداع النقدي.

١٠- شبكة الفروع والمكاتب

يحرص بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB ضمن رؤيته المؤسسية على التواجد في مختلف الواقع الاستراتيجية والحيوية في المملكة لضمان خدمة العملاء وتوسيع قاعدتهم، وتعزيز التواصل معهم وتقديم الخدمة وفقاً لأعلى مستويات الجودة والتميز، وفي هذا الإطار قام البنك ضمن خطته لرفع مستوى الكفاءة في أداء الفروع، بإفتتاح فرع جديد في منطقة بوليفارد العبدلي والتي تعد من المناطق الحيوية في العاصمة، ويقدم فرع العبدلي كافة الخدمات المصرفية. كما تم نقل فرع وسط البلد إلى موقعه الجديد في منطقة وادي صقره في العاصمة عمان، وتم تجهيزه بأحدث خدمات التكنولوجيا المصرفية من أجل توفير بيئة خدمية متطورة. وبلغ عدد الفروع والمكاتب العاملة في الأردن في نهاية عام ٢٠١٧ ما مجموعه ٣٣ فرعاً ومكتباً.

بالإضافة إلى ما سبق، قام البنك بتوسيع شبكته من أجهزة الصراف الآلي حيث تم تركيب صراف آلي داخل كل من مجمع الملك حسين للأعمال، إضافة إلى مستشفى عبد الهادي للعيون، ليصبح مجموع أجهزة الصراف الآلي ١٠ جهازاً، مما ساهم في توفير الخدمات المصرفية في مناطق جديدة بما يكفل توفير خدمات مريحة للمتعاملين.

وواصل بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB المحافظ على دوره الريادي في مطار الملكة علياء الدولي وتقديم خدمات الصرافة المصرفية من خلال مكاتبها المنتشرة في مختلف مراافق المطار التي تقدم الخدمة للقادمين والمغادرين ومسافري الترانزيت. بالإضافة للخدمات المصرفية وعلى مدار الساعة من خلال فرع المطار، كما قام البنك باتخاذ العديد من الخطوات في هذا الجانب أهمها البدء بإنشاء مكتبين جديدين في منطقة المغادرين ومنطقة القادمين، إضافة إلى تحديث مكتب الترانزيت.

ومماشيًّاً مع التزام البنك بتوفير خدمات مصرفية مميزة لموظفي الملكية الأردنية، فقد تم نقل أحد مكاتب البنك من داخل المطار إلى مبني العمليات الجوية لخطوط الملكية الأردنية.

١١- خدمات أنظمة المعلومات

استمر البنك في نهج التطوير والارتقاء بالمنظومة التكنولوجية على مستوى أنشطة الأعمال، حيث أطلقت دائرة خدمات أنظمة المعلومات خلال العام ٢٠١٧، تطبيق AJIB موبايل للخدمات المصرفية عبر أجهزة iOS (Apple) وهواتف الأندرويد. أصحابها حملة تسويقية، تم خلالها توزيع أجهزة آيفون على عشرة رابحين فور قيامهم بتحميل التطبيق.

ويتيح هذا التطبيق للعملاء إمكانية إدارة أموالهم بأعلى مستويات الأمان أينما كانوا. وعلى مدار الساعة، ما يوفر الحلول والخدمات السريعة والسلسة للعملاء.

وتم تطبيق خدمة التسجيل الذاتي للخدمة المصرفية عبر الإنترن特 عن طريق خدمة AJIB أون لاين و AJIB موبايل، بالإضافة إلى إتاحة خاصية تحديث البيانات الشخصية لجميع العملاء عن طريق الخدمة المصرفية عبر الإنترن特، ودون الحاجة إلى زيارة فروع أو مكاتب البنك، ومن خلال الموقع الإلكتروني للبنك عن طريق إتباع خطوات بسيطة وسهلة.

كما تم إطلاق خدمة «إي فواتيركم» عبر أجهزة صراف آلية محددة والتي تتيح للعملاء إمكانية الإستفادة من جميع الخدمات المقدمة عبر منصة إي فواتيركم، مثل الإستعلام عن الفواتير وتسيديها والدفع المسبق (pre-paid) والدفع الآجل (post-paid) وغيرها من الخدمات وذلك بخطوات بسيطة وسهلة.

قام البنك أيضًا بتفعيل خاصية الدخول إلى تطبيق AJIB موبايل من خلال البصمة، وتساهم هذه الخاصية في جعل عملية الوصول إلى التطبيق سهلة وآمنة وسريعة ودون الحاجة إلى إدخال إسم المستخدم والرقم السري. كما تم إضافة خاصية جديدة على تطبيق AJIB موبايل تمكن العميل من اختيار نوع الحوالات التي يرغب بتحويل الأموال من خلالها (ACH أو RTGS).

وفيما يتعلق بأنظمة الحماية والأمان، فقد حصل بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB على شهادة PCI، تقديرًا لمستوى الجودة المتقدم في أمن المعلومات التابع للبنك، بالإضافة لتطوير أنظمة الرقابة الخاصة بمركز المعلومات لتوفير بيئه عمل آمنة لعملاء البنك وزيادة ثقتهم به، مما انعكس بشكل إيجابي على نوعية الخدمة المقدمة للزبائن.

ولتعزيز متانة البنية التكنولوجية التحتية، يواصل البنك تطوير وتحديث مركز الكوارث وخطط استمرارية الأعمال وأنظمة الاتصالات الخاصة بالبنك لضمان جودة واستمرارية الخدمة المقدمة لعملاء البنك وانسيابية العمل. كما واصل البنك تبني أفضل الممارسات المصرفية بهدف الارتقاء في العمل وتقدير المخاطر، خاصة قائمة داو جونز للهجرة ومسح الملفات التي تعد أحدث قائمة دولية تقدمها تومسون رويتز، والتي تعتبر بمثابة قاعدة بيانات عالمية منظمة تبسيط تحديد المخاطر في قاعدة العملاء، مع ملخصات شاملة عن الأفراد والكيانات عالية المخاطر.

وتوفر هذه القائمة بيانات هامة يحتاجها البنك، وهي بيانات ذات ثقة لدى أكبر المؤسسات المالية في العالم، وتسهم في الحفاظ على قاعدة العملاء. وتشمل مزاياها أيضًا تحقيق الاتساق في معايير الامتثال على الصعيد العالمي، من خلال الاعتماد على مورد موثوق به، لتوفير تغطية عالمية شاملة ودعمًا محليًا.

١٢- خدمات الشؤون الإدارية وتنمية الموارد البشرية والتدريب

كان عام ٢٠١٧ غنيًّا بال فرص والتحديات حيث حققت الدائرة العديد من الإنجازات المميزة وعلى مختلف الصعد، واستطاعت أن تتماشى مع أهدافها وخططها الاستراتيجية الموضوعة بما يواكب رؤية البنك في التميز بالخدمات المصرفية، وخلق بيئه عمل محفزة، وثقافة مؤسسية موحدة، تعزز الفاعلية والمرونة والتكامل.

وتابعت الدائرة العمل في المبادرات التي اطلقتها بعد عملية استحواذ البنك على أعمال بنك HSBC في الأردن. بالإضافة إلى مبادرات جديدة أطلقت خلال العام ٢٠١٧ بتوجيهات من الإدارة، لتطوير وتحديث سياسات وإجراءات الموارد البشرية لدعم تحقيق أهداف المؤسسة والإرتقاء بالعمل وفقاً لأعلى معايير المهنية والاستدامة.

تطلب هذه المبادرات إعادة دراسة توزيع القوى العاملة وتعزيز المهارات والكفاءات الوظيفية لكافة الدوائر، وعلى مختلف المستويات الوظيفية والإدارية، وتكثيف جهود الاستقطاب والتوظيف، وتحطيم الموارد البشرية لتلبية احتياجات هذه الدوائر. واصل البنك تطوير السياسات المتعلقة بالتوظيف، والتركيز على استقطاب الكفاءات المميزة من الخريجين الجدد من أفضل الجامعات المحلية والخارجية، بالإضافة إلى جذب الكفاءات من ذوي الخبرات في المجالات المختلفة. وفي سبيل تعبيئة الشواغر اعتمد البنك على إعطاء الأولوية وفرص التطور الوظيفي لموظفي البنك بهدف خلق بيئه عمل محفزة.

وفي إطار المراجعة المستمرة للهيكل التنظيمي لتتناسب مع التغيرات الناجمة عن تطوير أعمال البنك، وتوسيع مجالات وشبكة خدماته المصرفية، فقد تم استكمال واعتماد الهيكل التنظيمي للبنك على مستوى المؤسسة بشكل عام، وعلى مستوى الدوائر بشكل خاص. حيث تم استخدام نظام جديد لتقدير وتصنيف الوظائف، وإعداد دليل استرشادي يوضح آلية إعداد ومراجعة واعتماد الأوصاف الوظيفية حسب الهياكل التنظيمية المعتمدة، مما ساهم في تحديد المهام والمسؤوليات لكل وظيفة بكل شفافية ووضوح وحسب متطلبات العمل.

ومساهمة في جهود البنك لتوفير بيئه عمل محفزة للموظفين، فقد تمت مراجعة وتطوير نظام الحوافز لزيادة الانتاجية بهدف الوصول إلى الأهداف التي تضمنتها خطط واستراتيجيات البنك بما يضمن زيادة الربحية. وقد توسيع هذه الجهود في تطوير نظام «إدارة الأداء» لتحديث آلية تقييم أداء الموظفين والنماذج المستخدمة لغایات متابعة الأداء بطريقة موضوعية ومحايدة، بما يكفل المسائلة بشفافية تامة.

وفيما يتعلق بإيجازات دائرة التدريب في البنك خلال العام ٢٠١٧، فقد قامت بتنفيذ مجموعة من النشاطات والبرامج التدريبية، التي تهدف إلى بناء قدرات وتنمية مهارات الموظفين وتعزيز خبراتهم في مختلف المجالات.

وقد شارك ٢٦٧ موظفاً من مدرباء ومسؤلي الأقسام في جميع فروع البنك داخل المملكة، في حزمة متنوعة من الدورات والندوات التدريبية وورش العمل والمؤتمرات وصل عددها إلى حوالي ٣٦٨ دورة محلية وخارجية، كان من ضمنها الدورات الشاملة لموظفي الفروع في مجال خدمة العملاء ومهارات البيع واستخدام أنظمة البنك، بالإضافة إلى الجوانب القانونية ومكافحة غسيل الأموال.

وتم عقد ٣ ورشات عمل تدريبية للمنتجات والأنظمة الجديدة شملت ٣٤٥ موظفاً في الربع الرابع من العام ٢٠١٧. كما وحصل ١٣ موظفاً على شهادات مهنية متخصصة من بينها شهادات الـ CAMS والـ CDSCS والدبلوم المصرفي الشامل ودبلوم الإنتمان المصرفي الشامل.

وعقدت امتحانات للمتقدمين لطلبات التوظيف خلال العام ٢٠١٧، لجامعة كبيرة وصل عددها إلى ٢٩٠ متقدماً ومتقدمة، إضافة لتنظيم دورة أخرى من الامتحانات لغایات تثبيت الموظفين الذين تم تعيينهم حديثاً، وقد بلغ عددهم ٨٦ موظفاً وموظفة. بالإضافة إلى عقد ٤١ امتحان لغایات الترقية لبعض الوظائف.

عمل البنك على تدريب الموظفين الجدد بهدف التعرف على إجراءات العمل في مختلف الدوائر، بالإضافة إلى تدريب ٢٠ متدربياً ومتدربية من مختلف الجامعات الأردنية، لزيادة متطلبات الدراسة الجامعية الالزامية. فضلاً عن تدريب طالبة واحدة من مؤدي مؤسسة تدريب الشباب LOYAC، وتدريب ٤ خريجين موفدين من النقابة العامة للعاملين في المصارف ضمن البرنامج التدريبي الشامل للخريجين الجدد، و ١١ متدربياً موفدين من كلية عمان الجامعية التابعة لوكالة الغوث (UNRWA).

وتنطلع الدائرة بشغف إلى عام ٢٠١٨، لمواصلة مسيرة التطوير وتوسيع نطاق عملها لتلبية الاحتياجات التنموية لرأس المال البشري. مستندة إلى الخطط الاستراتيجية التي تتضمن العديد من المبادرات والمشاريع التي ستعزز من الدور المحوري لدائرة الموارد البشرية، في النهوض بمستوى العمل، وتقديم الأنظمة والخدمات المتطورة.

١٣- برج الإدارة الجديد

افتتح برج بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB رسمياً في أيار ٢٠١٧ بحضور معالي محافظ البنك المركزي الدكتور زياد فريز والرئيس المؤسس السيد عبد القادر القاضي ورئيس مجلس الإدارة السيد هاني القاضي.

يقع برج البنك في موقع حيوى بالقرب من الدوار السادس ويطل على شارعين رئيسيين هما: شارع زهران وإن الرومي، مساحة إجمالية تبلغ ٣٠ ألف متر مربع ويتألف من خمسة عشر طابقاً وست تسويات، إضافة إلى مكاتب الإدارة العامة، والفرع الرئيسي للبنك، ومركزاً لكتاب العمالء وطابق مخصص لخدمة عمالء الـ Prestige وطوابق أخرى لخدمة عمالء الشركات ودوائر البنك.

يضم البرج قاعات تدريب وقاعة اجتماعات كبرى تم تصميمها جمیعاً وفقاً لأرقى التصاميم العمارية وجهزت بأحدث أنظمة الصوت والصورة إضافة إلى تهيئة قاعدة أعمال تقنية عالية المستوى تكفل خدمات رفيعة المستوى للعمالء في بيئه حديثة ومريحة لهم.

واستحدث البنك موقع اصطاف أرضية للسيارات على قطعة أرض مجاورة للمبنى تتسع لحوالي ٧٥ سيارة تم تجهيزها وتخطيطها حسب أحدث المواصفات العالمية، ليتمكن من خدمة عمالء البنك وتوفير مواقع اصطاف مجانية لهم، بالإضافة إلى أربع تسويات تتسع لأكثر من ٦١٠ سيارة أخرى.

يتميز البرج بتصميمه المميز والإضاءة الخارجية وشاشة معلوماتية حديثة، ويعتبر أحد المعالم المميزة للعاصمة عمان.

٤- فرع قبرص

عادت قبرص إلى مسار حقيقة النمو الاقتصادي، وصنفت من قبل المؤسسات الدولية، كواحدة من أسرع اقتصادات الاتحاد الأوروبي نمواً خلال العام ٢٠١٧، حيث بلغت نسبة النمو ٣,٨٪.

وتحظى الاقتصاد القبرصي التوقعات الدولية بعد التحول الإيجابي الذي حققه، وقد حافظت هذه الجبيرة على وثيره ثابتة في تعزيز كفاءة وثقة المستثمرين عبر بيئه أعمال تشهد نشاطاً متذمراً.

وبذلك يكون الاقتصاد القبرصي قد تغلب مرة أخرى على التقديرات وخالف التوقعات، مدفوعاً بالطلب المخاصل القوي، فيما تتوقع المؤسسات الاقتصادية العالمية أن تبقى المالية العامة مستقرة باعتبار الاقتصاد القبرصي، سوقاً صغيراً قابلاً للتكييف مع توقعات إيجابية طويلة الأمد.

وتعتبر قبرص بوابة خارجية فعالة بين أوروبا وأسيا والشرق الأوسط وأفريقيا، وتستفيد من مواردها البشرية المتعلمة والكافحة. ولا تزال عضويتها في الاتحاد الأوروبي ومنطقة اليورو والبنية التحتية الممتازة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات، والبيئة الملائمة للأعمال جاذبة الشركات والاستثمارات الدولية وفي مختلف القطاعات.

ويتمتع فرع بنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB في قبرص بخبرة طويلة تمتد إلى نحو ٢٧ عاماً من العمل، وبهدف إلى الاستمرار في تقديم الخدمات المصرفية بمستوى عال من الحرفية المهنية.

٥- الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية

استمرت الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية في تقديم خدماتها في مجال بيع وشراء الأسهم والسندات المحلية، وتوفير الجو المثالي والمريح لكتاب العمالء.

وشهد سوق عمان المالي أحجام تداول جيدة خلال عام ٢٠١٧ مقارنة بالعام ٢٠١٦، أما الرقم القياسي المرجح بالأصول الحرة فقد انخفض إلى مستوى ١١٢٢,٥ نقطة بنتهاية العام ٢٠١٧ مقارنة مع ١٧٠,٣ نقطة بنتهاية العام ٢٠١٦ وبتراجع نسبته ٤٠,٩٨٪، وفي المقابل ارتفع حجم التداول الإجمالي في بورصة عمان خلال عام ٢٠١٧ إلى مستوى ٢,٨ مليار دينار مقارنة مع ١,٣ مليار دينار للعام الذي سبقه.

كما انخفض عدد الأسهم المتداولة خلال العام ٢٠١٧ ليصل إلى ١,١ مليار سهم نفذت من خلال ١٧٥ ألف عقد مقارنة مع ١,٨ مليار سهم تم تداولها خلال عام ٢٠١٦ نفذت من خلال ٧٨١ ألف عقد، كذلك انخفض معدل دوران الأسهم ليصل إلى ٤٤٪ مقارنة مع ٤٧,٢٪ لعام ٢٠١٦.

١٦- بنك الاستثمار العربي الأردني - قطر (ذ.م.م)

يعتبر الاقتصاد القطري أحد أقوى الاقتصادات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، ورغم الظروف والأحداث الإقليمية السياسية غير المواتية، فقد تواصلت صادرات النفط والغاز بدون انقطاع، وتم إنشاء قنوات جديدة للتجارة، كما أن الحكومة حريصة على تحقيق درجة عالية من الاكتفاء الذاتي على المستوى الاقتصادي.

ومن المتوقع أن يثبت الاقتصاد القطري مرونته وصلابته على المدى المتوسط، وستستفيد القطاعات المحلية من زيادة الاعتماد على الذات، ومن شأن خطط الحكومة الخاصة بزيادة إنتاج الغاز الطبيعي المسال والتوجه الجديد لجذب السياح من مختلف أنحاء العالم أن تردد النمو الاقتصادي في المستقبل.

وأعلنت قطر خلال العام ٢٠١٧ عن زيادة ثانية في إنتاج الغاز الطبيعي المسال، وبذلك سيصل إجمالي الزيادة المتوقعة في إنتاج الغاز الطبيعي المسال إلى ما نسبته ٣٠٪ في غضون خمس إلى سبع سنوات مما سيشكل مرحلة جديدة ونقلة نوعية في تطور الاقتصاد القطري.

وقد حافظ بنك الاستثمار العربي الأردني - قطر للسنة الثانية عشر، وكأول بنك مرخص له في مركز قطر للمال، على تواجده في السوق المحلي والإقليمي من خلال استمرار تقديم مجموعة من الخدمات التمويلية والاستثمارية والحلول المالية لعملاء البنك، كما عزز من علاقاته بالمؤسسات المالية المحلية والعالمية. وتمكن البنك من تحقيق مستويات أداء جيدة وسط ظروف السوق الصعبة، مع أداء مالي مستقر، ونسب سيولة عالية ومستقرة.

١٧- بنك الأردن الدولي JIB - لندن

يعود بنك الأردن الدولي JIB ومقره لندن شركة حليف لبنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB، وتبلغ حصته في JIB ما نسبته ٤٥٪ من رأس المال البنك.

ورغم حالة الترقب الذي سيطر على الاقتصاد البريطاني نتيجة خروج بريطانيا المرتقب من الإتحاد الأوروبي، واصل JIB لندن تطويره على جميع المستويات منذ انضمامه كبنك حليف لبنك الاستثمار العربي الأردني - AJIB في عام ٢٠١٠، من خلال تقديم قروض قصيرة الأجل لمطوري العقارات والمستثمرين في لندن وجنوب شرق إنجلترا.

ويقدم البنك أيضاً التمويل التجاري، والخدمات المصرفية الخاصة، وخدمات الخزينة لمجموعة مختارة من الأفراد والشركات. وبلغت أرباح البنك التشغيلية قبل الضرائب ٤,٣ مليون جنيه استرليني في عام ٢٠١٧، مقارنة بـ ٥,٨ مليون جنيه استرليني في عام ٢٠١٦.

واستقرت الميزانية العامة للبنك عند مستوى ٤٠٩ مليون جنيه استرليني في نهاية عام ٢٠١٧ مقابل ٤١١ مليون جنيه استرليني في نهاية العام ٢٠١٦.

أهداف خطة العمل لعام ٢٠١٨

- الارتقاء بالمستوى المتميز للخدمات المصرفية التي يقدمها البنك لقطاع الأفراد ومواصلة تقديم خبرة فريدة للعملاء من خلال إطلاق خدمات مبتكرة تلبي احتياجاتهم وتضمن ولائهم وتحافظ على ثقتهم بما يعزز من قاعدة عملاء البنك وزيادة حصته السوقية من قطاع الأفراد.
- التركيز على تقديم خبرة مصرفية استثنائية لكتاب العملاء: الـ VIP والـ Prestige. من خلال فريق متخصص بإدارة العلاقات يملك الخبرة الكافية لتقديم الإرشادات والمساعدة في تنمية ثروة العملاء.
- مواصلة التميّز والقيام بدورٍ رياضي في مجال تقديم الخدمات المصرفية لقطاع الشركات، وتوفير مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية المصممة خصيصاً لتحقيق الغايات الاقتصادية والمالية للشركات والمؤسسات الرائدة في مختلف القطاعات.
- توسيع قاعدة عملاء الشركات في مختلف القطاعات الإقتصادية: الصناعية والتجارية وخدمات النقل والطاقة وغيرها، وبما يتنااسب مع سياسة البنك الائتمانية التي تضمن المحافظة على جودة ونوعية التسهيلات المقدمة وفق نسب مخاطر مدروسة ومقبولة.
- مواصلة تطوير النظم الإلكترونية لتسهيل القيام بالمعاملات المصرفية للعملاء بشفافية وأمان، وتطوير الخدمات المالية الإلكترونية بحيث تلبي الاحتياجات المتعددة للعملاء في السوق المحلية بكفاءة وبما يحقق رؤية البنك في أن يصبح رائداً في مجال الخدمات المصرفية الإلكترونية في المملكة.
- توسيع قاعدة العملاء ولاستئما الوداع الجاري وخت الطلب ذات الكلفة الأقل، لتحسين مؤشر الكفاءة التشغيلية.
- مواصلة التوسيع في شبكة فروع ومكاتب البنك وأجهزة الصراف الآلي في عدة مناطق حيوية في المملكة، وتطوير الخدمات المقدمة من خلالها لتلبية احتياجات العملاء على مدار الساعة.
- مواصلة تنمية مهارات الكوادر البشرية لتقديم الخدمة للعملاء في مختلف الواقع ووفقاً لأفضل المعايير المهنية وتوفير التدريب المتواصل للموظفين على يد أفضل الخبراء والمتخصصين لإثراء معرفتهم بالمنتجات المصرفية وإكسابهم مهارات وتقنيات البيع المتطورة.

**ملخص تطور أبرز المؤشرات المالية الرئيسية
لمجموعة بنك الاستثمار العربي الأردني**

ملخص تطور أبرز المؤشرات المالية الرئيسية لمجموعة بنك الاستثمار العربي الأردني

المبالغ مليون دينار

البيان / السنة	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٤
إجمالي الموجودات	١٨٣٨,٠	١٨٠٩,٦	١٧٩٣,٢	١٧٥٠,٢
المحفظة الإئتمانية (بالصافي)	٧٥٥,٢	٧٥٣,٢	٧٣٦,٦	٦٩٨,١
موجودات مالية بالتكلفة المطفأة	٥٩٧,٦	٥٩٤,٠	٥٨٨,٦	٥٧٨,٥
ودائع العملاء والتأمينات النقدية	١١١٠,٤	١١٤٠,٠	١١٠٥,٩	١٠٥٠,١
إجمالي حقوق الملكية	٢١٩,٤	٢٢٠,٤	٢٢١,٦	٢١٨,٥
إجمالي الدخل	٥٩,٩	٦٧,٦	٦٩,٥	٦١,٠
صافي الربح قبل الضريبة	٢٥,٨	٣٣,٥	٣٣,٥	٣٣,٦
القيمة السوقية	٢٦٢,٥	٢٥٥,٠	٢٨٦,٥	٣٠٧,٥
سعر السهم في آخر السنة (دينار)	١,٧٥	١,٧٠	١,٩١	١,٩٥
ربحية السهم (دينار)	٠,١٠٧	٠,١٤٠	٠,١٤٢	٠,١٧٤
توزيعات الارباح النقدية المقترحة للسهم (دينار)	٠,٠٩	٠,١٢	٠,١٢	٠,١٢

قوة ومتانة المركز المالي

- نمو متوازن في حجم الأعمال حيث بلغت إجمالي الموجودات في نهاية عام ٢٠١٧ مبلغ ١.٨٤ مليار دينار وبنسبة نمو ١,١٪ عن عام ٢٠١٦ مع المحفظة على درجات مخاطر مقبولة.
- على الرغم من التحديات الاقتصادية والسياسية والمنافسة في القطاع المصرفي، حافظ البنك على استقرار رصيد وجودة المحفظة الإئتمانية.
- قاعدة رأس المال متينة كافية لمواجهة المخاطر الإئتمانية الإعتمادية والمدروسة للبنك.

المبالغ مليون دينار

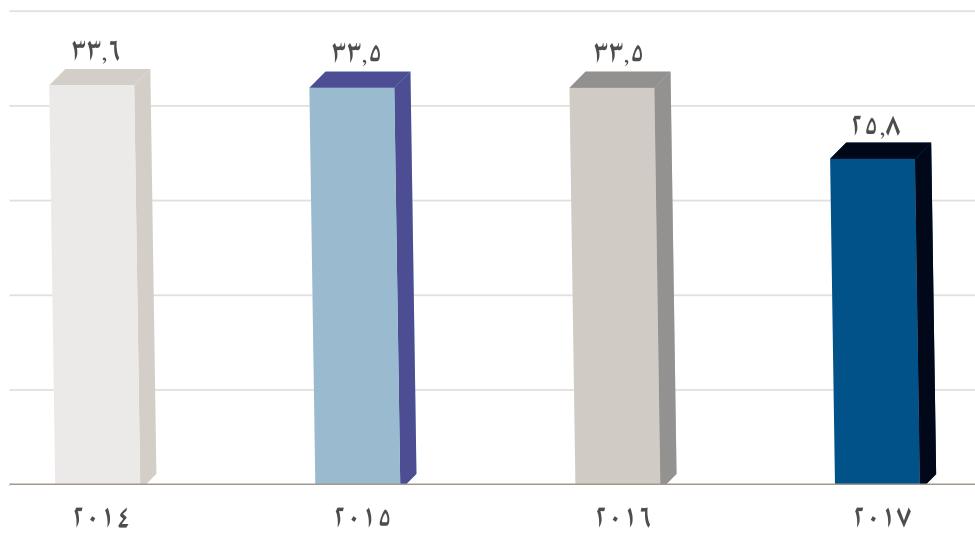
البيان / السنة	٢٠١٧	٢٠١٦	التغير٪
صافي المحفظة الإئتمانية	٧٥٥,٢	٧٥٣,٢	٪ ٠,٣
محفظة الأوراق المالية	٦١٢,٦	٦٠٩,٣	٪ ٠,٥
إجمالي الموجودات	١٨٣٨,٠	١٨٠٩,٦	٪ ١,١
ودائع العملاء والتأمينات النقدية	١١١٠,٤	١١٤٠,٠	(٪ ٢,٦)
ودائع البنوك والمؤسسات المالية	٤٨٧,٣	٤٢٠,٥	٪ ١٥,٩
إجمالي حقوق الملكية	٢١٩,٤	٢٢٠,٤	(٪ ٠,٥)

٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٧	بيان
بازل II	بازل II	بازل III	بازل III	
٪ ١٥,٤٦	٪ ١٥,٩٤	٪ ١٦,٢٥	٪ ١٥,٩٥	مؤشر كفاية رأس المال

صافي الأرباح قبل الضريبة

حقق البنك خلال عام ٢٠١٧ صافي أرباح قبل الضريبة بواقع ٥٨ مليون دينار، وقد جاءت هذه الأرباح منسجمة مع الظروف الاقتصادية التي شهدتها سنة ٢٠١٧ في الأسواق التي يتواجد فيها البنك والتي كانت أبرز ملامحها قيام البنك المركزي الأردني برفع أسعار الفائدة على أدوات السياسة النقدية خلال العام وبواقع ١,٥٪ وكذلك البنك الفدرالي الأمريكي بواقع ٠,٧٥٪، ما كان له الأثر السريع وال مباشر على ارتفاع تكلفة ودائع العملاء والبنوك وبالتالي على صافي الربح قبل الضريبة.

المبالغ مليون دينار

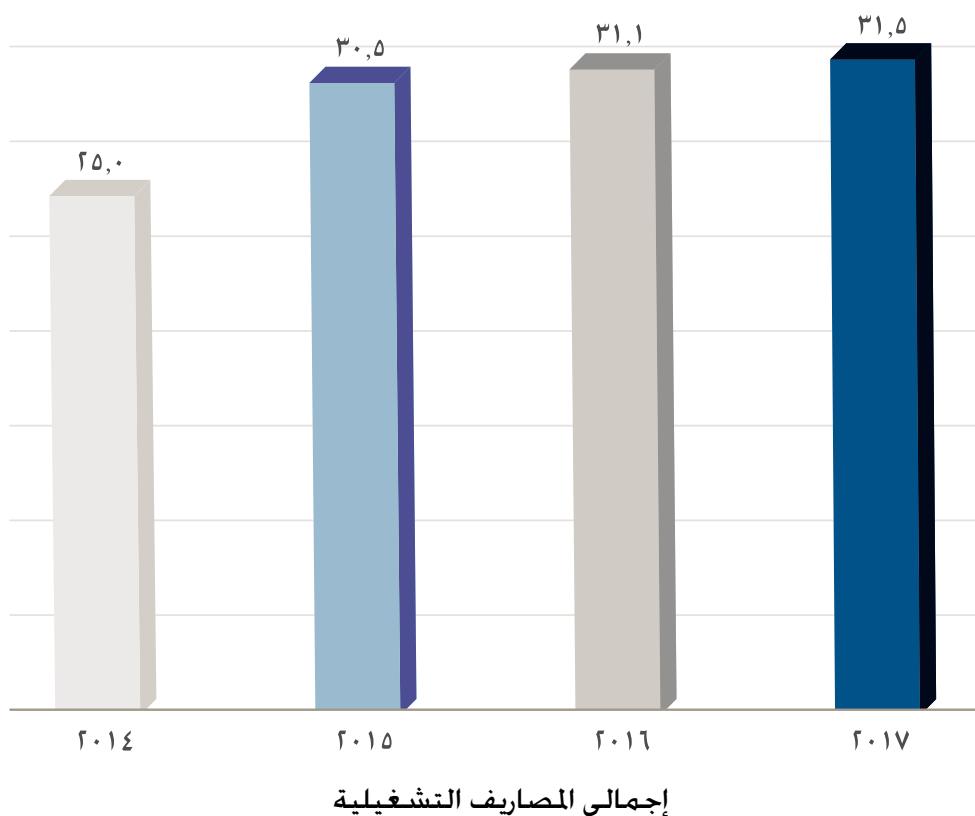


صافي الأرباح قبل الضريبة

إجمالي المصروفات التشغيلية

يسعى البنك لضبط النفقات التشغيلية، خاصة التي يمكن السيطرة عليها. علماً بأن المصروفات التشغيلية زادت بسبب بدء استهلاك المبنى الجديد للبنك الذي تم إشغاله كلياً في بداية عام ٢٠١٧.

المبالغ مليون دينار

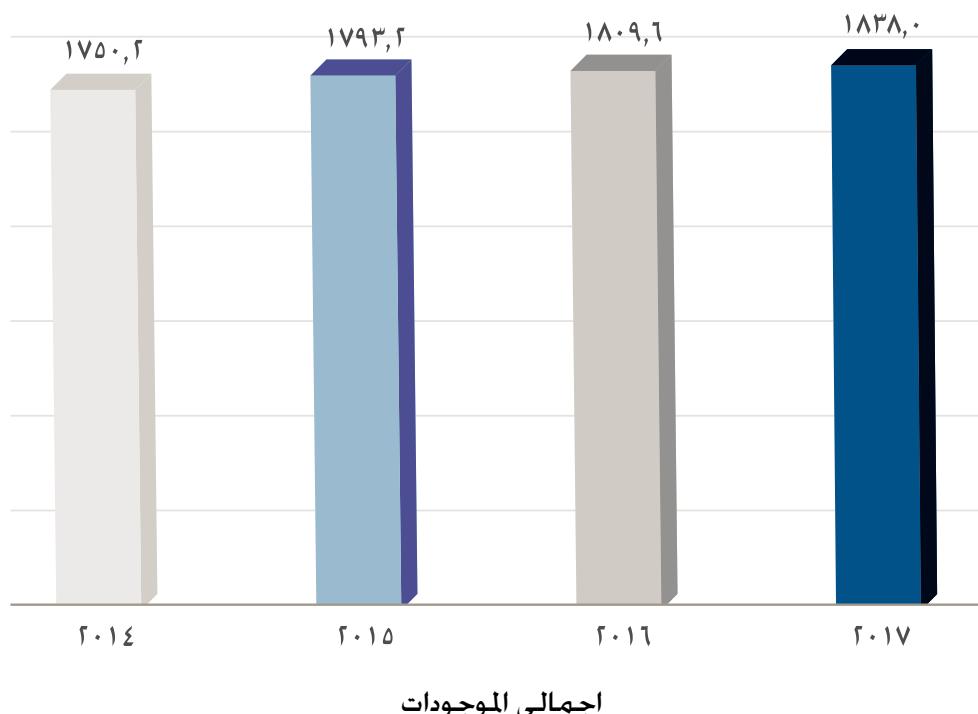


إجمالي المصروفات التشغيلية

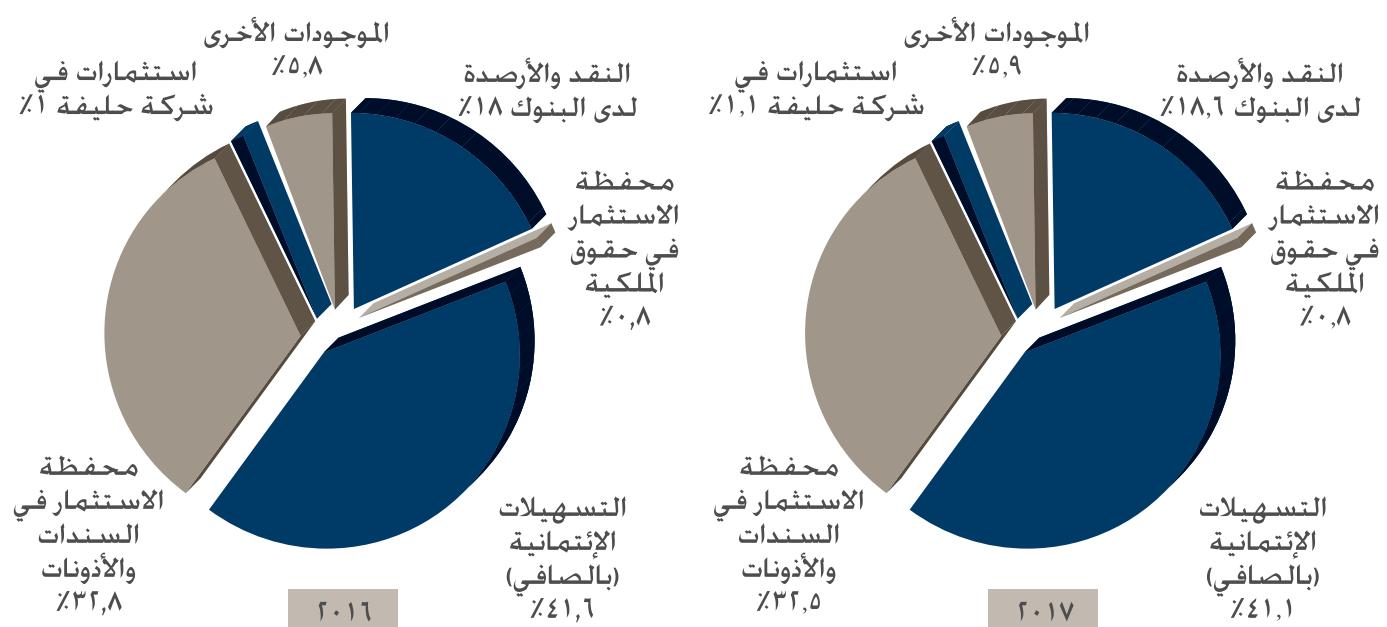
نمو مضطرب ومتوازن في المركز المالي

شهدت الموجودات نمواً بواقع ١٪ في عام ٢٠١٧ لتصل إلى ١,٨١ مليار دينار أردني مقارنة مع ١,٨١ مليار دينار أردني في عام ٢٠١٦. وجاء هذا النمو من خلال تنوع مصادر وتوظيفات الأموال وبالشكل الذي يحقق العائد الجزي لشركائنا في العمل من مساهمين وعملاء وموظفين وضمن درجات الخاطر المدرستة والمقبولة مصرفيًا في ظل التحديات الاقتصادية والسياسية التي تشهدها المنطقة.

المبالغ مليون دينار

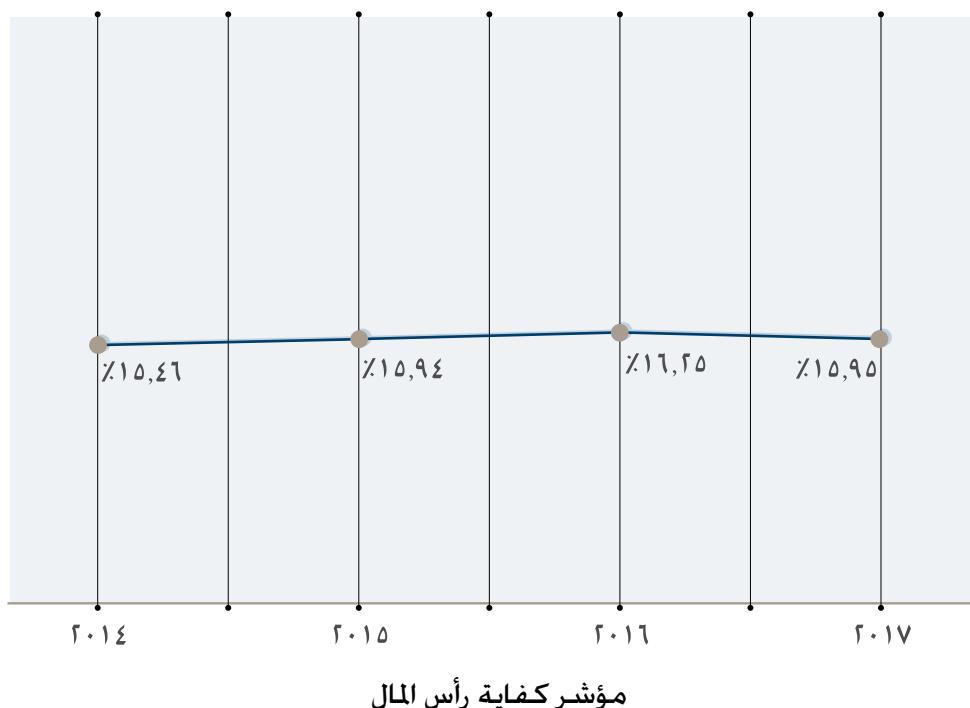


تركيبة متوازنة لتوظيفات الأموال تعكس قوة ومتانة المركز المالي



كفاية رأس المال

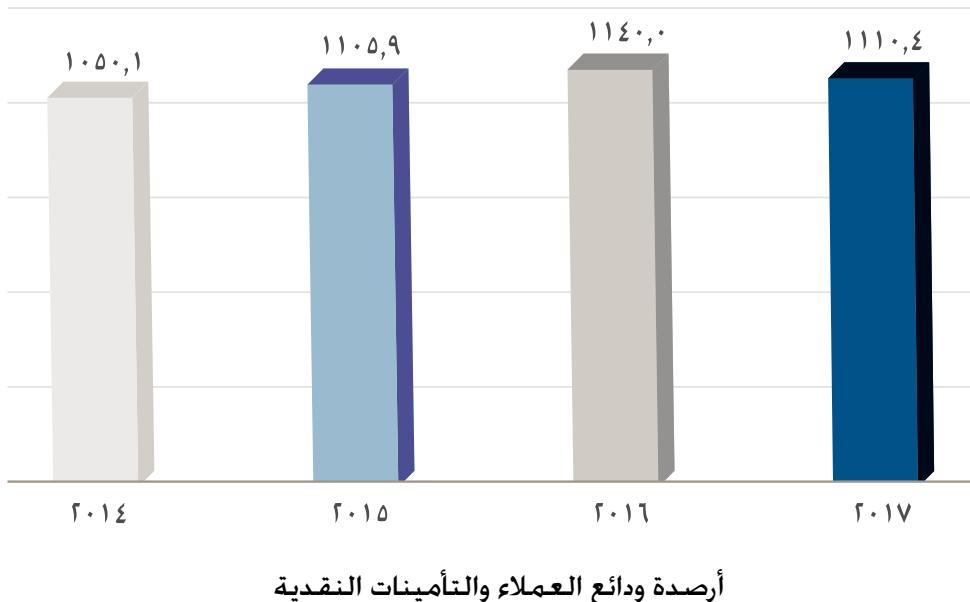
تخطى مؤشر كفاية رأس المال للبنك وبهامش كبير المد الأدنى الذي تتطلبه معايير لجنة بازل والبالغ ٨٪ وكذلك المد الأدنى لمتطلبات البنك المركزي الأردني والبالغ ١٢٪ ليصل إلى ١٥,٩٥٪ في عام ٢٠١٧ وذلك حسب متطلبات بازل III.



تطور أرصدة ودائع العملاء والتأمينات النقدية

حرص البنك على عدم زيادة كلفة الودائع عن طريق إستقطاب ودائع مكلفة، علماً بأن ودائع العملاء في القطاع المصرفي الأردني لم يشهد نمواً يذكر في عام ٢٠١٧ حيث حافظت على مستواها كما في نهاية العام السابق عند حدود ٣٣ مليار دينار.

المبالغ مليون دينار

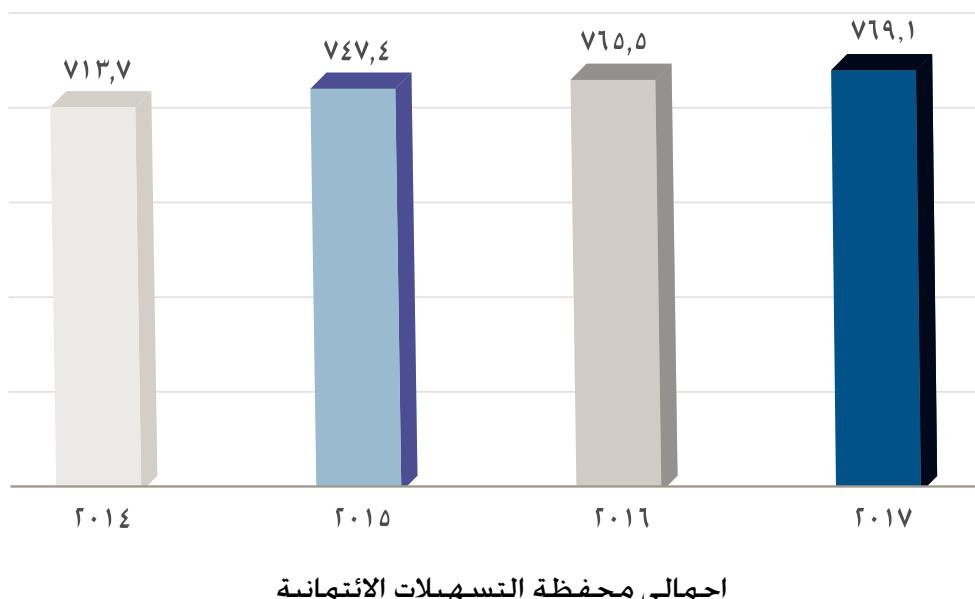


أرصدة ودائع العملاء والتأمينات النقدية

إجمالي محفظة التسهيلات الإئتمانية

يستمر البنك خلال عام ٢٠١٧ على تركيز الجهد لتحسين جودة المحفظة الإئتمانية من خلال إتباع محورين إستراتيجيين هما تطبيق سياسة إئتمانية حصيفة وإنقائية في منح التسهيلات في ظل ظروف إقتصادية صعبة بالإضافة إلى إستمرار الجهد في معالجة وتحصيل الديون غير العاملة وبالشكل الذي يحسن من جودتها. ونتيجة لهذه الجهد فقد وصل رصيد إجمالي محفظة التسهيلات الإئتمانية ٧٦٩ مليون دينار في عام ٢٠١٧ مقارنة مع ٧٦٥ مليون دينار في عام ٢٠١٦. كما وصلت نسبة الديون غير العاملة في عام ٢٠١٧ إلى ١,٨٪ من رصيد التسهيلات الإئتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة وهي من أقل النسب على مستوى القطاع المصرفي.

المبالغ مليون دينار

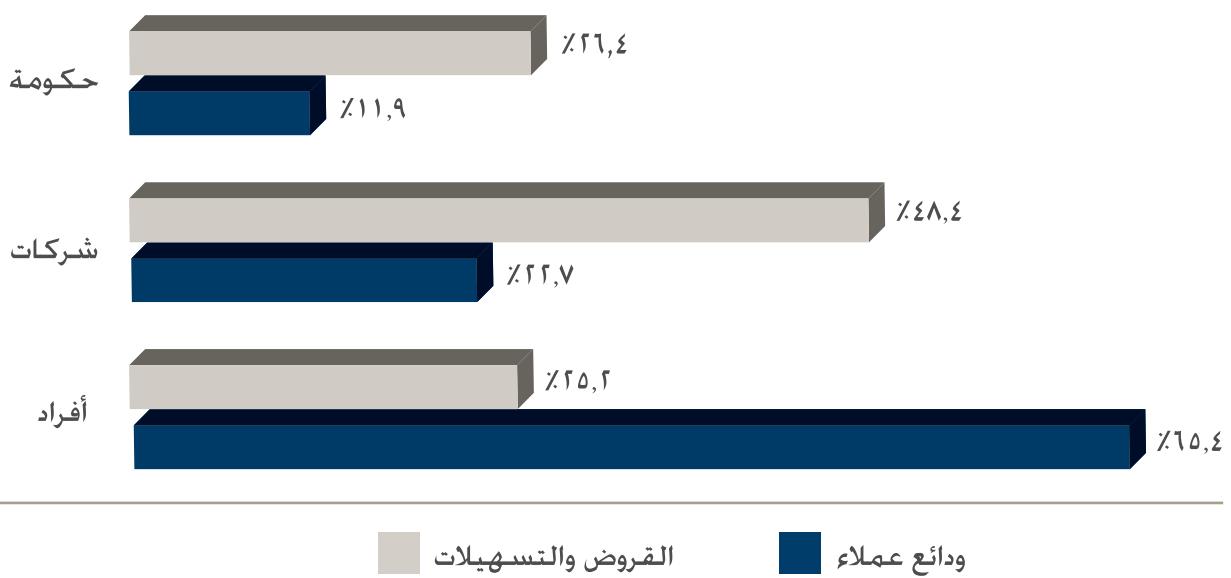


إجمالي محفظة التسهيلات الإئتمانية

تركيبة ودائع العملاء ومحفظة التسهيلات الإئتمانية

تعتبر ودائع الأفراد من الودائع المستقرة في القطاع المصرفي بشكل عام حيث شكلت ودائع قطاع الأفراد ما نسبته ٦٥,٤٪ من ودائع العملاء كما في نهاية عام ٢٠١٧ مقابل ٢٥,٢٪ من القروض والتسهيلات لنفس القطاع (تعتبر قروض قطاع الأفراد من القروض ذات درجة المخاطر الأدنى بالمقارنة مع قروض الشركات).

بالمقابل شكلت التسهيلات المنوحة للقطاع العام ما نسبته ٢٦,٤٪ وهي عبارة عن جزئين تسهيلات لا تحمل أية مخاطر كونها مكفولة من الحكومة (الجزء الأكبر) وتسهيلات غير مكفولة من الحكومة.

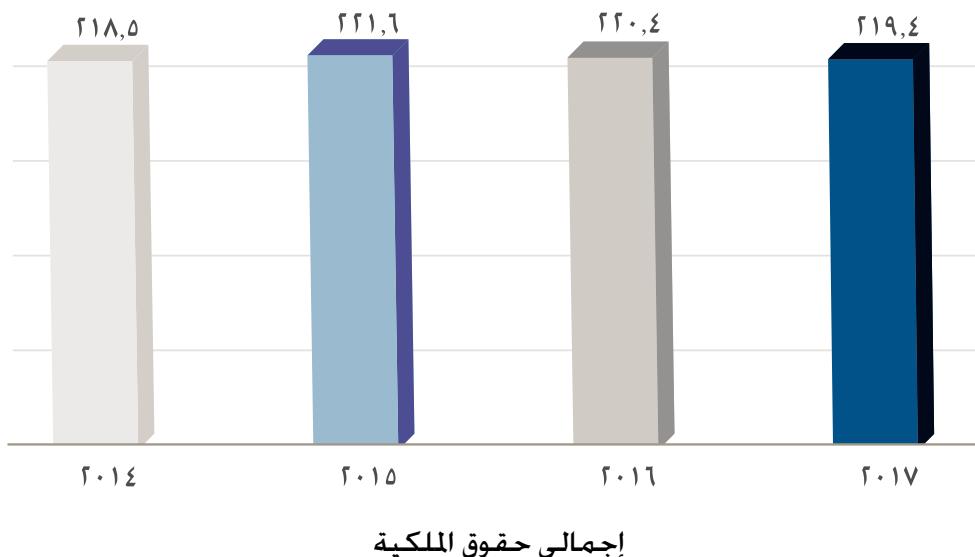


تركيبة ودائع العملاء ومحفظة التسهيلات الإئتمانية

إجمالي حقوق الملكية

تمكن البنك من تنمية قاعدته الرأسمالية وبالشكل الذي يضعه في مصاف البنوك متينة رأس المال وقوية المركز المالي لتصل إلى ٢١٩ مليون دينار في عام ٢٠١٧.

المبالغ ملليون دينار



صافي إيرادات ومصاريف التشغيل

على الرغم من إرتفاع نسبة مؤشر الكفاءة التشغيلية خلال عام ٢٠١٧ لبدء استهلاك مبني المركز الرئيسي بالمقارنة مع عام ٢٠١٦ إلا أن البنك حافظ على مستوى مقبول قياساً بالجهاز المصرفية.

المبالغ ملليون دينار

	البيان/السنة
٢٠١٤	٢٠١٥
٦١,٠	٦٩,٥
٢٥,٠	٣٠,٥
%٤١,٠	%٤٣,٨
١٥,٣	١٧,٥
٤٥,٧	٥٢,٠
	٢٠١٦
٦٧,٦	٦٧,٦
٣١,١	٣١,٥
%٤٦,٠	%٤٦,٠
١٧,٣	١٧,٣
٥٠,٣	٥٠,٣
	٢٠١٧
٥٩,٩	٥٩,٩
٣١,٥	٣١,٥
%٥٥,٦	%٥٥,٦
١٤,٩	١٤,٩
٤٥,٠	٤٥,٠
	صافي إيرادات التشغيل*
	مصاريف التشغيل
	مؤشر الكفاءة
	الإيرادات من غير الفوائد*
	صافي إيرادات الفوائد

* تتضمن إيرادات غير متكررة مبلغها ٢,٧ مليون دينار في عام ٢٠١٦.

أهم المؤشرات المالية

البيان/السنة	٢٠١٦	٢٠١٧
معدل العائد على متوسط الموجودات (ROaA) قبل الضريبة	%١,٩	%١,٤
معدل العائد على متوسط الموجودات (ROaA) بعد الضريبة	%١,٣	%٠,٩
معدل العائد على متوسط حقوق الملكية (ROaE) قبل الضريبة	%١٥,١	%١١,٧
معدل العائد على متوسط حقوق الملكية (ROaE) بعد الضريبة	%١٠,٢	%٧,٨
الديون غير العاملة / محفظة التسهيلات الإنثمانية	%١,٧	%١,٨
صافي التسهيلات الإنثمانية / ودائع العملاء	%١٩,٩	%٧١,٩
صافي التسهيلات الإنثمانية / إجمالي الموجودات	%٤١,١	%٤١,١
النقد في الصندوق ولدى البنوك / إجمالي الموجودات	%١٨,٠	%١٨,١
إجمالي حقوق الملكية / إجمالي الموجودات	%١٢,٢	%١١,٩

سعر السهم

المبالغ دينار

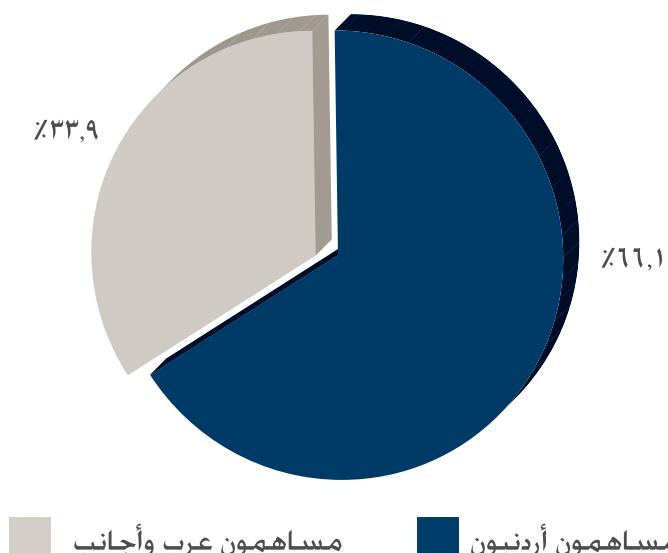
البيان/السنة	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٦	٢٠١٧
أعلى سعر	٢,١٥	١,٩١	١,٧٦	١,٧٥
أدنى سعر	٢,٠٢	١,٧٨	١,٦٩	١,٧٣
سعر الاغلاق *	٢,٠٥	١,٩١	١,٧٠	١,٧٥

* الأسعار حسب آخر يوم في السنة.

عدد موظفي البنك

بلغ عدد موظفي بنك الاستثمار العربي الأردني ٧٦١ موظف وموظفة في نهاية عام ٢٠١٧ مقابل ٧٣٣ موظف وموظفة في نهاية عام ٢٠١٦.

ملكية أسهم البنك



بنك الاستثمار العربي الأردني
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمّان - الأردن

**القوائم المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧
مع تقرير مدقق الحسابات المستقل**

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

إلى مساهمي بنك الاستثمار العربي الأردني
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير حول القوائم المالية الموحدة

الرأي

لقد قمنا بتدقيق القوائم المالية الموحدة المرفقة لبنك الاستثمار العربي الأردني (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاته التابعة المشار إليها «بالمجموعة» والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧، وقائمة الدخل الموحدة وقائمة الدخل الشامل الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حول القوائم المالية وللختلص لأهم السياسات المحاسبية.

في رأينا، إن القوائم المالية الموحدة المرفقة تُظهر بعدها، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي الموحدة للمجموعة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ وأدائها المالي الموحدة وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

أساس الرأي

لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، إن مسؤولياتنا وفقاً لهذه المعايير مفصلة أكثر ضمن بند مسؤولية مدققي الحسابات عن تدقيق القوائم المالية الموحدة الواردة في تقريرنا هذا. نحن مستقلون عن المجموعة وفقاً لقواعد السلوك المهني للمحاسبين القانونيين الصادر عن المجلس الدولي لمعايير السلوك المهني للمحاسبين بالإضافة إلى متطلبات السلوك المهني الأخرى الملائمة لتدقيق القوائم المالية الموحدة في الأردن. وقد إلتزمنا بمتطلبات السلوك المهني ومتطلبات المجلس الدولي لمعايير السلوك المهني للمحاسبين. لقد قمنا بالحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة وتتوفر أساساً لإبداء الرأي.

أمور أخرى

تم تدقيق القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ من قبل ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) / الأردن كمدقق وحيد للبنك للعام ٢٠١٦، وتم إصدار رأي غير متحفظ حولها بتاريخ ٥ شباط ٢٠١٧. وتماشياً مع تعليمات البنك المركزي الأردني للحاكمية المؤسسية للبنوك تم تعيين كل من ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) - الأردن وإرنست و يونغ / الأردن كمدققي لحسابات البنك للعام ٢٠١٧ بشكل مشترك.

أمور التدقيق الهامة

إن أمور التدقيق الهامة هي تلك الأمور التي وفقاً لاجتهاضنا المهني كانت الأكثر جوهريّة خلال تدقيق القوائم المالية الموحدة للسنة المالية. لقد ثبت دراسة هذه الأمور ضمن الإطار الكلي لتدقيق القوائم المالية لإبداء رأينا حول هذه القوائم ولا نبني رأيناً منفصلاً حول هذه الأمور. تم وصف إجراءات التدقيق بكل من الأمور المشار إليها أدناه.

لقد قمنا بالمهام المذكورة في فقرة **مسؤولية مدقق الحسابات والمتعلقة بتدقيق القوائم المالية**. بالإضافة لكافة الأمور المتعلقة بذلك. بناء عليه فإن تدقيقنا يشمل تنفيذ الإجراءات التي تم تصميمها للاستجابة لمخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية الموحدة إن نتائج إجراءات التدقيق التي قمنا بها، بما في ذلك الإجراءات المتعلقة بمعالجة الأمور المشار إليها أدناه، توفر أساساً لرأينا حول تدقيق القوائم المالية المرفقة.

كفاية مخصص تدبي التسهيلات الائتمانية

يعتبر مخصص تدبي التسهيلات الائتمانية والفوائد المتعلقة من الأمور الهامة للقوائم المالية في البنك حيث يتطلب احتسابه وضع إفتراضات واستخدام الإدارة لتقديرات مدى تدبي الدرجات الائتمانية واحتمالات عدم التحصيل الناجحة عن تراجع الأوضاع المالية والإقتصادية لبعض القطاعات وعدم كفاية الضمانات ومن ثم تعليق الفوائد في حالة التعثر وفقاً لتعليمات السلطات الرقابية. بلغ رصيد صافي التسهيلات الائتمانية المنوحة من قبل البنك للعملاء حوالي ٧٥٥ مليون دينار وتمثل ٤١٪ من إجمالي الموجودات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧.

إن طبيعة وخصائص التسهيلات الائتمانية المنوحة للمدينين تختلف من قطاع لأخر ومن دولة لأخرى بسبب طبيعة انتشار البنك المغرافي وبالتالي تختلف منهجية إحتساب مخصص تدبي التسهيلات الائتمانية بسبب اختلاف القطاعات واختلاف تقييم المخاطر المتعلقة بتلك الدول ومتطلباتها القانونية والتنظيمية ومتطلبات البنك المركزي الأردني.

إجراءات التدقيق

إن إجراءات التدقيق المتبعة تضمنت فهم لطبيعة محافظ التسهيلات الإئتمانية بالإضافة إلى فحص لنظام الرقابة الداخلي المتبعد في عملية المنح والتسجيل ومراقبة الإنتمان وتقييم معمولية التقديرات المعدة من قبل الإدارة لخخص التدبي وإجراءات التحسين ومتابعتها وتعليق الفائدة، حيث قمنا بدراسة وفهم لسياسة البنك المتبعة في احتساب الخصصات كما قمنا باختبار دراسة عينة من التسهيلات الإئتمانية العاملة وقت المراقبة وغير العاملة على مستوى البنك ككل وتقييم العوامل المؤثرة في عملية احتساب مخصص تدبي التسهيلات كتقييم الضمانات المتوفرة وملاعة العملاء المالية وتقديرات الإدارة للتدفقات النقدية المتوقعة والمتطلبات التنظيمية الصادرة عن الجهات الرقابية ومناقشة تلك العوامل مع الإدارة التنفيذية للتحقق من مدى كفاية الخصصات المرصودة بالإضافة إلى قيامنا بإعادة احتساب للمخصصات الواجب رصدها لتلك الحسابات والتأكد من تعليق الفوائد على الحسابات المتعثرة ومدى اتباع البنك لتعليمات الجهات الرقابية ومتطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) وفرضيات احتساب مخصص تدبي التسهيلات.

كما قمنا بتقييم مدى كفاية الإفصاح حول التسهيلات الإئتمانية ومخصص تدبي التسهيلات الإئتمانية والمخاطر الإئتمانية والمبنية في الإيضاح رقم (٩).

الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة

يحتفظ البنك بموجودات مالية بالتكلفة المطفأة بمبلغ حوالي ٥٩٧ مليون دينار وتمثل ٣٢٪ من إجمالي الموجودات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧. يتوجب على البنك قياس التدبي في قيمتها من خلال مقارنتها بالقيمة العادلة لهذه الموجودات. إن عملية تحديد القيمة العادلة للموجودات المالية تتطلب من الإدارة استخدام الكثير من الإجهادات والتقديرات والإعتماد على مدخلات من غير الأسعار المدرجة وعليه كانت عملية تقييم القيمة العادلة لهذه الموجودات من قبل الإدارة أمراً هاماً لتدقيقنا.

إجراءات التدقيق

تضمنت إجراءات التدقيق تقييم الإجراءات الداخلية والتقديرات المتبعة من قبل إدارة البنك حول تحديد القيمة العادلة للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة وفحص مدى فعاليتها. هذا وقد تم مقارنة هذه الإجراءات والتقديرات مع متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية ومناقشتها في ظل المعلومات المتوفرة. كما تضمنت إجراءات التدقيق تقييم النهجية المستخدمة ومدى ملائمة نماذج التقييم والمدخلات المستخدمة لتحديد القيمة العادلة للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة. ومراجعة معمولية أهم المدخلات في عملية التقييم من خلال الإطلاع على الأسعار من السوق الشانوي وغيرها من المدخلات التي تم مراجعتها. وقد قمنا بتقييم ملاءمة كفاية الإفصاح حولها والمبنية في إيضاح (١٠) و (٤٧).

المعلومات الأخرى الواردة في التقرير السنوي للمجموعة لعام ٢٠١٧

ت تكون المعلومات الأخرى من المعلومات الواردة في التقرير السنوي غير القوائم المالية الموحدة وتقرير مدقق الحسابات حولها. إن الإدارة هي المسؤولة عن المعلومات الأخرى. إننا نتوقع أن يتم تزويدنا بالتقرير السنوي بتاريخ لاحق لتقريرنا. إن رأينا لا يشمل المعلومات الأخرى وإننا لا نبدي أي تأكيد حول المعلومات الأخرى.

فيما يتعلق بتدقيق القوائم المالية الموحدة، إن مسؤوليتنا هي قراءة المعلومات الأخرى عندما تصبح متاحة لنا، بحيث نقيم فيما إذا كانت المعلومات الأخرى تتعارض جوهرياً مع القوائم المالية الموحدة أو من معرفتنا خلال عملية تدقيق القوائم المالية الموحدة.

مسؤولية الإدارة والمسؤولين المكلفين بالحكومة عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية، بالإضافة إلى تحديد نظام الرقابة الداخلي الضروري لإعداد قوائم مالية موحدة خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناجحة عن احتيال أو عن غلط. كما إن الإدارة مسؤولة عن تقييم قدرة الجموعة على الإستمرار كمنشأة مستمرة والإفصاح عن الأمور المتعلقة بهبدأ الإستمرارية بما في ذلك استخدام مبدأ الإستمرارية في المحاسبة عند إعداد القوائم المالية الموحدة، إلا إذا كان في نية الإدارة تصفية الجموعة أو إيقاف عملياتها أو عدم وجود أي بديل واقعي آخر سوى القيام بذلك.

إن المكلفين بالحكومة مسؤولون عن الإشراف على عملية إعداد التقارير المالية للمجموعة.

مسؤولية مدققي الحسابات عن تدقيق القوائم المالية الموحدة

إن أهدافنا تمثل بالحصول على تأكيد معقول بأن القوائم المالية كل خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناجحة عن احتيال أو عن غلط وإصدار تقرير التدقيق الذي يتضمن رأينا.

إن التأكيد المعقول هو تأكيد عالي المستوى ولكنه ليس ضمانة إن التدقيق الذي يجري وفقاً لمعايير التدقيق الدولية سيكشف دائماً خطأ جوهرياً عند وجوده. إن الأخطاء قد تحدث نتيجة لاحتياط أو غلط ويتم اعتبارها جوهيرية، إذا كانت منفردةً أو مجتمعةً يمكن أن يكون لها تأثير على القرارات الاقتصادية المتخذة من قبل مستخدمي هذه القوائم المالية.

إننا نقوم بمارسه الإجتهاد المهني والمحافظة على الشك المهني كجزء من التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وكذلك نقوم بما يلي:

٠ تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء الجوهيرية في القوائم المالية، سواء الناجمة عن إحتياط أو غلط، وتصميم وتنفيذ إجراءات تدقيق تستجيب لهذه المخاطر والحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة توفر أساساً لإبداء الرأي. إن خطر عدم إكتشاف خطأ جوهري ناجم عن إحتياط يعد أكبر من ذلك الناجم عن غلط، لما قد يتضمنه الإحتياط من تواطؤ أو تزوير أو حذف متعمد أو تأكيدات غير صحيحة أو خاوز لنظام الرقابة الداخلي.

٠ الحصول على فهم لنظام الرقابة الداخلي المتعلق بالتدقيق وذلك لتصميم إجراءات تدقيق ملائمة للظروف وليس بهدف إبداء رأي حول مدى فعالية نظام الرقابة الداخلي للمجموعة.

٠ تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المطبقة ومعقولية التقديرات الحاسبية والإيضاحات المتعلقة بها التي قامت بها الإدارة.

٠ التوصل إلى نتيجة حول ملاءمة استخدام الإدارة لمبدأ الإستمرارية في المحاسبة، وبناءً على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، وفيما إذا كان هناك عدم تيقن جوهري مرتبط بأحداث أو ظروف قد تلقي بشكوك كبيرة حول قدرة الشركة على الإستمرار، وإذا ما توصلنا إلى نتيجة بأن هناك شك جوهري، فعلينا الإشارة في تقرير التدقيق إلى إيضاحات القوائم المالية الموحدة ذات الصلة أو تعديل رأينا إذا كانت هذه الإيضاحات غير كافية. إن استنتاجاتنا مبنية على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها حتى تاريخ تقرير التدقيق، ومع ذلك فإن الأحداث أو الظروف المستقبلية قد تؤدي إلى عدم استمرار الشركة في أعمالها كمنشأة مستمرة.

٠ تقييم العرض العام لهيكل القوائم المالية الموحدة ومحتوها بما في ذلك الإيضاحات حولها وفيما إذا كانت القوائم المالية الموحدة تمثل المعاملات والأحداث التي حقق العرض العادل.

٠ الحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة فيما يتعلق بالمعلومات المالية عن الشركات أو الأنشطة التجارية ضمن نطاق المجموعة لإبداء الرأي حول القوائم المالية الموحدة. إننا مسؤولون عن التوجيه والإشراف وإخراج عملية التدقيق للمجموعة. ونحن مسؤولون عن رأينا حول التدقيق.

إننا نتواصل مع المسؤولين المكلفين بالحكومة فيما يتعلق بنطاق التدقيق وتقويته وملحوظات التدقيق المهمة التي تتضمن أي نقاط ضعف مهمة في نظام الرقابة الداخلية التي يتم تحديدها من قبلنا خلال عملية التدقيق.

نقوم كذلك بتزويد المسؤولين المكلفين بالحكومة بما يفيد التزامنا بمتطلبات السلوك المهني المتعلقة بالإستقلالية والإفصاح للمسؤولين المكلفين بالحكومة عن كل العلاقات والأمور الأخرى التي تظهر على أنها تؤثر على استقلاليتنا وما شأنه أن يحافظ على هذه الاستقلالية.

من تلك الأمور التي تم التواصل بها مع المسؤولين المكلفين بالحكومة، نقوم بتحديد الأمور الأكثر أهمية على تدقيق القوائم المالية الموحدة للفترة الحالية والتي تمثل أمور التدقيق الهامة. إننا نقدم وصف عن هذه الأمور في تقرير التدقيق إلا إذا كان القانون أو التعليمات تمنع الإفصاح عن ذلك الأمر، أو في حالات نادرة جداً والتي بناءً عليها لا يتم الإفصاح عن ذلك الأمر في تقريرنا لأن العوائق السلبية المتوقعة للإفصاح قد تفوق المنفعة العامة الناجمة عنه.

تقرير حول المتطلبات القانونية

تحتفظ المجموعة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية تتفق مع القوائم المالية الموحدة ونوصي بالصادقة عليها.

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٣١ كانون الثاني ٢٠١٨



ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) - الأردن

كرم بهاء النابلسي

إجازة رقم ١١١

دليست وبيونغ
محاسبون قانونيون
عمان - الأردن

إرنست ووبونغ / الأردن

وضاح عصام برقاوي

إجازة رقم ٥٩١

بنك الاستثمار العربي الأردني (شركة مساهمة عامة محدودة) عمان - الأردن
قائمة المركز المالي الموحدة

قائمة (أ)

٣١ كانون الأول		إيضاح	الموج ودات
٢٠١٦	٢٠١٧		
دينار دينار			
٧٣,٦٧٩,١٠٥	٧٠,١٧٩,٩٦٩	٤	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٢٢٤,١٠٦,٥٦٨	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	٥	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٢٧,٣١٢,١١٤	١٦,٥٣٥,٤٦٠	٦	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٢٢٣,٧٦٠	١٦٩,٣٩٠	٧	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
١٥,٦٦,٤٩٦	١٤,٨١٧,١٤٠	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
٧٥٣,٥٠٦,٨٠٢	٧٥٥,١٦٢,٨٩٦	٩	تسهيلات ائتمانية مباشرة - بالصافي
٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٥٩٧,٥١٩,٨٧٧	١٠	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة - بالصافي
١٧,٣٧٦,٢٨٧	١٩,٩٤٧,٧٧٨	١١	استثمار في شركة حلية
٦٥,٦٩٥,٤٨٤	٦٨,٧٥٤,٥١٧	١٢	متلكات ومعدات بالصافي
١,٦٨٨,٤٨٢	٩٣٠,٧٨٣	١٣	موجودات غير ملموسة بالصافي
٩٣٦,٤٥٠	٩٣٢,٦٤٦	١٤ - ٢٠	موجودات ضريبية مؤجلة
٣٦,٢٦٧,٩٠٥	٣٨,١٣٠,٢٧٢	١٤	موجودات أخرى
١,٨٠٩,٥٨٤,٧٥٦	١,٨٣٨,٠٢٥,٨٢٧		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات:
٤٢٠,٤٧٤,٤٢٨	٤٨٧,٣٣٩,٨٧٩	١٥	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١,٠٧٧,٥٥٦,٤٦٧	١,٠٥٠,٧١٥,٦٦١	١٦	ودائع عملاء
-	١٦١,٤٢٢	١٧	أموال مقرضة من البنك المركزي الأردني
٦٢,٤٦٠,٥٧٤	٥٩,٦٩٣,٠٤٤	١٨	تأمينات نقدية
١,٩٨٤,٠٧٧	١,٩٥٣,٩٥٠	١٩	مخصصات متعددة
٩,٩٧٥,٨٤٥	٧,٧٨٥,٧٨٦	٢٠ - ٢٠	مخصص ضريبة الدخل
١٦,٧١٩,١٠٥	١١,٠٤٧,٧٢١	٢١	مطلوبات أخرى
١,٥٨٩,١٧٠,٤٧٦	١,٦١٨,٦٦٧,٤٦٣		مجموع المطلوبات
			حقوق الملكية:
			حقوق مساهمي البنك
١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	٢٢	رأس المال المكتتب به (المدفوع)
١,٤١٨,٠٠٠	١,٤١٨,٠٠٠	٢٣	علاوة إصدار أسهم
٢٦,٩٥٧,٧١٠	٢٩,٢٧٩,١٣١	٢٤	الاحتياطي القانوني
٥,٧٨٨,٥٥١	٥,٨٨٨,٥٥١	٢٤	احتياطي الخاطر المصرفية العامة
(٤,١٧٨,٦٥٤)	(٤,٣٧٩,٢٤٠)	٢٥	فروقات ترجمة عملات أجنبية
(١,٤٢٩,٢٢٧)	(١,٦٧٣,٨١٢)	٢٦	احتياطي القيمة العادلة - صافي بعد الضريبة
٤٠,٦٠٣,٧١٤	١٦,١٦٨,٣٠٤	٢٧	أرباح مدورة
١٩٩,١٦٠,٠٩٤	١٩٨,٧٠٠,٩٥٤		مجموع حقوق مساهمي البنك
٢١,٢٥٤,١٨٦	٢٠,٦٥٧,٤١٠	٢٩	حقوق غير المسيطرین
٢٢٠,٤١٤,٢٨٠	٢١٩,٣٥٨,٣٦٤		مجموع حقوق الملكية
١,٨٠٩,٥٨٤,٧٥٦	١,٨٣٨,٠٢٥,٨٢٧		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٠) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها.

بنك الاستثمار العربي الأردني (شركة مساهمة عامة محدودة) عمّان - الأردن
قائمة الدخل الموحدة

قائمة (ب)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		إيضاح	
٢٠١٦	٢٠١٧		
دinar	دinar		
٧٨,١٣٩,٦٤٣	٨٠,٨٠٧,٦٩١	٣٠	الفوائد الدائنة
(٢٧,٨٣٥,٦١١)	(٣٥,٨١٣,٦٥١)	٣١	الفوائد المدينة
٥٠,٣٠٤,٠١٢	٤٤,٩٩٤,٠٤٠		صافي إيرادات الفوائد
٨,٦١,٦٢٩	٨,٤٦٨,٨٦٣	٣٢	صافي إيرادات العمولات
٥٨,٣٦٥,٦٤١	٥٣,٤٦٢,٩٠٣		صافي إيرادات الفوائد والعمولات
٣,٩٠٥,٠٥٠	٣,٥٨٦,١٦٥	٣٣	أرباح عملات أجنبية
(١٤٥,٠٩٥)	(٧,٩٤٤)	٣٤	(خسائر) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٤٣٦,٦٢٢	٣٨٣,٦٤٤	٣٥	توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
٤,٥١٨,١٢٣	١,٧١٧,٠٨٢	٣٦	إيرادات أخرى
٦٧,٠٨٠,٣١١	٥٩,١٤١,٨٦٧		إجمالي الدخل
١٧,١٣٨,٨٢٠	١٦,٧٤٠,١٩٥	٣٧	نفقات الموظفين
٢,٦٠٧,٤٦٢	٣,٠٦٨,٥١٦	١٣ و ١٢	إستهلاكات وإطفاءات
١١,٣٩٦,٤٨٨	١١,٧٢٦,٢٦٠	٣٨	مصاريف أخرى
٢,٠٦٨,٨٨٦	١,٧٧١,٦٦٧	٩	مخصص تدني التسهيلات الإئتمانية المباشرة
٩٥٦,٥٦٦	٨٣٣,٠٢٩	١٩ و ١٤ و ١٠	مخصصات متنوعة
٣٤,١٦٨,١٨٢	٣٤,١٣٩,٦٦٧		إجمالي المصرفوفات
(٥٥٧,٦٥٠)	-	٢	خسائر بيع شركة تابعة
١,١١٩,٥٨٦	٧٧٢,٠٥٧	١١	حصة البنك في أرباح شركة حلية
٣٣,٤٧٤,٠٦٥	٢٥,٧٧٤,٢٥٧		الربح للسنة قبل الضرائب
(١٠,٨٣٥,٧٦٥)	(٨,٥٩٩,٣٠٨)	٢٠ - بـ	ضريبة الدخل
٢٢,٦٣٨,٣٠٠	١٧,١٧٤,٩٤٩		الربح للسنة
			ويعود إلى:
٢١,٠٠٦,١٨٤	١٥,٩٨٤,٠٥١		مساهمي البنك
١,٦٣٢,١١٦	١,١٩٠,٨٩٨		حقوق غير المسيطرین
٢٢,٦٣٨,٣٠٠	١٧,١٧٤,٩٤٩		
فلس / دينار	فلس / دينار		
٠,١٤٠	٠,١٠٧	٣٩	حصة السهم من الربح للسنة (مساهمي البنك) الأساسي والمحض

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٠) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها.

قائمة (ج)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٢٢,٦٣٨,٣٠٠	١٧,١٧٤,٩٤٩	الربح للسنة
		بنود الدخل الشامل الأخرى:
(٣,٤٢٣,٩١٢)	١,٧٩٩,٤٣٤	فروفقات ترجمة عملات أجنبية - شركة حلية - (قابلة للتحويل لقائمة الدخل عند البيع)
(٥٦٢,٤٥٠)	(٤٣٩,٢٧١)	التغير في احتياطي القيمة العادلة للموجودات المالية من خلال قائمة الدخل الشامل بالصافي بعد الضريبة - (غير قابلة للتحويل لقائمة الدخل)
(١٠,٠١١)	٤,٢٢٢	(خسائر)/أرباح بيع موجودات مالية من خلال قائمة الدخل الشامل - (غير قابلة للتحويل لقائمة الدخل)
(٣,٩٩١,٣٧٣)	١,٣٦٤,٣٨٥	إجمالي بنود الدخل الشامل الأخرى
١٨,٦٤١,٩٢٧	١٨,٥٣٩,٣٣٤	إجمالي الدخل الشامل للسنة
		إجمالي الدخل الشامل العائد إلى:
١٧,٠٤٥,٤٥٨	١٧,٥٤٠,٨٦٠	مساهمي البنك
١,٥٩٦,٤٩٩	٩٩٨,٤٧٤	حقوق غير المسيطرین
١٨,٦٤١,٩٥٧	١٨,٥٣٩,٣٣٤	

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٠) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها.

بنك الاستثمار العربي الأردني (شركة مساهمة عامة محدودة) عمان - الأردن
قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة

بموجب اجتماع الهيئة العامة المنعقد بتاريخ ١٧ يوليوز ٢٠١٣ صدر موزعه برأياً ما مصدره ١٦٧ من رأسمال البنك صدّا على المساهمين أي ما يعادل ١٨ مليون دينار
موجب تعليمات السلطات الرقابية:
** يحظر التصرف بالاحتياطي الخاطر المصرفية العامة إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.
*** يشتمل دليل الإيداع الدورة مبلغ ١٤٢,٣٩٦ دينار لا يمكن التصرف به كما في ٢١ كانون الأول ٢٠١٣ لقاء منافع خصبية مؤجلة بما في ذلك الرسملة أو التوزيع الإبقدار ما يتحقق منه فعلاً استناداً للتعليمات البنك المركزي الأردني.
**** يحظر التصرف بالاحتياطي القيمية العادلة السالبة البالغة ١١٨,٨٣٧ دينار بما في ذلك الرسملة أو التوزيع أو إطفاء الخسائر أو أي وجه من أوجه التصرف الأخرى الإبقدار ما يتحقق منه فعلاً من خلال عمليات البيع استناداً لتعليمات البنك المركزي الأردني.

بنك الاستثمار العربي الأردني (شركة مساهمة عامة محدودة) عمان - الأردن
قائمة التدفقات النقدية الموحدة

قائمة (هـ)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		الإيضاح	
٢٠١٦	٢٠١٧		
دينار	دينار		
٢٣,٤٧٤,٠٦٥	٢٥,٧٧٤,٣٥٧		الأسطحة التشغيلية
٢,١٠٧,٤٦٢	٢,٠٦٨,٥١٦	١٣ و ١٢	ربح للسنة قبل الضرائب
٢,٠٦٨,٨٨٦	١,٧٧١,٦٦٧	٩	تعديلات لبنود غير نقدية:
٤١,٠٣٦	١٩,٢٤٢	٣٤	استهلاكات وإطفاءات
٤٢٠,٠٢٦	٢٣٦,٥٣٩	١٩	مخصص تدبيبات الائتمانية المباشرة
٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠	١٤	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٣٦,٥٠٠	٣٦,٥٠٠	١٠	مخصص عقارات مستملكة
-	٦٠,٠٠٠	١٩	مخصصات متعددة أخرى
(١٢٨,٤٠٢)	(٢٧,١٤٧)	٣٦	(أرباح) بيع ممتلكات ومعدات
٣,٨٥٦	(٧,٩٤٦)	٣٦	(أرباح) خسائر بيع عقارات مستملكة
٥٥٧,٦٥٠	-	٢	خسائر بيع شركة تابعة
(١٧١,٥٩٩)	(١٣٦,٦٥٨)		تأثير تغير في أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
(١,١١٩,٥٨٦)	(٧٧٣,٠٥٧)	١١	حصة البنك في (أرباح) شركة حلية
٣٧,٧٨٩,٨٩٤	٣٠,٥٢٢,٩٠٣		ربح النقدي قبل التغيرات في الموجودات والمطلوبات
			التغير في الموجودات والمطلوبات:
(٥,٥٩٠,٣٣١)	١٠,٧٧٦,٦٥٤		الإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرية (التي تزيد استحقاقاتها عن ثلاثة أشهر)
(١٩٩,١٤٩)	٣٥,١٢٨		موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(١٨,٧٠٣,٤١٨)	(٣,٧٢٧,٧٦١)		تسهيلات ائتمانية مباشرة
٣,٤٢٧,١٨٦	(٢,٣٥٤,٤٢١)		الموجودات الأخرى
(٦٣,٧٢٠,٠٠٠)	٨٠,٠٠٠,٠٠٠		ودائع بنوك ومؤسسات مصرية (التي تزيد إستحقاقاتها عن ثلاثة أشهر)
٣٧,٤٥٦,٥٢٢	(٢٦,٨٤٠,٨٠٦)		ودائع العملاء
(٣,٣٠٣,٤٧٢)	(٣,٧٦٧,٥٣٠)		تأمينات نقدية
(١,١١٤,٩٥٧)	(٥,٨٧٨,٩٥١)		المطلوبات الأخرى
(٥١,٤٤٧,٤١٩)	٤٩,٢٤٢,٣١٣		صافي التغير في الموجودات والمطلوبات
(١٣,٦٥٧,٥٥٥)	٧٩,٧٦٥,٥١٦		صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل قبل الضرائب والخصصات المدفوعة
(١٥٦,١٤٨)	(٣٥٦,١٥٦)	١٩	خصصات مدفوعة
(١٠,٤٤٠,٦٦٣)	(١٠,٧٨٥,٥٧٣)	١ - ٢٠	الضرائب المدفوعة
(٤٢,٥٤٣,٣٦)	١٨,٦٢٢,٩٨٧		صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل
			التدفق النقدي من عمليات الاستثمار:
١٠٦,٥٠٠	-	٢	المتحصل من بيع شركة تابعة
(٥,٥٠١,٧٤٦)	(٣,٥٧٨,٠٣٤)		موجودات مالية بالتكلفة المطأفة - بالصافي
(١,٠٩٥,٥٧٩)	(١٨٥,٦٩٣)		بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
(٦,١٨١,٣٢١)	(٥,٥٢٧,٥٩٣)	١٢	شراء ممتلكات ومعدات
١,١١٦,٦٥٥	٣٨٤,٥٧٦		بيع / إستبعاد ممتلكات ومعدات وموارد غير ملموسة
(٤٧٤,٦٧٧)	(٢٠,٢,٦٨٦)	١٣	شراء موجودات غير ملموسة
(١٢,٠٣٠,٤٦٨)	(٩,١٠٩,٤٣٠)		صافي التدفق النقدي المستخدم في عمليات الاستثمار
			التدفق النقدي من عمليات التمويل:
-	١٦١,٤٢٢		أموال مفترضة من البنك المركزي الأردني
(١,٨٥٤,٢٤٣)	(١,٥٩٥,٣٥٠)		التغير في حقوق غير المسيطرین
(١٨,٨٦٤,٤٥٩)	(١٧,٧٩٢,٤٣٣)		أرباح موزعة على المساهمين
(٢٠,٧١٦,٧٠٢)	(١٩,٢٢٦,٣٦١)		صافي التدفق النقدي المستخدم في عمليات التمويل
(٥٧,٠٠١,٥٠٦)	٤٠,٢٨٧,٣٩٦		صافي الزيادة (النقص) في النقد وما في حكمه
١٧١,٥٩٩	١٣٦,٦٥٨		تأثير تغير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
(٦٥,٨٥٨,٨٤٨)	(١٢٢,٦٨٨,٧٥٥)		النقد وما في حكمه في بداية السنة
(١٢٢,٦٨٨,٧٥٥)	(٨٢,٦٦٤,٨١١)	٤٠	النقد وما في حكمه في نهاية السنة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٠) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها.

بنك الاستثمار العربي الأردني
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمّان - الأردن

**الإيضاحات
حول القوائم المالية
الموحدة**

١- عام

إن البنك شركة مساهمة عامة أردنية مركزها الرئيسي في عمان - الملكة الأردنية الهاشمية تأسس بتاريخ أول كانون الثاني ١٩٧٨ بموجب قانون الشركات وتعديلاته اللاحقة التي كان آخرها رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧. حيث تمت زيادة رأس مال البنك المصر به والمكتتب والمدفوع عدة مرات ليصل مقداره ١٥٠ مليون دينار خلال العام ٢٠١٤، بقيمة إسمية دينار للسهم الواحد.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية من خلال مركزه وفروعه ومكاتبها داخل المملكة وعددها (٣٣) وخارجها في قبرص وعددتها (١) والشركات التابعة له في قطر والأردن (بنك الاستثمار العربي الأردني - قطر والشركة العربية المتحدة للإستثمار والوساطة المالية).

إن أسهم البنك مدرجة ويتم التداول بها في سوق عمان المالي.

تم إقرار القوائم المالية الموحدة من قبل مجلس إدارة البنك بتاريخ ٣١ كانون الثاني ٢٠١٨ في الجلسة رقم (٢٦٧) وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين.

٢- أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد القوائم المالية

تم إعداد القوائم المالية الموحدة للبنك وشركته التابعة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن جنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ووفقاً للقوانين المحلية النافذة وتعليمات البنك المركزي الأردني.

تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل، والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل والمشتقات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية الموحدة، كما تظهر بالقيمة العادلة الموجودات والمطلوبات المالية التي تم التحوط لها خاطر التغير في قيمتها العادلة.

إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية الموحدة والذي يمثل العملة الرئيسية للبنك.

التغيرات في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١، باستثناء أن البنك قام بتطبيق التعديلات التالية بدءاً من ١ كانون الثاني ٢٠١٧:

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٧) - "قائمة التدفقات النقدية" - الإفصاحات تشمل التعديلات المحددة ما تعلق بإضافة بعض الإيضاحات حول المطلوبات الناجمة عن الأنشطة التمويلية والتي تشمل التغيرات النقدية وغير النقدية (مثل أرباح أو خسائر العملات الأجنبية). لم ينتج أي أثر عن تطبيق هذه التعديلات على القوائم المالية الموحدة للبنك.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٢) "ضريبة الدخل": الاعتراف بال الموجودات الضريبية المؤجلة الناجمة عن الخسائر غير المعترف بها

تشمل التعديلات المحددة ما تعلق بقانون ضريبة الدخل وإذا ما كان يقيد مصادر الربح الضريبي والتي يمكن الاستفادة منها لتخفيض الفروقات الزمنية المؤقتة عند عكسها. بالإضافة إلى بعض التعديلات المحددة الأخرى. لم ينتج أي أثر عن تطبيق هذه التعديلات على القوائم المالية الموحدة للبنك.

أسس توحيد القوائم المالية

تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له والخاضعة لسيطرته وتحقيق السيطرة عندما يكون البنك قادراً على إدارة الأنشطة الرئيسية للشركات التابعة وعندما يكون معرضاً للعوائد المتغيرة الناجمة من استثماره في الشركات التابعة أو يكون له حقوق في هذه العوائد، ويكون قادراً على التأثير في هذه العوائد من خلال سلطته على الشركات التابعة، ويتم استبعاد العاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة:

طبيعة النشاط	تاريخ الانشاء	المقر الرئيسي	رأس مال الشركة	نسبة المساهمة	اسم الشركة
			المعادل بالدينار		
وساطة مالية	٥ شباط ٢٠٠٢	عمّان - الأردن	٢,٥٠٠,٠٠٠	% ١٠٠	الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية
نشاط بنكي	٥ كانون الأول ٢٠٠٥	الدوحة - قطر	٣٥,٤٥٠,٠٠٠	٥٠ % وسهمين	بنك الاستثمار العربي الأردني / قطر

فيما يلي أهم المعلومات المالية للشركات التابعة:

بنك الاستثمار العربي الأردني / قطر		الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية		
٣١ كانون الأول		٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	Dinar	Dinar	Dinar	
٢٣٢,٥٨٠,١٤٦	١٩٢,٨٠٠,٤٠٨	٢,٣٤٤,١٥٠	٢,٧٩٩,١٧٨	مجموع الموجودات
١٨٩,١٩٩,٧٦٩	١٥١,٤٨٥,٥٨٨	١٢١,٧٧٤	١٣٧,١٤٨	مجموع المطلوبات
٤٢,٥٨٠,٣٧٧	٤١,٣١٤,٨٢٠	٢,٢٢٢,٣٧٦	٢,٦٦٢,٠٣٠	حقوق الملكية
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	Dinar	Dinar	Dinar	
٨,١٦٢,٠٣٩	٦,٩٩٢,٣٥٠	٧٥,٥٧٨	٩٧,٨٠٢	مجموع الإيرادات
٤,٨٩٧,٨٠٥	٤,٦١٠,٤٥٨	٧٤٥,٨٩٨	٣٢٨,٤٦٨	مجموع المصروفات

قامت الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية (شركة تابعة للبنك) في عام ٢٠١٦ ببيع كامل مساحتها في شركة المرشدون العرب البالغة ٥٥٪ بقيمة ٥٥٧,١٥٠ دينار ونتج عن عملية البيع خسارة بقيمة ١٠١,٢٠٠ دينار.

يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية للبنك وإستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك. إذا كانت الشركات التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك فيتم اجراء التعديلات الازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك.

يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحد من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحد حتى تاريخ التخلص وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

تمثل حقوق غير المسيطرین ذلك الجزء غير المملوك من قبل البنك في حقوق الملكية في الشركات التابعة.

معلومات القطاعات

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشتراك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات أعمال أخرى، والتي تم قياسها وفقاً للتقارير التي يتم استعمالها من قبل المدير العام وصانع القرار الرئيسي لدى البنك.

القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات أو خدمات في بيئه اقتصادية محددة خاضعة لخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات تعمل في بيئات اقتصادية أخرى.

تسهيلات الائتمانية مباشرة

التسهيلات الائتمانية المباشرة هي موجودات مالية لها دفعات ثابتة أو محددة قدمها البنك في الأساس أو جرى اقتناها وليس لها أسعار سوقية في أسواق نشطة، ويتم قياس التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة.

يتم تكوين مخصص تدريسي للتسهيلات الائتمانية المباشرة إذا تبين عدم إمكانية تحصيل المبالغ المستحقة للبنك وعندما يتوفّر دليل موضوعي على أن حدثاً ما قد أثر سلباً على التدفقات النقدية المستقبلية للتسهيلات الائتمانية المباشرة وعندما يمكن تقدير هذا التدريسي، وتُسجل قيمة التدريسي في قائمة الدخل الموحد.

يتم تعليق الفوائد والعمولات على التسهيلات الائتمانية غير العاملة المنوحة للعملاء وفقاً لتعليمات البنك المركزي الأردني ووفقاً لتعليمات السلطات الرقابية في الدول التي يتواجد فيها فرع أو شركات تابعة أيهما أشد.

يتم شطب التسهيلات الائتمانية المعد لها مخصصات في حال عدم جدوى الإجراءات المتتخذة لتحصيلها بتنزيلها من المخصص ويتم تحويل أي فائض في المخصص الإجمالي - إن وجد - إلى قائمة الدخل الموحد، وبضاف الحصول من الديون السابقة شطبتها إلى الإيرادات.

القيمة العادلة

إن أسعار الإغلاق (شراء موجودات / بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في أسواق نشطة، تمثل القيمة العادلة للأدوات والمشتقات المالية التي لها أسعار سوقية. في حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لبعض الأدوات والمشتقات المالية أو عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها:

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.
 - خليل التدفقات النقدية المستقبلية وخصم التدفقات المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.
 - نماذج تسعيـر الخيارات.
 - يتم تقييم الموجودات والمطلوبات المالية طويلة الأجل والتي لا يستحق عليها فوائد بموجب خصم التدفقات النقدية وبموجب سعر الفائدة الفعالة، ويتم إطفاء الخصم / العلاوة ضمن إيرادات الفوائد المقبوضة / المدفوعة في قائمة الدخل الموحد.
- تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالإعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر ومنافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية، وفي حال وجود أدوات مالية يتعدى قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالكلفة بعد تنزيل أي تدريسي في قيمتها.

استثمار في شركة حلية

الشركة الحلية هي تلك الشركة التي يمارس البنك فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية ولا يسيطر عليها البنك، والتي يملك البنك نسبة تتراوح بين (٥٠٪) إلى (٢٠٪) من حقوق التصويت. وتظهر الإستثمارات في الشركات الحلية بوجب طريقة حقوق الملكية.

يتم استبعاد الإيرادات والمصروفات الناجمة عن المعاملات فيما بين البنك والشركة الحلية وحسب نسبة مساهمة البنك في هذه الشركة.

موجودات مالية وفق التكلفة المطهأة

هي الموجودات المالية التي تهدف إدارة البنك وفقاً لنموذج أعمالها الاحتفاظ بها لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية والتي تمثل بالدفوعات من أصل الدين والفائدة على رصيد الدين القائم.

يتم إثبات الموجودات المالية عند الشراء بالتكلفة مضافةً إليها مصاريف الاقتناء، وتطرأ العلاوة / الخصم بإستخدام طريقة الفائدة الفعالة، قيداً على أو لحساب الفائدة، وينزل أية مخصصات ناجمة عن التدني في قيمتها يؤدي إلى عدم إمكانية استرداد الأصل أو جزء منه، ويتم قيد أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل الموحد.

يمثل مبلغ التدني في قيمة الموجودات المالية وفق التكلفة المطهأة الفرق بين القيمة المثبتة في السجلات والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة المخصومة بسعر الفائدة الفعلي الأصلي.

لا يجوز إعادة تصنيف أي موجودات مالية من / إلى هذا البند إلا في الحالات المحددة في معايير التقارير المالية الدولية (وفي حال بيع أي من هذه الموجودات قبل تاريخ استحقاقها يتم تسجيل نتيجة البيع ضمن قائمة الدخل الموحد في بند مستقل والإفصاح عن ذلك وفقاً لمتطلبات معايير التقارير المالية الدولية بالخصوص).

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

هي الموجودات المالية التي قام البنك بشرائها لغرض بيعها في المستقبل القريب وتحقيق الأرباح من تقلبات الأسعار السوقية قصيرة الأجل أو هامش أرباح المتاجرة.

يتم إثبات هذه الموجودات بالقيمة العادلة عند الشراء (تقيد مصاريف الاقتناء على قائمة الدخل الموحد عند الشراء) ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة. ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحد بما فيها التغير في القيمة العادلة الناجم عن فروقات خويا بنود الموجودات غير النقدية بالعملات الأجنبية، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناجمة عن ذلك في قائمة الدخل الموحد.

يتم أخذ الأرباح الموزعة أو الفوائد المتحققة في قائمة الدخل الموحد.

لا يجوز إعادة تصنيف أي موجودات مالية من / إلى هذا البند إلا في الحالات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية.

موجودات مالية وفق القيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل

مثل هذه الموجودات المالية الاستثمارات في أدوات الملكية بغرض الاحتفاظ بها على المدى الطويل.

يتم إثبات هذه الموجودات بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتضاء عند الشراء ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة، وبظهور التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الشامل الموحد وضمن حقوق الملكية بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملات الأجنبية، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناجمة عن ذلك في قائمة الدخل الشامل الموحد وضمن حقوق الملكية الموحدة ويتم تحويل رصيد احتياطي تقييم الموجودات المالية المباشرة إلى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل الموحد.

لا تخضع هذه الموجودات لاختبار خسائر التدني.

يتم أخذ الأرباح الموزعة في قائمة الدخل الموحد.

التدني في قيمة الموجودات المالية

يقوم البنك بمراجعة القيم الثابتة في السجلات للموجودات المالية في تاريخ المركز المالي الموحد لتحديد فيما إذا كانت هناك مؤشرات تدل على تدني في قيمتها إفرادياً أو على شكل مجموعة، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد من أجل تحديد خسارة التدني.

يتم تحديد مبلغ التدني كما يلي:

- ٠ تدني قيمة الموجودات المالية التي تظهر بالتكلفة المطافأة: يمثل الفرق بين القيمة الثابتة في السجلات والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة مخصومة بسعر الفائدة الفعلي الأصلي.
- ٠ تدني قيمة الموجودات المالية التي تظهر بالتكلفة: يمثل الفرق بين القيمة الثابتة في السجلات والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة مخصومة بسعر السوق السائد للعائد على موجودات مالية مشابهة.
- ٠ يتم تسجيل التدني في القيمة في قائمة الدخل كما يتم تسجيل أي وفر في الفترة اللاحقة نتيجة التدني السابق في الموجودات المالية في قائمة الدخل.

الممتلكات والمعدات

تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة بعد تنزيل الإستهلاك المترافق، وأي تدني في قيمتها، ويتم استهلاك الممتلكات والمعدات (باستثناء الأرضي) عندما تكون جاهزة للإستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب المئوية التالية:

%	
٢	مباني
١٥ - ٩	معدات وأجهزة وأثاث
٢٠	وسائل نقل
١٥ - ١٢	أجهزة الحاسوب الآلي
١٢ - ٣	أخرى

عندما يقل المبلغ الممكн استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكنا استردادها وتسجل قيمة التدنى في قائمة الدخل الموحد.

يتم مراجعة العمر الإنتاجي للممتلكات والمعدات في نهاية كل عام، فإذا كانت توقعات العمر الإنتاجي تختلف عن التقديرات المعدة سابقاً يتم تسجيل التغير في التقدير للسنوات اللاحقة باعتباره تغير في التقديرات.

يتم استبعاد الممتلكات والمعدات عند التخلص منها أو عندما لا يعود أي منافع مستقبلية متوقعة من استخدامها أو من التخلص منها.

الموجودات غير الملموسة

أ - الشهرة

يتم تسجيل الشهرة بالتكلفة التي تمثل الزيادة في تكلفة إمتلاك أو شراء الاستثمار في الشركة التابعة عن حصة البنك في القيمة العادلة لصافي الموجودات تلك الشركة بتاريخ الامتلاك. يتم تسجيل الشهرة الناجحة عن الاستثمار في شركات تابعة في بند منفصل كموجودات غير ملموسة، ويتم لاحقاً تخفيض تكلفة الشهرة بأى تدنى في قيمة الاستثمار.

يتم توزيع الشهرة على وحدة / وحدات توليد النقد لأغراض اختبار التدنى في القيمة.

يتم إجراء اختبار لقيمة الشهرة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيض قيمة الشهرة إذا كانت هناك دلالة على أن قيمة الشهرة قد تدنت وذلك في حال كانت القيمة القابلة للاسترداد المقدرة لوحدة / وحدات توليد النقد التي تعود لها الشهرة أقل من القيمة المسجلة في الدفاتر لوحدة / وحدات توليد النقد ويتم تسجيل قيمة التدنى في قائمة الدخل الموحد.

ب - الموجودات غير الملموسة الأخرى

الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال الاندماج تقييد بالقيمة العادلة في تاريخ الحصول عليها أما الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج فيتم تسجيلها بالتكلفة.

يتم تصنيف الموجودات غير الملموسة على أساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة. ويتم إطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الإطفاء في قائمة الدخل الموحد. أما الموجودات غير الملموسة التي عمرها الزمني غير محدد فيتم مراجعة التدنى في قيمتها في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تسجيل أي تدنى في قيمتها في قائمة الدخل الموحد.

لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناجحة عن أعمال البنك ويتم تسجيلها في قائمة الدخل الموحد في نفس السنة.

يتم مراجعة أية مؤشرات على تدنى قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ القوائم المالية الموحدة. كذلك يتم مراجعة تقدير العمر الزمني لتلك الموجودات ويتم اجراء أية تعديلات على الفترات اللاحقة.

تظهر الموجودات غير الملموسة ذات العمر الأحدد بالتكلفة بعد تنزيل الإطفاءات السنوية. وتم إطفاء هذه الموجودات بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي باستخدام نسبة ٢٥٪ سنوياً.

المخصصات

يتم الإعتراف بالمخصصات عندما يكون على البنك التزامات في تاريخ القوائم المالية الموحدة ناشئة عن أحداث سابقة وأن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه.

مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين

يتم تكوين مخصص لمواجهة الالتزامات القانونية والتعاقدية الخاصة بنهاية الخدمة للموظفين عن مدة الخدمة لكل موظف بتاريخ قائمة المركز المالي الموحد بموجب اللوائح الداخلية للبنك.

ضريبة الدخل

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة.

حسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة، وتحتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية الموحدة لأن الأرباح المعلنة تشمل ايرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتنزيل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة التنزيل لأغراض ضريبية.

حسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والأنظمة والتعليمات في البلدان التي يعمل فيها البنك.

إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقعة دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية الموحدة والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها. يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام بالميزانية وتحسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة.

يتم مراجعة رصيد الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيضها في حالة توقيع عدم امكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية أو تسديده أو إنفاذ الحاجة للمطلوبات الضريبية المؤجلة جزئياً أو كلياً.

تكاليف اصدار أو شراء أسهم البنك

يتم قيد أي تكاليف ناجحة عن اصدار أو شراء أسهم البنك على الأرباح المدورة (بالصافي بعد الأثر الضريبي لهذه التكاليف إن وجد). اذا لم تستكمم عملية الإصدار أو الشراء فيتم قيد هذه التكاليف كمصاريف على قائمة الدخل الموحد.

حسابات مدارة لصالح العملاء

تمثل الحسابات التي يديرها البنك نيابة عن العملاء ولا تعتبر من موجودات البنك. يتم إظهار رسوم وعمولات إدارة تلك الحسابات في قائمة الدخل الموحد. يتم إعداد مخصص مقابل انخفاض قيمة الحافظ مضمونة رأس المال المدارة لصالح العملاء عن رأس مالها.

التقاض

يتم اجراء تقاض بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية واظهار المبلغ الصافي في القوائم المالية الموحدة فقط عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاض أو يكون حقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

تحقق الإيرادات والإعتراف بالمصاريف

يتم تحقق إيرادات الفوائد بإستخدام طريقة الفائدة الفعلية باستثناء فوائد وعمولات التسهيلات الإئتمانية غير العاملة التي لا يتم الاعتراف بها كإيرادات ويتم تسجيلها في حساب الفوائد والعمولات المعلقة.

يتم الإعتراف بالمصاريف على أساس مبدأ الاستحقاق.

يتم تسجيل العمولات كإيرادات عند تقديم الخدمات المتعلقة بها. ويتم الاعتراف بأرباح أسهم الشركات عند تحققها (اقرارها من الهيئة العامة للمساهمين).

تاريخ الإعتراف بالموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المعاشرة (تاريخ التزام البنك ببيع أو شراء الموجودات المالية).

المشتقات المالية ومحاسبة التحوط

مشتقات مالية للتحوط

لأغراض محاسبة التحوط تظهر المشتقات المالية بالقيمة العادلة.

التحوط للقيمة العادلة هو التحوط لخاطر التغير في القيمة العادلة لموجودات ومطلوبات البنك.

في حال انطباق شروط خوط القيمة العادلة الفعال، يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناجمة عن تقييم أداة التحوط بالقيمة العادلة وعن التغير في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات المتحوط لها في قائمة الدخل الموحد.

في حال انطباق شروط خوط المحفظة الفعال يتم تسجيل أية أرباح أو خسائر ناجمة عن إعادة تقييم أداة التحوط بالقيمة العادلة وكذلك التغير في القيمة العادلة لمحفظة الموجودات أو المطلوبات في قائمة الدخل الموحد في نفس السنة.

التحوط للتدفقات النقدية

هو التحوط لخاطر تغيرات التدفقات النقدية لموجودات ومطلوبات البنك الحالية المتوقعة.

في حال انطباق شروط خوط التدفقات النقدية الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر لادة التحوط ضمن قائمة الدخل الشامل وحقوق الملكية ويتم تحويله لقائمة الدخل في الفترة التي يؤثر بها اجراء التحوط على قائمة الدخل.

التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناجمة عن التغير في القيمة العادلة لادة التحوط في قائمة الدخل في نفس السنة.

المشتقات المالية للمعاشرة

يتم إثبات القيمة العادلة لمشتقات الأدوات المالية المحتفظ بها لأغراض المعاشرة (مثل عقود العملات الأجنبية الآجلة، وعقود الفائدة المستقبلية وعقود المقايدة وحقوق خيارات أسعار العملات الأجنبية) في قائمة المركز المالي الموحد وتحدد القيمة العادلة وفقاً لأسعار السوق السائدة، وفي حال عدم توفرها تذكر طريقة التقييم، ويتم تسجيل مبلغ التغيرات في القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحد.

الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاءً لديون مستحقة

تظهر الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك في قائمة المركز المالي الموحد ضمن بند "موجودات أخرى" وذلك بالقيمة التي آلت بها للبنك أو القيمة العادلة أيهما أقل، ويعاد تقييمها في تاريخ القوائم المالية الموحدة بالقيمة العادلة بشكل إفرادي، ويتم قيد أي تدني في قيمتها كخسارة في قائمة الدخل الموحد ولا يتم تسجيل الزيادة كإيراد، يتم أخذ الزيادة اللاحقة في قائمة الدخل الموحد إلى الحد الذي لا يتجاوز قيمة التدني الذي تم تسجيله سابقاً.

عقود إعادة الشراء أو البيع

يستمر الاعتراف في القوائم المالية الموحدة بالموجودات المباعة والتي تم التعهد المتزامن بإعادة شرائها في تاريخ مستقبلي، وذلك لاستمرار سيطرة البنك على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع تؤول للبنك حال حدوثها. ويستمر تقييمها وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة. (هذا وفي حال وجود حق للمشتري بالتصرف بهذه الموجودات (بيع أو إعادة رهن) فيجب إعادة تصنيفها ضمن الموجودات المالية المرهونة). تدرج المبالغ المقابلة للمبالغ المستلمة لهذه العقود ضمن المطلوبات في بند الأموال المفترضة، ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء كمصاروف فوائد تستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

أما الموجودات المشتراء مع التعهد المتزامن بإعادة بيعها في تاريخ مستقبلي محدد فلا يتم الإعتراف بها في القوائم المالية الموحدة، وذلك لعدم توفر السيطرة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع لا تؤول للبنك حال حدوثها. وتدرج المبالغ المدفوعة المتعلقة بهذه العقود ضمن الودائع لدى البنك والمؤسسات المصرفية الأخرى أو ضمن التسهيلات الإئتمانية حسب الحال. ويتم معالجة الفرق بين سعر الشراء وسعر إعادة البيع كإيرادات فوائد تستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

العملات الأجنبية

يتم إثبات المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء المعاملات. يتم تحويل أرصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية بأسعار العملات الأجنبية الوسطية السائدة في تاريخ القوائم المالية الموحدة والمعلنة من البنك المركزي الأردني.

يتم تحويل الموجودات غير المالية والمطلوبات غير المالية بالعملات الأجنبية والظاهره بالقيمة العادلة في تاريخ تحديد قيمتها العادلة.

يتم إثبات الأرباح والخسائر الناجمة عن تحويل العملات الأجنبية في قائمة الدخل الموحد.

يتم قيد فروقات التحويل لبند الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية غير النقدية (مثل الأسهم) كجزء من التغير في القيمة العادلة.

عند توحيد القوائم المالية الموحدة يتم ترجمة موجودات ومطلوبات الفروع والشركات التابعة في الخارج من العملة الرئيسية (الأساسية) إلى عملة التقرير وفقاً للاسعار الوسطية للعملات في تاريخ القوائم المالية الموحدة والمعلنة من البنك المركزي الأردني. أما بنود الإيرادات والمصاريف فيتم ترجمتها على أساس معدل السعر خلال السنة وظهور فروقات العملة الناجمة في بند مستقل في قائمة الدخل الشامل الآخر الموحد. وفي حالة بيع إحدى هذه الشركات أو الفروع فيتم قيد مبلغ فروقات ترجمة العملات الأجنبية المتعلقة بها ضمن الإيرادات / المصاريف في قائمة الدخل الموحد.

يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناجمة عن فروقات تحويل العملة الأجنبية لأدوات الدين (التي تحمل فوائد) ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل في قائمة الدخل. في حين يتم تسجيل فروقات تحويل العملة الأجنبية لأدوات الملكية في بند إحتياطي تقييم موجودات مالية ضمن حقوق المساهمين في قائمة المركز المالي.

النقد وما في حكمه

هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر، وتتضمن: النقد والأرصدة لدى البنك المركزي الأردني والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية، وتنزل ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر والأرصدة المقيدة السحب.

٣- التقديرات المحاسبية

إن إعداد القوائم المالية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات واجتهاادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات الحتملة، كما أن هذه التقديرات والاجتهاادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية، وبشكل خاص يتطلب من إدارة البنك اصدار أحكام واجتهاادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم اليقين وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

في اعتقاد إدارة البنك بأن تقديراتها ضمن القوائم المالية الموحدة معقولة ومفصلة على النحو التالي:

- ٠ مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة. يتم مراجعة مخصص تدني التسهيلات الائتمانية ضمن الأسس الموضوعة من قبل البنك المركزي الأردني كحد أدنى ووفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.
- ٠ يتم قيد تدني قيمة العقارات المستملكة اعتماداً على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغايات احتساب التدني من قيمة الأصل. ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري.
- ٠ تقوم الادارة بإعادة تقدير الأعمار الانتاجية للممتلكات والمعدات والموجودات غير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاء السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقديرات الأعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ويتم أخذ خسارة التدني (إن وجدت) إلى قائمة الدخل الموحدة للسنة.
- ٠ مخصص ضريبة الدخل: يتم تحميم السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقاً لأنظمة القوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب وإثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم.
- ٠ مخصصات قضائية: لمواجهة أية التزامات قضائية يتم أخذ مخصصات لهذه الالتزامات استناداً لرأي المستشار القانوني في البنك.
- ٠ مخصص تعويض نهاية الخدمة: يتم احتساب التزامات البنك بجاه الموظفين حسب قانون العمل ولوائح البنك.

٤- نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
١٥,٣٣٨,٤٥٥	١٨,٤٥٤,٨٨٧	نقد في الخزينة
٥٠,٣٤٠,٦٥٠	٥١,٧٢٥,٠٨٢	أرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٨,٠٠٠,٠٠٠	-	متطلبات الاحتياطي النقدي
٧٣,٦٧٩,١٠٥	٧٠,١٧٩,٩٦٩	شهادات إيداع*
		المجموع

عدا الاحتياطي النقدي ليس هنالك أية مبالغ مقيدة السحب لدى البنك المركزي الأردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ و ٢٠١٦.

* لا يوجد شهادات إيداع تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ و ٢٠١٦.

٥- أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

الجمـوع		بنـوك و مؤسـسـات مـصرـفـيـة خـارـجـيـة		بنـوك و مؤسـسـات مـصرـفـيـة محـالـيـة		البـانـان	
٣١ كانـونـاـلـوـلـ		٣١ كانـونـاـلـوـلـ		٣١ كانـونـاـلـوـلـ			
٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧		
دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار		
٥٤,١٢٦,٨٥٣	٥٧,٥٥٩,٨٧٢	٥٣,٩٩٢,٢٧٤	٥٧,٣٨٩,٤٣٩	١٣٤,٥٧٩	١٧٠,٤٣٣	حسابات جارية و تحت الطلب	
١٦٩,٩٧٩,٧١٥	١٩٧,٣٣٥,٢٣٧	١٣٢,١٠٣,٥٩٧	١٧٩,٠٣٣,٠٥٤	٣٧,٨٧٦,١١٨	١٨,٣٠٢,١٨٣	ودائع تستحق خلال فترة ٣ أشهر أو أقل	
٢٢٤,١٠٦,٥٦٨	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	١٨٦,٠٩٥,٨٧١	٢٣٦,٤٢٢,٤٩٣	٣٨,٠١٠,٦٩٧	١٨,٤٧٣,٦١٦	المجموع	

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي لا تتضمن فوائد ٥٧,٥٥٩,٢٦٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧

(٥٤,١٢٥,٥٠١) دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

ليس هنالك أية مبالغ مقيدة السحب لدى البنوك والمؤسسات المصرفية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ و ٢٠١٦.

٦- إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

الجمـوع	بنوك ومؤسسات مصرفيّة خارجية		بنوك ومؤسسات مصرفيّة محلية		البيان
	٣١ كانون الأول	٢٠١٧	٣١ كانون الأول	٢٠١٦	
٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧
دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار	دينـار
١٥,٠٦٦,٨٧٣	٥,٥١١,٣٤٨	٦,٥٥٨,٨٧٣	٥,٥١١,٣٤٨	٨,٥٠٨,٠٠٠	-
٨,٧٧٢,٥٦١	٥,٥١١,٣٤٨	٨,٧٧٢,٥٦١	٥,٥١١,٣٤٨	-	-
-	٥,٥١٢,٧٦٤	-	٥,٥١٢,٧٦٤	-	-
٣,٤٧٢,٦٨٠	-	-	-	٣,٤٧٢,٦٨٠	-
٢٧,٣١٢,١١٤	١٦,٥٣٥,٤٦٠	١٥,٣٣١,٤٣٤	١٦,٥٣٥,٤٦٠	١١,٩٨٠,٦٨٠	-
المجموع					

ليس هنالك أية مبالغ مقيدة السحب لدى البنوك والمؤسسات المصرفيّة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ و ٢٠١٦.

٧- موجودات ماليـة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانـون الأول		أسهم مدرجة في أسواق نشطة
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينـار	دينـار	المجموع
٢٢٣,٧٦٠	١٦٩,٣٩٠	
٢٢٣,٧٦٠	١٦٩,٣٩٠	

٨- موجودات ماليـة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانـون الأول		أسهم مدرجة في أسواق نشطة
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينـار	دينـار	المجموع
١٣,٧٨٢,٨٦٤	١٣,٣٨٤,٦٥٣	
١,٢٨٣,٦٣٢	١,٤٣٢,٤٨٧	
١٥,٠٦٦,٤٩٦	١٤,٨١٧,١٤٠	

بلغت توزيعات الأرباح النقديـة على الإسـتمارات أعلاه ٣٨٣,٦٤٤ دينـار للسنة المنتهـية في ٣١ كانـون الأول ٢٠١٧ (٤٣٦,٦٢٢ دينـار للسنة المنتهـية في ٣١ كانـون الأول ٢٠١٦).

٩- تسهيلات إئتمانية مباشرة - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الاول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
		الأفراد (التجزئة)
٩٢,٢٤٨,٥٠٣	٩٢,٥٨٥,٩٥١	قروض
١١,٢٧٣,٢١٠	٩,٤٤٨,٢٣٢	بطاقات الائتمان
٩٧,٩٠٦,٥٦٤	٩١,٥٧٨,٦٣٣	القروض العقارية
		الشركات الكبرى
٢١٧,١٣٧,٤٨٤	٢٤٦,٨٤٤,٣٤٢	قروض*
١١٢,٦٨٥,٧٧٦	٨٢,٧١٣,٦١٣	جارى مدين
		منشآت صغيرة ومتوسطة
٣٢,٠٦٥,٦٦٣	٣٤,٨٦٢,١٧٢	قروض*
١٢,٣٩٩,٥٨٠	٨,٢٠٩,٨٩٥	جارى مدين
١٨٩,٧٣٧,٠٧٦	٢٠٢,٨٧٠,١١٠	الحكومة والقطاع العام
٧٦٥,٤٥٣,٨٥٦	٧٦٩,١١٢,٩٤٨	المجموع
(١٠,٣٣٦,٥٨٢)	(١١,٠٩٣,٨٦٢)	ينزل: مخصص تدني تسهيلات إئتمانية مباشرة
(٢,٠١٠,٧٧٢)	(٢,٨٥٦,١٩٠)	ينزل: فوائد معلقة
٧٥٣,٢٠٦,٨٠٢	٧٥٥,١٦٢,٨٩١	صافي التسهيلات الإئتمانية المباشرة

* بالصافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوسة مقدماً.

- بلغت التسهيلات الإئتمانية غير العاملة ١٦,٢٢٠,٨٤٠ دينار أي ما نسبته ٢,١١٪ من رصيد التسهيلات الإئتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٧ (١٤,٠٩٥,٣٩٥ دينار أي ما نسبته ١,٨٤٪ من الرصيد المنوح في نهاية السنة السابقة).
- بلغت التسهيلات الإئتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة ١٣,٩١٨,٠٠٤ دينار أي ما نسبته ١,٨٢٪ من رصيد التسهيلات الإئتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة (١٢,٦١٧,٠٤٨ دينار أي ما نسبته ١,٦١٪ في نهاية السنة السابقة).
- بلغت التسهيلات الإئتمانية المنوحة للحكومة الأردنية وبكافالتها ١٧٩,٤٥٢,٨٦٦ دينار أي ما نسبته ٢٣,٣٣٪ من إجمالي التسهيلات الإئتمانية المباشرة (١٦٣,٦٦٣ دينار أي ما نسبته ٢١,٣٪ في نهاية السنة السابقة).

مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:
فيما يلي المركبة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

الإجمالي	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	الشركات الكبرى	القروض العقارية	الأفراد	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
١٠,٢٣٦,٢٨٢	٤,٨٤٣,٧٢٩	١,٠٦٤,٠٠٠	٢,٠٥٨,٣٧٦	٢,٥٧٠,١٧٧	الرصيد في بداية السنة
١,٧٧١,٦٦٧	٩٨٧,٨٩٠	-	-	٧٨٣,٧٧٧	المقطوع خلال السنة من الإيرادات
(٩١٤,٠٨٧)	(١١٥,٤٧٢)	-	(٢٩٨,٥١١)	(٥٠٠,١٠٤)	المحول إلى حسابات نظامية*
١١,٩٣,٨٦٢	٥,٧١٦,١٤٧	١,٠٦٤,٠٠٠	١,٧٥٩,٨٦٥	٢,٥٥٣,٨٥٠	الرصيد في نهاية السنة
٨,٦١٣,٨٧٤	٣,٦٣٠,٨٦٥	١,٠٦٤,٠٠٠	١,١٨٦,٦٠٦	٢,٢٣٢,٤٠٣	مخصص ديون متعددة على أساس العميل الواحد
٢,٤٧٩,٩٨٨	٢,٠٨٥,٢٨٢	-	٧٣,٢٥٩	٣٢١,٤٤٧	مخصص ديون مصنفة على أساس المحفظة للديون تحت المراقبة
١١,٩٣,٨٦٢	٥,٧١٦,١٤٧	١,٠٦٤,٠٠٠	١,٧٥٩,٨٦٥	٢,٥٥٣,٨٥٠	

الإجمالي	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	الشركات الكبرى	القروض العقارية	الأفراد	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
٩,١٣٠,٣٧٢	٤,٠٣٧,٤٣٢	١,٠٦٤,٠٠٠	١,٣٥٣,٧٢٠	٢,٦٧٥,٢٢٠	الرصيد في بداية السنة
٢,٠٦٨,٨٨١	١,١١٢,٥٠٠	-	٧٤٦,٧١٦	٢٠٩,٩٧٠	المقطوع خلال السنة من الإيرادات
(٢٤,٣٤٨)	-	-	(٢٤,٣٤٨)	-	المستخدم من المخصص خلال السنة
(٩٣٨,٧٢٨)	(٣٠٥,٩٠٣)	-	(١٧,٨١٢)	(٦١٥,٠١٣)	المحول إلى حسابات نظامية
١٠,٢٣٦,٢٨٢	٤,٨٤٣,٧٢٩	١,٠٦٤,٠٠٠	٢,٠٥٨,٣٧٦	٢,٥٧٠,١٧٧	الرصيد في نهاية السنة
٨,٣٠٥,٣٨٣	٣,٢٦٢,٣٦٤	١,٠٦٤,٠٠٠	١,٩٨٧,٤٤٤	١,٩٩١,٦٩٥	مخصص ديون متعددة على أساس العميل الواحد
١,٩٣٠,٨٩٩	١,٥٨١,٤٦٥	-	٧٠,٩٥٢	٢٧٨,٤٨٢	مخصص ديون مصنفة على أساس المحفظة للديون تحت المراقبة
١٠,٢٣٦,٢٨٢	٤,٨٤٣,٧٢٩	١,٠٦٤,٠٠٠	٢,٠٥٨,٣٧٦	٢,٥٧٠,١٧٧	

* هناك تسهيلات ائتمانية مباشرة غير عاملة رصيدها ١٤,٧٦٣,٥٠٢ دينار وفوائدها المعلقة ١٨,٤٤٧,١١٥ دينار والمخصص المرصود لها ٤٦,٠٣٤,٦١٧ دينار وتأميناتها النقدية ٢٨١,٧١٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (تسهيلات ائتمانية مباشرة غير عاملة رصيدها ٦٦,١٦٤,٨٨٧ دينار وفوائدها المعلقة ١٦,١٤١,١٧٩ دينار والمخصص المرصود لها ٤٥,١٣٣,٥٣٤ دينار وتأميناتها النقدية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦) تم إدراجها ضمن حسابات نظامية خارج قائمة المركز المالي الموحد بموجب قرارات مجلس الإدارة وذلك على اعتبار أن هذه التسهيلات مغطاة بالكامل كما بتاريخ القوائم المالية الموحدة.

٠ بلغت قيمة المخصصات التي إنفت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحولت إزاء ديون أخرى بمبلغ ٣,٢١٥,٠٨٢ دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (١,٤٤٨,٥٧٧) دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

الفوائد المعلقة

فيما يلي المركبة على الفوائد المعلقة:

الإجمالي	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	القروض العقارية	الأفراد	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧
دينار	دينار	دينار	دينار	
٢,٠١٠,٧٧٢	١,٠٠٧,٦٣٧	٧٤٩,٦٣٩	٢٥٣,٤٩٦	الرصيد في بداية السنة
١,٤١٧,٦٥٢	٦٨٩,١٧٩	٤٥٥,٨١٧	٢٧٢,٦٥١	يضاف: الفوائد المعلقة خلال السنة
(٣٣٤,٠٦٨)	(٩,٥٩١)	(٥٣٤,٥٦١)	(٩٠,٥١٦)	ينزل: الفوائد المحولة للأيرادات
(٢٣١,٥٠٤)	(٧٨,٣١١)	(٥٥,٩٤٥)	(٩٧,٣٦٨)	ينزل: الفوائد المحولة إلى حسابات نظامية
(١,٦٦٢)	-	(٤,٧٨٠)	(١,٨٨٥)	ينزل: فوائد معلقة مشطوبة
٢,٨٥٦,١٩٠	١,٦٠٩,٥١٤	٩١٠,٤٩٠	٣٣٦,٤٨٦	الرصيد في نهاية السنة

الإجمالي	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	القروض العقارية	الأفراد	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦
دينار	دينار	دينار	دينار	
١,٦٥٣,٦٥٦	٧٩٩,١٣١	٦٢٩,١٨٠	٢٢٥,٣٤٥	الرصيد في بداية السنة
١,٠٨٣,٨٩٤	٣٠٣,١١٠	٤٢٥,٥٥٦	٣٥٥,٥٢٨	يضاف: الفوائد المعلقة خلال السنة
(١٧٨,٧٩٢)	(٩,٠٨٧)	(١١٨,١٥٠)	(٥١,٥٥٥)	ينزل: الفوائد المحولة للأيرادات
(٥٠٩,٨٣١)	(٨٥,٥١٧)	(١٤٨,٤٩٢)	(٤٧٥,٨٢٢)	ينزل: الفوائد المحولة إلى حسابات نظامية
(٣٨,١٥٥)	-	(٣٨,١٥٥)	-	ينزل: فوائد معلقة مشطوبة
٢,٠١٠,٧٧٢	١,٠٠٧,٦٣٧	٧٤٩,٦٣٩	٢٥٣,٤٩٦	الرصيد في نهاية السنة

١٠- موجودات مالية بالتكلفة المطفأة - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
		موجودات مالية متوفّر لها أسعار سوقية:
٥٥٥,١٧١,٥٤٩	٥٦١,٥٤١,٦١٧	سندات مالية حكومية وبكفالتها
٤,٢٨٦,١٤٦	٦,٠٢٦,٨٨١	سندات حكومات أجنبية
٣٤,٦٠٧,١٥٨	٣٠,٠٩٤,٣٦٩	سندات وإسناد قرض شركات
٥٩٤,٠٦٤,٨٣٣	٥٩٧,٦٤٢,٨٦٧	
(٣٦,٥٠٠)	(٧٣,٠٠٠)	ينزل: مخصص تدني*
٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٥٩٧,٥٦٩,٨٦٧	مجموع الموجودات المالية المتوفّر لها أسعار سوقية

* فيما يلي الحركة على مخصص تدني السندات:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
-	٣٦,٥٠٠	رصيد بداية السنة
٣٦,٥٠٠	٣٦,٥٠٠	المخصص خلال السنة
٣٦,٥٠٠	٧٣,٠٠٠	رصيد نهاية السنة

تحليل السندات

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٥٨١,٦٩٥,٠٢٢	موجودات مالية ذات معدل عائد ثابت
-	١٥,٨٧٤,٨٤٥	موجودات مالية ذات معدل عائد متغير
٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٥٩٧,٥٦٩,٨٦٧	المجموع

١١- إستثمار في شركة حلية

فيما يلي ملخص الحركة التي تمت على قيمة الاستثمار في الشركة الحلية:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
١٩,٦٨٠,٦١٣	١٧,٣٧٦,٢٨٧	رصيد بداية السنة
١,١١٩,٥٨٦	٧٧٢,٠٥٧	حصة البنك في أرباح الشركة الحلية
(٣,٤٢٣,٩١٢)	١,٧٩٩,٤٣٤	فروقات ترجمة عملة أجنبية
١٧,٣٧٦,٢٨٧	١٩,٩٤٧,٧٧٨	رصيد نهاية السنة

- ٠ بتاريخ ٢٢ أيلول ٢٠١٠ تم الاتفاق مع البنك المركزي الأردني على قيام البنك بشراء جزء من أسهم البنوك الأردنية المستثمرة في بنك الأردن الدولي / لندن، حيث قام البنك بشراء حصص إضافية خلال العام ٢٠١٠ لتصل حصته إلى ٢٢,٨١٪، هذا وقام البنك خلال شهر نيسان ٢٠١٣ بزيادة حصته لتصل إلى ٢٥٪.
- ٠ خلال شهر نيسان ٢٠١٥، قام بنك الأردن الدولي / لندن بزيادة رأسماله بقيمة ١٠,٠٠٠,٠٠٠ جنيه استرليني، حيث بلغت حصة البنك ٢,٥٠٠,٠٠٠ جنيه إسترليني (ما يعادل ٢,٦٣٣,٢٢٥ دينار في حينه).
- ٠ إن حق البنك في التصويت على قرارات الهيئة العامة لهذا الاستثمار هو حسب نسبة التملك في الاستثمار.
- ٠ إن حصة البنك من موجودات ومطلوبات وإيرادات الشركة الحلية هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٣٦٢,٢٢٥,١٧٠	٣٨٤,١٩٣,٣٤٦	مجموع الموجودات
٢٩٢,٧٢٠,٠٢٣	٣٠٤,٤٠٢,٢٣٦	مجموع المطلوبات
٦٩,٥٠٥,١٤٧	٧٩,٧٩١,١١٠	صافي الموجودات
١٧,٣٧٦,٢٨٧	١٩,٩٤٧,٧٧٨	حصة البنك من صافي الموجودات
٤,٤٧٨,٣٤٤	٣,٠٨٨,٢٢٨	صافي ربح السنة
١,١١٩,٥٨٦	٧٧٢,٠٥٧	حصة البنك في صافي ربح السنة

تم احتساب حصة البنك والبالغة ٢٥٪ من موجودات ومطلوبات وصافي ربح بنك الأردن الدولي / لندن لعام ٢٠١٧ والظاهره أعلاه وفق احدث قوائم مالية متوفرة بتاريخ ٣١ كانون أول ٢٠١٧.

١٢- ممتلكات ومعدات - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

الجموع	دفعات على شراء ممتلكات ومعدات	أخرى	أجهزة الحاسب الآلي	وسائل نقل	معدات وأجهزة وأثاث	مباني	أراضي	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧
الكافحة:								
٨٠,٧٥٠,١٧١	٨٨١,٧٢٠	٧,١٩,٩٦٠	٢,٩٢٠,٠٤٨	١,٤٢٩,١٧٠	١٤,٠٦٨,٣٣٥	٣٦,٤٦٩,٠٧٨	١٧,٩١١,٨٦٠	الرصيد في بداية السنة
٥,٥٢٧,٥٩٣	٢,٤٨٩,٨٤٧	٢٩٨,٥٣٦	١٢٢,٢٣٣	١٩٠,٧٥٠	١٦٧,٤٥٦	٢,٢٤٠,٣٤٨	١٨,٤٤٣	إضافات
-	(٣٠٥,٢٧٧)	٥٠,٧١٧	١,٣٧٣	-	٢١,٠٩٦	٢٢٧,٩١	-	خوبلات
(٣٧٧,٧٥٤)	-	-	(٨٤,١٠٠)	(٢٢٨,٠٢٢)	(١٥,١٣٢)	-	-	إستبعادات
٨٥,٩٠٠,٠١٠	٣,٠١١,٢٩٠	٧,٤١٩,٢١٣	٢,٩٥٩,٥٥٤	١,٣٩١,٨٩٨	١٤,١٩٦,٢٥٥	٣٨,٩٣٦,٥١٧	١٧,٩٣٠,٢٨٣	الرصيد في نهاية السنة
الإستهلاك المراكם:								
١٥,٠٥٧,٦٨٧	-	٣,٤٦٣,٠٤١	١,٩٨١,٥٧٩	١,٠٣٤,٢٤٧	٧,٠٩٨,٠٦٣	١,٤٨١,٠٥٧	-	الرصيد في بداية السنة
٢,٤٥٣,٩٠٠	-	٤٨٢,٣٠٦	٢٣٤,٥٦٣	١٥٤,٨٩٠	٨١٧,٣٩٦	٧٦٤,٧٤٥	-	إستهلاك السنة
(٣٦٦,٠٩٤)	-	-	(٨٣,٨٩٠)	(٢١٦,٥٨٣)	(١٥,١٢١)	-	-	إستبعادات
١٧,١٤٥,٤٩٣	-	٣,٩٤٥,٣٤٧	٢,١٣١,٩٥٥	٩٧٢,٥٥٤	٧,٨٤٩,٨٣٨	٢,٢٤٥,٨٠٢	-	الرصيد في نهاية السنة
٦٨,٧٥٤,٥١٧	٣,٠١١,٢٩٠	٣,٤٧٣,٨٦٦	٨٢٧,٦٠٢	٤١٩,٣٤٤	٦,٣٤٦,٤١٧	٢٦,٦٩٠,٧١٥	١٧,٩٣٠,٢٨٣	صافي الممتلكات والمعدات في نهاية السنة

الجموع	دفعات على شراء ممتلكات ومعدات	أخرى	أجهزة الحاسب الآلي	وسائل نقل	معدات وأجهزة وأثاث	مباني	أراضي	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦
الكافحة:								
٧٦,١٤٦,٤٠٤	٣٣,٥٨٢,٤٤٤	٥,٢٤٥,٢٢١	٢,٨٤٥,٠٣٢	١,٤٣٢,٠٩٣	٩,٩٩٢,٨٠٧	٥,١٥٠,٤٤٦	١٧,٨٩٨,٣٥١	الرصيد في بداية السنة
١,١٨١,٣٢١	٥,١٤٩,٤٤٤	٥٠,٨٠٩	١٦٣,٣١٧	٩٢,٥١٢	٢٦٤,٧٥٠	٢٣٣,٧٩٠	٢٢٦,١٨٩	إضافات
(٤٥٦,٩٠٠)	(٣٧,٨٥٠,١٨٨)	١,٩١٤,٨٢٠	١,٩٠٣	-	٤,٠٩٥,١٨٢	٣١,٣٨١,٣٨٣	-	خوبلات*
(١,١٢٠,٦٥٤)	-	(١٤٠,٨٩٠)	(٩٠,٢٠٤)	(٩٥,٤٣٥)	(٢٨٤,٤٠٤)	(٢٩٦,٥٤١)	(٢١٣,١٨٠)	إستبعادات
٨٠,٧٥٠,١٧١	٨٨١,٧٢٠	٧,١٩,٩٦٠	٢,٩٢٠,٠٤٨	١,٤٢٩,١٧٠	١٤,٠٦٨,٣٣٥	٣٦,٤٦٩,٠٧٨	١٧,٩١١,٨٦٠	الرصيد في نهاية السنة
الإستهلاك المراكم:								
١٣,٧٤٤,٨٨٨	-	٣,١٦١,٤٦٨	١,٨٢٤,١٢٣	٩٢٧,٦٦٤	٦,٧١١,٧٥٣	١,١١٩,٨٨٠	-	الرصيد في بداية السنة
١,٩٤٥,٢٠٠	-	٤٢٩,٢٣٨	٢٤٠,٨١٨	١٦٨,٦٦٩	٦٥٦,٥٠	٤٠٠,٤٤٥	-	إستهلاك السنة
(٦٣٢,٤٠١)	-	(١٢٧,١٦٥)	(٨٣,١٦٥)	(١٢,٨٦)	(٢١٩,٧٤٠)	(٨٩,٢٤٨)	-	إستبعادات
١٥,٥٧,٦٨٧	-	٣,٤٦٣,٠٤١	١,٩٨١,٥٧٩	١,٠٣٤,٢٤٧	٧,٠٩٨,٠٦٣	١,٤٨١,٠٥٧	-	الرصيد في نهاية السنة
٦٥,٦٩٢,٤٨٤	٨٨١,٧٢٠	٣,٧١,٩١٩	٩٣٨,٧١٩	٣٩٤,٩٢٣	٦,٩٧٠,٢٧٢	٣٤,٩٨٨,٠٢١	١٧,٩١١,٨٦٠	صافي الممتلكات والمعدات في نهاية السنة

تضمن الممتلكات والمعدات موجودات تم استهلاكها بالكامل بقيمة ٣٦٧,٣٦٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (٨,٧٤٥,١١٣) دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

* تم خلال العام ٢٠١٦ خوبل ٤٥١,٩٠٠ دينار من بند دفعات على شراء ممتلكات ومعدات إلى بند الموجودات غير الملموسة - اوضح (١٣).

١٣- موجودات غير ملموسة بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦			للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧			البيان
المجموع	أنظمة حاسوب وبرامج	الشهرة	المجموع	أنظمة حاسوب وبرامج	الشهرة	
دinar	Dinar	Dinar	دinar	Dinar	Dinar	
٢٠٢٧,٨٣٣	١,٤١٩,١٦٧	٦٠٨,١١٦	١,٦٨٨,٤٨٢	١,٦٨٨,٤٨٢	-	رصيد بداية السنة
٤٧٤,٦٧٧	٤٧٤,٦٧٧	-	٤٠٢,٦٨٦	٤٠٢,٦٨٦	-	إضافات
٤٥٦,٩٠٠	٤٥٦,٩٠٠	-	-	-	-	تحويلات (إيضاح ١٢)
(٦٠٨,١١٦)	-	(٦٠٨,١١٦)	(٣٤٥,٧١٩)	(٣٤٥,٧٦٩)	-	إستبعادات*
(٦٦٢,٣٦٢)	(٦٦٢,٣٦٢)	-	(٦١٤,٦١٦)	(٦١٤,٦١٦)	-	إطفاء للسنة
١,٦٨٨,٤٨٢	١,٦٨٨,٤٨٢	-	٩٣٠,٧٨٣	٩٣٠,٧٨٣	-	رصيد نهاية السنة

* قم إطفاء الشهرة المبين أعلاه نتيجة لقيام الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية (شركة تابعة) ببيع شركة المرشدون العرب المساهمة الخاصة خلال العام ٢٠١٦ وكما يرد في إيضاح (٢) حول القوائم المالية الموحدة.

١٤- موجودات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	Dinar	
١٥,٩١,٦٧٥	١٥,٩٢٤,٥٤٢	فوائد وإيرادات برسم القبض
١,٣٣٠,١٢٢	١,٤١٦,٥٨٢	إيجارات ومصروفات مدفوعة مقدماً
١٨,٠٦٤,٢٤٩	١٨,٦٨٠,٩٠٢	موجودات آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة*
٢٤٢,٢٢٧	٢٥٤,٥٧٣	مخزون القرطاسية والمطبوعات
٤٥١,٣٨١	٤٥١,٣٦٣	التأمينات المستردة
١,٠٨٨,٣٥١	١,٣٩٧,٣١٠	أخرى
٣٦,٢٦٧,٩٠٥	٣٨,١٣٠,٢٧٢	المجموع

* فيما يلي ملخص الحركة على الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
١٧,٤٠٤,٧٢٧	١٨,٨٩٠,٥٤٩	رصيد بداية السنة
١,٩٨٥,٥٧٨	١,١٥٨,٣٥٧	إضافات
(٥٠٠,٠٥٦)	(٤١,٦٠٤)	إستبعادات
١٨,٨٩٠,٣٤٩	٢٠,٠٠٦,٩٠٢	
(٨٢٦,٠٠٠)	(١,٣٢٦,٠٠٠)	مخصص العقارات المستملكة **
١٨,٠٦٤,٣٤٩	١٨,٦٨٠,٩٠٢	رصيد نهاية السنة

** بموجب قانون البنوك الأردني، يتوجب بيع المبني والأراضي التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة على العملاء خلال سنتين من تاريخ إستتمالكها، وللبنك المركزي في حالات إستثنائية أن يمدد هذه المدة لستين كحد أقصى وبموجب تعليميم البنك المركزي الأردني رقم ٤٠٧٦/١١٠ بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤، حيث قام البنك بإحتساب مخصص تدريجي لقاء العقارات المستملكة لقاء ديون والتي قد مضى على استتمالكها فترة تزيد عن ٤ سنوات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧.

* فيما يلي ملخص الحركة على مخصص عقارات مستملكة:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٣٢٦,٠٠٠	٨٢٦,٠٠٠	رصيد بداية السنة
٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠	المخصص خلال السنة
٨٢٦,٠٠٠	١,٣٢٦,٠٠٠	رصيد نهاية السنة

١٥ - ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول						
٢٠١٦			٢٠١٧			
المجموع	خارج الملكة	داخل الملكة	المجموع	خارج الملكة	داخل الملكة	
دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	دinar	
٣,٠٨٦,٣٣٤	٢,٤١٨,٣٠٢	٦٦٨,٠٣٢	٣,٢٨٧,٠١٨	٣,٢٢٤,٣٥٤	٦٢,٦٦٤	حسابات جارية وخت الطلب
٤١٧,٣٨٨,٠٩٤	١٩٣,١٧٨,١٣٨	٢٢٤,٣٠٩,٩٥٦	٤٠٤,٠٥٢,٨٦١	٢٢٧,٤٢٢,٢٤١	١٧٦,٦٣٠,٦٢٠	ودائع لأجل تستحق خلال ٣ أشهر
-	-	-	٨٠,٠٠٠,٠٠٠	-	٨٠,٠٠٠,٠٠٠	ودائع لأجل أكثر من سنة
٤٢٠,٤٧٤,٤٢٨	١٩٥,٥٩٦,٤٤٠	٢٢٤,٨٧٧,٩٨٨	٤٨٧,٣٣٩,٨٧٩	٢٣٠,١٤٦,٥٩٥	٤٥٦,٦٩٣,٢٨٤	المجموع

١٦ - ودائع عملاء

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

الجموع	الحكومة والقطاع العام	منشآت صغيرة ومتوسطة	شركات كبرى	أفراد	
					٣١ كانون الأول ٢٠١٧
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
٢٤٨,١١٦,٨٠٠	٢٣,٤١١,٩٤٦	٤٠,٤٠٩,٦١٢	١٠٦,٦٠١,٦٣١	٧٧,٦٩٣,٦١١	حسابات جارية وقت الطلب
١٩٨,٨١٦,٥٩٦	٩,١٩٣	١,٠٦٧,٨٨٤	٣,٤٦٩,٣٠٨	١٩٤,٢٧٠,٢١١	ودائع التوفير
٦٠٣,٧٨٢,٢٦٥	١٠١,٣٦٩,١٦٨	١٣,٠٧٦,٩٢٢	٧٣,٨٣٨,٢١٦	٤١٥,٤٩٧,٩٥٩	ودائع لأجل وخاضعة لـإشعار
١,٠٥٠,٧١٥,٦٦١	١٢٤,٧٩٠,٣٠٧	٥٤,٥٥٤,٤١٨	١٨٣,٩٠٩,١٥٥	٦٨٧,٤٦١,٧٨١	المجموع
					٣١ كانون الأول ٢٠١٦
٣٠٦,٧٣٢,٥٣١	٢٧,٢٩٩,٥١٩	٤٠,٠٦٦,٢٥٩	١٤٣,٣٩٥,٩٠٦	٩١,٠٧٠,٨٤٧	حسابات جارية وقت الطلب
١٨٧,٢٨٣,٤٨٢	٤,٣٥٩	١,٧٨٤,٢٧٠	٣,٤٣١,٧٦٥	١٨٢,٠٦٣,٠٨٨	ودائع التوفير
٥٨٣,٥٤٠,٤٥٤	١٠٢,٠٠٩,٣٤٦	١٣,٢٨٣,٩٥٠	٧١,٨٢٨,٢٧٠	٣٩٦,٤١٨,٨٨٨	ودائع لأجل وخاضعة لـإشعار
١,٠٧٧,٥٥٦,٤٦٧	١٢٩,٣١٣,٢٢٤	٥٥,١٣٤,٤٧٩	٢١٨,٥٥٥,٩٤١	٦٧٤,٥٥٢,٨٢٣	المجموع

٠ بلغت ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني داخل المملكة ٨٩,٣٤٠,٣٠٧ دينار، كما بلغت الودائع الحكومية خارج المملكة ٣٥,٤٥٠,٠٠٠ دينار، أي ما نسبته ١١,٨٨٪ من إجمالي الودائع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (١٢٩,٣١٣,٢٢٤) دينار أي ما نسبته ١٢٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

٠ بلغت الودائع التي لا تحمل فوائد ٢٤١,٢٩٢,١٩٦ دينار أي ما نسبته ٢٢,٩٦٪ من إجمالي الودائع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (٢٩٣,٥٩٩,٤٨٣) دينار أي ما نسبته ٢٧,٢٥٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦.

٠ بلغت الودائع المخوّزة (مقيدة السحب) ٣,٠٩٧,٣٠٢ دينار أي ما نسبته ٠,٣٪ من إجمالي الودائع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧، منها ٥,١٢٨ دينار لدى فرع قبرص و ٣,٠٩٢,١٧٤ دينار لدى فروع الأردن (٣,٤٤٣,١٦٤) دينار أي ما نسبته ٠,٣٢٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ منها ١٢,٨٨٦ دينار لدى فرع قبرص و ٣,٤٣٠,٢٧٨ دينار لدى فروع الأردن).

٠ بلغت الودائع الجامدة ١,٤١٠,١٦٨ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (٤٦٢,٣١٤) دينار في السنة السابقة).

١٧ - أموال مقرضة من البنك المركزي الأردني

يمثل هذا البند مبالغ مقرضة من البنك المركزي الأردني معاد إقراضها للعملاء لتمويل مشاريع إنتاجية بسعر فائدة ١,٧٥٪ وتستحق بتاريخ ٣١ آذار ٢٠١٨.

١٨ - تأمينات نقدية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٤٩,٤١٢,٣٠٤	٤٦,٦٢٦,٢٩٤	تأمينات مقابل تسهيلات مباشرة
١٣,٠٤٨,٢٧٠	١٣,٠٦٦,٧٥٠	تأمينات مقابل تسهيلات غير مباشرة
٦٢,٤٦٠,٥٧٤	٥٩,٦٩٣,٠٤٤	المجموع

١٩- مخصصات متنوعة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٧				
رصيد نهاية السنة	المستخدم خلال السنة	المكون خلال السنة	رصيد بداية السنة	
دينار	دينار	دينار	دينار	
١,٧٣٦,٩٥٠	(٢٧٦,٦٥٦)	٢٣٦,٥٤٩	١,٧٧٧,٠٧٧	مخصص تعويض نهاية الخدمة
١٢٧,٠٠٠	-	-	١٢٧,٠٠٠	مخصص قضايا مقامة ضد البنك
٦٠,٠٠٠	(٨٠,٠٠٠)	٦٠,٠٠٠	٨٠,٠٠٠	مخصصات أخرى
١,٩٥٣,٩٥٠	(٣٥٦,٦٥٦)	٥٩٦,٥٤٩	١,٩٨٤,٠٧٧	المجموع

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٦				
رصيد نهاية السنة	المستخدم خلال السنة	المكون خلال السنة	رصيد بداية السنة	
دينار	دينار	دينار	دينار	
١,٧٧٧,٠٧٧	(١٥٦,١٤٨)	٤٢٠,٠٢٦	١,٥١٣,١٩٩	مخصص تعويض نهاية الخدمة
١٢٧,٠٠٠	-	-	١٢٧,٠٠٠	مخصص قضايا مقامة ضد البنك
٨٠,٠٠٠	-	-	٨٠,٠٠٠	مخصصات أخرى
١,٩٨٤,٠٧٧	(١٥٦,١٤٨)	٤٢٠,٠٢٦	١,٧٢٠,١٩٩	المجموع

٢٠- ضريبة الدخل

أ- مخصص ضريبة الدخل

إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٩,٥٠٩,٣٧٤	٩,٩٧٥,٨٢٥	رصيد بداية السنة
(١٠,٤٤٠,٦٦٣)	(١٠,٧٨٥,٥٧٣)	ضريبة الدخل المدفوعة
١٠,٩٠٧,١١٤	٨,٥٩٥,٥٣٤	ضريبة الدخل المستحقة
٩,٩٧٥,٨٢٥	٧,٧٨٥,٧٨٦	رصيد نهاية السنة

ب - تمثل ضريبة الدخل الظاهرية في قائمة الدخل ما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
١٠,٩٠٧,١١٤	٨,٥٩٥,٥٣٤	ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح السنة
(٧١,٣٤٩)	٣,٧٧٤	إطفاء موجودات ضريبية مؤجلة

ج - الوضع الضريبي

قام البنك بالتوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات لكافحة السنوات المالية حتى نهاية عام ٢٠١٤، وتم خلال عام ٢٠١٧ التنسيب بفتح ملف عام ٢٠١٤ للإطلاع ولن يترتب على البنك أية أعباء ضريبية إضافية لتلك السنة. تم تقديم كشف التقدير الذاتي للبنك عن أعوام ٢٠١٥ و ٢٠١٦ في موعده القانوني ودفع الضرائب المعلنة ولم يتم مراجعتها من قبل دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بعد.

تم التوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات في الأردن بما يخص الشركة العربية الأردنية المتحدة للإستثمار والوساطة المالية (الشركة التابعة) حتى نهاية العام ٢٠١٤، كما قامت بتقديم كشوفات التقدير الذاتي للأعوام ٢٠١٥ و ٢٠١٦، هذا ولم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بتدقيق حسابات الشركة عن تلك السنوات حتى تاريخه.

تم التوصل إلى تسوية نهائية للضريبة بما يخص البنك في قطر حتى نهاية العام ٢٠١٦.

تم التوصل إلى تسوية نهائية للضريبة بما يخص فرع قبرص حتى نهاية العام ٢٠١٦.

قام البنك بأخذ مخصصات لمواجهة الأعباء الضريبية المتوقعة عن السنوات المعلنة والشاملة للسنوات المذكورة أعلاه وبرأي إدارة البنك والمستشار الضريبي أن المخصصات المستدركة في القوائم المالية الموحدة كافية لمواجهة أية أعباء ضريبية مستقبلاً.

د - موجودات ضريبية مؤجلة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الاول		٣١ كانون أول ٢٠١٧					الحسابات المشمولة
٢٠١٦	٢٠١٧	الرصيد في نهاية السنة	المبالغ المضافة	المبالغ المحررة	رصيد بداية السنة		
٤٢٠,٨١٧	٤٢٠,٨١٧	١,٢٠٢,٣٣٥	-	-	١,٢٠٢,٣٣٥	مخصص تدني التسهيلات	
٥١٥,٦٠٣	٥١١,٨٢٩	١,٤٦٢,٣٦٥	١٨٠,٠٠٠	(١٩٠,٧٨٣)	١,٤٧٣,١٤٨	مخصص تعويض نهاية الخدمة*	
٩٣٦,٤٥٠	٩٣٥,١٤٦	١,١٦٤,٧٠٠	١٨٠,٠٠٠	(١٩٠,٧٨٣)	٢,٦٧٥,٤٨٣	المجموع	

* لم يتم إحتساب موجودات ضريبية مؤجلة على كامل رصيد مخصص تعويض نهاية الخدمة كون جزء منها يعود إلى بنك الاستثمار العربي الأردني - قطر.

إن الحركة على حساب الموجودات الضريبية المؤجلة كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		رصيد بداية السنة	المضاف	المتبعد
٢٠١٦	٢٠١٧			
٨٦٥,٧١	٩٣٦,٤٥٠			
١٢٦,٠٠٠	٦٣,٠٠٠			
(٥٤,٦٥١)	(٦٦,٧٧٤)			

هـ - ملخص تسوية الربح الحاسبي مع الربح الضريبي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٣٣,٤٧٤,٠٦٥	٢٥,٧٧٤,٢٥٧	الربح الحاسبي
(١,٣٦٢,٠٩٨)	(٢,٣٦٢,١١٩)	أرباح غير خاضعة للضريبة
١,٤٤٦,٠٢٧	١,٣٧٨,٧٥٢	مصروفات غير مقبولة ضريبياً
٢٣,٣٥٧,٩٩٤	٢٤,٧٩٠,٨٩٠	الربح الضريبي
%٣٢,٣٧	%٣٣,٣٦	نسبة ضريبة الدخل الفعلية
١٠,٩٠٧,١١٤	٨,٥٩٥,٥٣٤	ضريبة الدخل للسنة

وفقاً لقانون ضريبة الدخل النافذ اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠١٥، تم احتساب مصروف ضريبة الدخل بواقع %.٣٥.

تبلغ نسبة ضريبة الدخل القانونية لفرع البنك في قبرص ١٢,٥٪ والشركة التابعة في قطر ١٠٪. وتبلغ نسبة ضريبة الدخل للشركات التابعة العاملة في الأردن ٢٤٪.

تم احتساب قيمة الموجودات الضريبية المؤجلة بواقع %.٣٥ من أرصدة مخصصات الديون وتعويض نهاية الخدمة كما في نهاية الأعوام ٢٠١٧ و ٢٠١٦، وبرأينا أن الموجودات الضريبية ستتحقق خلال الفترات المقبلة للبنك.

٢١- مطلوبات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلى:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٣,٥٦٤,٥٤٣	٤,١٩٧,٧٢٦	فوائد مستحقة غير مدفوعة
١٧٧,٤٥٠	-	عمولات وإيرادات مقبوضة مقدماً
٩٥٣,١٧٩	٨٣٢,٠٠٧	أمانات دائنة
٢,٠٩٢,٥٥١	١,٣٣٠,١٧٣	مصروفات مستحقة وغير مدفوعة
٤٢,٢٤٣	٣٤,١١٩	شيكات وحوالات برسم الدفع
٧,٠٢٢,٩٥٦	١,٩٠٤,٢٧٧	شيكات البنك الصادرة بالدينار
٨٦,٩٣١	١١٠,١٥٦	تأمينات الصناديق الخidدية
١١٧,٤٠٧	١٣١,٠٤١	ذمم دائنة
٣٠٥,٢٧٢	٣٣٥,٦٩٩	دائون متفرقون
١,٠١٥,٤٤٣	١,٢٢٣,٠١٠	أرباح غير موزعة
٧٣,٨٧٣	٩٠,٩٣٦	أمانات ضريبة الدخل
٥١٦,٥٢٢	٣٨,٥١٨	تأمينات محتجزة
٧٥١,٢٣٥	٨٢٠,٠٥٩	أخرى

٢٢- رأس المال المكتتب به (المدفوع)

يبلغ رأس المال المكتتب به والمدفوع ١٥٠,٠٠٠ دينار موزعاً على ١٥٠,٠٠٠ سهم، قيمة السهم الواحد الأساسية دينار واحد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ و ٢٠١٦.

٢٣- علاوة إصدار أسهم

تم خلال العام ٢٠١٦ زيادة رأس مال بنك الاستثمار العربي الأردني - قطر من ٢٥ مليون دولار أمريكي إلى ٥٠ مليون دولار أمريكي من خلال إصدار أسهم بسعر إصدار ١,١١ دولار أمريكي شاملة علاوة إصدار مقدارها ١١٠ دولار أمريكي أي ما مجموعه ٤ مليون دولار أمريكي حيث كانت حصة بنك الاستثمار العربي الأردني ٢ مليون دولار أمريكي (أي ما يعادل ١,٤١٨,٠٠٠ دينار أردني).

٢٤- الاحتياطيات

الاحتياطي القانوني

تمثل المبالغ المجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة ١٠٪ خلال السنة والسنوات السابقة وفقاً لقانون البنوك والشركات وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

احتياطي المخاطر المصرفية العامة

يمثل هذا البند إحتياطي مخاطر مصرفية عامة وفقاً لتعليمات البنك المركزي الأردني.

إن الإحتياطيات المقيد التصرف بها هي كما يلي:

النوع	القيمة	النوع
طبعة التقىيد	المبلغ	اسم الإحتياطي
حسب قانوني البنوك والشركات	٢٩,٣٧٩,١٣١	الإحتياطي القانوني
حسب تعليمات البنك المركزي الأردني	٥,٨٨٨,٥٥١	إحتياطي مخاطر مصرفية عامة

٢٥- فروقات ترجمة عملات أجنبية

هي فروقات ناتجة عن ترجمة صافي الاستثمار في الشركة الخليفة والفرع الخارجيه عند توحيد القوائم المالية للبنك ، وبيان الحركة عليها كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		الرصيد في بداية السنة
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	الحركة خلال السنة
(٧٥٤,٧٤٢)	(٤,١٧٨,٦٥٤)	
(٣,٤٢٣,٩١٢)	١,٧٩٩,٤٣٤	
(٤,١٧٨,٦٥٤)	(٣,٣٧٩,٣٢٠)	الرصيد في نهاية السنة

٢٦- إحتياطي القيمة العادلة - صافي بعد الضريبة

إن تفاصيل بند إحتياطي القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل هي كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
(١,٠١٧,٨٢١)	(١,٤٢٩,٢٢٧)	الرصيد في بداية السنة
(٥٢٦,٨٣٣)	(٢٤٦,٨٤٧)	خسائر غير متحققة
١١٥,٤٢٧	٢,٢٦٢	أرباح متحققة منقوله للأرباح المدورة
(١,٤٢٩,٢٢٧)	(١,٦٧٣,٨١٢)	الرصيد في نهاية السنة

٢٧- أرباح مدورة

إن الحركة على الأرباح المدورة هي كما يلي:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٢٠,٧٤٧,٤١٦	٢٠,٦٠٣,٧١٤	الرصيد في بداية السنة
٢١,٠٠٦,١٨٤	١٥,٩٨٤,٠٥١	الربح للسنة
(١٢٥,٤٣٨)	١,٩٦٠	أرباح بيع موجودات مالية من خلال قائمة الدخل الشامل الموحدة
(٣,٠٥٢,٥٧٣)	(٣,٤٢١,٤٢١)	المحول إلى الإحتياطيات
٢٨,١٢٥	-	أثر إستبعاد شركة تابعة
(١٨,٠٠٠,٠٠٠)	(١٨,٠٠٠,٠٠٠)	أرباح موزعة على المساهمين
٢٠,٦٠٣,٧١٤	١٦,١٦٨,٣٠٤	الرصيد في نهاية السنة

يشمل رصيد الأرباح المدورة ٩٣٢,١٤١ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (٩٣١,٤٢٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦)، مقيد التصرف فيه مقابل منافع ضريبية مؤجلة.

٢٨- أرباح مقترنها للهيئة العامة

أوصى مجلس الإدارة للهيئة العامة توزيع ما نسبته ٩% من رأس المال نقداً على المساهمين أي ما يعادل ١٣,٥٠٠,٠٠٠ دينار وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين. تم خلال العام ٢٠١٧ توزيع ما نسبته ١٢% من رأس المال نقداً أي ما يعادل ١٨,٠٠٠,٠٠٠ دينار عن العام ٢٠١٦.

٢٩- حقوق غير المسيطرین

بمثل هذا البند كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٧ حصة المساهمين الآخرين بواقع ٥٠% ناقص سهمين من صافي حقوق المساهمين في شركة بنك الاستثمار العربي الأردني في قطر (شركة تابعة).

٣٠- الفوائد الدائنة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
		تسهيلات ائتمانية مباشرة: للأفراد (التجزئة):
٤,٦٥٨,٣٥٧	٤,٩٥٥,٠٩٨	قروض
٢,٢٠٤,٥٦٥	١,٥٤٦,١٦٨	بطاقات الائتمان
٤,٧٧١,٨٠٦	٥,٧٤٢,٤٣٨	القروض العقارية
		الشركات الكبرى
٨,٥٥٨,١٨٥	١٢,١٣٩,٢٦٣	قروض
٦,٣٦٩,٥٥٧	٥,٧٣٧,٣٥٥	جارى مدين
		المنشآت الصغيرة والمتوسطة
٣,٨٥٣,٥٧٩	٤,٥٦٢,٧٠١	قروض
٣,٨١٥,٦٢٩	٢,٢٤٥,٧٦٧	جارى مدين
٩,٤٢٣,٥٥٤	٩,٨٩٨,٧٨٩	المكومة والقطاع العام
٣٦١,١٥١	١٠٤,٣١٥	أرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٢,٦٨٤,٦٨٩	٣,٠٢٠,٢٥٠	أرصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٣١,٤٣٨,٥٥١	٣٠,٨٦٥,٦٥٧	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
٧٨,١٣٩,٦٢٣	٨٠,٨٠٧,٦٩١	المجموع

٣١- الفوائد المدينة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
		ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
٦,٠٠٨,٩٨٦	١١,٣٩٧,٧٤٣	ودائع عملاء:
		حسابات جارية وقت الطلب
١,٤٢٢,٤٠٤	٢,١٥٧,٢٨٢	ودائع توفير
١,١٤٥,٤٤٢	١,٣٣٧,٧٠٧	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
١٦,٥٩٦,٥١١	١٨,٣٤٢,٢٥٦	تأمينات نقدية
١,١٧٣,٩٠٥	١,٠٩٠,٩٤٢	رسوم ضمان الودائع
١,٤٨٨,٣٦٣	١,٤٨٧,٧٢١	المجموع
٢٧,٨٣٥,٦١١	٣٥,٨١٣,٦٥١	

٣٢- صافي إيرادات العمولات

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
عمولات دائنة:		
١,٧٣٠,٢٩٧	١,٦٢١,٥٥٩	عمولات تسهيلات مباشرة
٧,١٢٠,٩٧٠	٨,١٠٠,١٤٩	عمولات تسهيلات غير مباشرة
(١,٢٨٩,٦٣٨)	(١,٢٥٢,٨٤٥)	ينزل: عمولات مدينة
٨,٠٦١,٦٢٩	٨,٤٦٨,٨٦٣	صافي إيرادات العمولات

٣٣- أرباح عملات أجنبية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
ناتجة عن التداول:		
٣,٧٣٣,٤٤١	٣,٤٤٩,٥٠٤	
١٧١,٥٩٩	١٣٦,٦٥٨	ناتجة عن التقييم
٣,٩٠٥,٠٢٠	٣,٥٨٦,١٦٢	المجموع

٣٤- (خسائر) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل خسائر موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل حسب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) هي كما يلي:

مجموع	(خسائر) غير متحفقة	أرباح متحفقة	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧
دينار	دينار	دينار	
(٧,٩٢٤)	(١٩,٤٤٢)	١١,٣١٨	أسهم شركات
(٧,٩٢٤)	(١٩,٤٤٢)	١١,٣١٨	المجموع
مجموع	(خسائر) غير متحفقة	(خسائر) متحفقة	للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٦
دينار	دينار	دينار	
(١٤٥,٠٩٥)	(٤١,٠٣٦)	(١٠٤,٠٥٩)	أسهم شركات
(١٤٥,٠٩٥)	(٤١,٠٣٦)	(١٠٤,٠٥٩)	المجموع

٣٥- توزيعات نقديّة من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٣٤٤,١٠٩	٣٠٩,٦٣٤	عوائد توزيعات أسهم شركات محلية
٩٢,٥١٣	٧٤,٠١٠	عوائد توزيعات أسهم شركات أجنبية
٤٣٦,٦٢٢	٣٨٣,٦٤٤	المجموع

٣٦- إيرادات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٦٢٨,٤٠٢	٢٧,١٤٧	أرباح بيع ممتلكات ومعدات
(٣,٨٥٦)	٧,٩٤٦	أرباح (خسائر) بيع عقارات مستملكة
١١٢,٤٨٦	١٣٠,٧٥٤	عوائد حقائب مالية مدارة
٥٥,٦٧١	٥٣,٤٠٤	عمولة خوبل راتب
٦٠,٨٩٦	٢٨,٦٩٨	إيرادات متاجرة أسهم لصالح العملاء
-	٨٠,٠٠٠	إيرادات مستردة لخصصات سابقة
٣,٤٩٢,٢٩٨	٨٤٠,٧٦١	إيرادات مستردة من ديون معدومة
٦,٥١٨	١٣,١٧٨	إيرادات من شركات تابعة
٥٢,٧٢٤	٤٤٧,٥١٦	إيرادات رعاية البطاقات الإئتمانية
١١٢,٩٨٤	٨٧,٦٧٨	إيرادات متنوعة
٤,٥١٨,١٢٣	١,٧١٧,٠٨٢	المجموع

٣٧- نفقات الموظفين

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
١٤,٠٥٧,١٥٢	١٣,٥٣٥,٠٣٩	رواتب ومتنافع وعلاوات الموظفين
١,٤٠١,١٩٤	١,٤٣٢,٤٦٢	مساهمة البنك في الضمان الاجتماعي
٤٦٦,٢١٢	٤٧٨,٤٣١	مساهمة البنك في صندوق الإدخار
١٨١,٠٠٠	١٧٨,٧٦٠	تأمين على حياة الموظفين
٦٧٠,٣٥٤	٧٠١,٥٥٥	نفقات طبية
٤٥,٧٦٥	٥٥,٥٥٩	تدريب الموظفين
٢٥١,٤٧٠	٢٦٥,٣٦٥	مياومات سفر
٦٥,٦٧٣	٩٣,٥٧	أخرى

المجموع

١٧,١٣٨,٨٢٠

١٦,٧٤٠,١٩٥

٣٨- مصاريف أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٢,٤٧٠,٥٦٠	٢,١٦٨,٧١٥	الإيجارات
٤٦٧,٠١٠	٢٩٩,٧٦٣	قرطاسية ومطبوعات
٦٨١,٢٣٣	٧٦٣,٠٩٥	إشتراكات
٢٥٧,٨٤٤	٢٣٣,٨٢١	أتعاب محاماة وتدقيق
١,٠٤٩,٤٨٥	٨٨٢,٤٢١	هاتف وتلكس وبريد وطوابع
١٩١,١٤٥	١٦٧,٥٥٦	مصاريف تأمين
٥٨٧,٥١٤	٦٥٧,٩٨٢	صيانة وتصليحات
١,٥٦٤,١٣٥	١,٨١٥,٦٦٠	خدمات عامة
١٤٤,٣٩٣	١٤٥,٣٧٩	خدمات سويفت
٢٩٨,٧١٦	٢٩٥,٤٣٧	الأمن والحماية
١٣٤,٠٠٢	١٠٨,١٨٣	التبرعات
٥٥,٠٠٠	٥٥,٠٠٠	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٢٣٥,٧٠٩	٧٤٣,٨٧٤	نفقات أعضاء مجلس الإدارة
١٤٩,٥٩٨	١٨٨,٥٤٩	رسوم تعامل البنك بالعملات الأجنبية
٧٧,٤٤٥	٩٩,٠٢١	رسوم تسجيل ورخص حكومية
٤٤٧,٤٩٨	٣٣٤,٨٤٤	مصاريف الرهن والتأمين
٢٦٤,٦٦٧	٢٦٦,٣٩٥	إس�شارات
٧,٥٢٤	١٧,٥٠٠	مصاريف المقاصة الآلية
٤٥,٠٨١	٢٠٣,٠١٣	رسوم المسقفات
٢٥٨,٤٣٨	٢٥٩,٧٤١	مصاريف تسويق دعاية وإعلان
٧٦٦,٣٥٨	٩٧١,٦٩٩	مصاريف حاسوب والصرافات الآلية
١,٤٤٣,٤٣٣	١,٠٤٨,٦١٢	مصاريف أخرى
١١,٣٩٦,٤٨٨	١١,٧٢٦,٥٦٠	المجموع

٣٩- حصة السهم من الربح للسنة (مساهمي البنك) الأساسي والمخفض

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
٢١,٠٠٦,١٨٤	١٥,٩٨٤,٠٥١	الربح للسنة - قائمة (ب)
١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم

٤٠- النقد وما في حكمه

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دinar	دinar	
٧٣,١٧٩,١٠٥	٧٠,١٧٩,٩٦٩	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني تستحق خلال ثلاثة أشهر
٢٢٤,١٠٦,٥٦٨	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	إضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر
(٤٢٠,٤٧٤,٤٢٨)	(٤٠٧,٣٣٩,٨٧٩)	ينزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال ثلاثة أشهر
(١٢٣,٦٨٨,٧٥٥)	(٨٢,٣٦٤,٨٠١)	المجموع

٤١- معاملات مع أطراف ذات علاقة

تشمل القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة التالية:

رأسمال الشركة		نسبة الملكية	اسم الشركة
٣١ كانون الأول			
٢٠١٦	٢٠١٧		
دinar	دinar		
٢,٥٠٠,٠٠٠	٢,٥٠٠,٠٠٠	% ١٠٠	الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية
٣٥,٤٥٠,٠٠٠	٣٥,٤٥٠,٠٠٠	% ٥٠ + سهemin	بنك الاستثمار العربي الأردني / قطر

قام البنك بالدخول في معاملات مع أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا ضمن النشاطات الإعتيادية للبنك وبإستخدام أسعار الفوائد والعمولات التجارية.

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال السنة:

المجموع		الجهة ذات العلاقة			الشركات التابعة	بنود داخل قائمة المركز المالي:
٣١ كانون الاول ٢٠١٦	٢٠١٧	أخرى*	الشركة المليفة	أعضاء مجلس الإدارة والادارة التنفيذية		
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	بنود داخل قائمة المركز المالي:
١٢٥,٩٣٩,٨١٠	١٥٧,٩١٩,٧٠٩	٦,٨١١,١٧٧	١٧,٩٦٢,٠٣٨	١٠٦,٤٧٩,٦٢١	٢٦,٦٦٦,٨٧٣	إجمالي ودائع جهات ذات علاقة لدى البنك
٦٣,٦٨٧,٤٤٧	٣٩,٤٣٢,٤٦٣	-	٢٣,٧٩٧,٨٤٨	-	١٥,٦٣٤,٦١٥	إجمالي ودائع البنك لدى جهات ذات علاقة
٢,٥٠٧,٨٥٩	٢,٦٩٤,٩٧٥	٢,٣٦٣,٣٠٠	-	٣٣١,٦٧٥	-	قرصون وتسهيلات منوحة لجهات ذات علاقة
					بنود خارج قائمة المركز المالي:	
١٦٠,٠٠٠	١٧,٠٩٨,٠٨١	-	-	-	١٧,٠٩٨,٠٨١	إعتمادات وكفالات
١٢,١١١,٥٦٦	٩,٥٣٧,٤٢٢	-	-	-	٩,٥٣٧,٤٢٢	حسابات مدارة

* يمثل هذا البند ودائع وتسهيلات الموظفين من غير مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية العليا.

عناصر قائمة الدخل:						
٣٤٦,٥١٧	٤٤٨,٦٧٦	١٥٨,٣٦٠	١٥٠,٦٧١	١٩,٦٩٣	١١٩,٩٥٥	فوائد وعمولات دائنة
٤,٦٠٢,٧٥٥	٤,٧٠٨,١٩٠	٤٠٥,٣٩٠	٣٣٥,٢٢٩	٢,٦٦٥,٣٥٢	١,٣٠٢,٢١٩	فوائد وعمولات مدينة

- تم إستبعاد الأرصدة والمعاملات والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة له.
- بلغ أدنى نسبة فائدة على القروض لذوي العلاقة (إسكان الموظفين) ٤٪، أما أعلى نسبة فائدة مدفوعة لذوي العلاقة هي ٧,٢٥٪.
- إن جميع التسهيلات الإئتمانية المنوحة للجهات ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصصات.

فيما يلي ملخص لنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا للبنك:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		رواتب ومكافآت ومنافع أخرى	نفقات سفر وإقامة	المجموع
٢٠١٦	٢٠١٧			
دينار	دينار			
٢,٠٣٠,٢٦٣	١,٨٧٥,٥٧٦			
٢١,١٥٠	٣١,٨٣٧			
٢,٠٥١,٤١٣	١,٩٠٧,٤٠٩			

٤٢- إدارة المخاطر

أولاً: الإفصاحات الوصفية

المخاطر هي جزء أساسي من أعمال البنك والإطار العام لإدارة المخاطر في البنك يقوم على تحديد وفهم وتقييم المخاطر التي تواجهه عمل البنك والتأكد من بقائها ضمن المستويات المحددة والمقبولة واتخاذ الإجراءات الازمة لتقليل المخاطر للوصول إلى التوازن الأمثل بين عامل المخاطرة والعائد.

سياسات إدارة المخاطر بالبنك يتم تحديدها وقليل هذه المخاطر ووضع سقوف وضوابط المخاطر ومراقبة المخاطر من خلال نظام معلومات المخاطر.

يقوم البنك دورياً بمراجعة سياسات وأنظمة إدارة المخاطر لعكس أي تطورات في السوق وبما يتفق وأفضل الممارسات في هذا المجال. دائرة المخاطر في البنك هي الجهة المسؤولة عن إدارة المخاطر في البنك بناءً على استراتيجيات سياسات إدارة المخاطر المعتمدة من قبل مجلس الإدارة إضافة إلى ذلك فإن لجنة المخاطر المنبثقة عن مجلس الإدارة تقوم بمراجعة أعمال إدارة المخاطر بالبنك ورفع تقارير دورية مجلس الإدارة تبين مدى توافق المخاطر القائمة مع السياسات المعتمدة ومستويات المخاطر المقبولة.

ولجنة إدارة الموجودات والمطلوبات ولجنة الاستثمار فيما جزء من عملية إدارة المخاطر في البنك، علاوة على أن كافة مراكز العمل مسؤولة عن تحديد المخاطر المرتبطة بـمجال عملها ووضع الضوابط الرقابية المناسبة بها. وأهم أنواع المخاطر هي مخاطر الائتمان ومخاطر السيولة ومخاطر التشغيل ومخاطر السوق التي تتضمن مخاطر أسعار الفائدة ومخاطر العملات.

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي مخاطر حدوث خسائر نتيجة تخلف أو عجز الطرف الآخر عن الوفاء بالتزاماته تجاه البنك. وهي من أهم المخاطر التي تواجهه أعمال البنك لذا تقوم الإدارة وبحدٍر بإدارة التعرض لمخاطر الائتمان. والذي ينجم بشكل رئيسي في نشاط القروض ونشاط الاستثمار في أدوات الدين إضافة إلى مخاطر الائتمان المرتبطة بالأدوات المالية خارج الميزانية مثل إلتزامات القروض غير المستغلة والإعتمادات والكفالات.

قياس مخاطر الائتمان

١ - أدوات الدين:

يستخدم التصنيف الخارجي الصادر عن مؤسسات التصنيف الدولية مثل (MOODY'S) (Standard & Poor) أو ما يعادلها في إدارة مخاطر التعرض الائتماني لأدوات الدين. وضمن التصنيفات المحددة وحسب تعليمات الجهات الرقابية في الدول التي يتواجد البنك فيها فروع أو شركات تابعة.

٢ - الرقابة على سقوف المخاطر وسياسات مخضب مخاطر الائتمان:

يعمل البنك على إدارة السقف والرقابة على مخاطر التركيزات الائتمانية على مستوى العميل (فرد أو مؤسسة) وحجم التعرض الائتماني لكل قطاع أو منطقة جغرافية.

ويقوم البنك بتحديد مستويات مخاطر الائتمان المقبولة من خلال وضع سقوف لقدار المخاطر المقبولة للعلاقة مع المقترض الواحد أو مجموعة المقترضين ولكل قطاع أو منطقة جغرافية.

هذه المخاطر تراقب بشكل مستمر وخاضعة للمراجعة السنوية أو الدورية وحجم التعرض الفعلي مقابل السقوف يتم مراقبته يومياً.

أساليب تخفيف مخاطر الائتمان

يعتمد البنك على عدة أساليب ومارسات لتخفيف مخاطر الائتمان منها الحصول على ضمانات حيث يتم قبول الضمانات وفقاً لمعايير وأسس معتمدة.

وأبرز أنواع الضمانات مقابل القروض والتسهيلات هي:

- ٠ الرهونات العقارية
- ٠ رهن الأدوات المالية مثل الأسهم
- ٠ الكفالات البنكية
- ٠ الضمان النقدي
- ٠ كفالة الحكومة

كذلك فإن البنك يعتمد الأساليب التالية لتحسين نوعية الائتمان وتخفيف المخاطر:

- ٠ إتباع نظام الموافقة الثلاثية في منح الائتمان.
- ٠ صلاحية الموافقة على الائتمان تتفاوت من مستوى إداري لآخر وتعتمد على حجم محفظة العميل ومستوى التعرض والاستحقاق ودرجة مخاطرة العميل.
- ٠ فصل تام بين إدارات تسويق الائتمان (الأعمال) وإدارات تحليل ورقابة الائتمان.

ثانياً: الإفصاحات الكمية

(٤١) مخاطر الائتمان:

١- التعرضات لمخاطر الائتمان (بعد مخصص التدني والفوائد المعلقة وقبل الضمانات ومخففات المخاطر الأخرى):

٣١ كانون الأول		
٢٠١٦	٢٠١٧	
دينار	دينار	
بنود داخل المركز المالي:		
٥٨,٣٤٠,٦٥٠	٥١,٧٥٥,٠٨٢	أرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٢٢٤,١٠٦,٥٦٨	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة
٢٧,٣١٥,١١٤	١٦,٥٣٥,٤٦٠	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة
التسهيلات الائتمانية بالصافي:		
١٠٠,٩٩٨,٠٤٠	٩٩,١٤٣,٨٤٧	الأفراد
٩٥,٠٩٨,٥٤٩	٨٨,٩٠٨,٢٧٨	القروض العقارية
٣٢٨,٧٥٩,٢٦٠	٣٢٨,٤٩٣,٩٥٥	الشركات الكبرى
٣٨,٦١٣,٨٧٧	٣٥,٧٤٦,٧٠٦	المنشآت الصغيرة والمتوسطة
١٨٩,٧٣٧,٠٧٦	٢٠٢,٨٧٠,١١٠	الحكومة والقطاع العام
سندات وأسناد وأذونات:		
٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٥٩٧,٥٦٩,٨٦٧	ضمن موجودات مالية بالتكلفة المطफأة بالصافي
١٥,٠٩١,٦٧٥	١٥,٩٤٤,٥٤٢	الموجودات الأخرى
١,٦٧٣,٠٨٦,١٤٢	١,٦٩١,٨١٢,٩٥٦	المجموع
بنود خارج المركز المالي:		
٨٦,٨٦٥,٧٣٣	٧٦,٦٥٠,٤٦٠	كفالات
٢٧,٤٦٣,١١٥	٣٢,٨٩٣,٨٧٩	إعتمادات
٢٧,٤٦٦,١٨٨	٥٥,٢٧٣,٩٢٧	قبولات
٣٥,٠٥٦,٥١٩	٤٨,٣٥٠,٠٣٩	سقوف تسهيلات غير مستغلة
١٧٦,٨٥١,٥٥٥	٢١٣,١٦٨,٣٠٥	المجموع
١,٨٤٨,٩٣٧,٦٩٧	١,٩٠٤,٩٨١,٢٦١	الإجمالي

يقوم البنك بأخذ ضمانات نقدية وعينية متمثلة في ضمانات عقارية وأسهم وذلك لتخفيف حجم المخاطر الإئتمانية التي قد يتعرض لها البنك.

الجدول أعلاه يمثل الحد الأقصى لمخاطر التعرض الإئتماني للبنك كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٧ و ٢٠١٦ دونأخذ الضمانات أو مخففات مخاطر الائتمان الأخرى بعين الاعتبار.

بالنسبة لبنود الموجودات داخل القوائم المالية الموحدة، فإن التعرض الوارد أعلاه قائم على أساس الرصيد كما ظهر في القوائم المالية الموحدة.

٦- توزع التعرضات الإئتمانية حسب درجة المخاطر وفق الجدول التالي:

الجموع	البنوك والمؤسسات المصرفية الأخرى	الحكومة والقطاع العام	الnashات الصغيرة والمتوسطة	الشركات الكبرى	القروض العقارية	الأفراد	٣١ كانون الأول ٢٠١٧
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٨٢٤,٩٠٥,١٠٣	-	٧٩٩,٣٧٣,٣٦٨	٧١٧,٥٤٦	١٣,٥٧٢,٣٣١	٢,٩٨٧,٧٥٤	٨,٣٥٤,٣٠٤	متدنية المخاطر
٨٤٤,١٤٦,٥٨٦	٢٨١,٧١٣,٩٧٣	٣٢,١١٨,٨٤٤	٢٠,٨٥٢,٣٩٦	٣٣١,٩٨٩,٣٣٢	٨٥,٨٥٥,٤٢٣	٩١,٦١٦,٨١٨	مقبولة المخاطر
							منها مستحقة:
٤٢,١٣٠	-	-	-	-	١٦,٣١٧	٢٥,٨١٣	لغاية ٣٠ يوم
١٢,٨٤١	-	-	١٢,٨٤١	-	-	-	من ٣١ لغاية ٦٠ يوم
٢٠,٤٩٠,٤٧٩	-	-	١٣,٤٦٢,٥٤٧	-	٤,٨٨٣,٩٥٧	٢,١٤٣,٩٧٥	تحت المراقبة
							غير عاملة:
١,٦٦٢,٨٧٥	-	-	-	-	١,٠٤٦,٥٩٨	٦٦٦,٣٧٧	دون المستوى
٤,٢٢٨,٣٢٤	-	-	٢,٢١٣,٤٧٨	-	٨٥٣,١٧٢	١,١٦١,٦٧٤	مشكوك فيها
١٠,٣٢٩,٦٤١	-	-	٥,٨٢٦,٣٠٠	-	٣,١٣٩,٧٢٢	١,٣٦٣,٧١٩	هالكة
١,٧٥٥,٧٦٣,٠٠٨	٢٨١,٧١٣,٩٧٣	٨٣١,٣٩٢,١١٢	٤٣,٠٧٢,٠٦٧	٣٤٥,٥٦١,٤٦٣	٩٨,٧٦٦,١٢١	١٠٥,٢٥٦,٧٦٧	المجموع
٢,٨٥٦,١٩٠	-	-	١,٦٩,٣١٤	-	٩١٠,٤٩٠	٣٣٦,٤٨٦	يطرح: فوائد معلقة
١١,٩٣٨,٦٢	-	-	٥,٧١٦,١٤٧	١,٠٦٤,٠٠	١,٧٥٩,٨٦٥	٢,٥٥٣,٨٥٠	مخصص التدني
١,٧٩١,٨١٢,٩٥٦	٢٨١,٧١٣,٩٧٣	٨٣١,٣٩٢,١١٢	٣٥,٧٤٦,٧٠٦	٣٤٤,٤٩٧,٤٦٣	٩٦,٠٩٦,٢٧١	١٠٢,٣٦٦,٤٣١	الصافي
							٣١ كانون الأول ٢٠١٦
٨١٤,٤٧٢,٨٨١	-	٧٨٢,٠٠٧,٠٦٥	٤٤٣,٤٨١	٤,٩٥٩,١٤٨	٣,٣١٧,٤٦٥	٢٣,٧٤٥,٧٢٢	متدنية المخاطر
٨٣٨,٤٣٢,٠٢٩	٢٦٣,٠٣٣,٨١٣	٣٣,٦٢٩,٨٤٤	٢٧,٤٧٥,٨٩٧	٣٣٩,٠٨٢,٦٠٨	٩٦,٤٢٧,٧٠٩	٧٨,٧٨٢,١٥٨	مقبولة المخاطر
							منها مستحقة:
١٢٥,١٣٠	-	-	-	-	٣٣,٦١٧	٩١,٥١٣	لغاية ٣٠ يوم
١٩,٨٥٧	-	-	١٢,٦٩٤	-	-	٧,١٦٣	من ٣١ لغاية ٦٠ يوم
١٧,٣٣٢,٨٩١	-	-	١,٠٧٤٣,٧٤٨	-	٤,٧٣٠,١٣٨	١,٨٥٩,٠٠٥	تحت المراقبة
							غير عاملة:
٨٧٤,٤٣٦	-	-	١,٣٩٦	-	٢٨١,٠٣٩	٥٩٥,٠٠١	دون المستوى
١,٧٠٧,٧٨١	-	-	١٤٣,٣٣١	-	٦٠٤,٥٢٧	٩٥٩,٩٢٣	مشكوك فيها
١١,٥١٣,١٧٨	-	-	٥,٦٥٧,٣٩٠	-	٤,٧٣١,٦٥٠	١,١٤٢,١٣٨	هالكة
١,٦٨٤,٣٣٣,١٩٦	٢٦٣,٠٣٣,٨١٣	٨١٥,٦٣٦,٩٠٩	٤٤,٤٦٥,٢٤٣	٣٤٤,٠٤١,٧٥٦	١١٠,٠٩٢,٥٢٨	١٠٧,٠٦٢,٩٤٧	المجموع
٢,٠١٠,٧٧٢	-	-	١,٠٠٧,٦٣٧	-	٧٤٩,٦٣٩	٢٥٣,٤٩٦	يطرح: فوائد معلقة
١٠,٣٣٦,٣٨٢	-	-	٤,٨٤٣,٧٣٩	١,٠٦٤,٠٠	٢,٠٥٨,٣٧٦	٢,٣٧٠,١٧٧	مخصص التدني
١,٦٧٣,٠٨٦,١٤٢	٢٦٣,٠٣٣,٨١٣	٨١٥,٦٣٦,٩٠٩	٣٨,٦١٣,٨٧٧	٣٤٢,٩٧٧,٧٥٦	١٠٧,٢٨٤,٥١٣	١٠٤,٥٣٩,٧٧٤	الصافي

- ٥- تشمل التعرضات الإئتمانية التسهيلات والأرصدة والإيداعات لدى البنوك وسندات خزينة وأي موجودات لها تعرضات إئتمانية.
- ٦- يعتبر كامل رصيد الدين مستحق في حال استحقاق أحد الأقساط أو الفوائد ويعتبر الجاري مدين مستحق إذا جاوز السقف.

٣ - فيما يلي توزيع القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات:

المجموع	الحكومة والقطاع العام	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	الشركات الكبرى	القروض العقارية	الأفراد	٢٠١٧ كانون الأول
دinar	Dinar	Dinar	Dinar	Dinar	Dinar	
٢٠,٥٦١,١٤٨	١٧٦,٩٢٩,٣١٣	٧١٧,٥٤٦	١٣,٥٧٢,٥٣١	٤,٩٨٧,٧٥٤	٨,٣٥٤,٣٠٤	متدينة الخاطر
٤١٨,٣٥٧,١٤٣	٢٥,٩٤٠,٧٩٧	١٧,٦٤٧,٣٥٤	٢٤٣,٣٦٢,٤٥٥	٦٠,٨٠٢,٨٥٠	٧٠,٦٠٣,٦٨٧	مقبولة الخاطر
١٢,٠٧٩,٢٨٣	-	٧,٢٠٧,٢٢٤	-	٤,٨٣٦,٣٥١	٣٥,٨٠٨	تحت المراقبة
						غير عاملة:
١,٠٣٨,٢٤٤	-	-	-	١,٠٣٨,٢٤٤	-	دون المستوى
٢,٧٠٠,٣٥٩	-	١,٨٦٧,٦٤٠	-	٨٣٢,٧١٩	-	مشكوك فيها
٩,١٨٥,٨١٢	-	٥,١٥٩,٣٥٥	-	٢,٨٦٢,٠٤٥	١,١٦٤,٤١٥	هالكة
١٤٥,٩٢١,٩٨٩	٢٠,٢,٨٧٠,١١٠	٣٢,٥٩٩,١١٦	٢٥٦,٩٣٤,٦٨٦	٧٣,٣٥٩,٨٦٣	٨٠,١٥٨,٢١٤	المجموع
						منها:
٢٣,١٠٨,٣٢٢	-	٧١٧,٥٤٦	١٣,٥٧٢,٥٣١	٤٦٤,٢٤١	٨,٣٥٤,٣٠٤	تأمينات نقدية
٢٠٥,٣٩٣,٦٢٣	٢٠,٢,٨٧٠,١١٠	-	-	٢,٥٢٣,٥١٣	-	كفالات حكومية وقطاع عام
٣٨٨,٦٩٤,٥٥٢	-	٣١,٨٨١,٥٧٠	٢٢٠,٤٠٠,٥٥٦	٧٠,٣٧٢,١٠٩	٦٦,٠٤٠,٣١٧	عقارية
٢٧,٣٣٤,١١٢	-	-	٢٢,٩٦١,٨٩٩	-	٤,٣٧٢,٢١٣	أسهم متداولة
١,٣٩١,٣٨٠	-	-	-	-	١,٣٩١,٣٨٠	سيارات وآليات
						٢٠١٦ كانون الأول
١٩٢,٩١٨,٩٨٧	١٦٠,٤٥٣,١٧١	٤٤٣,٤٨١	٤,٩٥٩,١٤٨	٣,٣١٧,٤٦٥	٢٣,٧٤٥,٧٢٢	متدينة الخاطر
٤٢٨,٩١٨,٢٨١	٢٩,٢٨٣,٩٠٥	٢٢,٧١٩,٥٠١	٢٥١,٠٥٤,٨٦١	٦٦,٠٤٤,٨٤٨	٥٩,٨١٥,٤٦٦	مقبولة الخاطر
١٠,٠٠٩,٣٧٦	-	٥,١٨٤,٩١٤	-	٤,٧١٦,١٠٢	١٠٨,٣٦٠	تحت المراقبة
						غير عاملة:
٢١٤,٢٠٧	-	-	-	٢١٤,٢٠٧	-	دون المستوى
٧١٨,٥٦٥	-	١١٢,٥١٣	-	٦٠٤,٥٣٧	١,٥٣٥	مشكوك فيها
٨,٥١٣,٤٣١	-	٤,٢٩٣,٩١٩	-	٤,٢١١,٩٢٢	٧,٥٩٠	هالكة
١٤١,٢٩٢,٨٤٧	١٨٩,٧٣٧,٠٧٦	٣٢,٧٥٤,٠٢٨	٢٥٦,٠١٤,٠٠٩	٧٩,١,٠٩,٠٧١	٨٣,٦٧٨,٦٦٣	المجموع
						منها:
٢٨,٥٩١,٨٦٤	-	٤٤٣,٤٨١	٤,٩٥٩,١٤٨	٥٠٧,٠١٣	٢٢,٦٨٢,٢٢٢	تأمينات نقدية
١٩٢,٥٤٧,٥٢٨	١٨٩,٧٣٧,٠٧٦	-	-	٢,٨١٠,٤٥٢	-	كفالات حكومية وقطاع عام
١,٠٦٣,٥٠٠	-	-	-	-	١,٠٦٣,٥٠٠	كفالات بنكية مقبولة
٤١٨,٥٤٣,٠٣٠	-	٣٢,٣١٠,٥٤٧	٢٥١,٠٥٤,٨٦١	٧٥,٧٩١,٦٠٦	٥٩,٣٨٦,٠١٦	عقارية
٤٩٦,١٥٧	-	-	-	-	٤٩٦,١٥٧	أسهم متداولة
٥٠,٧٦٨	-	-	-	-	٥٠,٧٦٨	سيارات وآليات

الديون المجدولة:

هي تلك الديون التي سبق وأن صنفت كتسهيلات ائتمانية غير عاملة وأخرجت من إطار التسهيلات الائتمانية غير العاملة بموجب جدولة أصلية وتم تصنيفها كديون خت المراقبة، وقد بلغ اجماليها كما في نهاية السنة الحالية ٣,٥٧,١٣١ دينار كما في نهاية السنة السابقة).

يمثل رصيد الديون المجدولة الديون التي تم جدولتها سواء ما زالت مصنفة خت المراقبه أو حولت إلى عاملة.

الديون المعاد هيكلاتها:

يقصد بأعادة الهيكلة إعادة ترتيب وضع التسهيلات الائتمانية من حيث تعديل الأقساط أو إطالة عمر التسهيلات الائتمانية أو تأجيل بعض الأقساط أو تمديد فترة السماح ... الخ. وتم تصنيفها كديون خت المراقبة، وقد بلغ اجماليها كما في نهاية السنة الحالية ٣٩,٢٨٢,٤٨٢ دينار، (٥,٢٣٣,٧٧٠ دينار كما في نهاية السنة السابقة).

٤ - سندات وإسناد وأذونات:

يوضح الجدول التالي تصنيفات السندات والاسناد والأذونات حسب مؤسسات التصنيف الخارجية:

درجة التصنيف	مؤسسة التصنيف	ضمن الموجودات بالتكلفة المطفأة
سندات حكومية أو بكافالتها	Moody's	٥٥٠,٣٨٧,٢٦٧
سندات حكومية أو بكافالتها B1	Moody's	١١,١٣٤,٣٥٠
سندات حكومات أجنبية Aa3	Moody's	٢,١٥٦,٣١٠
سندات حكومات أجنبية BBB-	Moody's	٦٩٠,٥٥٠
سندات حكومات أجنبية B1	Moody's	١,٧٥٥,٣٧٥
سندات حكومات أجنبية Ba1	Moody's	٧١٤,٤٤٥
سندات حكومات أجنبية Baa3	Moody's	٧١٠,٢٠١
سندات شركات A	Moody's	٧١٤,٣٥٦
سندات شركات A1	Moody's	٧١١,٦١٩
سندات شركات A2	Moody's	٧١٣,١٣٧
سندات شركات A3	Moody's	١,٤٣٩,٩٩٦
سندات شركات Ba1	Moody's	٥,٧٠١,٢٢٦
سندات شركات Ba2	Moody's	٧١٥,٠١٦
سندات شركات Ba3	Moody's	٧١٦,٩٢٢
سندات شركات Baa1	Moody's	٨٧٤,٨٤٥
سندات شركات Baa3	Moody's	١,٠٦٦,١٤٣
سندات شركات Caa1	Moody's	١,٤١٨,٠٠٠
سندات شركات بدون تصنيف - بالصافي	Moody's	١٠,٩٥٠,١٠٩
المجموع		٥٩٧,٥١٩,٨٦٧

٥ - التركز في التعرضات الإئتمانية حسب التوزع المغرافي وكما يلي:

المجموع		المنطقة الجغرافية						البنية	
البنية	دينار	أمريكا	دول أخرى	أوروبا	آسيا*	الأوسط الأخرى	داخل المملكة	أرصدة لدى البنك المركزي الأردني	
٥٨٠,٥٦١,٥١	-	-	-	-	-	-	-	٨٠,٥٧٦,٥١	٨٠,٥٧٦,٥١
٣٤٣,٨٩٥,٩١	١٦٢,٣٢	١٦٩,٤٧٣	١٣٣,٤٧١	٥٨٨,٤١٣	٥٨٣,٨٥٥	٥٧٣,٤٩٥	٦١٩,٩٥٠,٥٨	٨٠,٨٢٦,٢٥	٨٠,٨٢٦,٢٥
١٦,٤٣,٥٦	-	-	-	-	-	-	-	-	-
صافي التسهيلات الإئتمانية:									
٩٩,٨٤٧	-	-	-	-	-	-	٨٣,٧٣٢,٢٣	٨٣,٧٣٢,٢٣	٨٣,٧٣٢,٢٣
٨٨,٩٣٧	-	-	-	-	-	-	٧٤,٧٥٥,٥٧	٧٤,٧٥٥,٥٧	٧٤,٧٥٥,٥٧
٣٣,٩٥٥	-	-	-	-	-	-	٣٢,٤١,٥١	٣٢,٤١,٥١	٣٢,٤١,٥١
١,٣٥,٧٤,١	-	-	-	-	-	-	٤٤,٨٨٧	٤٤,٨٨٧	٤٤,٨٨٧
١,١١,٢,٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٥٩٧,٥٦٩,٨١٧	-	٧,٤١٧,٠١	٥٤,٤٤,٤,٣	٥٤,٤٤,٤,٣	٥٧,٤,٤١٧,٠١	٥٧,٤,٤١٧,٠١	٥٦١,١٩٨	٣٤,٣٩٤	٣٤,٣٩٤
١٥,٩٣٤,٥٤٣	-	١٣٩,١١٣	٨٦,١١٧	٨٦,١١٧	١٣٦,٦٦٢	١٣٦,٦٦٢	١١٩,٩٣٨	١٤٠,٩٣٢	١٤٠,٩٣٢
١,٧٩١,٢,٩٥١	٢٤٣,٣٣٥,٣٤١	٢٤٣,٣٣٥,٣٤١	٣٥٥,٣٥٣,٣٤١	٣٥٥,٣٥٣,٣٤١	٥٧,٧٣,٩٠,٣	٥٧,٧٣,٩٠,٣	٥١,٧٣,٩٠,٣	٥٣,٥٧٣,٥٣١	٥٣,٥٧٣,٥٣١
١,٦٧٢,٨٦,١	٢٢,٣٤٣,١	٢٢,٣٤٣,١	٩٤٣,٣٤٣,١	٩٤٣,٣٤٣,١	٩٢٧,٩٢٧	٩٢٧,٩٢٧	٩٤٣,٣٤٣,١	١,٣٩,١٩١	١,٣٩,١٩١

* بحسب تنشاء دول الشرق الأوسط.

٦ - التركز في التعرضات الإئتمانية حسب القطاع الاقتصادي وكما يلي:

النطقة الجغرافية	الإجمالي	صناعة	تجارة	عقارات	زراعة	أسهم	أفراد	حكومة وقطاع عام	الجموع
البنوك	-	-	-	-	-	-	-	-	دينار
أرصدة لدى البنك المركزي الأردني	٥١,٧٢٥,٠٨٢	-	-	-	-	-	-	٥١,٧٢٥,٠٨٢	٥١,٧٢٥,٠٨٢
أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية	-	-	-	-	-	-	-	-	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩
إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية	-	-	-	-	-	-	-	-	١٦,٥٣٥,٤٦٠
التسهيلات الإئتمانية - بالصافي	١٥,٤٨٤,٨٧٩	١٤٩,٥٣٢,٩٥٤	١٩٨,٤٣٣,٥٨٠	٨٨,٩٠٨,٢٧٨	٧٨٩,٣٤٨	٩٩,١٤٣,٨٤٧	٢٠,٢,٨٧٠,١١٠	٥١,٧٢٥,٠٨٢	٧٥٥,١٦٢,٨٩٦
موجودات مالية - بالتكلفة المطفأة - بالصافي	٩,٤٧٤,٩٨٢	١٠,٦٧٧,٣١٤	٢,٨٦٩,٠٧٣	٧,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	٥٦٧,٥٤٨,٤٩٨	٥٩٧,٥٦٩,٨٦٧
الموجودات الأخرى	٩١٩,٢٢٢	٩٠٠,٧٥٦	١,٤٤٤,٣٠٠	١٨٧,٩٩٣	-	١,٣٦٥	٣,٢٢٢,٥٨٤	٩,٢٤٨,٤٤٢	١٥,٩٢٤,٥٤٢
الإجمالي / للسنة الحالية	٢٩٧,٣٠٩,١٥٢	١١١,١١١,٠٢٤	٢٠٢,٧٤٦,٩٥٣	٩١,٩١,٢٧١	-	٧٩٠,٥١٣	١٠٢,٣١١,٤٣١	٨٣١,٣٩٢,١١٢	١,١٩١,٨١٢,٩٥٦
الإجمالي / أرقام المقارنة	٢٧٢,٢٢٣,٢٩٣	١٥٦,٩٧٦,٢٧٢	٢٠٨,١٧٣,٣٧٩	١٠٧,٢٨٤,٥١٣	٣,٨٥٩,٤٣٨	٣,٣٩٣,٠٧٤	١٠٤,٥٣٩,٣٧٤	٨١٥,٦٣٩,٩٠٩	١,٦٧٣,٠٨٦,١٤٢

(٤/٤) مخاطر السوق:

مخاطر السوق هي مخاطر تذبذب القيمة العادلة أو التدفقات النقدية للأدوات المالية نتيجة للتغير في أسعار السوق مثل أسعار الفائدة وأسعار العملات وأسعار الأسهم. وتشمل مخاطر السوق نتيجة وجود مراكز مفتوحة في أسعار الفائدة والعملات والإستثمار في الأسهم. ويتم مراقبة هذه المخاطر وفقاً لسياسات وإجراءات محددة ومن خلال لجان متخصصة ومراكز العمل المعنية.

أسلوب خليل الحساسية يقوم على أساس تقدير مخاطر خالق خسارة في القيمة العادلة نتيجة التغيرات في أسعار الفائدة وأسعار صرف العملات الأجنبية ويتم احتساب القيمة العادلة بناءً على القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية التي ستتأثر بالتغيرات في السعر.

مخاطر أسعار الفائدة

تنجم مخاطر أسعار الفائدة عن احتمال تأثير التغيرات في أسعار الفائدة على قيمة الأدوات المالية. يتعرض البنك لمخاطر أسعار الفائدة نتيجة لعدم توافق أو لوجود فجوة في مبالغ الموجودات والمطلوبات حسب الآجال الزمنية أو إعادة مراجعة أسعار الفوائد في فترة زمنية معينة ويقوم البنك بإدارة هذه المخاطر عن طريق مراجعة أسعار الفوائد على الموجودات والمطلوبات من خلال استراتيجية إدارة المخاطر. ستقوم سياسة البنك على دراسة جميع العوامل المؤثرة على أسعار الفوائد سواء كانت هذه محلية أو إقليمية أو عالمية إلى جانب دراسة فجوات أسعار الفوائد والتوقعات المستقبلية لها معرفة درجة مخاطر أسعار الفوائد سواء في الأجل القصير أو الأجل الطويل مما يمكن من رسم خطة مستقبلية مناسبة واتخاذ القرارات السليمة كتغبير آجال الإستحقاق وإعادة تسويير الودائع والقروض وشراء وبيع الإستثمارات المالية.

١ - مخاطر أسعار الفائدة: تحليل الحساسية لعام ٢٠١٧

العملة	النسبة المئوية (%)	القيمة	البيان
دولار أمريكي	١	٦٧٦,٩٦٣	- دينار
يورو	١	٢٢٥,٧١٦	- دينار
جنيه استرليني	١	(٤٠,٧٥٦)	- دينار
ين ياباني	١	(٣)	- دينار
عملات أخرى	١	١٤٤,٧٢٠	- دينار
العملة	النسبة المئوية (%)	القيمة	البيان
دولار أمريكي	١	(٦٧٦,٩٦٣)	- دينار
يورو	١	(٢٢٥,٧١٦)	- دينار
جنيه استرليني	١	٤٠,٧٥٦	- دينار
ين ياباني	١	٣	- دينار
عملات أخرى	١	(١٤٤,٧٢٠)	- دينار

٢٠١٦ لعام المعاشرة خليل

العملة	العمالة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
دولار أمريكي	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
اليورو	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
جنيه استرليني	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
ين ياباني	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
عملات أخرى	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
دولار أمريكي	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
اليورو	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
جنيه استرليني	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
ين ياباني	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين
عملات أخرى	العملة	النسبة المئوية (%)	بيانات التأمين	بيانات التأمين	بيانات التأمين

٢ - مخاطر العملات:

وهي المخاطر الناجمة عن التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية والتي لها أثر محتمل على موجودات ومطلوبات البنك بالعملات الأجنبية، يقوم البنك بإعداد خليل الحساسية لمراقبة أثر التغيرات في أسعار الصرف بمقدار (+/- ٥٪) على صافي الأرباح والخسائر.

خليل الحساسية لعام ٢٠١٧

العملة	النسبة المئوية (%)	التأثير على الأرباح والخسائر دينار	حسابية حقوق المساهمين دينار
يورو	٥	٨١٤	-
جنيه استرليني	٥	٣٨,٦٠٣	٩٥٨,٧٨٦
ين ياباني	٥	١٤٦	-
عملات أخرى	٥	١٧١,٩٩٠	-

خليل الحساسية لعام ٢٠١٦

العملة	النسبة المئوية (%)	التأثير على الأرباح والخسائر دينار	حسابية حقوق المساهمين دينار
يورو	٥	(٧,٤٨٢)	-
جنيه استرليني	٥	٥٥,٩٧٩	٨١٢,٨٣٥
ين ياباني	٥	(١٣٤)	-
عملات أخرى	٥	٥٤,٤٠٧	-

في حال انخفاض سعر صرف العملات بمقدار ٥٪ فإنه سيكون له نفس الأثر المالي أعلاه مع عكس الإشارة.

٣ - مخاطر التغيرات في أسعار الأسهم:

هي المخاطر الناجمة عن التغيرات في أسعار الأسهم ضمن موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل وموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل. ويقوم البنك بإدارة مخاطر أسعار الأسهم من خلال خليل القيمة المعرضة للخسائر.

خليل الحساسية لعام ٢٠١٧

المؤشر	النسبة المئوية (%)	التأثير على الأرباح والخسائر دينار	التأثير على حقوق المساهمين دينار
سوق عُمان المالي	٥	٨,٤٧٠	١٣٧,٣٦٢
سوق قطر المالي	٥	-	٣١,٨٧٠
خليل الحساسية لعام ٢٠١٦			
سوق عُمان المالي	٥	١١,١٨٨	٦٣٨,٠٣٠
سوق قطر المالي	٥	-	٥١,١١٣

في حال إنخفاض مؤشر الأسواق المالية المبينة أعلاه بنفس نسبة التغير فإنه سيكون له نفس الأثر المالي مع عكس الإشارة.

٤ - فجوة إعادة تسعير الفائدة: يتم التصنيف على أساس افتراض إعادة تسعير الفائدة أو الاستحقاق إنهم أقرب.

٥ - التركز في مخاطر العملات الأجنبية:

البنـد	العـمـلـة	دوـلـاـرـ أـمـرـيـكـي	يـوـرو	يـنـ يـابـانـي	جـنـيـهـ إـسـتـرـلـيـنـي	أـخـرـى	المـجـمـوع
٣١ كانـونـ الـأـوـلـ ٢٠١٧	المـوـجـودـاتـ	٢٧,٥٤٥,٦٨٣	١,١٩٣,٨٥٩	٨٤١,٧٥٨	٥,٧٤٤	دينـارـ يـابـانـي	دينـارـ دـيـنـارـ
نـقـدـ وـأـرـصـدـةـ لـدـىـ الـبـنـكـ المـرـكـزـيـ	الأـرـدنـيـ	٢٧,٥٤٥,٦٨٣	١,١٩٣,٨٥٩	٨٤١,٧٥٨	٥,٧٤٤	دينـارـ يـابـانـي	دينـارـ دـيـنـارـ
أـرـصـدـةـ وـإـيدـاعـاتـ لـدـىـ بـنـوـكـ	وـمـؤـسـسـاتـ مـصـرـفـيـةـ	١٧٧,٦٣٦,٢٨٢	٥٦,٠٢٠,٩٩٧	٢٢,٧٦٦,٥٠٣	٢٣,١٦٦	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
تـسـهـيلـاتـ إـئـتمـانـيـةـ مـبـاـشـرـةـ		١٩١,١٤٦,٩١٥	٤,٩٣٦,٣١٧	١٢	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
أـورـاقـ مـالـيـةـ بـالـتـكـلـافـةـ الـمـطـفـأـةـ		١٣٤,٤٢٥,٧١٠	٧,٩٩٥,٣٦٦	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	٣٥,٦٧٢	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	-	-	١٩,٩٤٧,٧٧٨	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	١,٨٣٤,١٠٦	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ بـالـقـيـمـةـ الـعـادـلـةـ	٣٥,٣١٨,٠٣٢	٦٣٨,٥٦٦	٥٣,٨٣٩	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـجمـاليـ الـمـوـجـودـاتـ	إـجمـاليـ الـمـوـجـودـاتـ	٥٦٧,٩٤٢,٤٠٠	٧٠,٧٨٥,٠٠٥	٤٣,٦٠٨,٨٩٠	٢٩,٤١٠	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
المـطـلـوبـاتـ							
وـدـائـعـ بـنـوـكـ وـمـؤـسـسـاتـ مـصـرـفـيـةـ		١٩٩,٤٥٩,٧٨٧	٣١,٠٩٧,٦١٠	٤٠,٣,٥٢٣	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
وـدـائـعـ عـمـلـاءـ		٣٥٠,٠٠٨,١٨٠	٣٩,٠٧٦,٤٣١	٢٢,٩٩٥,٦٤١	٢٦,٤٨٦	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
تـأـمـيـنـاتـ نـقـديـةـ		٦,٨٣٦,٨٣٦	٤٢٢,٨٤٦	٢٠,٥,٦٢٦	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـخـصـصـاتـ مـتـنـوـعةـ		٢٧٤,٥٨٥	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـخـصـصـاتـ ضـرـبـةـ الدـخـلـ		٢٤١,٠١٣	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
مـطـلـوبـاتـ أـخـرـىـ		٢,٠٢٧,١٩٨	١٧١,٨٤٥	٢١,٠٩٥	٧٩	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
أـربـاحـ مـدـوـرـةـ		١٩,٩٥٥	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـحـيـاطـيـ مـخـاطـرـ مـصـرـفـيـةـ		٤٩٥,٥٣١	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـحـيـاطـيـ تـقـيـيمـ مـوـجـودـاتـ مـالـيـةـ		-	-	-	-	(١١١,٧٢٤)	(١١١,٧٢٤)
عـلـوةـ إـصـارـ أـسـهـمـ		١,٤١٨,٠٠٠	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
حـقـوقـ غـيرـ مـسـيـطـرـينـ		٢٠,٦٥٧,٤١٠	-	-	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـجمـاليـ الـمـطـلـوبـاتـ	إـجمـاليـ الـمـطـلـوبـاتـ	٥٨١,٤٣٨,٤٩٥	٧٠,٧٦٨,٧٣٢	٢٣,٦٣٠,٨٨٥	٢٦,٥٦٥	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
صـافـيـ التـرـكـزـ دـاخـلـ الـمـرـكـزـ الـمـالـيـ		(١٣,٤٩٦,٠٩٥)	١٦,٥٧٣	١٩,٩٧٨,٠٠٥	٢,٨٤٥	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـلتـزـامـاتـ مـحـتـمـلـةـ خـارـجـ الـمـرـكـزـ		١٣٤,٣٤٣,٣١٤	١٩,٥١٢,٤١٦	١٩٧,٩٠٣	١,٧٨٥,٩٨٠	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
الـمـالـيـ لـلـسـنـةـ الـحـالـيـةـ		٢٠١٦ـ وـنـ الـأـوـلـ					
إـجمـاليـ الـمـوـجـودـاتـ		٥٢٣,٢٥٥,١٠٧	٥٦,٨٢٩,١٤٨	٤٠,٩٦٢,٨٥٩	٩١,٥٤٣	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـجمـاليـ الـمـطـلـوبـاتـ		٥٣٦,١٧١,٨٠٦	٥٦,٩٧٨,٧٩٥	٢٣,٥٥٦,٣١٣	٩٤,٢٣٠	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
صـافـيـ التـرـكـزـ دـاخـلـ الـمـرـكـزـ الـمـالـيـ		(١٢,٩١٦,٧٩٩)	(١٤٩,٦٤٧)	١٧,٤٠٦,٥٤٦	(٢,٦٨٧)	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
إـلتـزـامـاتـ مـحـتـمـلـةـ خـارـجـ الـمـرـكـزـ		٨٣,٦٢٠,٩٣٠	١١,٩٢٣,١٧٨	٨٣٣,٦٣٠	-	دينـارـ دـيـنـارـ	دينـارـ دـيـنـارـ
الـمـالـيـ لـلـسـنـةـ الـحـالـيـةـ							

(٤) مخاطر السيولة:

تمثل مخاطر السيولة في عدم قدرة البنك على توفير التمويل اللازم لتأدية التزاماته في تواريخ استحقاقها. وعملية إدارة المخاطر تتضمن:

متطلبات التمويل اليومية تدار من خلال الرقابة على التدفقات النقدية المستقبلية للتأكد من إمكانية تلبيتها ويحتفظ البنك بحضور في السوق النقدي يمكّنه من تحقيق ذلك.

الاحتفاظ بموجودات ذات قابلية عالية للتسيويق يمكن تسبيلاها بسهولة كحماية ضد أي حالة نقص غير منظورة في السيولة.

الرقابة على مؤشرات السيولة وفقاً للمتطلبات الداخلية ومتطلبات السلطات الرقابية.

إدارة التركيزات وتاريخ استحقاق الديون.

الاحتفاظ بجزء من ودائع العملاء لدى البنك المركزي الأردني كاحتياطي نقدي لا يمكن التصرف به إلا بشروط تماشيا مع تعليمات البنك المركزي الأردني.

يتم قياس ورقة السيولة على أساس الظروف الطبيعية والطارئة ويشمل ذلك تحصيل المطلوبات المالية على أساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاقدى والموجودات المالية على أساس التاريخ المتوقع لتحصيلها.

وتقوم دائرة الخزينة بالبنك بالرقابة على هذا الجانب مع الأخذ بعين الإعتبار القروض والتسهيلات غير المستغلة والإلتزامات التي قد تطرأ والمرتبطة بالاعتمادات والكفارات.

مصادر التمويل:

يعمل البنك على تنوع مصادر أمواله ويشمل ذلك المناطق الجغرافية والعملات والعملاء والمنتجات حتى يحقق المرونة المالية وخفض تكاليف التمويل. كما يسعى إلى الحفاظ على مصادر تمويل مستقرة يمكن الاعتماد عليها. لدى البنك قاعدة عملاء كبيرة تشمل العملاء من الأفراد والعملاء من المؤسسات والشركات.

١- يلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات (غير مخصومة) على أساس الفترة المتبقية للإستحقاق التعاقدى بتاريخ الفوائد المالية:

٢- يلخص الجدول أدناه عقود العملات الآجلة على أساس الفترة المتبقية ل تاريخ الإستحقاق التعاقدى بتاريخ القوائم المالية:

الجموع	أكبر من ٣ سنوات	من سنة ولغاية ٣ سنوات	من ٦ أشهر ولغاية سنة	من ٣ شهور ولغاية ٦ أشهر	من شهر ولغاية ٣ شهور	لغایة شهر	
دinar	Dinar	Dinar	Dinar	Dinar	Dinar	Dinar	
							٢٠١٧ كانون الأول
							عقود العملات الآجلة
							التدفق الخارج
							التدفق الداخل
							٢٠١٦ كانون الأول
							عقود العملات الآجلة
١٠,٦١٤,١١٣	-	-	-	-	١,٣٩٧,١١٣	-	٩,٢١٧,٠٠٠ التدفق الخارج
١٠,٦١٤,١١٣	-	-	-	-	١,٣٩٧,١١٣	-	٩,٢١٧,٠٠٠ التدفق الداخل

بنود خارج المركز المالي:

المجموع	أكبر من (٥) سنوات	من سنة لغاية (٥) سنوات	لغایة سنة	
دinar	Dinar	Dinar	Dinar	
				٢٠١٧
٨٧,٤٧٦,٢٢١	-	-	٨٧,٤٧٦,٢٢١	الإعتمادات والقبولات / الصادرة
٤٨,٣٥٠,٠٣٩	-	-	٤٨,٣٥٠,٠٣٩	السقوف غير المستغلة
٧٦,٦٥٠,٤٦٠	٢٣,٠٠	١٩,١٤٨,٩٩٩	٥٧,٤٧٨,٤٦١	الكافالات
٢١٢,٤٧٦,٧٥٠	٢٣,٠٠	١٩,١٤٨,٩٩٩	١٩٣,٣٠٤,٧٢١	المجموع
				٢٠١٦
٥٤,١٧٣,٠٦٤	-	-	٥٤,١٧٣,٠٦٤	الإعتمادات والقبولات / الصادرة
٣٥,٠٥٦,٥١٩	-	-	٣٥,٠٥٦,٥١٩	السقوف غير المستغلة
٨٦,٨٦٥,٧٣٣	٧٦,٧٤٥	٢٧,٩٠١,٨٣٢	٥٨,٨٨٧,١٥٦	الكافالات
١٧٦,٠٩٥,٣١٦	٧٦,٧٤٥	٢٧,٩٠١,٨٣٢	١٤٨,١١٦,٧٣٩	المجموع

٤٣- التحليل القطاعي

(٤٣) معلومات عن قطاعات أعمال البنك:

يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية بحيث يتم قياس القطاعات وفقاً للتقارير التي يتم استعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى البنك وذلك من خلال قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:

الخدمات المصرفية للأفراد:

تتمثل بمعاملات الأفراد وتشمل ودائع العملاء وقروض سكنية وسحب على المكشوف وتسهيلات بطاقات الإئتمان وتسهيلات الحالات المالية.

الخدمات المصرفية للشركات:

تتمثل بمعاملات الشركات والمؤسسات وتشمل القروض والتسهيلات الإئتمانية والودائع.

الخزينة:

تتمثل بتوفير خدمات سوق المال والتجارة والخزينة وبالإضافة إلى ذلك تقوم بإدارة العمليات التمويلية للبنك من خلال التعامل في أدوات الخزينة وأوراق مالية حكومية وإيداعات وخطابات قبول لدى بنوك أخرى وذلك من خلال الخزينة والخدمات البنكية.

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك:

الجمـوع		أخرى	الخزينة	المؤسسات	الأفراد	
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول						
٢٠١٦	٢٠١٧	بآلاف الدنانير				
٩٤,٩١٦	٩٤,٩٥٦	٧,٨٢٧	٣٨,٨٧٨	٤٠,٣٢٠	٧,٩٣١	إجمالي الإيرادات
(٢,٠٧٩)	(١,٧٧٢)	-	-	(٩٨٨)	(٧٨٤)	مخصص تدني التسهيلات الإئتمانية المنوحة للعملاء
(٥٥٨)	-	-	-	-	-	خسائر بيع الشركة التابعة
١,١٢٠	٧٧٢	-	٧٧٢	-	-	حصة البنك من أرباح الشركة الخليفة
٩٣,٤٠٩	٩٣,٩٥٦	٧,٨٢٧	٣٩,٦٥٠	٣٩,٣٣٢	٧,١٤٧	نتائج أعمال القطاع
(٥٩,٩٣٥)	(٦٨,١٨٢)					مصاريف غير موزعة على القطاعات
٢٣,٤٧٤	٢٥,٧٧٤					الربح قبل الضريبة
(١٠,٨٣٦)	(٨,٥٩٩)					ضريبة الدخل
٢٢,٦٣٨	١٧,١٧٥					صافي ربح السنة

كما في ٣١ كانون الأول		أخرى	الخزينة	المؤسسات	الأفراد	
٢٠١٦	٢٠١٧					
بآلاف الدنانير	بآلاف الدنانير	بآلاف الدنانير	بآلاف الدنانير	بآلاف الدنانير	بآلاف الدنانير	بآلاف الدنانير
١,٦٨٧,٦٢١	١,٧٠٩,٣٣٠	-	٩٥٤,١٦٧	٥٧٣,٣٠٢	١٨١,٨٦١	موجودات القطاع
١٧,٣٧٧	١٩,٩٤٨	-	١٩,٩٤٨	-	-	إستثمار في شركة حلقة
١٠٤,٥٨٧	١٠٨,٧٤٨	١٠٨,٧٤٨	-	-	-	موجودات غير موزعة على القطاعات
١,٨٠٩,٥٨٥	١,٨٣٨,٠٢٦	١٠٨,٧٤٨	٩٧٤,١١٥	٥٧٣,٣٠٢	١٨١,٨٦١	مجموع الموجودات
١,٥٦٠,٤٨٩	١,٥٩٧,٩٠٩	-	٤٨٧,٥٠١	٣٨٤,١٤٦	٧٢١,٢٦٢	مطلوبات القطاع
٢٨,٦٨١	٢٠,٧٥٨	٢٠,٧٥٨	-	-	-	مطلوبات غير موزعة على القطاعات
١,٥٨٩,١٧٠	١,٦١٨,٦٦٧	٢٠,٧٥٨	٤٨٧,٥٠١	٣٨٤,١٤٦	٧٢١,٢٦٢	مجموع المطلوبات
١,١٥١	٥,٧٣٠					مصاريف رأسمالية
٢,٦٠٧	٣,٠٦٩					الإستهلاكات

(٤٣ب) معلومات التوزيع الجغرافي:

يمثل هذا الإيضاح التوزيع الجغرافي لأعمال البنك، يمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الأعمال المحلية وكذلك يمارس البنك نشاطات دولية من خلال فروعه في الشرق الأوسط والشرق الأدنى التي تمثل الأعمال الدولية.

فيما يلي توزيع إيرادات وموجودات البنك ومصاريفه الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي:

الجمـوع		خارج المـاـكـة		داخـل المـلـكـ		
٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٧	
٩٥,٤٧٧,٨٥٨	٩٥,٧٢٧,٥٧٥	٨,٠٦٢,٤٥٦	٩,٧٥٥,٧٥٩	٨٧,٤١٥,٤٠٢	٨٥,٩٧١,٨١٦	إجمالي الإيرادات
١,٨٠٩,٥٨٤,٧٥٦	١,٨٣٨,٠٢٥,٨٢٧	٣٢٠,٧٨٣,٦٢٦	٣٦٧,٩٠٩,٠٠٠	١,٤٨٨,٨٠١,١٣٠	١,٤٧٠,١١٦,٨٤٧	مجموع الموجودات
١,٦٥٥,٩٩٨	٥,٧٣٠,٢٧٩	١٨١,٤٣٧	٣٨,٦٢١	٦,٤٧٤,٥٦١	٥,٦٩١,٦٥٨	المصروفات الرأسمالية

٤٤- إدارة رأس المال

يهدف البنك من إدارة رأس المال إلى تحقيق الأهداف التالية:

- التوافق مع متطلبات البنك المركزي المتعلقة برأس المال.

- الحفاظة على قدرة البنك بالاستمرارية.

- الأحتفاظ بقاعدة رأس مال قوية لدعم النمو والتطور في أعمال البنك.

يتم مراقبة كفاية رأس المال من قبل إدارة البنك وتزويده البنك المركزي الأردني بالمعلومات المطلوبة حول كفاية رأس المال ربعياً.

حسب تعليمات البنك المركزي الخ الأدنى لمعدل كفاية رأس المال يساوي ١١٪ ويتم تصنيف البنوك إلى ٥ فئات أفضلها التي معدلها يساوي ١٤٪ فأكثر. هذا وقد بلغ معدل كفاية رأس المال للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ معدلاً ١٥,٩٥٪. وفي ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ معدلاً ١٦,٢٥٪.

والجدول التالي يبين مكونات رأس المال وقيمتها ومجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر ومعدل كفاية رأس المال للعام ٢٠١٧ التي يتم قياسها حسب تعليمات البنك المركزي الأردني المستندة إلى تعليمات لجنة بازل III بهذا الخصوص:

٣١ كانون الاول ٢٠١٦	٣١ كانون الاول ٢٠١٧	بنود رأس المال الأساسي حسب متطلبات الأعمال
بآلاف الدينار	بآلاف الدينار	
١٥٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠	رأس المال المكتتب به (المدفوع)
٢,٦٠٤	٢,٦٦٨	الأرباح المدورة
		بنود الدخل الشامل الأخرى:
(١,٤٤٩)	(١,٦٧٤)	التغير المتراكم بالقيمة العادلة
(٤,١٧٩)	(٢,٣٧٩)	فروقات ترجمة العملات الأجنبية
١,٤١٨	١,٤١٨	علاوة الإصدار
٢٦,٩٥٨	٢٩,٢٧٩	الإحتياطي القانوني
٦,٧٩٧	٥,٦٥٤	حقوق الأقلية المسموح الإعتراف بها
١٨٢,١٧٩	١٨٤,٩٦٦	إجمالي رأس المال الأساسي للأسهم العادية
		التعديلات الرقابية (الطروحات من رأس المال)
(١,٦٨٨)	(٩٣١)	الشهرة والموجودات غير الملموسة
(٩٣١)	(٩٣٣)	الموجودات الضريبية المؤجلة الناجمة عن مخصصات الديون
-	(١,٦٣٧)	الاستثمارات في رؤوس أموال البنوك والشركات المالية وشركات التأمين خارج نطاق التوحيد الرقابي والتي يملك فيها البنك أكثر من ١٠%
١٧٩,٥٤٥	١٨١,٤٦٥	صافي حقوق حملة الأسهم العادية
-	-	رأس المال الإضافي
١٧٩,٥٤٥	١٨١,٤٦٥	صافي رأس المال الأساسي
		الشريحة الثانية من رأس المال
٥,٧٨٩	٥,٨٨٩	احتياطي مخاطر مصرفية عامة
٥,٧٨٩	٥,٨٨٩	إجمالي رأس المال المساند
٥,٧٨٩	٥,٨٨٩	صافي رأس المال المساند
١٨٥,٣٣٤	١٨٧,٣٥٤	رأس المال التنظيمي
١,١٤٠,٨١٧	١,١٧٤,٦١٤	مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر
% ١٦,٢٥	% ١٥,٩٥	نسبة كفاية رأس المال التنظيمي (%)
% ١٥,٧٤	% ١٥,٤٥	نسبة رأس المال الأساسي (%)

٤٥- حسابات محتفظ بها لصالح العملاء

يمثل هذا البند الحسابات التي يحتفظ بها نيابة عن العملاء ولا تعتبر من موجودات البنك حيث بلغ رصيدها حوالي ٣٢,٨٨٦,٣٤٤ دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ (٣١,٨٨١,٨٩٦). يتم إظهار رسوم وعمولات إدارة تلك الحسابات في قائمة الدخل الموحدة.

٤٦- تحليل إستحقاقات الموجودات والمطلوبات

يبين المدول التالي تحليل الموجودات والمطلوبات وفقاً للفترة المتوقعة لاستردادها أو تسويتها:

المجموع	أكثـر من سنـة	لغاـية سنـة	٣١ كانـون الأول ٢٠١٧
دينـار	دينـار	دينـار	
الموجودات:			
٧٠,١٧٩,٩٦٩	-	٧٠,١٧٩,٩٦٩	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	-	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٦,٥٣٥,٤٦٠	-	١٦,٥٣٥,٤٦٠	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٤,٨١٧,١٤٠	-	١٤,٨١٧,١٤٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
١٦٩,٣٩٠	-	١٦٩,٣٩٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٧٥٥,١٦٢,٨٩٦	٥٠٨,٦٤١,٤٤٥	٢٤١,٥٢١,٤٥١	تسهيلات إئتمانية مباشرة - بالصافي
٥٩٧,٥٦٩,٨٦٧	٣٠,٣٣٨,٣٨١	٥٦٧,٢٣١,٤٨٦	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
١٩,٩٤٧,٧٧٨	١٩,٩٤٧,٧٧٨	-	إستثمار في شركة حلية
٦٨,٧٥٤,٥١٧	٦٨,٧٥٤,٥١٧	-	متلكات ومعدات - بالصافي
٩٣٠,٧٨٣	٩٣٠,٧٨٣	-	موجودات غير ملموسة - بالصافي
٩٣٢,٦٤٦	٩٣٢,٦٤٦	-	موجودات ضريبية مؤجلة
٣٨,١٣٠,٢٧٢	٣٨,١٣٠,٢٧٢	-	موجودات أخرى
١,٨٣٨,٠٤٥,٨٢٧	٦٦٧,٦٧٥,٨٢٢	١,١٧٠,٣٥٠,٠٠٥	
المطلوبات:			
٤٨٧,٣٣٩,٨٧٩	٨٠,٠٠٠,٠٠٠	٤٠٧,٣٣٩,٨٧٩	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١,٠٥٠,٧١٥,٦٦١	٣٤٥,٥٦١,٥٣٧	٧٠٥,١٥٤,١٢٤	ودائع عملاء
١٦١,٤٢٢	-	١٦١,٤٢٢	أموال مفترضة
٥٩,٦٩٣,٠٤٤	١٠,٣٩٥,٤٥٤	٤٩,٢٩٧,٥٩٠	تأمينات نقدية
١,٩٢٣,٩٥٠	١,٩٢٣,٩٥٠	-	مخصصات متعددة
٧,٧٨٥,٧٨٦	٧,٧٨٥,٧٨٦	-	مخصص ضريبة الدخل
١١,٠٤٧,٧٢١	١١,٠٤٧,٧٢١	-	مطلوبات أخرى
١,٦١٨,٦٦٧,٤٦٣	٤٥٦,٧١٤,٤٤٨	١,١٦١,٩٥٣,٠١٥	مجموع المطلوبات
٢١٩,٣٥٨,٣٦٤	٢١٠,٩٦١,٣٧٤	٨,٣٩٦,٩٩٠	الصافي

٣١ كانون الأول ٢٠١٦

المجموع	أكبر من سنة	لغایة سنة	
دينار	دينار	دينار	
			الموجودات:
٧٣,٦٧٩,١٠٥	-	٧٣,٦٧٩,١٠٥	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٢٤٤,١٠٦,٥٦٨	-	٢٤٤,١٠٦,٥٦٨	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٢٧,٣١٢,١١٤	٣,٤٧٢,٦٨٠	٢٣,٨٣٩,٤٣٤	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٥,٠٦٦,٤٩٦	-	١٥,٠٦٦,٤٩٦	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
٢٢٣,٧٦٠	-	٢٢٣,٧٦٠	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٧٥٣,٢٠٦,٨٠٢	٣٧٣,٩٦٨,٣٣٩	٣٧٩,٢٣٨,٤٦٣	تسهيلات إئتمانية مباشرة - بالصافي
٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٥٨,٨٧٢,٤٢٥	٥١٥,١٥٥,٩٠٨	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
١٧,٣٧٦,٢٨٧	١٧,٣٧٦,٢٨٧	-	إستثمار في شركة حلية
٦٥,٧٠٧,٠٩١	٦٥,٧٠٧,٠٩١	-	متلكات ومعدات - بالصافي
١,٦٧٣,٨٧٥	١,٦٧٣,٨٧٥	-	موجودات غير ملموسة - بالصافي
٩٣٦,٤٢٠	٩٣٦,٤٢٠	-	موجودات ضريبية مؤجلة
٣٦,٢٦٧,٩٠٥	٣٦,٢٦٧,٩٠٥	-	موجودات أخرى
١,٨٠٩,٥٨٤,٧٥٦	٥٢٨,٢٧٥,٠٢٢	١,٣٨١,٣٠٩,٧٣٤	
			المطلوبات:
٤٢٠,٤٧٤,٤٢٨	-	٤٢٠,٤٧٤,٤٢٨	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١,٠٧٧,٥٥٦,٤٦٧	٢٩٤,٦٥٣,٨٤٧	٧٨٢,٩٠٢,٦٢٠	ودائع عملاء
٦٢,٤٦٠,٥٧٤	١٠,٥٥٥,٨٤٧	٥١,٩٠٤,٧٢٧	تأمينات نقدية
١,٩٨٤,٠٧٧	١,٩٨٤,٠٧٧	-	مخصصات متنوعة
٩,٩٧٥,٨٢٥	١,١١٣,١٦٢	٨,٨٦٢,١٦٣	مخصص ضريبة الدخل
١٦,٧١٩,١٠٥	١٦,٧١٩,١٠٥	-	مطلوبات أخرى
١,٥٨٩,١٧٠,٤٧٦	٣٢٥,٠٢٦,٠٣٨	١,٣٦٤,١٤٤,٤٣٨	مجموع المطلوبات
٢٢٠,٤١٤,٢٨٠	٢٠٣,٢٤٨,٩٨٤	١٧,١٦٥,٣٩٦	الصافي

٤٧- مستويات القيمة العادلة

أ- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك المحددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر: إن بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك مقيدة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية، والمجدول التالي يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة).

العلاقة بين المدخلات الهامة غير الملموسة والقيمة العادلة	مدخلات هامة غير ملموسة	طريقة التقييم والمدخلات المستخدمة	مستوى القيمة العادلة	القيمة العادلة		الموجودات المالية / المطلوبات المالية			
				٣١ كانون الأول					
				٢٠١٦	٢٠١٧				
				دينار	دينار				
					موجودات مالية بالقيمة العادلة				
					موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل				
لا ينطبق	لا ينطبق	الاسعار المعلنة في الاسواق المالية	المستوى الاول	٢٢٣,٧٦٠	١٦٩,٣٩٠	أسهم شركات			
					٢٢٣,٧٦٠	١٦٩,٣٩٠	المجموع		
					موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل				
لا ينطبق	لا ينطبق	الاسعار المعلنة في الاسواق المالية	المستوى الاول	١٣,٧٨٢,٨٦٤	١٣,٣٨٤,٦٥٣	أسهم متوفّر لها أسعار سوقية			
لا ينطبق	لا ينطبق	مقارنتها بالقيمة السوقية لادة مالية مشابهة	المستوى الثاني	١,٢٨٣,٦٣٦	١,٤٣٢,٤٨٧	أسهم غير متوفّر لها أسعار سوقية			
					١٥,٠٦٦,٤٩٦	١٤,٨١٧,١٤٠	المجموع		

لم تكن هنالك أي خوبلات بين المستوى الاول والمستوى الثاني خلال الاعوام ٢٠١٦ و ٢٠١٧.

بـ- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك غير محددة القيمة العادلة بشكل مستمر: باستثناء ما يرد في الجدول أدناه إننا نعتقد أن القيمة الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية الظاهرة في القوائم المالية للبنك تقارب قيمتها العادلة وذلك لأن إدارة البنك تعتقد أن القيمة الدفترية للبنود المبينة أدناه تعادل القيمة العادلة لها تقريباً وذلك يعود إما لاستحقاقها قصيراً للأجل أو أن أسعار الفائدة لها يعاد تسعيرها خلال العام.

مستوى القيمة	٢٠١٦ كانون الاول		٢٠١٧ كانون الاول		
العادلة	القيمة العادلة	القيمة الدفترية	القيمة العادلة	القيمة الدفترية	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
					موجودات مالية غير محددة القيمة العادلة
المستوى الثاني	٥٨,٤٤٦,٩٥١	٥٨,٣٤٠,٦٥٠	٥١,٧٣٥,٠٨٢	٥١,٧٣٥,٠٨٢	أرصدة لدى بنوك مركبة
المستوى الثاني	٢٢٤,٢٠٢,٩٤١	٢٢٤,١٠٦,٥٦٨	٢٥٥,١٠١,٣٤٣	٢٥٤,٨٩٥,١٠٩	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة
المستوى الثاني	٢٧,٤١٥,١٦٧	٢٧,٣١٢,١١٤	١٦,٥٧١,٥٦٣	١٦,٥٣٥,٤٦٠	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة
المستوى الثاني	٧٥٨,٦٠٥,٥٢١	٧٥٣,٢٠٦,٨٠٢	٧٦٠,٥٧٢,٢١٨	٧٥٥,١٦٢,٨٩٦	قروض وكمبيالات وأخرى
المستوى الاول والثاني	٦٠٣,٣١١,٨٩٣	٥٩٤,٠٢٨,٣٣٣	٦٠٧,٣٥٥,٦٧٢	٥٩٧,٥٦٩,٨٦٧	موجودات مالية بالتكلفة المطافة
	١,٦٧١,٩٨٢,٤٧٣	١,٦٥٦,٩٩٤,٤٦٧	١,٦٩١,٣٢٥,٨٧٨	١,٦٧٥,٨٨٨,٤١٤	مجموع موجودات مالية غير محددة القيمة العادلة
					مطلوبات مالية غير محددة القيمة العادلة
المستوى الثاني	٤٢٠,٧٨٣,٩٧٤	٤٢٠,٤٧٤,٤٢٨	٤٨٨,٠٥٣,٩٩٧	٤٨٧,٣٣٩,٨٧٩	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفيّة
المستوى الثاني	١,٠٨٠,٤٥٨,٥٠٩	١,٠٧٧,٥٥٦,٤٦٧	١,٠٥٣,٨٢١,٨٠٣	١,٠٥٠,٧١٥,٦٦١	ودائع عملاء
المستوى الثاني	-	-	١١١,٩٥٨	١٦١,٤٢٢	أموال مقرضة من البنك المركزي
المستوى الثاني	٦٢,٤٩٠,٣٤١	٦٢,٤٦٠,٥٧٤	٥٩,٧٦٩,٦٠٦	٥٩,٦٩٣,٠٤٤	تأمينات نقدية
	١,٥٦٣,٧٣٢,٨٢٤	١,٥٦٠,٤٩١,٤٦٩	١,٦٠١,٨٠٧,٣٦٤	١,٥٩٧,٩١٠,٠٠٦	مجموع المطلوبات مالية غير محددة القيمة العادلة

للبنود المبينة أعلاه قد تم تحديد القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمستوى الثاني والثالث وفقاً لنماذج تسعير متفق عليها والتي تعكس مخاطر الإئتمان لدى الأطراف التي يتم التعامل معها.

٤٨- إرتباطات والتزامات محتملة (خارج المركز المالي)

أ- إرتباطات والتزامات ائتمانية:

كانون الأول ٣١			إعتمادات مستندية
٢٠١٦	٢٠١٧		
دينار		دينار	
٢٦,٧٠٦,٨٧٦	٣٢,٢٠٢,٢٩٤		صادرة
٧٥٦,٢٣٩	٦٩١,٥٨٥		واردة معززة
١٨,٤٥٦,٦٥٩	٧٠,٣٥٨,٣٨٩		واردة غير معززة
			قيولات
١٩,٢٠٦,٨٢٤	٤٥,٧٠٣,٢٢٦		صادرة / اعتمادات
٨,٢٥٩,٣٦٤	٩,٥٧٠,٧٠١		صادرة / بوالص
٨,٣١٦,٦٧٢	٦,١٤٣,٧٤٥		واردة / غير معززة
			كفالات:
٢٩,١٥٥,٢٦٤	٢٣,٢٣٣,٢٣٠		- دفع
٣٣,٣٤٩,٤٢٦	٣٠,٣٧٣,٤٠٢		- حسن تنفيذ
٢٤,٤٦١,٠٤٣	٢٣,٠٤٤,٨٢٨		- أخرى
١٠,٦١٤,١١٣	-		عقود الشراء والبيع الآجل
٣٥,٠٥٦,٥١٩	٤٨,٣٥٠,٠٣٩		سقوف تسهيلات إئتمانية مباشرة غير مستغلة
٢١٤,٠٣٨,٩٩٩	٢٨٩,٦٧٠,٤٣٩		المجموع

ب- بلغت الإلتزامات التعاقدية لشراء موجودات ثابتة أو عقود إنشائية ما يقارب ٢ مليون دينار.

ج- لا يوجد أية ضمانات مقدمة من البنك مقابل التزامات تعاقدية.

د- عقود إيجار تشغيلية ورأسمالية.

بلغ الحد الأدنى لمدفوعات عقود التأجير الرأسمالي:

٢٠١٦	٢٠١٧		خلال سنة واحدة
دينار	دينار		
٥٧٣,٦٧٦	١٨١,١٦١		
٥٧٣,٦٧٦	١٨١,١٦١		المجموع

٤٩- القضايا المقدمة على البنك

بلغ مجموع القضايا المقدمة على البنك ٣١ دينار كما في ٢٠١٧ كانون الاول ٢٠١٦، ١٤٤ دينار كما في ٣١ دينار ٨,٢٩٩,٩٨٨ (٢٠١٧) تمثل في معظمها قضايا أقامها بعض العملاء مقابلة دعاوى أقامها البنك عليهم. وإستناداً لرأي محامي البنك فإنه لن يتربّ على البنك أية التزامات مادية لقاء هذه القضايا عدا الخصص المرصود والبالغ ١٧,٠٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٧، علمًا بأن المبالغ التي قد يدفعها البنك لقاء القضايا التي فصلت أو تم تسويتها وديًا يتم قيدها في قائمة الدخل عند دفعها.

٥٠- معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والتعديلات الصادرة وغير النافذة بعد

إن المعايير المالية والتفسيرات الجديدة والتعديلات الصادرة والغير نافذة بعد حتى تاريخ القوائم المالية الموحدة مدرجة أدناه. وسيقوم البنك بتطبيق هذه التعديلات ابتدأً من تاريخ التطبيق الإلزامي:

معايير التقارير المالية الدولي رقم (٩) الأدوات المالية

خلال شهر تموز من العام ٢٠١٤، قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإصدار النسخة النهائية من معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ (الأدوات المالية) والذي سيحل محل معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ المالية (الأدوات المالية: الاعتراف والقياس) وجميع الإصدارات السابقة لمعيار التقارير المالية الدولي رقم ٩. يجمع معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ جميع جوانب المحاسبة الثلاثة المتعلقة بالأدوات المالية: التصنيف والقياس والتدنى في القيمة ومحاسبة التحوط. قامت الجموعة بتطبيق المرحلة الأولى من معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ الصادر خلال عام ٢٠٠٩. وكان التطبيق المبدئي للمرحلة الأولى من المعيار في ١ كانون الثاني ٢٠١١.

إن النسخة الجديدة من المعيار التقارير المالية الدولي رقم ٩ تطبق على الفترات السنوية ابتدأً من ١ كانون الثاني ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر. يطبق المعيار بأثر رجعي باستثناء محاسبة التحوط وتضمن المعيار رقم ٩ اعفاء الشركات من تعديل أرقام المقارنة.

ستقوم الجموعة بتطبيق معيار الجديد بتاريخ التطبيق الإلزامي للمعيار ولن تقوم الجموعة بتعديل أرقام المقارنة. قامت الجموعة خلال عام ٢٠١٧ بعمل دراسة لتقييم أثر معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩. إن هذه الدراسة قائمة على الأرقام الحالية المتوفرة والتي من الممكن أن تكون معرضة للتغيير بسبب إحتمال توفر معلومات جديدة عندما تقوم الجموعة بتطبيق المعيار في عام ٢٠١٨. قامت الجموعة باحتساب أولى للخسارة الآئتمانية المتوقعة (ECL) لأدوات الدين المصنفة ضمن المرحلة الثالثة بـ ٢,٩ مليون دينار أردني مقابل رصيد مخصصات بـ ١١ مليون دينار أردني للقروض الغير عاملة وتحت المراقبة كما هو موضح في إيضاح ٩ من القوائم المالية الموحدة. كما تتوقع الجموعة بناءً على الأرقام الأولية الخسارة الآئتمانية للمرحلة الأولى والثانية لأدوات الدين كما يلي:

دinar	الخسارة الآئتمانية المتوقعة (ECL)
٨٩٤,٨٣٢	أدوات الدين المصنفة ضمن المرحلة الأولى
٦٧٨,٤٤٧	أدوات الدين المصنفة ضمن المرحلة الثانية

بالإضافة إلى ذلك، أصدر البنك المركزي الأردني تعليمات بتأريخ ٢٥ كانون الثاني ٢٠١٨ والذي سمح من خلاله للبنك باستخدام رصيد حساب المخاطر المصرفية العامة لمقابلة الخصصات الإضافية الناجمة من التطبيق الأولى لمعيار ٩ خلال العام ٢٠١٨.

أ- التصنيف والقياس

لا تتوقع المجموعة تأثير جوهرى على المركز المالى أو حقوق الملكية الناجمة عن تطبيق متطلبات التصنيف والقياس الجديدة للمعيار رقم ٩. تتوقع المجموعة استمرارية استخدام التكلفة المطفأة واستخدام التصنيف الجديد ابتداءً من ١ كانون الثاني ٢٠١٨ لتصنيف جزء من محفظة أدوات الدين باستخدام القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

إن التسهيلات الائتمانية المحتفظ بها لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية. تمثل بدفعات أصل الدين والفائدة. قامت المجموعة بتحليل خصائص التدفقات النقدية التعاقدية للأدوات المالية وتوصل إلى أنها تتفق مع مواصفات قياس الكلفة المطفأة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولي رقم ٩، ولذلك فإن إعادة تصنيف هذه الأدوات غير مطلوب.

ب- التدنى في القيمة

إن المعيار الجديد يضع نموذجاً للخسارة الائتمانية المتوقعة لجميع أدوات الدين المالية المصنفة بالتكلفة المطفأة أو المصنفة كأدوات مالية من خلال الدخل الشامل الآخر. بالإضافة إلى ذلك فإن نموذج الخسارة الائتمانية المتوقعة يطبق على التزامات القروض التي لا يتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر.

الخسائر الائتمانية المتحققة مقارنة مع الخسائر الائتمانية المتوقعة وفقاً للمعيار الجديد

إن تطبيق مبدأ الخسائر الائتمانية المتوقعة سيقوم بتغيير نماذج ومبادئ احتساب وتسجيل الخسائر الائتمانية بشكل جوهرى. إن مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة يمثل الخسائر الائتمانية التي يجب ان تعكس مبلغ من الخصص غير متحيز ويعتمد على عدة سيناريوهات بأوزان مختلفة الذي بدوره يعتمد على تقييم عدد من النتائج المحتملة والقيمة الزمنية ومدى صحة المعلومات عن الأحداث السابقة والأوضاع الحالية والتوقعات المستقبلية عن الحالة الاقتصادية. بينما ومقارنًة مع نموذج الخسارة المتحققة الحالية (الأدوات المتعثرة) حتى معيار الحاسبة الدولي رقم ٣٩ الذي يتضمن أفضل تقدير، القيمة الزمنية للأموال والمعلومات عن الأحداث السابقة ضمن الظروف الحالية. إن هدف تطبيق نموذج قياس التدنى الجديد هو تسجيل الخسارة لكل الفترة على جميع الأدوات المالية التي حصل عليها زيادة جوهرية في المخاطر الائتمانية منذ الإعتراف الأولى. وبالمحصلة فإن مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة سيتم احتسابه إما بالخسائر الائتمانية المتوقعة لاثني عشر شهراً أو بالخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الأدوات المالية التي زادت مخاطرها الائتمانية منذ الإعتراف الأولى فيها. وبالمقارنة مع النموذج الحالي للخسائر المتحققة الذي يعترف بالخسارة الائتمانية لكل الفترة عندما يكون هناك دليل على التدنى بالإضافة إلى المخاطر الائتمانية للأدوات المتعثرة وغير المحددة بعد. بسبب إضافة أو استحداث مفهوم تراجع أو زيادة المخاطر الائتمانية والأخذ بعين الاعتبار المعلومات المستقبلية. إن نموذج الخسائر الائتمانية المتوقعة يلغى الحاجة لوجود قيمة محددة أو حدث مهم حسب نموذج الخسارة المتحققة حيث أنه يتم الاعتراف بالخسائر الائتمانية المتوقعة على مدى عمر الأدوات المالية حسب المعيار رقم ٩.

الزيادة الجوهرية في مخاطر الائتمان والترحيل من الفئة الأولى إلى الفئة الثانية

- الأدوات المالية غير المتعثرة

المراحلة الأولى (الفئة الأولى) تتكون من جميع أدوات الدين المالية غير المتعثرة والتي لم يحدث عليها زيادة كبيرة في مخاطر الائتمان من تاريخ الاعتراف الأولى. يجب الإعتراف بالمخاطر الائتمانية المتوقعة وفقاً لاحتمالية التعثر خلال اثنين عشر شهراً للأدوات المالية في المرحلة الأولى.

المراحلة الثانية (الفئة الثانية) تتكون من جميع أدوات الدين المالية غير المتعثرة والتي حدث عليها زيادة كبيرة في مخاطر الائتمان من تاريخ الاعتراف الأولى. يجب الإعتراف بالمخاطر الائتمانية المتوقعة وفقاً لاحتمالية التعثر على مدى عمر الأدوات المالية. يتوجب على الشركات في الفترات اللاحقة لإعداد التقارير المالية، الإعتراف بالمخاطر الائتمانية المتوقعة وفقاً لاحتمالية التعثر خلال اثنين عشر شهراً إذا كان هناك تحسن بالمخاطر الائتمانية للأدوات المالية بحيث لم يعد هناك زيادة جوهرية بالمخاطر الائتمانية منذ الإعتراف الأولى.

- الأدوات المالية المتعثرة

إن الأدوات المالية تصنف ضمن المرحلة الثالثة عندما يكون هناك أدلة موضوعية للتدني نتيجة حدوث خسارة أو أكثر (تعثر). بعد الإعتراف الأولى مع وجود أثر سلبي على التدفق النقدي المستقبلي للقرض. إن نموذج الخسائر الآئتمانية المتوقعة يتطلب الإعتراف بالخسائر المتوقعة على مدى عمر أدوات الدين وذلك يشبه إلى حد كبير معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩.

أما بالنسبة لحافظ أدوات الدين الحكومية والشركات، فإن الخصصات التي تم تقديمها بشكل فردي للأدوات المالية المتعثرة المعترف بها وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٩ سيتم استبداله بالمرحلة الثالثة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولي رقم (٩)، بينما الخصصات المسجلة لجميع الأدوات المالية غير المتعثرة سيتم استبدالها بالخصصات بناءً على المرحلة أما الأولى أو الثانية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولي رقم (٩). أما بالنسبة لحافظ الأفراد فإن الجزء المتعلق بالخصصات الذي له علاقة بالأدوات المالية المتعثرة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٩) سيتم استبداله بخصصات المرحلة الثالثة. بينما الجزء غير المتعثر سيتم استبداله بخصصات أما المرحلة الأولى أو المرحلة الثانية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولي رقم (٩).

العوامل الأساسية المؤثرة على احتساب الخسائر الآئتمانية المتوقعة

إن العوامل التالية هي عرضة لدرجة كبيرة من الإجهاد والتي سيكون لها تأثير كبير على احتساب وحجم الخسائر الآئتمانية المتوقعة:

- ١- تحديد وقت حصول زيادة في الخاطر الآئتمانية للأدوات المالية.
- ٢- قياس الخسارة الآئتمانية لمدة ١٢ شهراً ومدى عمر الأدوات المالية.
- ٣- استخدام المعلومات المستقبلية باستخدام عدد من السينarioهات المتوقعة.
- ٤- جودة الضمانات.

بالإضافة، فإن المبالغ الأولية المذكورة أعلاه قد تتغير نتيجة العوامل التالية:

- إن برنامج الاحتساب الآلي وأنظمة الضبط الداخلية المرتبطة به لم يتم تفعيلها وتشغيلها لفترة طويلة من الزمن.
- إن المجموعة لم تنتهي بعد من تطبيق واختبار وتقييم أنظمة تكنولوجيا المعلومات المتعلقة بمعايير رقم ٩ بما في ذلك سياسات الحكومة التابعة له.
- إن الفرضيات والاجهادات والسياسات المحاسبية المستخدمة خاضعة للتقديرات والتعديلات الصادرة عن الجهات الرقابية.

معايير التقارير المالية الدولي رقم (١٥) الإيرادات من العقود مع العملاء

يبين معيار رقم (١٥) المعالجة المحاسبية لكل أنواع الإيرادات الناشئة من العقود مع العملاء. وينطبق هذا المعيار على جميع المنشآت التي تدخل في عقود لتوريد الخدمات والبضائع للعملاء باستثناء العقود الخاضعة لمعايير أخرى مثل معيار المحاسبة الدولي رقم (١٧) الإيجارات.

يحل هذا المعيار بدلاً من المعايير والتفسيرات التالية:

- معيار المحاسبة الدولي رقم (١١) عقود الإنشاء
- معيار المحاسبة الدولي رقم (١٨) الإيراد
- تفسير لجنة معايير التقارير (١٣) برامج ولاء العملاء
- تفسير لجنة معايير التقارير (١٥) إتفاقيات إنشاء العقارات
- تفسير لجنة معايير التقارير (١٨) عمليات نقل الأصول من العملاء
- التفسير (٣١) الإيراد - عمليات المقايضة التي تنطوي على خدمات إعلانية.

يجب تطبيق المعيار لفترات التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر.

تعديلات على معيار التقارير المالية رقم (١٠) ومعيار المحاسبة الدولي (٢٨): بيع أو تحويل الموجودات بين المستثمر وشركاته الخليفة أو مشاريعه المشتركة

تركز التعديلات على التناقض بين معيار التقارير المالية رقم (١٠) ومعيار المحاسبة الدولي (٢٨) فيما يتعلق بفقدان السيطرة على الشركة التابعة الناجمة عن عملية بيع أو تحويل الاستثمار في الشركة التابعة إلى شركة حليفة أو مشاريع مشتركة. توضح التعديلات أنه يتم الاعتراف بكامل الأرباح أو الخسائر الناجمة عن بيع أو تحويل الأصول التي ينطبق عليها تعريف المنشأة - وفقاً لمعايير التقارير الدولية (٣) - بين المستثمر والشركة الخليفة أو المشاريع المشتركة. في حين يتم الإعتراف بالأرباح أو الخسائر الناجمة عن بيع أو تحويل الأصول التي لا ينطبق عليها تعريف المنشأة بين المستثمر والشركة الخليفة أو المشاريع المشتركة إلى مدى حصة المستثمر في الشركة الخليفة أو المشاريع المشتركة.

تعديلات على معيار التقارير المالية رقم (٢) - تصنيف وقياس معاملات الدفع على أساس الأسهم
قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإصدار تعديلات على معيار التقارير المالية رقم (٢) - الدفع على أساس الأسهم - بحيث تشمل هذه التعديلات ثلاثة أمور رئيسية: تأثير شروط الإستحقاق على قياس معاملة الدفع على أساس الأسهم مقابل النقد. وتصنيف معاملة الدفع على أساس الأسهم مع خيار التسوية مقابل التزامات الضريبة ومحاسبة التعديلات على أحكام وشروط معاملة الدفع على أساس الأسهم التي تغير تصنيفها من معاملة دفع على أساس الأسهم مقابل النقد إلى معاملة دفع على أساس الأسهم مقابل أدوات حقوق الملكية.

يجب تطبيق هذه التعديلات بشكل مستقبلٍ للفترات التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر.

معايير التقارير المالية الدولي رقم (١٦) عقود الإيجار

قام مجلس معايير المحاسبة الدولي بإصدار معيار التقارير المالية الدولي رقم (١٦) "عقود الإيجار" خلال كانون الثاني ٢٠١٦ الذي يحدد مبادئ الإعتراف والقياس والعرض والإفصاح عن عقود الإيجار.

متطلبات معيار التقارير المالية الدولية رقم (١٦) مشابهة بشكل جوهري للمتطلبات المحاسبية للمؤجر في معيار المحاسبة الدولي رقم (١٧). وفقاً لذلك، المؤجر يستمر في تصنيف عقود الإيجار على أنها عقود إيجار تشغيلية أو عقود إيجار تمويلية، بحيث يقوم بمعالجة هذان النوعان من العقود بشكل مختلف.

يتطلب معيار إعداد التقارير المالية الدولية رقم (١٦) من المستأجر أن يقوم بالإعتراف بالأصول والإلتزامات لجميع عقود الإيجار التي تزيد مدتها عن ١٢ شهراً، إلا إذا كان الأصل ذو قيمة منخفضة ويطلب من المستأجر الإعتراف بحقه في استخدام الأصل والمتمثل في الإعتراف بالأصل المستأجر والإلتزام الناتج المتمثل بدفعات الإيجار.

سيتم تطبيق هذا المعيار اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠١٩، مع السماح بالتطبيق المبكر.

معايير التقارير المالية الدولي رقم (١٧) عقود التأمين

يقدم المعيار نموذجاً شاملًا للإعتراف والقياس والعرض والإيضاحات المتعلقة بعقود التأمين. ويحل هذا المعيار محل معيار التقارير المالية الدولية (٤) - عقود التأمين. ينطبق المعيار على جميع أنواع عقود التأمين مثل (عقود الحياة وغيرها من عقود التأمين المباشرة وعقود إعادة التأمين) دون النظر للمنشأة المصدرة لعقد التأمين. كما ينطبق على بعض الضمانات والأدوات المالية التي تحمل خاصية المشاركة. إن الإطار العام للمعيار يتضمن استخدام طريقة الرسوم المتغيرة وطريقة توزيع الأقساط.

سيتم تطبيق هذا المعيار اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢١، مع السماح بالتطبيق المبكر.

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٤٠) - خوبلات الاستثمارات العقارية

توضح هذه التعديلات متى يجب على البنك خوبل (إعادة تصنيف) العقارات بما فيها العقارات حتى التنفيذ أو التطوير إلى أو من بند الاستثمارات العقارية.

تنص التعديلات أن التغيير في استخدام العقار يحدث عند توفر متطلبات تعريف الاستثمارات العقارية (أو في حال لم تعد متطلبات التعريف متوفرة) ويكون هناك دليل على التغيير في الاستخدام. إن مجرد التغيير في نية الإداره لاستخدام العقار لا يمثل دليل على التغيير في الاستخدام.

يتم تطبيق هذه التعديلات بشكل مستقبلي للفترات التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر لهذه التعديلات مع ضرورة الإفصاح عنه.

تعديلات على معيار التقارير المالية رقم (٤) - تطبيق معيار التقارير المالية رقم (٩) "الادوات المالية" مع معيار التقارير المالية رقم (٤) "عقود التأمين"

قام مجلس معايير المحاسبة الدولية في أيلول ٢٠١٦ بإصدار تعديلات على معيار التقارير المالية رقم (٤) لمعالجة الأمور التي قد تنتج من اختلاف تاريخ تطبيق معيار التقارير المالية رقم (٩) ومعيار التقارير المالية الجديد لعقود التأمين رقم (١٧).

تقدم التعديلات خيارين بديلين للمنشآت التي تصدر عقود خاضعة لمعايير التقارير المالية رقم (٤): إستثناء مؤقت من تطبيق معيار التقارير المالية رقم (٩) للسنوات التي تبدأ قبل ١ كانون الثاني ٢٠٢١ كحد أقصى، أو السماح للمنشأة التي تطبق معيار التقارير المالية رقم (٩) بإعادة تصنيف الربح أو الخسارة الناتجة عن هذه الموجودات المالية خلال الفترة من الأرباح والخسائر إلى الدخل الشامل كما لو أن المنشأة طبقت معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) على هذه الموجودات المالية.

تفسير رقم (١) - لجنة تفسيرات معايير التقارير المالية الدولية - المعاملات بالعملات الأجنبية والدفوعات المقدمة
يوضح هذا التفسير أنه عند تحديد سعر الصرف السائد الذي سيستخدم عند الاعتراف الأولي المتعلق بأصل أو مصروف أو دخل (أو جزء منه) أو عند إلغاء الاعتراف بأصل أو إلتزام غير نقدی متعلق بدفعات مقدمة، فإن تاريخ المعاملة هو التاريخ الذي تقوم فيه المنشأة بالاعتراف الأولي بالأصل أو الإلتزام غير النقدی الذي نشأت عنه تلك الدفعات المقدمة.

يمكن للمنشآت تطبيق هذه التعديلات بأثر رجعي أو مستقبلي.

يتم تطبيق هذا التفسير للفترات التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٨ مع السماح بالتطبيق المبكر لهذا التفسير مع ضرورة الإفصاح عنه.

تفسير رقم (٢) - لجنة تفسيرات معايير التقارير المالية الدولية - عدم التأكيد حول معالجة ضريبة الدخل
يوضح هذا التفسير المعالجة المحاسبية لضريبة الدخل عند وجود درجة من عدم التأكيد فيما يتعلق بالضريبة والتي تأثر على تطبيق معيار المحاسبة الدولي (١٢). لا ينطبق التفسير على الضرائب والرسوم غير المتضمنة في نطاق معيار المحاسبة الدولي (١٢) ولا تتضمن متطلبات خاصة للرسوم والغرامات المتعلقة بالمعالجات الضريبة الغير مؤكدة. يجب على المنشأة تحديد ما إذا كان يجب اعتبار كل معالجة ضريبية غير مؤكدة على حدى أو اعتبارها مع معالجات ضريبية أخرى.

يتم تطبيق هذا التفسير للفترات التي تبدأ في أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٩ مع وجود إعفاءات محددة للتطبيق.

**بيانات الإفصاح المطلوبة
بموجب تعليمات هيئة الأوراق المالية**

بيانات الإفصاح المطلوبة بموجب المادة (٤) من تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق الصادرة عن هيئة الأوراق المالية عن السنة المالية المنتهية في ٢٠١٧/١٢/٣١

١- كلمة رئيس مجلس الإدارة

وردت في متن التقرير.

١ . أ- أنشطة البنك الرئيسية

وردت في متن التقرير.

١ . ب- الفروع والمكاتب والشركات التابعة والبنك الخليف محلياً ودولياً وعدد الموظفين في كل منها

وردت في متن التقرير.

١ . ج- حجم الاستثمار الرأسمالي للبنك

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للبنك خلال عام ٢٠١٧ مبلغ ٥,٧ مليون دينار.

٢- الشركات التابعة للبنك

وردت في متن التقرير.

٣ . أ- أسماء أعضاء مجلس الإدارة ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم

السيد / هاني عبد القادر القاضي

٠ المنصب: رئيس مجلس الإدارة

٠ تاريخ الميلاد: ١٩٦٢

٠ بكالوريوس هندسة من جامعة أمبریال للعلوم والتكنولوجيا، لندن، المملكة المتحدة

٠ ماجستير إدارة أعمال تخصص مصارف وتمويل من جامعة هارفرد، بوسطن، الولايات المتحدة الأمريكية

٠ ضابط ائتمان في دائرة الإقراض الدولية في بنك JP Morgan ١٩٨٤ - ١٩٨٦

٠ مساعد مدير دائرة خدمات الإستثمارات البنكية لدى BANKERS TRUST، نيويورك، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٨٨ - ١٩٩١

٠ عضو مجلس الإدارة المفوض في شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية

٠ عضو مجلس الإدارة في عدد من الشركات المحلية والخارجية

٠ المدير العام والرئيس التنفيذي لبنك الاستثمار العربي الأردني لغاية ٢٧ نيسان ٢٠١٧

السيد / حسين هاشم الدباس

- المنصب: نائب رئيس مجلس الإدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٥٥
- بكالوريوس إدارة أعمال من جامعة سان فرانسيسكو، كاليفورنيا، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٦
- ماجستير في الإدارة والتسويق من معهد الإدارة العالمي، أريزونا، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٨
- تقلد عدة مناصب رفيعة آخرها مدير عام ورئيس تنفيذي للملكية الأردنية، ٢٠٠٩ - ٢٠١٢
- عضو مجلس في إدارة طيران التحالف العالمي
- رئيس مجلس إدارة الأجنحة الملكية
- عضو في مجلس السياحة الأردني
- عضو في مجلس السياحة الوطني
- نائب رئيس الشرق الأوسط وأفريقيا IATA، ٢٠١٢ و حتى تاريخه

السيد / عبد القادر عبدالله القاضي

- المنصب: عضو مجلس إدارة / الرئيس المؤسس
- تاريخ الميلاد: ١٩٣٤
- بكالوريوس إقتصاد من جامعة همبلت، كاليفورنيا، الولايات المتحدة الأمريكية
- ماجستير إقتصاد من جامعة أوريجون، الولايات المتحدة الأمريكية
- المساعد الثاني للمدير العام للبنك الأهلي الأردني، ١٩٦١ - ١٩٦٤
- رئيس مكتب نائب أمير قطر، ١٩٦٠ - ١٩٧٠
- مدير وزارة مالية دولة قطر، ١٩٧٠ - ١٩٨٨
- مثل دولة قطر في مجالس العديد من المؤسسات المالية الإقليمية والدولية، ١٩٧٠ - ١٩٨٨
- رئيس مجلس إدارة شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية
- عضو مجلس إدارة في عدد من الشركات المحلية والخارجية
- رئيس مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني لغاية ٢٦ آذار ٢٠١٤

الشركة العربية للاستثمار ويمثلها السيد / إبراهيم بن حمود المزید

- المنصب: عضو مجلس الإدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٥٥
- بكالوريوس إقتصاد من جامعة الرياض سابقاً (جامعة الملك سعود حالياً)، المملكة العربية السعودية
- ماجستير إدارة أعمال من جامعة أوكلاهوما، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٨٥ - ١٩٨٠
- الصندوق السعودي للتنمية، ١٩٨٠ - ١٩٩١
- تقلد عدة مناصب في الشركة العربية للاستثمار آخرها رئيساً تنفيذياً للشركة، ٢٠١٢ و حتى تاريخه
- عضو مجلس إدارة شركة سكر كنانة، السودان
- عضو مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني، قطر
- عضو مجلس إدارة سوداتل للإتصالات، السودان
- عضو مجلس إدارة الشركة السعودية العالمية للبتروكيماويات (سبكيم)، السعودية

المصرف الليبي الخارجي ويمثله السيد / إمحمد محمد فرج

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٧٤
- بكالوريوس إدارة أعمال
- مدير مكتب الاستثمار الشعبي الخرطوم، السودان، ٢٠٠٦ - ٢٠٠٩
- تقلد عدة مناصب في المصرف الليبي الخارجي، آخرها مساعد مدير إدارة في إدارة العمليات المصرفية

السيد / خليل محمد أبو الرب

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٧٦
- بكالوريوس إدارة أعمال وتسويق من جامعة هيرفون، لندن، المملكة المتحدة، ١٩٩٥
- عضو مجلس إدارة Conseil Et Gestion Immobiliere (CGI) Lebanon، The Real Estate Development، ٢٠١٠، وحتى تاريخه
- شغل عدة مناصب في KBAS Contracting, Trading & Ind. Co., WLL، ٢٠٠٣، وحتى تاريخه

شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم ويمثلها معالي السيد / "محمد شريف" علي الزعبي

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٦٣
- بكالوريوس حقوق مع مرتبة الشرف من جامعة بريستول، المملكة المتحدة، ١٩٨٤ - ١٩٨١
- ماجستير في القانون مع مرتبة الشرف من جامعة بريستول، المملكة المتحدة، ١٩٨٤ - ١٩٨٥
- وزير الصناعة والتجارة السابق، المملكة الأردنية الهاشمية، ٢٠٠١ - ٢٠٠٥
- وزير العدل السابق، المملكة الأردنية الهاشمية، ٢٠٠٦ - ٢٠٠٧
- عضو مجلس الأعيان، المملكة الأردنية الهاشمية، ٢٠١٠ - ٢٠١١
- عضو سابق في مجلس إدارة البنك المركزي الأردني
- عضو مجلس إدارة الخطوط الجوية الملكية الأردنية مع.م.
- عضو مجلس إدارة في عدد من الشركات المحلية
- شريك في مكتب علي الزعبي محامون ومستشارون قانونيون

الدكتور / عدنان علي ستيفي

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٥١
- بكالوريوس في الاقتصاد والتجارة من جامعة دمشق، سوريا، ١٩٨٠
- ماجستير في إدارة الأعمال من جامعة ليزيج، ألمانيا، ١٩٨٧
- دكتوراه في الاقتصاد من جامعة ليزيج، ألمانيا، ١٩٩٠
- بكالوريوس في القانون والعلوم السياسية من جامعة بيروت العربية، لبنان، ٢٠٠٨
- محكم دولي معتمد لدى مركز قطر الدولي للتوفيق والتحكيم، ٢٠٠٨
- حالياً يشغل منصب المدير التنفيذي / القانوني لشركة السلام الدولية للإستثمار
- محاضر غير متفرغ في جامعة قطر
- عضو في عدة مجالس إدارات لبنوك وشركات

السيد / محمد محمود العقر

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٤٨
- عضو مجلس إدارة بنك قطر الدولي، ٢٠٠٠، وحتى تاريخه
- مستشار إقليمي لبنك ستاندرد تشارترد، ٢٠٠١ - ٢٠٠٣
- مدير عام إقليمي في الشرق الأوسط لبنك ANZ، ١٩٩٨ - ٢٠٠١
- مدير تنفيذي إقليمي في الشرق الأوسط لبنك ANZ، ١٩٩٣ - ١٩٩٨
- مالك ومدير شركة الشراع العقارية، الدوحة، قطر
- مؤسس وشريك وعضو مجلس إدارة في شركة قطر للأوراق المالية
- شريك وعضو مجلس إدارة في شركة الثقة للصرافة

شركة اليقين للاستثمارات ومتلها السيد / خالد ”محمد ولد“ ذكري

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٦٦
- بكالوريوس محاسبة ومالية من الجامعة الأردنية، الأردن ١٩٨٧
- المدير التنفيذي لشركة الشرق الأوسط خدمات الدفع (MEPS)
- شغل مناصب عدة في بنوك وشركات كبرى في الأردن
- عضو في عدة مجالس إدارات لبنوك وشركات وهيئات وجمعيات

السيد / سائد جميل البديري - اعتباراً من ١٤ أيلول ٢٠١٧

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٥٤
- بكالوريوس جيولوجيا من الجامعة الأمريكية في بيروت، لبنان. ١٩٧٥
- ماجستير في إدارة الأعمال من جامعة أريزونا، الولايات المتحدة الأمريكية
- مدير الحسابات في سيتي بنك، الرياض، السعودية. ١٩٧٨ - ١٩٨٠
- نائب رئيس قسم في الخدمات المصرفية في بنك الكويت الوطني ١٩٨٠ - ١٩٩٠
- تقلد عدة مناصب رفيعة آخرها مساعد مدير عام في بنك الاستثمار العربي الأردني
- عضو مجلس إدارة في شركة البحر المتوسط سابقاً

معالي الدكتور ”محمد ناصر“ سالم أبوحمور - لغاية ٢٧ نيسان ٢٠١٧

- المنصب: عضو مجلس إدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٦١
- بكالوريوس إقتصاد من جامعة اليرموك، المملكة الأردنية الهاشمية. ١٩٨٤
- ماجستير إقتصاد من الجامعة الأردنية، المملكة الأردنية الهاشمية. ١٩٩٠
- دكتوراه إقتصاد من جامعة سيري، المملكة المتحدة. ١٩٩٧
- تقلد عدة حفائط وزارية:
- وزير المالية: المملكة الأردنية الهاشمية. ٢٠٠٣ - ٢٠٠٥ و ٢٠١١ - ٢٠٠٩ ومن ٢٠٠٩ - ٢٠١٣
- وزير الصناعة والتجارة: المملكة الأردنية الهاشمية. ٢١ تموز - ٢٢ تشرين الأول ٢٠٠٣
- شغل منصب رئيس مجلس إدارة لعدد من الشركات الكبرى في الأردن. منها الشركة العربية للبوتاسي وهيئه التأمين. بالإضافة لكونه حالياً عضواً في مجالس إدارة عدد من الشركات منها الإتصالات الأردنية وكلية القدس والصندوق الأردني الهاشمي للتنمية البشرية

٣ . ب- أسماء ورتب أشخاص الإدارة العليا ونبذة تعرفيّة عن كل واحد منهم

السيد / ناصر ناجي الطراونة

- المنصب: المدير العام، اعتباراً من ١ أيار ٢٠١٧
- تاريخ الميلاد: ١٩٦٤
- بكالوريوس في علم الكمبيوتر، Imperial College، لندن عام ١٩٨٦
- عمل في رئاسة الوزراء عام ١٩٩٧
- مستشار IBEX عام ١٩٩٥

السيد / زكريا أحمد غوانمة

- المنصب: مساعد المدير العام / الشؤون الإدارية
- تاريخ الميلاد: ١٩٥٨
- بكالوريوس في الرياضيات من جامعة الموصل عام ١٩٨١
- تقلد عدة مناصب إدارية في بنك الإستثمار الفلسطيني، آخرها منصب مدير عام

السيد / سامر عبدالقادر القاضي

- المنصب: مساعد المدير العام / الخزينة
- تاريخ الميلاد: ١٩٦٦
- بكالوريوس في الإدارة والاقتصاد من جامعة RICHMOND، لندن، المملكة المتحدة
- مدير قسم دائرة الإستثمار في بنك قطر الوطني ١٩٨٧ - ١٩٨٨
- عضو مجلس الإدارة في شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية

السيد / ضرار شibli حدادين

- المنصب: مساعد المدير العام / المالية
- تاريخ الميلاد: ١٩٧٣
- بكالوريوس محاسبة وإدارة أعمال من الجامعة الأردنية ١٩٩٥
- ماجستير محاسبة وإدارة مالية من جامعة إسكس، بريطانيا ٢٠٠٩
- عمل لمدة (٧) سنوات ك محلل مالي رئيسي في بنك الإسكان للتجارة والتمويل
- عمل لمدة (٩) سنوات مديرًا لدائرة التخطيط الإستراتيجي والتحليل المالي في البنك التجاري الأردني

السيد / إبراهيم إسماعيل بصبور

- المنصب: مساعد المدير العام / الاتصال مع الجهات الرقابية وأمانة سر مجلس الإدارة
- تاريخ الميلاد: ١٩٥٠
- بكالوريوس محاسبة عام ١٩٧٤
- عمل في التدقيق الخارجي لدى مؤسسات مهنية داخل المملكة وخارجها، آخرها (Arthur Anderson) وشاعر وشركاه وممؤسسات أخرى لمدة ٢٠ عام

السيد / وائل عبدالقادر القاضي

- المنصب: مساعد المدير العام / تخطيط وتطوير أعمال البنك
- تاريخ الميلاد: ١٩١٩
- بكالوريوس في علم الكمبيوتر من جامعة (Boston) عام ١٩٩٠
- تلقى عدة دورات تدريبية منها دورة مدراء التنفيذيين في الشرق الأوسط في جامعة هارفرد
- عمل لمدة سنة واحدة في أقسام تمويل الشركات والإستثمارات في بنك Dresdner نيويورك ١٩٩٢
- عضو مجلس الإدارة في شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية
- عضو مجلس الإدارة في البنك الإستثماري الفلسطيني

السيد / عماد علي سعيد

- المنصب: مساعد المدير العام / خدمات الشركات
- تاريخ الميلاد: ١٩٧٤
- بكالوريوس في المحاسبة من الجامعة الأردنية ١٩٩١
- ماجستير في الإدارة المالية والمصرفية من الأكاديمية العربية ١٩٩٧
- حاصل على شهادات مهنية في الإقراض المعتمد وفي إدارة المخاطر
- عمل لمدة ٤ سنوات كرئيس لإدارة الأعمال المصرفية والتسهيلات التجارية في سبتي بنك
- عمل لمدة ١٢ سنة في إدارة تسهيلات الشركات في بنوك HSBC وبنك المال الأردني والبنك العربي
- عمل في مجال التدريب المالي والمصرفي في الأردن والخارج
- مساعد مدير عام / رئيس مجموعة أعمال الشركات في بنك الاستثمار العربي الأردني من شهر أيار ٢٠١٤ وحتى تاريخه

السيد / باسل محمد الأعرج

- المنصب: مساعد مدير عام / الامثل والمخاطر وعلاقات مصرفية
- تاريخ الميلاد: ١٩٧٠
- دبلوم عالي تمويل التجارة الخارجية / London Institute of Banking & Finance ، بريطانيا ٢٠٠٩
- ماجستير إدارة عامة، جامعة هارفرد، الولايات المتحدة الأمريكية ٢٠١١
- ماجستير علوم مالية ومصرفية / الأكاديمية العربية للعلوم المالية والمصرفية، المملكة الأردنية الهاشمية ١٩٩٩
- ماجستير إدارة الأعمال / Lancaster University بريطانيا، ٢٠١٥
- عمل لمدة سنة مديرًا لإدارة العمليات لدى بنك الإسكان للتجارة والتمويل
- عمل لمدة ٦ سنوات مديرًا لإدارة العمليات ومن ثم مديرًا لتطوير الأعمال المصرفية لدى بنك الإتحاد

السيد / محمد أحمد "زيد الكيلاني"

- المنصب: مساعد نائب المدير العام / التدقيق الداخلي
- تاريخ الميلاد: ١٩١٥
- بكالوريوس اقتصاد، جامعة اليرموك، ١٩٨١
- حاصل على شهادات مهنية في التدقيق الداخلي Certified Bank Auditor – Internal Quality Auditor
- عمل لمدة ١١ سنة مراقباً في دائرة التدقيق الداخلي في البنك الإسلامي الأردني
- عمل لمدة ٣ سنوات مديرًا لإدارة المراجعة الداخلية في مصرف الوحده، ليبيا
- عمل لمدة ٦ سنوات مديرًا في دائرة التدقيق الداخلي في البنك العربي

السيد / محمد خلدون شموط

- ٠ المنصب: مدير دائرة الخزينة
- ٠ تاريخ الميلاد: ١٩٨٥
- ٠ بكالوريوس علم الحاسوبات الإلكترونية / جامعة الأميرة سمية للتكنولوجيا ٢٠٠٤
- ٠ ماجستير إدارة أعمال / جامعة الشرق الأوسط ٢٠١٢
- ٠ حاصل على عدة شهادات متخصصة في إدارة الخزينة وإدارة المحافظ الإستثمارية
- ٠ ضابط حسابات كبار العملاء / بنك المال الأردني ٢٠٠٥ - ٢٠٠٧
- ٠ رئيس وحدة الخزينة والإستثمار / بنك لبنان والمهجر ٢٠٠٧ - ٢٠١٢

السيدة / صوفيا فارس الرزوق

- ٠ المنصب: مدير إدارة العمليات المركزية، اعتباراً من ١ آذار ٢٠١٧
- ٠ تاريخ الميلاد: ١٩٨١
- ٠ بكالوريوس العلوم المالية والمصرفية من الجامعة الهاشمية، ٢٠٠٣
- ٠ ماجستير في إدارة الأعمال في التمويل والمصارف من معهد الدراسات المصرفية بالتعاون مع الجامعة الأردنية، ٢٠٠١
- ٠ شهادة DELF - دبلوم في اللغة الفرنسية من المعهد الفرنسي /الأردن، ١٩٩٧.
- ٠ عملت وتنقلت في أكثر من قسم ومنصب لدى بنك HSBC منذ عام ٢٠٠٣
- ٠ عملت لمدة ٣ سنوات مديرًا لعمليات ائتمان الشركات في بنك HSBC ومن ثم ٣ سنوات مدير العمليات المركزية في بنك HSBC / الشرق الأوسط
- ٠ عملت ٣ سنوات مديرًا لدوائر الحالات المركزية وعمليات الشركات وصيانة الحسابات المركزية في بنك الاستثمار العربي الأردني
- ٠ مدير إدارة العمليات المركزية في بنك الاستثمار العربي الأردني منذ آذار ٢٠١٧

٤- أسماء كبار مالكي الأسهم وعدد الأسهم المملوكة لكل منهم مقارنة مع السنة السابقة

مساهمات كبار المساهمين التي تزيد عن (٥٪) للعام ٢٠١٧ بالمقارنة مع العام المالي ٢٠١٦

٢٠١٦/١٢/٣١		٢٠١٧/١٢/٣١			الجنسية	إسم المساهم	الرقم
النسبة إلى رأس المال %	عدد الأسهم	النسبة إلى رأس المال %	عدد الأسهم				
%١٧,٦٣	٢٦,٤٤١,٣٢٣	%١٧,٦٣	٢٦,٤٤١,٣٢٣	أردنية	عبد القادر عبدالله القاضي	١	
%١٢,٧٩	١٩,١٨٦,٣٦٣	%١٢,٧٩	١٩,١٨٦,٣٦٣	لبيبة	المصرف الليبي الخارجي	٢	
%١٠,٢٥	١٥,٣٧٥,٠٠٠	%١٠,٢٥	١٥,٣٧٥,٠٠٠	سعودية	الشركة العربية للاستثمار / الرياض	٣	
%٩,٠٩	١٣,٦٣٦,٣٦٣	%٩,٠٩	١٣,٦٣٦,٣٦٣	قططية	الشيخ حمد بن جاسم بن جبر آل ثاني	٤	

- ٠ عدد المساهمين الأردنيين (٦٧٣) مساهم يمتلكون (٩٩,١٤٤,١٣٧) سهماً تشكل نسبة ملكيتهم من رأس المال (١١,٩٦٪).
- ٠ عدد المساهمين العرب والأجانب (٥٠) مساهم يمتلكون (٥٠,٨٥٥,٨٦٣) سهماً تشكل نسبة ملكيتهم من رأس المال (٤,٣٣٪).

٥- الوضع التنافسي للبنك وحصته من السوق المحلي

الحصة السوقية لفروع البنك في الأردن في نهاية العام ٢٠١٧

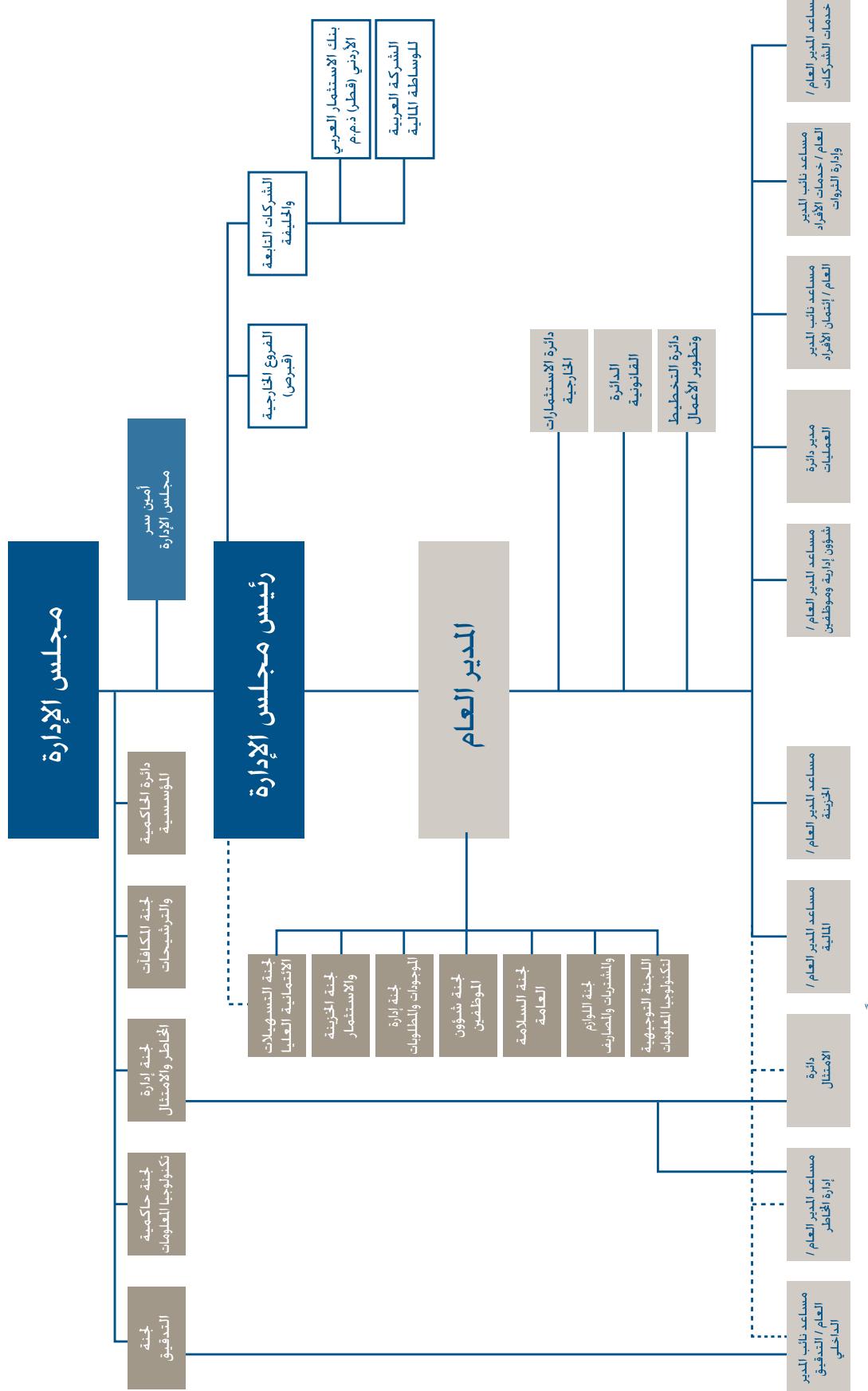
الموجودات	البنك	المحصصة السوقية
% ٣,٥		
% ٢,٨		
% ٢,٩		

- ٦ - درجة الإعتماد على موردين محددين أو عملاء رئيسيين محلياً وخارجياً**
 لا يوجد موردين و/أو عملاء رئيسيين محليين وخارجيين يشكلون ١٠٪ من إجمالي المشتريات للبنك.

- ٧ - الحماية الحكومية أو الإمكانيات التي يتمتع بها البنك أو أي من منتجاته بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها**
 لا يوجد أي حماية حكومية أو إمكانيات يتمتع بها البنك أو أي من منتجاته بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها.
 لا يوجد أي براءة اختراع أو حقوق امتياز حصل البنك عليها.

- ٨ - القرارات الصادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها التي لها أثر مادي على عمل البنك أو منتجاته أو قدرته التنافسية**
 لا توجد أي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها أثر مادي على البنك أو منتجاته أو قدراته التنافسية.
 ونقوم بالإلتزام بالمعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية المنظمة للأعمال المالية والمصرفية.

١.٩ - الهيكل التنظيمي للبنك



تم اعتماد الهيكل التنظيمي للبنك في اجتماع مجلس الادارة رقم ١٢١ المنعقد بتاريخ ٢٩/٣/٢٠١٧م وذلك اعتباراً من تاريخ ١٥/٦/٢٠١٧م

٩. ب - عدد موظفي البنك ومؤهلاتهم العلمية

المجموع	عدد موظفي الشركة العربية الأردنية للإستثمار والوساطة المالية	عدد موظفي بنك الاستثمار العربي الأردني / قطر	عدد موظفي بنك الاستثمار العربي الأردني + قبرص	المؤهل العلمي
١	-	-	١	دكتوراه
٢٥	-	١	٢٤	ماجستير
٥٦٣	٥	٩	٥٤٩	بكالوريوس
١٢٠	١	٣	١١٦	دبلوم
٢٧	-	١	٢٦	ثانوية عامة
٢٥	١	٢	٢٢	دون الثانوية
٧٦١	٧	١٦	٧٣٨	المجموع

٩. ج - برامج التأهيل والتدريب لموظفي البنك

عدد المشاركين	اسم الدورة
٢	Advanced Excel 2007
٣	Business Writing Skills
٣	Certified Anti-Money Laundering Specialist (CAMS)
٤	Certificate for Documentary Credit Specialist (CDCS)
٧	COBIT 5 Foundation
١	Communication Skills
٥٦	Customer Care
١	English Basics
٢	IFRS (9)
١	Introduction to Business Continuity
١٧	PMP (Professional Project Management)
١	Uses of Advanced Excel 2007 in Banking & Financial Institutions
١	استراتيجية الحفاظ على العملاء وكسب عملاء جدد
٣	استيراد البضائع باستخدام الاعتمادات وبوالص التخلص الجمركي
١	الامثال الرقابي
٣	الامثال ومكافحة غسل الأموال
٥	الامثال ومكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب
٣	الأساليب الحديثة للتحليل المالي لميزانية المصرف
٣٥	الأعمال المصرفية الداخلية
١	البرنامج التأهيلي لاجتياز الامتحان الأول من شهادة مدير المخاطر المالية (FRM)
٤	البرنامج التأهيلي لاجتياز امتحان شهادة اختصاصي مكافحة غسل الأموال المعتمد (CAMS)

عدد المشاركين	اسم الدورة
٣	البرنامج التدريبي الشامل للمصرفيين
٣	البطاقات المصرفية والخدمات المصرفية الإلكترونية
١	التحليل المالي المتقدم
٢	التحليل المالي وتحليل التدفقات النقدية
٢	التسهيلات الائتمانية للمنشأة التجارية
٣	التسويق المصرفي وخدمة العملاء
١	التشريعات المصرفية
٢	التقييم الداخلي لكافية رأس المال
٢	الحسابات المصرفية
١	الموالات وبوالص التحصيل ووسائل السويفت الخاصة بها
١	الدبلوم المهني في مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب
٤	الرقابة على الائتمان وإدارة الديون المتعثرة
٤	(Sanction & Embargo) العقوبات والمحظر
١	العمليات المصرفية الخارجية
٢	العمليات المصرفية الداخلية
٣	المحاسبة والإبلاغ المالي
٢	المعيار الدولي للتقارير المالية (٩)
١	المكتب الوسيط لأعمال دائرة الخزينة
١	المتقر السنوي لمكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب والتهرب الضريبي
١	المنهجية الجديدة في تطبيق اختبارات الأوضاع الضاغطة المصرفية
١	المهارات الإشرافية الفعالة
١	الودائع والخدمات المصرفية
١٧	إدارة الامتثال
٢٢	إدارة الامتثال والعلاقة مع دائرة أعمال الشركات
٣	إدارة الديون المتعثرة
١	إدارة المخاطر وفق متطلبات COSO ومعايير الجودة رقم ٣١٠٠٠
٢	إدارة وتحصيل الديون المتعثرة
٦	إرشادات بازل II وتعديلات بازل III
١	إعادة هندسة العمليات
٢	إعداد وتحليل القوائم المالية
٧	أساليب كشف الاحتيال على أمناء الصناديق والمعاملين بالنقد
٣	أسس الرقابة والتدقيق المالي
٨٠	أعمال ومهام أمناء الصناديق
١	برنامج الائتمان المصرف الشامل (ضابط ائتمان)
١	برنامج الدبلوم المهني المتخصص في التحليل المالي (محلل مالي)

عدد المشاركين	إسـم الدورة
٣	تأثير التوصية ١٦ الصادرة من FATF
٤	تحفيز القدرات المهنية والفنية
٣	تصميم مؤشرات ومقاييس الأداء الرئيسية
٢	تطوير اختبارات الأوضاع الضاغطة
١	تطوير طرق وأساليب مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب في المؤسسات المالية وغير المالية
٢	تقنيات التحوط
٣	تقييم أنظمة الرقابة الداخلية وفق مفهوم COSO والتدقيق المستند إلى الماطر
١	تنمية المهارات القيادية
١	تنمية مهارات وسلوكيات موظفي التلر وخدمة العملاء في البنوك
٣	حاكمية وإدارة المعلومات والتكنولوجيا المصاحبة لها وآلية تطبيقها في البنوك الأردنية
٣	دورة متقدمة في كشف التزوير والتزييف
١	كشف التزوير والتزييف المصرفي
٢	كشف تزوير التواقيع والوثائق والمستندات
١	كشف تزوير العملات المحلية والعربية والأجنبية
١	مقدمة في الائتمان المصرفي
٢٩	مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب
١	مهارات الاتصال
١	مهارات خدمة العملاء
٢	مواضيع مصرفيـة أساسـية
١	نظام إـي فـواتيركم لـموظـفي التـلـر
١	ورشـة عمل لـبنـوك الأـرـدنـية معـ البنـك المـركـزـي الأـرـدنـي حولـ مـوضـوع النـظـام الإـقـلـيمـي لـالمـقاـصـة وـتسـويـة المـدـفـوعـات
	الـعـربـيـة الـبـيـنـيـة

١٠ - المخاطر التي يتعرض البنك لها

لا يوجد مخاطر تعرض لها البنك أو من الممكن أن يتعرض البنك لها خلال السنة اللاحقة ولها تأثير مادي عليها.

١١ - الإنجازات التي حققتها البنك خلال السنة المالية

وردت ضمن التقرير.

١٢ - الآثار المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية، ولا تدخل ضمن نشاط البنك الرئيسي.

لا يوجد أي أثر مالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن نشاط البنك الرئيسي.

١٣ - السلسلة الزمنية للأرباح أو الخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية

تطور صافي الأرباح والأرباح الموزعة وحقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية للسنوات ٢٠١٣ - ٢٠١٧ (دينار أردني) كما يلي:

البيان	٢٠١٧	٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٣
الأرباح المحققة	٢٥,٧٧٤,٢٥٧	٣٣,٤٧٤,٠٦٥	٣٣,٤٧٤,٦٤٩	٣٣,٦٤٠,١٩٦	٢٢,١٦٨,٩١١
الأرباح الموزعة	١٣,٥٠٠,٠٠٠ مفترض توزيعها	١٨,٠٠٠,٠٠٠	١٨,٠٠٠,٠٠٠	١٨,٠٠٠,٠٠٠	١٣,٠٠٠,٠٠٠
صافي حقوق المساهمين	١٩٨,٧٠٠,٩٥٤	١٩٩,١١٠,٠٩٤	٢٠٠,٠٩٩,٠٤١	١٩٧,٢٣٨,٣٧٥	١٣٨,٥٤٥,٩٩٩
أسعار الأوراق المالية (سعر إغلاق السهم)	١,٧٥	١,٧٠	١,٩١	٢,٠٥	١,٩٨

١٤ - تحليل المركز المالي للبنك ونتائج أعماله خلال السنة المالية

وردت ضمن التقرير.

١٥ - التطورات المستقبلية الهامة والخطة المستقبلية للبنك للسنة القادمة

وردت ضمن التقرير.

١٦ - أتعاب مدققي الحسابات لعام ٢٠١٧

بلغت أتعاب مدققي الحسابات داخل المملكة وخارجها مبلغ (١٦٦,٩٠٩) دينار كما في نهاية عام ٢٠١٧.

١٧ - عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة

الشركات المسيطر عليها	٢٠١٦ / ١٢ / ٣١	٢٠١٧ / ١٢ / ٣١	الجنسية	المنصب	اسم المساهم
	مجموع عدد الأسهم المملوكة	عدد الأسهم المملوكة			
شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية شركة بترا لإدارة وإنشاء المطعم	٦,٨٩٣,٦٣٢	٦,٨٩٣,٦٣٢	أردنية	رئيس مجلس الإدارة *	السيد / هاني عبد القادر القاضي
	٢٠,٠٠٠	٢٠,٠٠٠	أردنية	نائب رئيس مجلس الإدارة	السيد / حسين هاشم الدباس
شركة اليقين للإستثمار	٥٦,٤٤١,٣٣٣	٥٦,٤٤١,٣٣٣	أردنية	عضو مجلس إدارة	السيد / عبد القادر عبدالله القاضي
شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	١٩,١٨٦,٣٦٣	١٩,١٨٦,٣٦٣	لبيبة	عضو مجلس إدارة	المصرف الليبي الخارجي وبناته: السيد / إبراهيم محمد فرج
	١٥,٣٧٥,٠٠٠	١٥,٣٧٥,٠٠٠	سعودية	عضو مجلس إدارة	الشركة العربية للاستثمار، الرياض. وبناتها: السيد / إبراهيم بن حمود المزید
شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	١,٧٠٠,٠٠٠	١,٧٠٠,٠٠٠	أردنية	عضو مجلس إدارة	السيد / خليل محمود أبوالرب
	٥٨١,٩٨٢	٥٨١,٩٨٢	قطرية	عضو مجلس إدارة	السيد / محمد محمود العقر
	٦٨,١٨١	٦٨,١٨١	أردنية	عضو مجلس إدارة	شركة اليقين للاستثمارات، وبناتها: السيد / خالد "محمد وليد" زكريا
	٤٥,٤٥١	٤٥,٤٥١	أردنية	عضو مجلس إدارة	شركة بترا لإنشاء وإدارة المطعم. وبناتها: معايى السيد / "محمد شريف" على الزعبي
	٣٠,٠٠٠	٣٠,٠٠٠	أردنية	عضو مجلس إدارة **	السيد / سائد جميل البديري
	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	كندية	عضو مجلس إدارة	الدكتور / عدنان علي ستيفية

* اعتباراً من ٢٧ نيسان ٢٠١٧.

** اعتباراً من ١٤ أيلول ٢٠١٧.

١٧. ب - عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل الإدارة العليا

الشركات المسيطر عليها	٢٠١٦/١٢/٣١	٢٠١٧/١٢/٣١	الجنسية	المنصب	اسم المساهم
	عدد الاسهم المملوكة	عدد الاسهم المملوكة			
	-	-	أردنية	المدير العام *	السيد / ناصر ناجي الطراونة
شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية شركة بترا لإدارة وإنشاء الطعام	٦,٣٢٣,٥٣٦	٦,٣٢٣,٥٣٦	أردنية	مساعد المدير العام / الخزينة	السيد / سامر عبدالقادر القاضي
شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية شركة بترا لإدارة وإنشاء الطعام	٥,٦٦٥,٠٠٠	٥,٦٦٥,٠٠٠	أردنية	مساعد المدير العام / تخطيط وتطوير أعمال البنك	السيد / وائل عبدالقادر القاضي
	-	-	أردنية	مساعد المدير العام/ الاتصال مع الجهات الرقابية وأمانة سر مجلس الإدارة	السيد / إبراهيم إسماعيل بصبوص
	-	-	أردنية	مساعد المدير العام/ الشؤون الإدارية	السيد / زكريا أحمد غوانمة
	-	-	أردنية	مساعد المدير العام/ خدمات الشركات	السيد / عماد علي سعيد
	-	-	أردنية	مساعد المدير العام / المالية	السيد / ضرار شibli حدادين
	-	-	أردنية	مساعد المدير العام/ الامثال والخاطر وعلاقات مصرية	السيد / باسل محمد الأعرج
	-	-	أردنية	مساعد نائب المدير العام/ التدقيق الداخلي	السيد / محمد أحمد "زيدالكيلاني"
	-	-	أردنية	مدير دائرة الخزينة	السيد / محمد خلدون هشموط
	-	-	أردنية	مدير إدارة العمليات المركزية**	السيدة / صوفيا فارس الرزوق

* اعتباراً من ١ آيار ٢٠١٧.

** اعتباراً من ١ آذار ٢٠١٧.

١٧. ج- عدد الأوراق المالية المملوكة لأقارب أعضاء مجلس الإدارة وأقارب أشخاص الإدارة العليا (الزوجة والأولاد القصر فقط).

اسم المساهم	الصلة	الجنسية	عدد الاسهم المملوكة	٢٠١٦/١٢/٣١
السيد / عبد القادر عبدالله القاضي السيدة / سهاد صلاح النحوي	زوجة	أردنية	٥,٤٥٤,٥٤٤	٢٠١٧ / ١٢ / ٣١
السيد / سامر عبد القادر القاضي السيدة / لندا داود قشطه الأنسة / بانا سامر القاضي	زوجة زوجة إبنة	أردنية أردنية	٢٢٥,٠٠٠ ٢٢٥,٠٠٠	٢٢٥,٠٠٠ ٢٢٥,٠٠٠
السيد / وائل عبد القادر القاضي الأنسة / نور وائل القاضي السيد / زيد وائل القاضي	إبنة إبنة	أردنية أردنية	١٥٠,٠٠٠ ١٥٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠ ١٥٠,٠٠٠
السيد / سائد جميل البديري السيدة / البنى عبدالرحيم ارشيد	زوجة	أردنية	١,٣٦٣	١,٣٦٣

١٧. د- عدد الأوراق المالية المصدرة من قبل البنك والمملوكة من قبل شركات مسيطر عليها هي كما يلي:

إسم العضو	المنصب الإداري بالبنك	إسم الشركة المسيطر عليها	الصفة القانونية	الجنسية	عدد الأوراق المملوكة	٢٠١٦	٢٠١٧
عبد القادر عبد الله القاضي	عضو مجلس إدارة الرئيس المؤسس	شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	مساهمة عامة	أردنية	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨ سهم
هانى عبد القادر القاضي	رئيس مجلس الإدارة	شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	مساهمة عامة	أردنية	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨ سهم
سامر عبد القادر القاضي	مساعد المدير العام	شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	مساهمة عامة	أردنية	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨ سهم
وائل عبد القادر القاضي	مساعد المدير العام	شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	مساهمة عامة	أردنية	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨ سهم
خليل محمود أبوالرب	عضو مجلس إدارة	شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية	مساهمة عامة	أردنية	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨	٢٨٩٠٨ سهم
عبد القادر عبد الله القاضي	عضو مجلس إدارة الرئيس المؤسس	شركة اليقين للإستثمارات	شركة محدودة المسئولية	أردنية	٦٨١٨١	٦٨١٨١	٦٨١٨١ سهم
هانى عبد القادر القاضي	رئيس مجلس الإدارة	شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم	شركة محدودة المسئولية	أردنية	٤٥٤٥١	٤٥٤٥١	٤٥٤٥١ سهم
سامر عبد القادر القاضي	مساعد المدير العام	شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم	شركة محدودة المسئولية	أردنية	٤٥٤٥١	٤٥٤٥١	٤٥٤٥١ سهم
وائل عبد القادر القاضي	مساعد المدير العام	شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم	شركة محدودة المسئولية	أردنية	٤٥٤٥١	٤٥٤٥١	٤٥٤٥١ سهم

لا يوجد شركات مسيطر عليها من قبل أقارب أعضاء مجلس الإدارة. كما لا يوجد شركات مسيطر عليها من قبل أشخاص الإدارة العليا وأقاربهـم.

١٨. التبرعات والمنح التي دفعها البنك خلال السنة المالية

المبلغ / دينار	الجهة المستفيدة
٤٩,٦٠٠	المجتمعات الخيرية
٢٥,٦٠٠	المجالات الثقافية
٢٤,٥٨٣	الطفل والمرأة والأسرة
٢,٤٠٠	دعم النشاط الرياضي
١,٠٠٠	دعم النقابات
١٠٨,١٨٣	المجموع

١٩ - العقود والمشاريع والإرتباطات التي عقدها البنك مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليفة أو رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء مجلس الإدارة أو المدير العام أو أي موظف في البنك أو أقاربهم

لا يوجد أية عقود أو مشاريع أو إرتباطات عقدتها الشركة المصدرة مع رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء مجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم.

٢٠ . أ - مساهمة البنك في حماية البيئة

لا يوجد مساهمة للبنك في حماية البيئة بصفتنا مؤسسة خدمية.

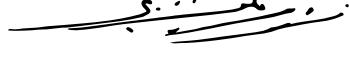
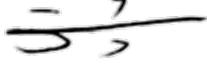
٢٠ . ب - مساهمة البنك في خدمة المجتمع المحلي

يساهم البنك في خدمة المجتمع المحلي من خلال تقديم الدعم المادي والمعنوي لمؤسسات خيرية وخدمية بالإضافة إلى الأندية الرياضية والإجتماعية والثقافية الأخرى.

٢٠ ج - الإقرارات المطلوبة

١- يقر مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني بوجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية عمل البنك خلال السنة المالية ٢٠١٨.

٢- يقر مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفّر نظام رقابة فعال في البنك.

التوقيع	رئيس وأعضاء مجلس الإدارة
	السيد هاني عبد القادر القاضي / رئيس مجلس الإدارة
	السيد حسين هاشم الدباس / نائب رئيس مجلس الإدارة
	السيد عبدالقادر عبدالله القاضي / الرئيس المؤسس
	الشركة العربية للاستثمار وبناتها السيد / إبراهيم بن حمود المزید
	المصرف الليبي الخارجي وبناته السيد / احمد محمد فرج
	السيد / خليل محمد أبو الرب
	شركة اليقين للاستثمارات وبناتها السيد / خالد "محمد وليد" زكريـا
	شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم وبناتها معاـلي السيد / "محمد شريف" علي الزعبي
	السيد / سائد جميل البديري
	السيد / محمد حمـود العـقر
	الدكتور / عدنان علي ستـيتـيـة

٣ - نقر نحن الموقعين أدناه بصحبة ودقة واتكمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي.

مساعد المدير العام / المالية	المدير العام	رئيس مجلس الإدارة
ضرار شبللي حدادين	ناصر ناجي الطراونة	هاني عبدالقادر القاضي
		

تم الالتزام بقواعد الحكومة باستثناء القواعد الإرشادية التالية:

- يتم الإعلان عن البيانات المالية وفقاً لأحكام قانون الشركات ساري المفعول وليس كما ورد بقواعد الحكومة الإرشادية.
- تقدم كل من لجنة التدقيق ولجنة الترشيحات والمكافآت قراراتهما ووصيائهما إلى مجلس الإدارة فقط.
- لا يتم إرفاق النبذة التعريفية للمساهم الراغب في الترشيح لعضوية مجلس الإدارة بالدعوى الموجهة للمساهمين لحضور اجتماع الهيئة العامة علمًا بأن الإجراءات المتبعة بهذا الخصوص تتافق وقانون الشركات ساري المفعول.
- يتم إرسال الدعوى إلى كل مساهمن لحضور اجتماع الهيئة العامة قبل ١٤ يوماً من التاريخ المقرر لعقد الاجتماع تماشياً وأحكام قانون الشركات وليس كما ورد بقواعد الحكومة الإرشادية.

الفروع والمكاتب والشركات التابعة والبنك الخليف محلياً ودولياً وعدد الموظفين في كل منها:

الفرع	المحافظة	العنوان	عدد الموظفين
الإدارة العامة (ال السادس)	عمّان	شارع زهران - عمارة رقم ٢٠٠ ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٦٠٧١٣٨ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨١٤٨٢	٤٥٣
الفرع الرئيسي	عمّان	شارع زهران - عمارة رقم ٢٠٠ ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٦٠٧١٣٨ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨١٤٨٢	٢٢
فرع خدمات الشركات - الدوار السادس	عمّان	شارع زهران - عمارة رقم ٢٠٠ ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٦٠٧١٢٦ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨١٤٨٢	٣٤
فرع دوار الداخلية	عمّان	شارع خالد بن الوليد - عمارة رقم ٢٢٤ ص.ب. ٩٤٥٢٨١ عمان ١١١٩٠ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٦٠٧٤٧١ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨٢٠٤٧	١٥
فرع عبدون	عمّان	عبدون ص.ب. ٩٤٥٢٨١ عمان ١١١٩٠ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٩٠١١٠٠ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٩٢٤٥٢	٨
فرع بيادر وادي السير	عمّان	البيادر - الشارع الرئيسي. عمارة رقم ١٤ ص.ب. ١٤٠٣٧٥ عمان ١١٨١٤ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٨١٥٨٣١ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨١٤٥١٦	١٠

٧	شارع مأدبا - عمارة رقم ٢٨٨ ص.ب. ٦٢٠٩٠٥ عمان ١١١٦٢ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٤٧٥١٦٤١ فاكس: +٩٦٢(٦)٤٧٨٧٩٩١	عمّان	فرع الوحدات
٦	شارع عرار- عمارة رقم ٢٣٤ ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٤٦٢١٩٤٢ فاكس: +٩٦٢(٦)٤٦٥٧٥٧١	عمّان	فرع وادي صقرة
١٠	شارع المدينة المنورة - عمارة رقم ٢٠٤ ص.ب. ٣٥٤١ تلاع العلي ١١٩٥٣ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٥١٧٥٤٦ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٥١٦٨٩٦	عمّان	فرع تلاع العلي
٧	شارع ياجوز - مجمع المنهل - إشارات المنهل ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٣٤٤٧٤٣ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٣٤٢٦٤٤	عمّان	فرع الجبيهة
٥	شارع جبل عرفات - عمارة رقم ١٥ ص.ب. ٧١٣١٠٠ عمان ١١١٧١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٤٢٠٩٢٢١ فاكس: +٩٦٢(٦)٤٢٠٦٧٥٢	عمّان	فرع ضاحية الياسمين
٦	شارع طارق ص.ب. ٢٧٩ عمان ١١٩٤٧ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٠٥٨٣٤١ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٠٥٨٣٥٦	عمّان	فرع طبربور
١٢	القادميـن ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٣٠٠٧٠٣ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٣٠٠٧٠٢	عمّان	فرع مطار الملكة علياء الدولي
٧	مكة مول - الطابق الأرضي ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٥٨٦٦١٣٩ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨٢١٩٤٣	عمّان	فرع مكة مول
٧	طريق المطار - محطة المناصير هاتف: +٩٦٢(٦)٥٣٠٠٧٢٠ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٣٠٠٧٢٥	عمّان	فرع مرج الحمام
٧	بوليفارد العبدلي - العبدلي مول هاتف: +٩٦٢(٦)٥٦٩٦٦٩١ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٩٦٦٩٣	عمّان	فرع العبدلي مول
٨	شارع الملك حسين - عمارة رقم ٢٢ ص.ب. ٢١٨٦ الزرقاء ١٣١١٠ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٣٩٣١٣٥١ فاكس: +٩٦٢(٦)٣٩٣١٣٥٤	الزرقاء	فرع الزرقاء

٧	شارع مكة ٣٦١ مجمع البركة ص.ب. ٢١٨٦ الزرقاء ١٣١١٠ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٣٨٦٩٠٩٧ فاكس: +٩٦٢(٦)٣٨٥٣٤٤٠	الزرقاء	فرع الزرقاء الجديدة
١٢	شارع وصفي التل ص.ب. ٩٧٠ إربد ٢١١١٠ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٧٣٧٩٦٦١ فاكس: +٩٦٢(٦)٧٣٧٩٦٧٠	إربد	فرع إربد
٩	شارع الكورنيش - إشارة القلاعة ص.ب. ١٥٩٨ العقبة ٧٧١١٠ الأردن هاتف: +٩٦٢(٦)٢٢٨٣٠ فاكس: +٩٦٢(٦)٢٢٨٣٤	العقبة	فرع العقبة
فرع خارجي			
١١	ص.ب. ٥٤٣٨٤ ليماسول - قبرص هاتف: (٢٥ - ٣٥٧) ٣٥١٣٥١ فاكس: (٢٥ - ٣٥٧) ٣٦٠١٥١ تاكس: AJIB CY / ٣٨٠٩ - ٤٠٢٩	ليماسول	فرع قبرص - قبرص
المكاتب			
٥	هاتف: +٩٦٢(٦)٥٨٢٢٤٨٩ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨٢٤٣٠٥	عمّان	مكتب سينتي مول
٥	هاتف: +٩٦٢(٦)٥٨١٤٥٨٣ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨١٥٤٢٩	عمّان	مكتب البركة مول - الصويفية
٥	هاتف: +٩٦٢(٦)٥٩٣٩٩٥٦ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٩٣٢٠٨٣	عمّان	مكتب تاج مول - عبدون
٢	هاتف: +٩٦٢(٦)٥٥٤٠٠٨٠ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٩٣٢٠٨٣	عمّان	مكتب الفورسيزنس
٢٢	المغادرين الجوازات التراخيص البوابات مركز أطقم الطائرات هاتف: +٩٦٢(٦)٥٢٠٠٧٠٣ فاكس: +٩٦٢(٦)٥٢٠٠٧٠٢	عمّان	مكاتب مطار الملك علياء الدولي
٢	هاتف: +٩٦٢(٦)٤٨٨٣٥٥٦ فاكس: +٩٦٢(٦)٤٨٨٣٥٥٧	عمّان	مكتب مطار ماركا
٢	هاتف: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٧٧ فاكس: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٧٨	العقبة	مكتب مطار الملك حسين
٢	مبني رقم ٩ هاتف: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٧٧ فاكس: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٧٨	العقبة	مكتب تالبيه - العقبة
٢	هاتف: +٩٦٢(٢)٧٢٤٥٦٥٦ فاكس: +٩٦٢(٢)٧٢٤٥٦٦٣	إربد	مكتب شارع الحصن - إربد

تقرير مجلس الإدارة
حول الحاكمة المؤسسية لعام ٢٠١٧

٢٠١٧ لعام المؤسسة حول الإدارية مجلس تقرير

أولاً: المعلومات والتفاصيل المتعلقة بتطبيق أحكام تعليمات حوكمة الشركات المساهمة في البنك

ينظر البنك إلى الحاكمة المؤسسية على أنها مفتاح ثقة العملاء وكافة الأطراف الأخرى ذات العلاقة بالبنك، فالحاكمية المؤسسية هي الطريقة والأسلوب الذي تدار به علاقات البنك مع نفسه ومع الأطراف الأخرى المتأثرة به، وما يضمن تحقيق أهداف البنك الإستراتيجية، وإدارة عمليات البنك بشكل آمن مع الإلتزام التام بالتشريعات وتعليمات الجهات الرقابية وسياسات البنك الداخلية.

ويتضمن الإطار العام للحكومة المؤسسية المعاملة العادلة القائمة على المساواة بين جميع المساهمين، وبعترف بحقوقهم التي حددها القانون ويؤكد على تزويدهم بجميع المعلومات المهمة حول نشاط البنك والتزام أعضاء مجلس الإدارة بمسؤولياتهم نحو البنك والمساهمين.

وفي هذا الصدد قام البنك بما يلي:

- إعداد دليل الحاكمة المؤسسية في البنك، وتقوم لجنة الحاكمة المؤسسية المنبثقة عن مجلس الإدارة سنوياً بمراجعة دليل الحاكمة المؤسسية للبنك وإجراءات العمل بشكل شامل لتقييم مدى إلتزام البنك بتطبيق قواعد الحكومة الرشيدة في البنك والتوصية للمجلس بالخصوص.
- توفير المعلومات الإفصاحية للمساهمين والمستثمرين بصورة دقيقة وواضحة في الأوقات المحددة، وفقاً لمتطلبات الجهات الرقابية والتشريعات النافذة مما يمكنهم من إتخاذ قراراتهم.
- استخدام الموقع الإلكتروني للبنك على شبكة الإنترنت لتعزيز عملية الإفصاح والشفافية وتوفير المعلومات.
- اعتمد مجلس الإدارة في عام ٢٠١٧ ميثاقاً لعمل المجلس، تتم مراجعته بشكل سنوي، وحدد بموجبه بشكل مفصل مهام وصلاحيات المجلس ومسؤولياته، ويخول المجلس تشكيلاً للجان المنبثقة عنه لمساعدته في ضمان الحفاظ على الرقابة الفعالة على عمليات البنك من أجل خدمة أصحاب المصالح بشكل أفضل.

ثانياً: تشكييل مجلس الإدارة

يتتألف مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني من أحد عشر عضواً، تنتخبهم الهيئة العامة العادية لمدة أربع سنوات بطريقة الإقتراع السري، ويتمتع أعضاء مجلس الإدارة بخبرات ومهارات متنوعة تزيد من فعالية وكفاءة المجلس، وفيما يلي أسماء أعضاء مجلس الإدارة الإعتباريين في مجلس إدارة البنك:

الوصف	إسم الممثل	إسم عضو مجلس الإدارة الإعتباري	
غير تنفيذي	السيد إبراهيم بن حمود المزید		الشركة العربية للاستثمار
غير مستقل	السيد إمحمد محمد فرج		المصرف الليبي الخارجي
غير تنفيذي	معالي السيد "محمد شريف" الزعبي		شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم
غير مستقل	السيد خالد "محمد وليد" ذكريـا		شركة اليقين للاستثمار

فيما يلي أسماء أعضاء مجلس إدارة البنك كما هم في نهاية عام ٢٠١٧.

الوصف	إسم الممثل	إسم عضو مجلس الإدارة
غير تنفيذي	غير مستقل	السيد هاني عبدالقادر القاضي*
غير تنفيذي	غير مستقل	السيد عبدالقادر عبدالله القاضي
غير تنفيذي	غير مستقل	الشركة العربية للاستثمار
غير تنفيذي	مستقل	السيد حسين هاشم الدباس
غير تنفيذي	غير مستقل	المصرف الليبي الخارجي
غير تنفيذي	غير مستقل	شركة بترا لإنشاء وإدارة المطاعم
غير تنفيذي	مستقل	معالي الدكتور "محمد ناصر" سالم أبو حمور**
غير تنفيذي	غير مستقل	السيد محمد محمود العقر
غير تنفيذي	مستقل	السيد خليل محمود أبو الرب
غير تنفيذي	غير مستقل	شركة اليقين للاستثمار
غير تنفيذي	مستقل	الدكتور عدنان علي ستينية
غير تنفيذي	مستقل	السيد سائد جميل البديري***

* رئيس مجلس الإدارة وغير تنفيذي اعتباراً من ٢٠١٧/٤/٢٧.

** بتاريخ ٢٠١٧/٤/٢٧ استقال عضو مجلس الإدارة الدكتور محمد أبو حمور من عضوية مجلس إدارة البنك.

*** بتاريخ ٢٠١٧/٩/١٤ وافق مجلس الإدارة على تعيين السيد سائد البديري عضواً مستقلاً في مجلس الإدارة.

ثالثاً: المناصب التنفيذية في البنك وأسماء الأشخاص الذين يشغلونها:

المنصب	الإسم
المدير العام اعتباراً من ١٠١٧	السيد ناصر ناجي الطراونة
مساعد المدير العام / الخزينة	السيد سامر عبدالقادر القاضي
مساعد المدير العام / تخطيط وتطوير أعمال البنك	السيد وائل عبدالقادر القاضي
مساعد المدير العام / الجهات الرقابية وأمين سر مجلس الإدارة	السيد إبراهيم إسماعيل بصبوص
مساعد المدير العام / الشؤون الإدارية	السيد زكريا أحمد غوانمة
مساعد المدير العام / خدمات الشركات	السيد عماد عبدالرزاق سعيد
مساعد المدير العام / المالية	السيد ضرار شibli حدادين
مساعد نائب المدير العام / التدقيق الداخلي	السيد محمد أحمد الكيلاني
مساعد المدير العام / الإمتثال والمخاطر	السيد باسل محمد الأعرج
مدير دائرة العمليات اعتباراً من ١٠١٧	السيدة صوفيا فارس الرزوق
مدير دائرة الخزينة والعمليات الأجنبية	السيد محمد خلدون شموط

رابعاً: عضويات مجالس الإدارة في الشركات المساهمة العامة

إسم عضو مجلس الإدارة	عضويات مجالس الإدارة
عبدالقادر عبدالله القاضي	- شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية - رئيس مجلس الإدارة
هاني عبدالقادر القاضي	- شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية - عضو مفوض
خليل محمود أبو الرب	- شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية - عضو مجلس إدارة - الشركة الوطنية لصناعة الكلورين - نائب رئيس مجلس الإدارة
خالد "محمد وليد" زكريا	- مجموعة أوفتك القابضة - نائب رئيس مجلس الإدارة - شركة المنارة للتأمين - نائب رئيس مجلس الإدارة - الشركة الوطنية لصناعة الكلورين - عضو مجلس إدارة

خامساً: ضابط الإرتباط في البنك

قام البنك بتعيين السيد إبراهيم بصبوص أمين سر مجلس الإدارة في البنك ضابط إرتباط الحكومة لدى الهيئة.

سادساً: جان المجلس

بهدف تنظيم أعمال المجلس وزيادة كفاءته وفعاليته قام مجلس الإدارة باعتماد ميثاق لعمل المجلس والذي بموجبه تم تحديد مهام وصلاحيات مجلس الإدارة والذي بموجبه تم تشكيل اللجان المنبثقة عن المجلس وتحديد مهام ومسؤوليات كل لجنة والتي تعمل بشكل متكملاً مع مجلس الإدارة لتحقيق أهداف البنك وهذه اللجان هي:

أولاً: لجنة الحاكمة المؤسسية:

المنصب	صفة العضو
الدكتور عدنان ستيتية	رئيس اللجنة
السيد حسين الدباس	عضو
السيد هاني القاضي	عضو

مهمتها التوجيه والإشراف على إعداد دليل الحاكمة المؤسسية وتحديثه ومراقبة تطبيقه.

ثانياً: لجنة التدقيق:

المنصب	صفة العضو
السيد حسين الدباس	رئيس اللجنة
السيد خليل أبو الرب	عضو
السيد إبراهيم محمد فرج	عضو

مهام اللجنة:

- رقابة مدى شمولية التدقيق الخارجي لأعمال البنك.
 - مراجعة الملاحظات الواردة في تقارير البنك المركزي وتقارير المدقق الخارجي ومتابعة الإجراءات المتخذة بشأنها.
 - دراسة خطة التدقيق الداخلي السنوية ومراجعة الملاحظات الواردة في تقارير التدقيق الداخلي ومتابعة الإجراءات المتخذة بشأنها.
 - مراجعة البيانات المالية قبل عرضها على مجلس الإدارة وبصفة خاصة التحقق من أوامر البنك المركزي الأردني بشأن كفاية المخصصات، وإبداء الرأي في ديون البنك غير العاملة.
 - التأكد من التقييد التام بالقوانين والأنظمة والأوامر التي تخضع لها أعمال البنك.
 - مراجعة القضايا الحاسبية ذات الأثر الجوهري على البيانات المالية للبنك والتأكد من دقة الإجراءات الحاسبية والرقابية وسلامتها ومدى التقييد بها.
 - مراجعة أنظمة الضبط والرقابة الداخلية في البنك.
- مراجعة ومراقبة الإجراءات التي تمكن الموظف من الإبلاغ بشكل سري عن أي خطأ في التقارير المالية أو أية أمور أخرى.

أعضاء لجنة التدقيق ومؤهلاتهم وخبراتهم:

- السيد / حسين هاشم الدباس / نائب رئيس مجلس الإدارة**
- ٠ بكالوريوس إدارة أعمال من جامعة سان فرانسيسكو، كاليفورنيا، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٦
 - ٠ ماجستير في الإدارة والتسويق من معهد الإدارة العالمي، أريزونا، الولايات المتحدة الأمريكية، ١٩٧٨
 - ٠ تقلد عدة مناصب رفيعة آخرها مدير عام ورئيس تنفيذي للملكية الأردنية، ٢٠٠٩ - ٢٠١٢
 - ٠ عضو مجلس في إدارة طيران تحالف العالمي
 - ٠ رئيس مجلس إدارة الأجنحة الملكية
 - ٠ عضو في مجلس السياحة الوطنية
 - ٠ نائب رئيس الشرق الأوسط وأفريقيا IATA ، ٢٠٠٢ و حتى تاريخه

السيد إِمَّحمد محمد فرج - مثل المصرف الليبي الخارجي

- ٠ بكالوريوس إدارة أعمال
- ٠ مدير مكتب الإستثمار الشعبي الخرطوم، ٢٠٠٦ - ٢٠٠٩
- ٠ تقلد عدة مناصب في المصرف الليبي الخارجي، آخرها مساعد مدير إدارة في إدارة العمليات المصرفية

السيد / خليل محمود أبو الرب

- ٠ بكالوريوس إدارة أعمال وتسويق من جامعة هيرون، لندن، المملكة المتحدة، ١٩٩٥
- ٠ عضو مجلس إدارة (CGI) The Real Estate Development, Camseil Et Gestion Immobiliere
- ٠ شغل عدة مناصب في KBAS Contracting, Trading & Ind. Co., WLL آخرها نائب مدير عام، ٢٠٠٢ و حتى تاريخه
- ٠ عضو مجلس إدارة شركة البحر المتوسط للإستثمارات السياحية
- ٠ نائب رئيس مجلس إدارة الشركة الوطنية لصناعة الكلورين

قامت اللجنة بالإجتماع بدققي المسوبات الخارجيين للبنك مرتين خلال عام ٢٠١٧ دون حضور أي من أشخاص الإدارة التنفيذية للبنك، للإطلاع ومناقشة كل ما يتعلق بلاحظاته ومفترحاته حول أعمال البنك ونتائج المالية ومدى استجابة إدارة البنك لأية ملاحظات أو مفترحات إن وجدت.

إجتمعت اللجنة مع مدقي المسوبات الخارجيين لمناقشة أثر تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) حسب البيانات المالية للبنك في نهاية عام ٢٠١٧.

كما قامت اللجنة بالإجتماع مع المدقق الداخلي في البنك دون حضور أي من أشخاص الإدارة التنفيذية لبحث كل ما يتعلق بلاحظاته ومفترحاته حول أعمال التدقيق ومدى استجابة إدارة البنك لها والإطلاع على خطة عمل المدقق الداخلي، وتقييمه لإجراءات الرقابة والتدقيق الداخلي في البنك، حيث أكد المدقق الداخلي بأن البنك ملتزم بالقوانين والأنظمة والتعليمات وقرارات مجلس الإدارة ولا يوجد أية ملاحظات بالخصوص.

أكَّد المدقق الداخلي عدم وجود أية ملاحظات أخرى غير واردة في تقاريره حول أعمال التدقيق ولا يوجد ما يؤثر على إستقلاليته في أدائه لعمله.

ثالثاً: لجنة المكافآت والترشيحات:

المنصب	صفة العضو	
رئيس	مستقل	السيد خليل أبوالرب
رئيس اللجنة	مستقل	السيد حسين الدباس
عضو	غير مستقل	السيد إبراهيم المزید

مهام اللجنة:

- ٠ تحديد الأشخاص المؤهلين للإنضمام إلى عضوية مجلس الإدارة.
- ٠ ترشح إلى المجلس الأشخاص المؤهلين للإنضمام إلى الإدارة التنفيذية العليا.
- ٠ تحديد فيما إذا كان العضو يحقق صفة العضو المستقل ومراجعة ذلك بشكل سنوي.
- ٠ القيام بتقييم أداء مجلس الإدارة والمدير العام بحيث يكون معيار تقييم الأداء موضوعياً.
- ٠ التأكيد من إطلاع أعضاء مجلس الإدارة المستمر حول أحدث المواضيع ذات العلاقة بالعمل المصرفي.
- ٠ التأكيد من وجود سياسة منح مكافآت لإداريي البنك ومراجعتها بصورة دورية وتطبيق هذه السياسة.
- ٠ توصي بتحديد رواتب المدير العام وبافي الإدارة التنفيذية العليا ومكافأتهم وإمتيازاتهم الأخرى.
- ٠ التأكيد من وجود خطة إحلال للإدارة التنفيذية العليا.

رابعاً: لجنة إدارة المخاطر والإمتحان

المنصب	صفة العضو	
رئيس اللجنة	غير مستقل	السيد إبراهيم المزید
عضو	مستقل	السيد حسين الدباس
عضو	غير مستقل	معالي "محمد شريف" الزعبي

مهام اللجنة:

- ٠ مراجعة إطار إدارة المخاطر في البنك.
- ٠ مراجعة استراتيجية إدارة المخاطر لدى البنك قبل اعتمادها من المجلس.
- ٠ مواكبة التطورات التي تؤثر على إدارة المخاطر بالبنك ورفع تقارير دورية عنها إلى المجلس.
- ٠ التتحقق من عدم وجود تفاوت بين المخاطر الفعلية التي يأخذها البنك ومستوى المخاطر المقبولة التي وافق عليها المجلس.
- ٠ تهيئة الظروف المناسبة التي تضمن التعرف على المخاطر ذات الأثر الجوهري وأى أنشطة يقوم بها البنك يمكن أن تعرضه لمخاطر أكبر من مستوى المخاطر المقبولة ورفع تقارير إلى المجلس ومتابعة معالجتها.

خامسًا: لجنة حاكمة تكنولوجيا المعلومات

صفة العضو	المنصب	السيد هاني القاضي
غير مستقل	رئيس المجلس	السيد خالد زكريا
غير مستقل	عضو	السيد خليل أبو الرب
مستقل	عضو	

مهام اللجنة:

- اعتماد الأهداف الإستراتيجية لتكنولوجيا المعلومات والهيكل التنظيمي المناسب بما في ذلك اللجان التوجيهية على مستوى الإدارة التنفيذية العليا.
- اعتماد الإطار العام لإدارة وضبط ومراقبة موارد ومشاريع تكنولوجيا المعلومات.
- اعتماد مصروفه الأهداف المؤسسية وأهداف المعلومات والتكنولوجيا المصاحبة لها وتوصفي الأهداف الفرعية الازمة لتحقيقها.
- اعتماد مصروفه للمؤسسية (RACI CHART) بجاه العملية الرئيسية لجنة حاكمة تكنولوجيا المعلومات والعمليات الفرعية المنبثقة عنها.
- التأكد من وجود إطار عام لإدارة مخاطر تكنولوجيا المعلومات بما يتواافق والأهداف الإستراتيجية للبنك.
- تراعي لجنة حاكمة تكنولوجيا المعلومات ما ورد في قانون البنك بخصوص مهام وصلاحيات اللجنة بالإضافة إلى تعليمات الحاكمة المؤسسية.

سابعاً: إجتماعات مجلس الإدارة واللجان المنبثقة عنه خلال عام ٢٠١٧

النوع	جنة حاكمة تكنولوجيا المعلومات	لجنة المكافآت والترشيحات	جنة المحاسبة المؤسسية	جنة المخاطر والإمتحان	جنة التدقيق	جنة إدارة الأداء	جنة مجلس الإدارة
إجمالي عدد الاجتماعات المنعقدة خلال عام ٢٠١٧	٤	٢	٢	٢	٧	٨	٤٠١٧
أعضاء مجلس الإدارة							
رئيس مجلس الإدارة، عضو لجنة الحاكمة المؤسسية، عضو لجنة تكنولوجيا المعلومات من ٢٠١٧/٤/٢٧ .	٣	١	-	-	٨		السيد هاني عبدالقادر القاضي / رئيس المجلس
السيد عبدالقادر عبدالله القاضي	-	-	-	-	-	٦	
السيد إبراهيم بن حمود المزید	-	١	٢	٣	٦	-	
السيد حسين هاشم الدباس / نائب الرئيس	-	٢	٢	٦	٧	-	
السيد إبراهيم محمد فرج	-	-	-	-	٤	٨	
معالي "محمد شريف" علي الزعبي	-	-	-	-	٥	-	
السيد خليل محمود أبو الرب	٢	١	١	٣	٦	-	
السيد محمد محمود العقر	-	-	-	-	-	٥	
الدكتور عدنان علي ستينية	-	-	-	-	-	٧	
السيد خالد "محمد وليد" ذكريـا	٢	-	-	-	-	٨	
السيد سائد جميل البديري	-	-	-	-	-	٣	
معالي الدكتور «محمد ناصر» سالم أبو حمور	-	-	-	-	-	٢	

علمًاً بأن الهيئة العامة العادلة للبنك التي ستعقد إجتماعها خلال شهر نيسان ٢٠١٨ ستقوم بإنتخاب أعضاء مجلس إدارة جديد لمدة أربعة سنوات من تاريخه.

هاني عبدالقادر القاضي
رئيس مجلس الإدارة



دليل الحاكمة المؤسسية (التحكم المؤسسي)

المقدمة

تم إعداد دليل الحاكمة المؤسسية للبنك بالإستناد إلى التعليمات المعدلة للحاكمية المؤسسية للبنك رقم ٢٠١٦/١٣ الصادرة عن البنك المركزي الأردني بتاريخ ٢٠١٦/٩/١١ المتضمنة ل التعديلات الواردة في التعليم رقم ٢٠١٨/٢١٠ تاریخ ٢٠١٩/٢٥ . وبما يتوافق مع أحكام التشريعات المعمول بها في الأردن.

ينظر بنك الاستثمار العربي الأردني بمفهومه الخاص إلى الحاكمة المؤسسية على أنها مفتاح ثقة العملاء وكافة الأطراف الأخرى ذات العلاقة بالبنك، فالحاكمية المؤسسية هي الطريقة والأسلوب الذي تدار به علاقات البنك مع نفسه ومع الأطراف الأخرى المتأثرة به.

ويؤمن بنك الاستثمار العربي الأردني بأن وجود حاكمة مؤسسية جيدة يؤدي إلى إدارة جيدة للبنك ويساعد على تحقيق أهداف البنك الاستراتيجية.

وعليه فقد قرر مجلس إدارة بنك الاستثمار العربي الأردني تبني دليل الحاكمة المؤسسية (يشار إليه لاحقاً بالدليل) والذي تم إعداده وفقاً لأفضل الممارسات الدولية وبما يتواافق مع القوانين والأنظمة والتعليمات المرعية بهذا الخصوص. واستناداً إلى تعليمات وإرشادات البنك المركزي الأردني حيث يهدف البنك من تبنيه لهذا الدليل للوصول إلى تحقيق مبادئ الحاكمة المؤسسية المتمثلة بمعاملة كافة أصحاب المصالح بعدالة وشفافية وإفصاح تمكن أصحاب المصالح من تقييم وضعية البنك بما في ذلك أدائه المالي والإداري كما تقتضي أن تكون العلاقة بين الإدارة وأصحاب المصالح محكومة بقواعد المسائلة في العلاقة بين مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية وبين مجلس الإدارة والمساهمين والجهات المختلفة الأخرى.

يتميز العمل في القطاع المصرفي عن غيره من القطاعات الأخرى بأن مخاطره معقدة ومرتفعة ومترابطة الأمر الذي يستلزم وجود حاكمة مؤسسية فعالة. وإن جوانب الضعف في هذه الحاكمة لدى أي بنك قد تؤدي إلى تعرضه إلى مشاكل قد تؤثر أيضاً على البنك الأخرى وعلى استقرار القطاع المالي.

أولاً: الإسناد

صدر دليل الحاكمة المؤسسية للبنك إلتزاماً بالتعليمات المعدلة للحاكمية المؤسسية للبنك لسنة ٢٠١٦ رقم ٢٠١٦/١٣ الصادرة عن البنك المركزي الأردني سندًا لأحكام المادتين (٤/ب/٣) و (١٥/ب) من قانون البنك المركزي الأردني رقم (٢٣) لسنة ١٩٧١ وتعديلاته، والمادة (٢١، ٢٢، ٢٣، ٢٤، ٢٥، ٢٦، ٢٧، ٢٨) من قانون البنك رقم (٢٨) لسنة ٢٠٠٠ وتعديلاته وبما يتوافق وقوانين الشركات وهيئة الأوراق المالية والأنظمة والتعليمات الصادرة بمقتضاهما.

ثانياً: التعريفات

يكون للكلمات والعبارات الواردة في هذه التعليمات المعاني المحددة لها فيما بعد ما لم تدل القرينة أو السياق على غير ذلك. ويتم الرجوع إلى قانون البنك والتعليمات الصادرة بموجبه بشأن أية تعريفات أخرى ترد في هذه التعليمات غير مدرجة في هذه المادة:

أ. **الحاكمية المؤسسية:** النظام الذي يوجه ويدار به البنك، والذي يهدف إلى تحديد الأهداف المؤسسية للبنك وتحقيقها. وإدارة عمليات البنك بشكل آمن. وحماية مصالح المودعين. والإلتزام بالمسؤولية الواجبة تجاه المساهمين وأصحاب المصالح الآخرين. والتزام البنك بالتشريعات وسياسات البنك الداخلية.

ب. **الملاعة:** توفر متطلبات معينة في أعضاء مجلس إدارة البنك وإدارته التنفيذية العليا.
ج. **المجلس:** مجلس إدارة البنك.

د. **أصحاب المصالح:** أي ذي مصلحة في البنك مثل المودعين أو المساهمين أو الموظفين أو الدائنين أو العملاء أو الجهات الرقابية المعنية.

ه. **المساهم الرئيسي:** الشخص الذي يملك نسبه (٥٪) أو أكثر من رأس المال البنك بشكل مباشر أو غير مباشر.
و. **عضو تنفيذي:** عضو مجلس الإدارة الذي يشارك بمقابل في إدارة العمل اليومي للبنك.

ز. **عضو مستقل:** عضو مجلس الإدارة الذي لا يخضع لأي تأثيرات تحد من قدرته على اتخاذ قرارات موضوعية لصالح البنك والذى تتوفّر فيه الشروط المبينة في البند رابعاً من هذا الدليل.

ح. **الإدارة التنفيذية العليا:** تشمل مدير عام البنك، ومساعدي المدير العام ومساعدي نائب المدير العام والمدير المالي ومدير العمليات ومدير إدارة المخاطر ومدير التدقيق الداخلي ومدير الخزينة (الاستثمار) ومدير الإمتثال. بالإضافة لأي موظف في البنك له سلطة تنفيذية موازية لأي من سلطات أي من المذكورين ويرتبط وظيفياً مباشرةً بالمدير العام.

ثالثاً: نشر دليل المحاكمة المؤسسة

يقوم البنك بنشر الدليل على موقعه الإلكتروني، وبأي طريقة أخرى مناسبة لإطلاع الجمهور كما يتم الإفصاح في التقرير السنوي عن وجود دليل للمحاكمة المؤسسة لديه، والإفصاح أيضاً عن المعلومات التي تهم أصحاب المصالح بما فيها الدليل وعن مدى التزام البنك بتطبيق ما جاء فيه.

رابعاً: تشكيلاً مجلس الإدارة (المجلس)

- أ. يتتألف مجلس الإدارة من أحد عشر عضواً.
- ب. لا يجوز أن يكون من أي من أعضاء المجلس عضواً تنفيذياً.
- ج. يجب أن لا يقل عدد الأعضاء المستقلين في المجلس عن أربعة أعضاء.
- د. على لجنة الترشيحات والمكافآت في البنك تحديد المتطلبات الازمة لضمان استقلالية العضو، بحيث تشمل الشروط التالية كحد أدنى:
 - ٠ أن لا يكون عضواً تنفيذياً في المجلس خلال السنوات الثلاث السابقة لانتخابه.
 - ٠ أن لا يكون قد عمل موظفاً في البنك أو في أي من الشركات التابعة له خلال السنوات الثلاث السابقة لانتخابه.
 - ٠ أن لا تربطه بأي من أعضاء المجلس الآخرين أو بأي عضو من أعضاء مجالس إدارات الشركات التابعة للبنك أو بأحد المساهمين الرئисيين في البنك صلة قرابة حتى الدرجة الثانية.
 - ٠ أن لا تربطه بأي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا في البنك أو بأي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا في الشركات التابعة للبنك صلة قرابة حتى الدرجة الثانية.
 - ٠ أن لا يكون شريكاً أو موظفاً لدى المدقق الخارجي للبنك وأن لا يكون قد كان شريكاً أو موظفاً خلال السنوات الثلاث السابقة لتاريخ انتخابه عضواً في المجلس وأن لا تربطه بالشريك المسؤول عن عملية التدقيق صلة قرابة من الدرجة الأولى.
 - ٠ أن لا يكون مساهماً رئيسياً في البنك أو مثلاً لمساهم رئيسي أو حليفاً لمساهم رئيسي في البنك أو تشكل مساهمته مع مساهمة حليف مقدار مساهمة مساهم رئيسي أو مساهماً رئيسياً في أحدى الشركات التابعة للبنك أو مساهماً رئيسياً في المجموعة المالكة للبنك.
 - ٠ أن لا يكون قد شغل عضوية مجلس إدارة البنك أو أحدى شركاته التابعة أو عضو هيئة مدیرین فيها لأكثر من ثمانية سنوات متصلة.
 - ٠ أن لا يكون حاصلاً هو أو أي شركة هو عضو في مجلس إدارتها أو مالكاً لها أو مساهماً رئيسياً فيها. على ائتمان من البنك تزيد نسبة على (٥٪) من رأس المال البنك المكتتب به. وان لا يكون ضاماً لائتمان من البنك تزيد قيمته عن ذات النسبة.
 - ٠ أن يكون من ذوي المؤهلات أو الخبرات المالية أو المصرفية العالية.

خامساً: اجتماعات المجلس

- أ. على أعضاء المجلس حضور اجتماعات المجلس حضوراً شخصياً، وفي حال تعذر الحضور الشخصي فيمكن لعضو المجلس إبداء وجهة نظره من خلال الفيديو أو الهاتف بعد موافقة رئيس المجلس. ودون أن يكون له الحق في التصويت أو التوقيع على محضر الاجتماع.
- ب. على البنك تدوين محاضر اجتماعات المجلس ولجانه بصورة دقيقة وكاملة وتدوين أي تحفظات أثيرت من قبل أي عضو. وأن يحتفظ البنك بجميع هذه المحاضر بشكل مناسب.
- ج. على الإدارة التنفيذية العليا وقبل اجتماع المجلس بوقتٍ كافٍ تقديم معلومات وافية ودقيقة لأعضاء المجلس عن بنود جدول أعمال الاجتماع. وعلى رئيس المجلس التتحقق من ذلك.

سادساً: مهام ومسؤوليات المجلس

- مع مراعاة اختصاصات وصلاحيات الهيئة العامة للبنك يتولى مجلس الإدارة المنتخب من قبل الهيئة العامة مهام ومسؤوليات إدارة أعمال البنك لمدة أربع سنوات من تاريخ انتخابه وتشمل هذه المهام والواجبات ما يلي:
- أ.** الإشراف على الإدارة التنفيذية العليا ومتابعة أدائها. والتأكد من سلامة الأوضاع المالية للبنك ومن ملاءته، وعليه اعتماد سياسات وإجراءات مناسبة للإشراف والرقابة على أداء البنك.
 - ب.** تحديد الأهداف الاستراتيجية للبنك، وتوجيه الإدارة التنفيذية لإعداد إستراتيجية لتحقيق هذه الأهداف، واعتماد هذه الاستراتيجية، وكذلك اعتماد خطط عمل تتماشى مع هذه الإستراتيجية.
 - ج.** اعتماد سياسة مراقبة ومراجعة أداء الإدارة التنفيذية عن طريق وضع مؤشرات أداء رئيسية (KPIs) لتحديد وقياس ورصد الأداء والتقدم نحو تحقيق الأهداف المؤسسية.
 - د.** التأكد من توفر سياسات وخطط وإجراءات عمل لدى البنك شاملة لكافة أنشطته وتنماشى مع التشريعات ذات العلاقة، وأنه قد تم تعميمها على كافة المستويات الإدارية، وأنه يتم مراجعتها بانتظام.
 - هـ.** تحديد القيم المؤسسية للبنك، ورسم خطوط واضحة للمسؤولية والمساءلة لكافة أنشطة البنك، وترسيخ ثقافة عالية للمعايير الأخلاقية والنزاهة والسلوك المهني لإداري البنك.
 - وـ.** مسؤولية سلامة كافة عمليات البنك بما فيها أوضاعه المالية ومسؤولية تنفيذ متطلبات البنك المركزي، وكذلك متطلبات الجهات الرقابية والتنظيمية الأخرى المتعلقة بعمله، ومراعاة أصحاب المصالح، وأن البنك يدار ضمن إطار التشريعات والسياسات الداخلية للبنك، وأن الرقابة الفعالة متوفرة بإستمرار على أنشطة البنك بما في ذلك أنشطة البنك المسندة لجهات خارجية.
 - زـ.** مع مراعاة حكم الفقرة حادي عشرًا من هذا الدليل يوافق مجلس الإدارة وبناءً على توصية اللجنة المختصة على تعيين كل من المدير العام ومدير التدقيق، ومدير إدارة المخاطر ومسؤول الامتثال وقبول استقالاتهم أو إنهاء خدماتهم على أن يتم الحصول على عدم مانعة البنك المركزي على استقالة أو إنهاء خدمات أي منهم.
 - حـ.** إعتماد أنظمة ضبط ورقابة داخلية للبنك ومراجعتها سنويًا والتأكد من قيام المدقق الداخلي والمدقق الخارجي بمراجعة هيكل هذه الأنظمة مرة واحدة على الأقل سنويًا.
 - طـ.** ضمان استقلالية مدقق الحسابات الخارجي بدايةً واستمراً.
 - يـ.** اعتماد إستراتيجية لإدارة المخاطر ومراقبة تنفيذها، بحيث تتضمن مستوى المخاطر المقبولة وضمان عدم تعريض البنك لمخاطر مرتفعة، وأن يكون المجلس ملماً ببيئة العمل التشغيلية للبنك والمخاطر المرتبطة بها، وأن يتتأكد من وجود أدوات وبنية فنية لإدارة المخاطر في البنك قادرة على تحديد وقياس وضبط ومراقبة كافة أنواع المخاطر التي يتعرض لها البنك.
 - كـ.** ضمان وجود نظم معلومات إدارية (MIS) كافية وموثوق بها تغطي كافة أنشطة البنك.
 - لـ.** التحقق من أن السياسة الآئتمانية للبنك تتضمن تقييم نوعية الحاكمة المؤسسية لعملائه من الشركات وخاصة الشركات المساهمة العامة، بحيث يتم تقييم المخاطر للعملاء بنقاط الضعف والقوة تبعاً لمارساتهم في مجال الحاكمة.
 - مـ.** التأكد من أن البنك يتبنى مبادرات اجتماعية مناسبة في مجال حماية البيئة والصحة والتعليم، ومراعاة تقديم التمويل للشركات الصغيرة ومتوسطة الحجم بأسعار وأجال مناسبة.
 - نـ.** اتخاذ الإجراءات الكفيلة بإيجاد فصل واضح بين سلطات المساهمين الذين يمتلكون مصلحة مؤثرة من جهة والإدارة التنفيذية من جهة أخرى بهدف تعزيز الحاكمة المؤسسية السليمة، وإيجاد آليات مناسبة للحد من تأثيرات المساهمين الذين يمتلكون مصلحة مؤثرة، وذلك من خلال الآتي على سبيل المثال لا الحصر:
 ١. أن لا يشغل أي من المساهمين الذين يمتلكون مصلحة مؤثرة أي وظيفة في الإدارة التنفيذية العليا.
 ٢. أن تستمد الإدارة التنفيذية العليا سلطتها من المجلس وحده، والعمل في إطار التفويض المنوح لها من قبله.
 ٣. إعتماد هيكل تنظيمي للبنك يبين التسلسل الإداري، بما في ذلك لجان المجلس والإدارة التنفيذية.

ع. على مجلس إدارة البنك التقيد بما يلي:

١. إعتماد الاستراتيجيات والسياسات للمجموعة والشركات التابعة لها، واعتماد الهيكل الإدارية لهذه الشركات، واعتماد دليل للحاكمية المؤسسية على مستوى المجموعة بشكل يتناسب مع هذه التعليمات لتطبيقه على كامل المجموعة وبحيث يضمن أن تكون سياسات الشركات التابعة متماشية مع هذا الدليل، مع مراعاة التعليمات الصادرة بهذا الشأن عن البنك المركزي أو الجهات الرقابية للدول المتواجدة فيها الشركة التابعة.
٢. الإحاطة بهيكل المجموعة، وذلك من خلال معرفة الروابط والعلاقات ما بين الوحدات والبنك الأم، ومدى كفاية الحكومية المؤسسية ضمن المجموعة مع المواءمة بين استراتيجيات وسياسات الحكومية المؤسسية للبنك الأم وهذه التعليمات أو أي تعليمات يصدرها البنك المركزي أو الجهات الرقابية الأخرى ذات العلاقة لاحقاً في هذا المجال، وفي حال حصول تعارض يجب الحصول على موافقة البنك المركزي الأردني المسبقة لمعالجه ذلك.
٣. تحديد العمليات المصرفية التي تتطلب موافقته على أن يراعى عدم التوسيع في ذلك بما يدخل بالدور الرقابي للمجلس، وأن لا يمنح صلاحيات تنفيذية بما فيها صلاحيات منح ائتمان لعضو من أعضاء المجلس منفرداً بما في ذلك رئيس المجلس، وللمجلس تشكيل لجنة منبثقة عنه تحت مسمى لجنة التسهيلات للنظر في التسهيلات التي تتجاوز صلاحية أعلى لجنة في الإدارة التنفيذية ووفقاً لما يلي:
 ٤. أن لا يقل عدد أعضاء اللجنة عن خمسة أعضاء ويجوز أن يكون أحد أعضائها مستقلاً على أن لا يكون عضواً في لجنة التدقيق كما يمكن أن يشارك أعضاء من الإدارة التنفيذية العليا في اجتماعاتها لعرض توصياتهم.
 ٥. تحصر صلاحياتها بإتخاذ القرار المناسب بخصوص التسهيلات التي تم التوصية بالموافقة عليها من قبل لجنة الإدارة التنفيذية.
 ٦. تحديد حدود عليا للصلاحيات المنطة بهذه اللجنة المتعلقة بمنح أو تعديل أو تجديد أو هيكلة التسهيلات الائتمانية على أن تكون صلاحية المجلس واضحة بهذا الخصوص.
 ٧. أن يكون النصاب القانوني لاجتماعات اللجنة بحضور أربعة أعضاء على الأقل وتتخذ قراراتها بأغلبية عدد أعضائها بغض النظر عن عدد الحاضرين منهم.
 ٨. أن ترفع إلى المجلس بشكل دوري تفاصيل التسهيلات التي تم الموافقة عليها من قبلها.
 ٩. أن يقوم أعضاء اللجنة بحضور اجتماعاتها والتصويت على قراراتها شخصياً وفي حال تعذر الحضور الشخصي فيمكن للعضو إبداء وجهة نظره من خلال الفيديو أو الهاتف وله الحق في التصويت والتوقیع على محضر الاجتماع على أن يتم توثيق ذلك حسب الأصول.
 ١٠. للمجلس تفويض بعض أو جميع صلاحيات هذه اللجنة في تعديل شروط أو هيكلة التسهيلات للجنة الإدارة التنفيذية المذكورة أعلاه مع ضرورة إطلاع لجنة التسهيلات على ما تم اتخاذه من قرارات ضمن هذه الصلاحيات.
 ١١. يتم تعديل هيكل الصلاحيات في البنك بما يحقق هذه الفقرة.
 ١٢. على المجلس أن يحدد مهام أمين سر المجلس بحيث تشمل:
 ١. حضور جميع اجتماعات المجلس، وتدوين كافة المداولات والاقتراحات والاعتراضات والتحفظات وكيفية التصويت على مشروعات قرارات المجلس.
 ٢. تحديد مواعيد اجتماعات المجلس وذلك بالتنسيق مع رئيس المجلس.
 ٣. التأكد من توقيع أعضاء مجلس الإدارة على محاضر الاجتماعات والقرارات.
 ٤. متابعة تنفيذ القرارات المتخذة من مجلس الإدارة، ومتابعة بحث أي مواضيع تم إرجاء طرحها في اجتماع سابق.
 ٥. حفظ سجلات ووثائق اجتماعات مجلس الإدارة.
 ٦. اتخاذ الاجراءات اللازمة للتأكد من أن مشاريع القرارات المنوي إصدارها عن المجلس تتواافق مع التشريعات.
 ٧. التحضير لاجتماعات الهيئة العامة والتعاون مع اللجان المنبثقة عن المجلس.
 ٨. تزويذ البنك المركزي الأردني بـإقرارات الملاعنة التي يتم توقيعها من قبل أعضاء المجلس.
 ١٣. يجب أن يتاح لأعضاء المجلس وجانبه الاتصال المباشر مع الإدارة التنفيذية وأمين سر المجلس، وتسهيل قيامهم بالهام الموكلة إليهم بما في ذلك الاستعانة عند اللزوم وعلى نفقه البنك بمصادر خارجية وذلك بالتنسيق مع رئيس المجلس، مع التأكيد على عدم قيام أي من أعضاء المجلس بالتأثير على قرارات الإدارة التنفيذية إلا من خلال المداولات التي تتم في اجتماعات المجلس أو اللجان المنبثقة عنه.

ر. على رئيس المجلس أن يضطلع بما يلي كحد أدنى:

١. الحرص على إقامة علاقة بناءة بين المجلس والإدارة التنفيذية للبنك.
٢. التشجيع على النقد البناء حول القضايا التي يتم بحثها بشكل عام وتلك التي يوجد حولها تباين في وجهات النظر بين الأعضاء، ويشجع على النقاشات والتصويت على تلك القضايا.
٣. التأكيد من استلام جميع أعضاء المجلس لحاضر الاجتماعات السابقة وتوقيعها، واستلامهم جدول أعمال أي اجتماع قبل انعقاده بدة كافية، على أن يتضمن الجدول معلومات مكتوبة كافية عن المواضيع التي سيتم مناقشتها في الاجتماع ويكون التسليم بواسطة أمين سر المجلس.
٤. التأكيد من وجود ميثاق ينظم ويحدد عمل المجلس.
٥. مناقشة القضايا الإستراتيجية والهامة في المجتمعات المجلس بشكل مستفيض.
٦. تزويدي كل عضو من أعضاء المجلس عند انتخابه بنصوص القوانين ذات العلاقة بعمل البنك وتعليمات البنك المركزي ذات العلاقة بعمل المجلس بما فيها هذا الدليل، وبكتيب يوضح حقوق العضو ومسؤولياته وواجباته، ومهام وواجبات أمين سر المجلس.
٧. تزويدي كل عضو بلخيص كافٍ عن أعمال البنك عند التعين أو عند الطلب.
٨. التداول مع أي عضو جديدي مساعدة المستشار القانوني للبنك حول مهام ومسؤوليات المجلس وخاصة ما يتعلق بالمتطلبات القانونية والتنظيمية لتوضيح المهام والصلاحيات والأمور الأخرى الخاصة بالعضو ومنها فترة العضوية ومواعيد الاجتماعات ومهام اللجان وقيمة المكافآت، وإمكانية الحصول على المشورة الفنية المتخصصة المستقلة عند الضرورة.
٩. تلبية احتياجات أعضاء المجلس فيما يتعلق بتطوير خبراتهم وتعلمهم المستمر، وأن يتيح للعضو الجديد حضور برنامج توجيه (Orientation Program)، بحيث يراعي الخلفية المصرفية للعضو، على أن يحتوي هذا البرنامج وكحد أدنى الموضع التالية:
 - أ. البنية التنظيمية للبنك والحاكمية المؤسسية وميثاق قواعد السلوك المهني.
 - ب. الأهداف المؤسسية وخطة البنك الإستراتيجية وسياسات المعتمدة.
 - ج. الأوضاع المالية للبنك.
 - د. هيكل مخاطر البنك وإطار إدارة المخاطر لديه.

١٠. توجيه دعوة للبنك المركزي لحضور اجتماعات الهيئة العامة وذلك قبل فترة كافية ليصار إلى تسمية من يمثله.
١١. تزويدي البنك المركزي بحضور اجتماعات الهيئة العامة وذلك خلال مدة لا تتجاوز خمسة أيام من تاريخ مصادقة مراقب عام الشركات أو من يمثله على محضر الاجتماع.
- ش. على كل عضو من أعضاء المجلس الاضطلاع بما يلي كحد أدنى:
 ١. الإللام بالتشريعات والمبادئ المتعلقة بالعمل المالي والبيئة التسغيفية للبنك ومواكبة التطورات التي تحصل فيه وكذلك المستجدات الخارجية التي لها علاقة بأعماله بما في ذلك متطلبات التعين في وظائف الإدارة التنفيذية العليا في البنك.
 ٢. حضور اجتماعات المجلس، واجتماعات لجانه حسب المقترن واجتماعات الهيئة العامة.
 ٣. عدم الإفصاح عن المعلومات السرية الخاصة بالبنك أو استخدامها لمصلحته الخاصة أو لمصلحة غيره.
 ٤. تغليب مصلحة البنك في كل المعاملات التي تتم مع أي شركة أخرى له مصلحة شخصية فيها، وعدمأخذ فرص العمل التجاري الخاص بالبنك لمصلحته الخاصة، وأن يتتجنب تعارض المصالح والإفصاح للمجلس بشكل تفصيلي عن أي تعارض في المصالح في حالة وجوده مع الالتزام بعدم الحصول أو المشاركة بالقرار المتخذ بالاجتماع الذي يتم فيه تداول مثل هذا الموضوع، وأن يدون هذا الإفصاح في محضر اجتماع المجلس.
 ٥. تحصيص الوقت الكافي للاضطلاع بهما كعضو مجلس إدارة وعلى لجنة الترشيحات والمكافآت إيجاد منهجية واضحة للتحقق من ذلك بما فيها (على سبيل المثال) مدى تعدد ارتباط العضو بعضويات مجالس إدارة أخرى / هيئات / منتديات ... إلخ.

سابعاً: حدود للمسؤولية والمساءلة

- أ. إعتماد حدود واضحة للمسؤولية والمساءلة والإلتزام والإلزام بها في جميع المستويات الإدارية في البنك.
- ب. التأكيد من أن الهيكل التنظيمي يعكس بوضوح خطوط المسؤولية والسلطة. على أن يشمل على الأقل المستويات الرقابية التالية:
١. مجلس الإدارة وبناته.
 ٢. إدارات منفصلة للمخاطر والامتثال والتدقيق لا تمارس أعمال تنفيذية يومية.
 ٣. وحدات/موظفين غير مشاركين في العمليات اليومية لأنشطة البنك مثل موظفي مراجعة الإنتمان والـ (Middle Office).
 - ج. التأكيد من أن الإدارة التنفيذية العليا تقوم بمسؤولياتها المتعلقة بإدارة العمليات اليومية للبنك وأنها تساهم في تطبيق المحاكمة المؤسسية فيه. وأنها تفوض الصالحيات للموظفين وأنها تنشئ بنية إدارية فعالة من شأنها تعزيز المساءلة وأنها تنفذ المهام في المجالات والأنشطة المختلفة للأعمال بشكل يتفق مع السياسات والإجراءات التي اعتمدتها المجلس.
 - د. اعتماد ضوابط رقابية مناسبة تمكنه من مساعلة الإدارة التنفيذية العليا.
 - هـ. على الرغم مما ورد في قانون الشركات. لا يجوز الجمع بين منصبي رئيس المجلس والمدير العام ويجب أن لا يكون رئيس المجلس أو أي من أعضاء المجلس أو المساهمين الرئيسيين مرتبطاً مع المدير العام بصلة قرابة دون الدرجة الرابعة.
 - وـ. على المدير العام إضافةً إلى ما هو وارد في التشريعات أن يعمل على ما يلي:
 ١. تطوير التوجه الاستراتيجي للبنك.
 ٢. تنفيذ استراتيجيات وسياسات البنك.
 ٣. تنفيذ قرارات مجلس الإدارة.
 ٤. توفير الإرشادات لتنفيذ خطط العمل قصيرة وطويلة الأجل.
 ٥. توصيل رؤية ورسالة واستراتيجية البنك إلى الموظفين.
 ٦. إعلام المجلس بجميع الجوانب الهامة لعمليات البنك.
 ٧. إدارة العمليات اليومية للبنك.

ثامناً: اللجان المنبثقة عن المجلس

تشكل لجان من بين أعضائه، يحدد أهدافها ويفوضها بصلاحيات من قبله، وذلك وفق ميثاق بوضح ذلك. وعلى هذه اللجان أن تقوم برفع تقارير دورية إلى المجلس. كما وأن وجود هذه اللجان لا يغطي المجلس ككل من خمل مسؤولياته. وبشكل المجلس اللجان التالية كحد أدنى:

- أ. لجنة المحاكمة المؤسسية:**
تألف اللجنة من ثلاثة أعضاء (اثنين منهم مستقلين على الأقل) وعلى أن تضم رئيس المجلس. وتتولى هذه اللجنة التوجيه والإشراف على إعداد دليل المحاكمة المؤسسية وتحديثه ومراقبة تطبيقه.
- ب. لجنة التدقيق:**
١. مع مراعاة ما ورد في قانون البنك، يجب أن يكون غالبية أعضاء اللجنة بما فيهم رئيس اللجنة من الأعضاء المستقلين. وأن لا يكون رئيس اللجنة هو رئيس المجلس أو رئيس لأي لجنة أخرى منبثقة عن المجلس.
 ٢. يجب أن يكون جميع أعضاء اللجنة حاصلين على مؤهلات علمية ويتمتعون بخبرة عملية مناسبة في مجالات المحاسبة أو المالية أو أي من التخصصات أو المجالات المشابهة ذات العلاقة بأعمال البنك.
 ٣. مع مراعاة ما ورد في قانون البنك بخصوص مهام وصلاحيات اللجنة، فإن عليها القيام بمراجعة الأمور التالية:
 - أ. نطاق ونتائج ومدى كفاية التدقيق الداخلي والخارجي للبنك.
 - بـ. القضايا المحاسبية ذات الأثر الجوهرى على البيانات المالية للبنك.
 - جـ. أنظمة الضبط والرقابة الداخلية في البنك.
 ٤. تقوم اللجنة بت تقديم التوصيات للمجلس بخصوص تعيين المدقق الخارجي وإنهاء عمله وأتعابه وأى شروط تتعلق بالتعاقد معه، بالإضافة إلى تقييم استقلاليته، آخذة بالاعتبار أي أعمال أخرى كلف بها خارج نطاق التدقيق.

٥. يجب أن تتوفر لدى اللجنة صلاحية الحصول على أي معلومات من الإدارة التنفيذية ولها الحق في استدعاء أي إداري لحضور أي من اجتماعاتها على أن يكون منصوصاً على ذلك في ميثاقها.
٦. تقوم اللجنة بالاجتماع مع المدقق الخارجي والمدقق الداخلي ومسؤول الامتثال مرة واحدة على الأقل في السنة بدون حضور أي من أعضاء الإدارة التنفيذية العليا.
٧. تقوم اللجنة بمراجعة ومراقبة الإجراءات التي تمكن الموظف من الإبلاغ بشكل سري عن أي خطأ في التقارير المالية أو أية أمور أخرى. وتتضمن اللجنة وجود الترتيبات اللازمة للتحقيق المستقل والتأكد من متابعة نتائج التحقيق ومعالجتها بموضوعية.
٨. لا يجوز دمج أعمال أي لجنة أخرى مع أعمال هذه اللجنة.

ج. لجنة الترشيحات والمكافآت:

١. تتشكل هذه اللجنة على الأقل من ثلاثة أعضاء بحيث يكون غالبية أعضاء اللجنة من فيهم رئيس اللجنة من الأعضاء المستقلين.
٢. تتولى هذه اللجنة المهام التالية:
- أ. تحديد الأشخاص المؤهلين للانضمام إلى عضوية المجلس مع الأخذ بالاعتبار قدرات ومؤهلات الأشخاص المرشحين. كما يؤخذ بعين الاعتبار في حالة إعادة ترشيح العضو عدد مرات حضوره وفاعلية مشاركته في اجتماعات المجلس.
- ب. ترشح إلى المجلس الأشخاص المؤهلين للانضمام إلى الإدارة التنفيذية العليا.
- ج. التأكد من حضور أعضاء المجلس ورشات عمل أو ندوات في المواضيع المصرفية وبالأخص إدارة المخاطر والمحاسبة المؤسسية وأخر تطورات العمل المغربي.
- د. تحديد فيما إذا كان العضو يحقق صفة العضو المستقل آخذه بعين الاعتبار الحد الأدنى للشروط الواردة في البند (رابعاً د) من هذا الدليل. ومراجعة ذلك بشكل سنوي.
- هـ. إتباع أسس محددة ومعتمدة في تقييم أداء المجلس والمدير العام، بحيث يكون معيار تقييم الأداء موضوعياً.
- و. توفير معلومات وملخصات حول خلفية بعض المواضيع الهامة عن البنك لأعضاء المجلس عند الطلب، والتأكد من إطلاعهم المستمر حول أحدث المواضيع ذات العلاقة بالعمل المغربي.
- ز. التأكد من وجود سياسة منح مكافآت لإداري البنك ومراجعتها بصورة دورية وتطبيق هذه السياسة كما توصي اللجنة بتحديد رواتب المدير العام وبباقي الإدارة التنفيذية العليا ومكافآتهم وامتيازاتهم الأخرى.
- حـ. ترفع اللجنة توصياتها في جميع هذه المهام إلى مجلس الإدارة لاتخاذ القرار المناسب بشأنها.

د. لجنة إدارة المخاطر:

١. تشكل هذه اللجنة من ثلاثة أعضاء على الأقل من المجلس على أن يكون من بينهم عضواً مستقلاً. ويجوز أن يشارك في عضويتها أعضاء من الإدارة التنفيذية العليا.
٢. تتولى اللجنة المهام التالية:
- أ. مراجعة إطار إدارة المخاطر في البنك.
- بـ. مراجعة إستراتيجية إدارة المخاطر لدى البنك قبل اعتمادها من المجلس.
- جـ. مواكبة التطورات التي تؤثر على إدارة المخاطر بالبنك، ورفع تقارير دورية عنها إلى المجلس.
- دـ. التتحقق من عدم وجود تفاوت بين المخاطر الفعلية التي يأخذها البنك ومستوى المخاطر المقبولة التي وافق عليها المجلس.
- هـ. تهيئة الظروف المناسبة التي تضمن التعرف على المخاطر ذات الأثر الجوهري، وأي إنشطة يقوم بها البنك يمكن أن تعرضه لمخاطر أكبر من مستوى المخاطر المقبولة، ورفع تقارير بذلك إلى المجلس ومتابعة معالجتها.
- بحظر على أي عضو في المجلس أن يكون رئيساً لأكثر من لجنة من اللجان المذكورة أعلاه، كما يحظر عليه أن يكون رئيساً لأكثر من لجنتين من كافة اللجان المنبثقة عن المجلس.

هـ. لجنة حاكمة تكنولوجيا المعلومات:

- ٠ تتشكل هذه اللجنة من ثلاثة أعضاء على الأقل من مجلس الإدارة ويفضل أن تضم في عضويتها أشخاص من ذوي الخبرة أو المعرفة الإستراتيجية في تكنولوجيا المعلومات.
- ٠ تنتخب اللجنة أحد أعضائها ليكون عضواً مراقباً في لجنة الإدارة التوجيهية لتكنولوجيا المعلومات.
- ٠ تتولى اللجنة المهام التالية وتكون مرجعيتها تعليمات حاكمة وإدارة المعلومات والتكنولوجيا الصاحبة لها رقم (٢٠١٦/١٥) تاريخ ٢٠١٦/٢٥ الصادرة عن البنك المركزي الأردني وأية تعديلات تطرأ عليها:

 ١. إعتماد الأهداف الإستراتيجية لتكنولوجيا المعلومات والهيكل التنظيمية المناسبة بما في ذلك اللجان التوجيهية على مستوى الإدارة التنفيذية العليا.
 ٢. اعتماد الإطار العام لإدارة وضبط ومراقبة موارد ومشاريع تكنولوجيا المعلومات.
 ٣. اعتماد مصفوفة الأهداف المؤسسية وأهداف المعلومات والتكنولوجيا الصاحبة لها وتوصيف الأهداف الفرعية اللازمة لتحقيقها.
 ٤. اعتماد مصفوفة للمسؤوليات (RACI Chart) بجاه العمليات الرئيسية لجامعة تكنولوجيا المعلومات والعمليات الفرعية المنبثقة عنها.
 ٥. التأكيد من وجود إطار عام لإدارة مخاطر تكنولوجيا المعلومات يتواافق ويتكامل مع الإطار العام الكلي لإدارة المخاطر في البنك.
 ٦. إعتماد موازنة موارد ومشاريع تكنولوجيا المعلومات بما يتواافق والأهداف الإستراتيجية للبنك.

تاسعاً: الملاعنة

يجب أن يتمتع أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية العليا بأكبر قدر من المصداقية والنزاهة والكفاءة والخبرات الالزمة والقدرة على الالتزام وتكرис الوقت لعمل البنك. ويقع على عاتق المجلس ولجنة الترشيحات والمكافآت مسؤولية التأكيد من ذلك.

عاشرًا: ملائمة أعضاء مجلس الإدارة

- أ. على المجلس اعتماد سياسة فعالة لضمان ملائمة أعضائه. على أن تتضمن هذه السياسة الحد الأدنى من المعايير والمتطلبات والشروط الواجب توفرها في العضو المرشح والمعين. وعلى أن يتم مراجعة هذه السياسة كلما استدعت الحاجة لذلك. ووضع إجراءات وأنظمة كافية للتأكد من استيفاء جميع الأعضاء لمعايير الملائمة واستمرار متعهتم بها. وعلى البنك تزويد البنك المركزي بنسخة من هذه السياسة معتمدة من مجلس إدارته.
- ب. يجب أن تتوافق فيمن يشغل رئاسة أو عضوية مجلس إدارة البنك الشروط التالية:
 ١. أن لا يقل عمره عن خمسة وعشرين سنة.
 ٢. أن لا يكون عضواً في مجلس إدارة أي بنك آخر داخل المملكة أو مديرًا عاماً له أو مديرًا إقليمياً أو موظفاً فيه ما لم يكن البنك الآخر تابعاً لذلك البنك.
 ٣. أن لا يكون محامياً أو مستشاراً قانونياً أو مدقق حسابات البنك.
- ٤. أن يكون حاصلاً على الدرجة الجامعية الأولى كحد أدنى سواءً في الاقتصاد أو المالية أو المحاسبة أو إدارة الأعمال أو أي من التخصصات المشابهة. ويجوز للجنة الترشيحات والمكافآت النظر في إضافة تخصصات أخرى إن اقتربت بخبرة لها علاقة بأعمال البنك.
- ٥. أن لا يكون موظفاً في الحكومة أو أي مؤسسة رسمية عامة ما لم يكن مثلاً عنها.
- ٦. أن لا يكون عضواً في مجالس إدارة أكثر من خمس شركات مساهمة عامة داخل المملكة، بصفته الشخصية في بعضها أو بصفته مثلاً لشخص اعتباري.
- ٧. أن يكون لديه خبرة في مجال أعمال البنك أو المالية أو المجالات المشابهة لا تقل عن خمس سنوات.
- ج. للبنك المركزي أن يعتذر على ترشيح أي شخص لعضوية مجلس إدارة البنك إذا وجد أنه لا يحقق أي من الشروط الواردة في البند (ب) أعلاه.
- د. على كل من يشغل رئاسة أو عضوية المجلس توقيع إقرار (وفق النموذج المعتمد من البنك المركزي الأردني) لهذه الغاية يحفظ لدى البنك ونسخة منه إلى البنك المركزي مرفقاً به السيرة الذاتية للعضو.
- هـ. على رئيس المجلس التأكيد من إعلام البنك المركزي عن أي معلومات جوهيرية يمكن أن تؤثر سلباً على ملائمة أي من أعضائه.

حادي عشر: ملائمة أعضاء الادارة التنفيذية العليا

أ. يقوم المجلس بإعتماد سياسة لضمان ملاعنة أعضاء الإدارة التنفيذية العليا في البنك، على أن تتضمن هذه السياسة المد الأدنى من المعايير والمتطلبات والشروط الواجب توفرها في عضو الإدارة التنفيذية العليا، وعلى المجلس مراجعة هذه السياسة من وقت لآخر، ووضع إجراءات وأنظمة كافية للتأكد من استيفاء جميع أعضاء الإدارة التنفيذية العليا لمعايير الملاعنة واستمرار تمعهم بها، وعلى البنك تزويد البنك المركزي بنسخة من هذه السياسة.

بـ. يقوم المجلس بتعيين مدير عام يتمتع بالنزاهة والكفاءة الفنية والخبرة المصرفية، والحصول على عدم مانعة البنك المركزي المسقة على تعينه.

ج. يقوم المجلس بالموافقة على تعيين أو قبول استقالة او إنهاء خدمات أي من أعضاء الادارة التنفيذية العليا في البنك.
د. على المجلس إقرار خطة إحلال (Succession Plan) لأعضاء الادارة التنفيذية العليا للبنك. وعلى المجلس مراجعة

هـ. على المجلس إعلام البنك المركزي عن أي معلومات جوهرية يمكن أن تؤثر سلباً على ملائمة أي من أعضاء إدارته التنفيذية العليا.

١. أن لا يكون عضواً في مجلس إدارة أي بنك آخر داخل المملكة. ما لم يكن البنك الآخر تابعاً لذلك البنك.

٣. أن يكون حاصلًا على الدرجة الجامعية الأولى كحد أدنى في الاقتصاد أو المالية أو المحاسبة أو إدارة الأعمال أو أي من التخصصات المشتملة على امارة علاقه بعمل النزاء.

٤. أن يكون لديه خبرة في مجال أعمال البنوك أو أعمال ذات صلة لا تقل عن خمس سنوات باستثناء منصب المدير العام، الذي يجب أن لا تقل خبرته في هذا الأداء لا يزيد عن عشرين عاماً.

يجب الحصول على عدم مانعة البنك المركزي قبل تعيين أي عضو في الإدارة التنفيذية العليا وبالتالي على البنك قبل تعيين أي عضو في الإدارة التنفيذية العليا أن يحصل على الموافقة ذاتية منه.

الذاتية للعضو.

الإقرار المعتمد من البنك المركزي الأردني لهذه الغاية. وعلى البنك تزويد البنك المركزي بنسخة عن الإقرار مرفقاً به السيرة العلمية وشهادات الخبرة وشهادات حسن السيرة والسلوك وغيرها من الوثائق المعززة الازمة. والطلب من المرشح توقيع

كلاين اي تكنولوجيز، التي ان يحصل من يمرس على سيرته الذاتية ترتكب بها، بمعنى وبيان

ثاني عشر: تقييم أداء الإداريين

أ. على المجلس إستحداث نظام لتقدير أعماليه وأعمال أعضائه، وعلى أن يتضمن هذا النظام كحد أدنى ما يلي:

١. وضع أهداف محددة وتحديد دور المجلس في تحقيق هذه الأهداف بشكل يمكن قياسه.

٢. تحديد مؤشرات أداء رئيسية (KPIs) التي يمكن استخلاصها من الخطط والأهداف الإستراتيجية واستخدامها لقياس أداء المجلس.

٣. التواصل ما بين مجلس الإدارة والمساهمين ودورية هذا التواصل.

٤. دورية اجتماعات مجلس الإدارة مع الإدارة التنفيذية العليا.

٥. دور العضو في اجتماعات مجلس الإدارة. وكذلك مقارنة أدائه بأداء الأعضاء الآخرين. ويجب الحصول على التغذية الراجعة من العضو المعنى وذلك بهدف تحسين عملية التقييم.

بـ. تقوم لجنة الترشيحات والمكافآت سنويًا بتقييم لعمل المجلس ككل وللجانه ولأعضائه. وعلى أن تقوم اللجنة بإعلام البنك المركزي بنتيجة هذا التقييم.

ج. على المجلس تقييم أداء المدير العام سنويًا وفق نظام تقييم معد من قبل لجنة الترشيحات والمكافآت بما في ذلك وضع مؤشرات الأداء الرئيسية، ويحيث تتضمن معايير تقييم أداء المدير العام كل من الأداء المالي والإداري للبنك، ومدى اخرازه

لخطط وإستراتيجيات البنك متوسطة وطويلة الأجل. وعلى أن تقوم اللجنة بإعلام البنك المركزي بنتيجة هذا التقييم.
د. على المجلس اعتماد نظام لقياس أداء إداري البنك من غير أعضاء مجلس الإدارة والمدير العام. على أن يشمل هذا النظام
على الآتي كحد أدنى:

١. أن يعطى وزن ترجيحي مناسب لقياس أداء الالتزام بإطار عمل إدارة المخاطر وتطبيق الضوابط الداخلية والمتطلبات التنظيمية.

٢. أن لا يكون إجمالي الدخل أو الربح العنصر الوحيد لقياس الأداء، ولكن يجب أن تؤخذ بعين الاعتبار عناصر أخرى لقياس أداء الأداء، مثل المخاطر المتسطة بالعمليات الأساسية وضد العصمة، وغيرها حسبما كان ذلك قابلاً للتطبيق.

٣. عدم استغلال النفوذ وتعارض المصالح

ثالث عشر: المكافآت المالية للإداريين

- أ. على المجلس وضع إجراءات لتحديد مكافآت أعضائه، وذلك اعتماداً على نظام التقييم الذي أقره.
- ب. على لجنة الترشيحات والمكافآت في البنك وضع سياسة منح مكافآت مالية للإداريين تتصف بالموضوعية والشفافية. وأن يتم اعتمادها من قبل المجلس، وتزويد البنك المركزي بنسخة عنها خلال فترة أقصاها سبعة أيام عمل من تاريخ اعتمادها من المجلس.
- ج. يجب أن يتتوفر في سياسة منح المكافآت المالية العناصر التالية كحد أدنى:
١. أن تكون معدة للمحافظة على الإداريين ذوي الكفاءات والمهارات والخبرات الازمة واستقطابهم وتحفيزهم والارتفاع بأدائهم.
 ٢. أن تكون مصممة لضمان عدم استخدامها بشكل يؤثر على ملاءة وسمعة البنك.
 ٣. أن تأخذ بالاعتبار المخاطر ووضع السيولة والأرباح وتوقيتها.
 ٤. أن لا يستند عنصر منح المكافأة فقط على أداء السنة الحالية، بل أن يستند أيضاً على أدائه في المدى المتوسط والطويل (٥-٣) سنوات.
 ٥. أن تعبّر عن أهداف البنك وقيمته واستراتيجيته.
٦. تحدد شكل المكافآت كأن تكون على شكل أتعاب أو رواتب أو بدلات أو علاوات أو خيارات الأسهم أو أي مزايا أخرى.
٧. أن تتضمن إمكانية تأجيل دفع نسبة معقولة من المكافآت، بحيث يتم تحديد هذه النسبة وفترة التأجيل على أساس طبيعة العمل ومخاطرها ونشاطات الإداري المعنى.
٨. أن لا يتم منح مكافآت مالية لإداري الدوائر الرقابية (إدارة المخاطر، التدقيق، الامتثال، وغيرها) اعتماداً على نتائج أعمال الدوائر التي يراقبونها.

رابع عشر: تعارض المصالح

- أ. على الإداريين تجنب تعارض المصالح.
- ب. على المجلس اعتماد سياسة وإجراءات لمعالجة تعارض المصالح الذي قد ينشأ عندما يكون البنك جزءاً من مجموعة بنكية، والإفصاح عن أي تعارض في المصالح قد ينشأ عن ارتباط البنك بالشركات داخل المجموعة.
- ج. على المجلس اعتماد سياسات وإجراءات للتعاملات مع ذوي العلاقة بحيث تشمل تعريف هذه الأطراف أخذًا بالاعتبار التشريعات وشروط التعاملات وإجراءات الموافقة آلية مراقبة هذه التعاملات، بحيث لا يسمح بتجاوز هذه السياسات والإجراءات.
- د. على الدوائر الرقابية في البنك التأكد من أن التعاملات مع ذوي العلاقة قد تمت وفق السياسة والإجراءات المعتمدة، وعلى لجنة التدقيق القيام بمراجعة جميع تعاملات ذوي العلاقة ومراقبتها، وإطلاع المجلس على هذه التعاملات.
- هـ. على المجلس التأكد من أن الإدارة التنفيذية العليا تنفذ السياسات والإجراءات المعتمدة.
- و. على المجلس إعتماد ضوابط لحركة انتقال المعلومات بين مختلف الإدارات، تمنع الاستغلال للمنفعة الشخصية.
- ز. على المجلس إعتماد سياساتٍ ومتانٍ للسلوك المهني وتعديمهما على جميع الإداريين وبحيث تتضمن بحد أدنى الآتي:
١. عدم استغلال أي من الإداريين معلومات داخلية في البنك لصلحتهم الشخصية.
 ٢. قواعد وإجراءات تنظم التعاملات مع ذوي العلاقة.
 ٣. الحالات التي قد ينشأ عنها تعارض مصالح.
- ح. على المجلس التأكد من أن الإدارة التنفيذية تتمتع بنزاهة عالية في ممارسة أعمالها وتتجنب تعارض المصالح.

خامس عشر: التدقيق الداخلي

أ. على المجلس التأكيد من أن دائرة التدقيق الداخلي في البنك قادرة على القيام بالمهام الآتية كحد أدنى:

١. التتحقق من توفر أنظمة ضبط ورقابة داخلية كافية لأنشطة البنك وشركاته التابعة والالتزام بها.

٢. التتحقق من الامتثال لسياسات البنك الداخلية والمعايير الدولية والتشريعات ذات العلاقة.

٣. تدقيق الأمور المالية والإدارية، بحيث يتم التأكيد من أن المعلومات الرئيسية حول الأمور المالية والإدارية، تتتوفر فيها الدقة والاعتمادية والتقويم المناسب.

٤. مراجعة الالتزام بدليل المحاسبة المؤسسية.

٥. مراجعة صحة وشمولية اختبارات الأوضاع الضاغطة (Stress Testing)، وما يتفق مع المنهجية المعتمدة من المجلس.

٦. التأكيد من دقة الإجراءات المتبعة لعملية التقييم الداخلي لفائدة رأس المال (ICAAP).

ب. على المجلس ضمان وتعزيز استقلالية المدققين الداخليين، وإعطائهم مكانة مناسبة في السلم الوظيفي للبنك، وضمان أن يكونوا مؤهلين للقيام بواجباتهم، بما في ذلك حق وصولهم إلى جميع السجلات والمعلومات والاتصال بأي موظف داخل البنك بحيث يمكنهم من أداء المهام الموكلة إليهم وإعداد تقاريرهم دون أي تدخل خارجي.

ج. على المجلس اتخاذ الإجراءات اللازمة لتعزيز فعالية التدقيق الداخلي وذلك من خلال:

١. إعطاء الأهمية الالزمة لعملية التدقيق وترسيخ ذلك في البنك.

٢. متابعة تصويب ملاحظات التدقيق.

د. على لجنة التدقيق التتحقق من توفر الموارد الكافية والعدد الكافي من الكوادر البشرية المؤهلة لإدارة التدقيق الداخلي وتدريبهم.

هـ. على لجنة التدقيق التتحقق من تدوير موظفي التدقيق الداخلي على تدقيق أنشطة البنك كل ثلاثة سنوات كحد أعلى.

و. على لجنة التدقيق التتحقق من عدم تكليف موظفي التدقيق الداخلي بأي مهام تنفيذية.

ز. على لجنة التدقيق التتحقق من إخضاع كافة أنشطة البنك للتدقيق بما فيها المسندة لجهات خارجية (Outsourced Activities).

ح. على المجلس اعتماد ميثاق تدقيق داخلي (Internal Audit Charter) يتضمن مهام وصلاحيات ومسؤوليات إدارة التدقيق، وتعديله داخل البنك.

ط. على أن تبقى كما هي التتحقق من أن دائرة التدقيق الداخلي خاضعة للإشراف المباشر من لجنة التدقيق، وأنها ترفع تقاريرها مباشرة إلى رئيس لجنة التدقيق.

ي. على لجنة التدقيق تقييم أداء مدير وموظفي التدقيق الداخلي وتحديد مكافآتهم.

سادس عشر: التدقيق الخارجي

أ. على البنك ضمان تدوير منتظم للمدقق الخارجي بين مكاتب التدقيق وشركاتها التابعة أو الخليفة أو المرتبطة بها بأي شكل من الأشكال كل سبع سنوات كحد أعلى.

ب. تختص مدة السبع سنوات الأولى اعتباراً من عام ٢٠١٠.

ج. تكون السنة الأولى (عند التدوير) للمكتب الجديد بشكل مشترك (Joint) مع المكتب القديم.

د. لا يجوز إعادة انتخاب المكتب القديم مرة أخرى قبل مرور سنتين على الأقل من تاريخ آخر انتخاب له بالبنك بخلاف مهمة التدقيق المشتركة.

هـ. على لجنة التدقيق التتحقق من استقلالية المدقق الخارجي سنويًا.

و. على المجلس اتخاذ الإجراءات المناسبة لمعالجة نقاط الضعف في أنظمة الضبط والرقابة الداخلية أو أي نقاط أخرى أظهرها المدقق الخارجي.

سابع عشر: دائرة المخاطر

- أ. على دائرة إدارة المخاطر مراقبة التزام دوائر البنك التنفيذية بالمستويات المحددة للمخاطر المقبولة.
- ب. على المجلس التتحقق من معالجة التجاوزات على مستويات المخاطر المقبولة، بما في ذلك مسألة الإدارة التنفيذية العليا المعنية بشأن هذه التجاوزات.
- ج. على المجلس التأكد من أن دائرة المخاطر تقوم بإجراء اختبارات الأوضاع الضاغطة بشكل دوري لقياس قدرة البنك على تحمل الصدمات ومواجهة المخاطر المرتفعة، وأن يكون للمجلس دور رئيسي في اعتماد الفرضيات والسينarioهات المستخدمة ومناقشة نتائج الاختبارات واعتماد الإجراءات الواجب اتخاذها بناءً على هذه النتائج.
- د. على المجلس اعتماد منهجية التقييم الداخلي لكفاية رأس المال البنك. وبحيث تكون هذه منهجية شاملة وفعالة وقدرة على تحديد جميع المخاطر التي من الممكن أن يواجهها البنك، وتأخذ بالاعتبار خطة البنك الإستراتيجية وخطة رأس المال. ومراجعة هذه منهجية بصورة دورية والتحقق من تطبيقها والتأكد من احتفاظ البنك برأس المال كافٍ لمقابلة جميع المخاطر التي يواجهها.
- هـ. على المجلس وقبل الموافقة على أي توسيع في أنشطة البنك الأخذ بالاعتبار المخاطر المرتبطة على ذلك وقدرات ومؤهلات موظفي دائرة إدارة المخاطر.
- و. على المجلس ضمان استقلالية دائرة المخاطر في البنك، وذلك من خلال رفع تقاريرها إلى لجنة إدارة المخاطر، ومنح الدائرة الصالحيات اللازمة لتمكينها من الحصول على المعلومات من دوائر البنك الأخرى والتعاون مع اللجان الأخرى للقيام بها.
- ز. على المجلس اعتماد وثيقة للمخاطر المقبولة للبنك.
- ح. تكون مهام دائرة المخاطر ما يلي كحد أدنى:
١. مراجعة إطار إدارة المخاطر (Risk Management Framework) في البنك قبل اعتماده من المجلس.
 ٢. تنفيذ إستراتيجية إدارة المخاطر بالإضافة إلى تطوير سياسات وإجراءات عمل لإدارة كافة أنواع المخاطر.
 ٣. تطوير منهجيات لتحديد وقياس ومراقبة وضبط كل نوع من أنواع المخاطر.
٤. رفع تقارير للمجلس من خلال لجنة إدارة المخاطر ونسخة للإدارة التنفيذية العليا تتضمن معلومات عن منظومة المخاطر (Risk Profile) الفعلية لكافة أنشطة البنك بالمقارنة مع وثيقة المخاطر المقبولة (Risk Appetite)، ومتابعة معالجة الإنحرافات السلبية.
٥. التتحقق من تكامل آليات قياس المخاطر مع أنظمة المعلومات الإدارية المستخدمة.
٦. دراسة وتحليل كافة أنواع المخاطر التي يواجهها البنك.
٧. تقديم التوصيات للجنة إدارة المخاطر عن تعرضات البنك للمخاطر، وتسجيل حالات الاستثناءات من سياسة إدارة المخاطر.
٨. توفير المعلومات اللازمة حول مخاطر البنك، لاستخدامها لأغراض الإفصاح.

ثامن عشر: دائرة الامتثال

- أ. على المجلس ضمان استقلالية إدارة الامتثال، وضمان استمرار رفعها بكوادر كافية ومدرية.
- ب. على المجلس اعتماد سياسة لضمان امتثال البنك لجميع التشريعات ذات العلاقة، ومراجعة هذه السياسة بشكل دوري والتحقق من تطبيقها.
- ج. على المجلس اعتماد مهام ومسؤوليات دائرة إدارة الامتثال.
- د. ترفع دائرة الامتثال تقاريرها إلى المجلس أو اللجنة المنبثقة عنه - إن وجدت - مع إرسال نسخة عنها إلى المدير العام.

تاسع عشر: حقوق أصحاب المصالح

أ. على المجلس توفير آلية محددة لضمان التواصل مع أصحاب المصالح وذلك من خلال الإفصاح وتوفير معلومات ذات دلالة حول أنشطة البنك لأصحاب المصالح من خلال الآتي:

١. اجتماعات الهيئة العامة.
 ٢. التقرير السنوي.
 ٣. تقارير ربع سنوية تحتوي على معلومات مالية، بالإضافة إلى تقرير المجلس حول تداول أسهم البنك ووضعه المالي خلال السنة.
 ٤. الموقع الإلكتروني للبنك.
 ٥. قسم علاقات المساهمين.
- أ. على المجلس ضمان تخصيص جزء من موقع البنك الإلكتروني يتضمن توضيح حقوق المساهمين وتشجيعهم على الحضور والتصويت في اجتماعات الهيئة العامة، وكذلك نشر المستندات المعنية بالاجتماعات ومن ضمنها النص الكامل للدعوة ومحاضر الاجتماعات.

عشرون: الإفصاح والشفافية

أ. على المجلس التأكيد من نشر المعلومات المالية وغير المالية التي تهم أصحاب المصالح.

ب. يجب أن يتضمن التقرير السنوي للبنك نصاً يفيد أن المجلس مسؤول عن دقة وكفاية البيانات المالية للبنك والمعلومات الواردة في ذلك التقرير، وعن كفاية أنظمة الضبط والرقابة الداخلية.

ج. على المجلس أن يتأكد من التزام البنك بالإفصاحات التي حددتها المعايير الدولية للإبلاغ المالي (IFRS) ومعايير المحاسبة الدولية (IAS) وتعليمات البنك المركزي والتشريعات الأخرى ذات العلاقة وأن يتأكد من أن الإدارة التنفيذية على علم بالتغييرات التي تطرأ على المعايير الدولية للإبلاغ المالي.

د. على المجلس التأكيد من تضمين التقرير السنوي للبنك وتقاريره الرباعية، إفصاحات تتيح للمساهمين الحاليين أو المحتملين الاطلاع على نتائج العمليات والوضع المالي للبنك.

هـ. على مجلس الإدارة التأكيد من أن التقرير السنوي يتضمن ما يلي كحد أدنى:

١. ملخصاً للهيكل التنظيمي للبنك.
٢. ملخصاً لمهام ومسؤوليات لجان المجلس، وأي صلاحيات قام المجلس بتفويضها لتلك اللجان.
٣. المعلومات التي تهم أصحاب المصالح المبينة في دليل الحكومية المؤسسية للبنك ومدى التزامه بتطبيق ما جاء في الدليل.
٤. معلومات عن كل عضو من أعضاء المجلس من حيث مؤهلاته وخبراته ومقدار مساهمته في رأس المال البنك وفيما إذا كان مستقلاً أم لا وعضويته في لجان المجلس وتاريخ تعينه وأي عضويات يشغلها في مجالس إدارات شركات أخرى، والمكافآت بكل منها التي حصل عليها من البنك وذلك عن السنة المنصرمة، وكذلك القروض المنوحة له من البنك، وأي عمليات أخرى تمت بين البنك والعضو أو الأطراف ذوي العلاقة به.
٥. معلومات عن دائرة المخاطر تشمل هيكلها وطبيعة عملياتها والتطورات التي طرأت عليها.
٦. عدد مرات اجتماع مجلس الإدارة ولجانه وعدد مرات حضور كل عضو في هذه الاجتماعات.
٧. أسماء كل من أعضاء المجلس والإدارة التنفيذية العليا المستقلين خلال العام.
٨. ملخصاً عن سياسة منح المكافآت لدى البنك، مع الإفصاح عن كافة أشكال مكافآت أعضاء المجلس كل على حدى والمكافآت بكل منها التي منحت للإدارة التنفيذية العليا كل على حدى، وذلك عن السنة المنصرمة.
٩. أسماء المساهمين الذين يملكون نسبة (١٪) أو أكثر من رأس المال البنك، مع تحديد المستفيد النهائي (Ultimate Beneficial Owners) لهذه المساهمات أو أي جزء منها، وتوضيح إن كان أي من هذه المساهمات مرهونة كلياً أو جزئياً.
١٠. إقراراتٍ من كافة أعضاء المجلس بأن العضو لم يحصل على أية منافع من خلال عمله في البنك ولم يفصح عنها، سواء كانت تلك المنافع مادية أم عينية، وسواء كانت له شخصياً أو لأي من ذوي العلاقة به، وذلك عن السنة المنصرمة.

حادي وعشرون: أحكام عامة

- أ. على البنك إعلام البنك المركزي قبل ثلاثة أيام على الأقل من تاريخ اجتماع الهيئة العامة عن رغبته بترشيح المدقق الخارجي لانتخابه (أو إعادة انتخابه) من قبل الهيئة العامة.
- ب. على البنك تزويذ البنك المركزي بعدد الأسهم المرهونة من قبل مساهمي البنك الذين يمتلكون (١١٪) أو أكثر من رأس المال البنك والجهة المرتدهن لها هذه الأسهم.
- ج . على البنك تزويذ البنك المركزي بالمعلومات المتعلقة بأعضاء المجلس واللجان المنبثقة عنه وأعضاء إدارته التنفيذية العليا وفق النماذج المعتمدة من قبل البنك المركزي الأردني بشكل نصف سنوي وكذلك عند حدوث أي تعديل.
- د. على البنك تزويذ البنك المركزي بالمعلومات المتعلقة بأعضاء مجالس الإدارات أو هيئات المديرين والإدارات التنفيذية العليا لشركاته التابعة داخل المملكة وخارجها، وفق النماذج المعتمدة من قبل البنك المركزي الأردني بشكل نصف سنوي وكذلك عند حدوث أي تعديل.

**الفروع والمكاتب
والشركات التابعة
والبنك الحليفي محلياً ودولياً**

الادارة العامة:

برج بنك الاستثمار العربي الأردني

١٠٠ شارع زهران

ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن

+٩٦٢(٦)٥٦٠٧١٣٨

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨١٤٨٢

AJIB رمز روبيترز:

AJIBJOAX رمز السويفت:

الموقع الإلكتروني: www.ajib.com

البريد الإلكتروني: info@ajib.com

فرع الوحدات

شارع مأدبا - عمارة رقم ٢٨٨

ص.ب. ٦٢٠٩٠٥ عمان ١١١١٢ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٤٧٥١٦٤١

فاكس: +٩٦٢(٦)٤٧٨٧٩٩٦

فرع وادي صقرة

شارع عرار - عمارة رقم ٢٣٤

ص.ب. ١٠٤١ عمان ١١١١٨ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٤٦٢١٩٤٢

فاكس: +٩٦٢(٦)٤٦٥٧٥٧١

فرع تلاع العلي

شارع المدينة المنورة - عمارة رقم ١٠٤

ص.ب. ٣٥٤١ تلاع العلي ١١٩٥٣ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٥١٧٥٤٦

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٥١٦٨٩٣

فرع الجبيهة

شارع ياجوز - مجمع المنهل - إشارات المنهل

ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٣٤٤٧٤٣

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٣٤٣٦٤٤

فرع ضاحية الياسمين

شارع جبل عرفات - عمارة رقم ١٥

ص.ب. ٧١٣١٠٠ عمان ١١١٧١ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٤٢٠٩٢٢١

فاكس: +٩٦٢(٦)٤٢٠٦٧٥٢

فرع طبربور

شارع طارق

ص.ب. ٢٧٩ عمان ١١٩٤٧ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٠٥٨٣٤١

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٠٥٨٣٥٦

فرع مطار الملكة علياء الدولي

القادمين

ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٢٠٧٠٣

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٢٠٧٠٢

AJIB الفرع الرئيسي - برج AJIB

١٠٠ شارع زهران

ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن

+٩٦٢(٦)٥٦٠٧١٣٨

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨١٤٨٢

AJIB فرع خدمات الشركات - برج AJIB

١٠٠ شارع زهران

ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن

+٩٦٢(٦)٥٦٠٧١٣٨

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨١٤٨٢

دوار الداخليه

شارع خالد بن الوليد - عمارة رقم ١٤٤

ص.ب. ٩٢٥٢٨٦ عمان ١١١٩٠ الأردن

+٩٦٢(٦)٥٦٠٧٤٧١

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٦٨٢٠٤٧

فرع عبدون

دوار عبدون

ص.ب. ٩٢٥٢٨٦ عمان ١١١٩٠ الأردن

+٩٦٢(٦)٥٩٠١١٠٠

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٩٢٤٥٢

فرع بيادر وادي السير

البيادر- الشارع الرئيسي عمارة رقم ١٤

ص.ب. ١٤٠٣٧٥ عمان ١١٨١٤ الأردن

+٩٦٢(٦)٥٨١٥٨٣١

فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨١٤٥١٦

فرع مكة مول

مكة مول - الطابق الأرضي
ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن
هاتف: +٩٦٢(٦)٥٨٦٦٣٩
فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨٢١٩٤٣

فرع قبرص

ليماسول
ص.ب. ٥٤٣٨٤ ليماسول - قبرص
هاتف: (٢٥-٣٥٧) ٣٥١٣٥١
فاكس: (٢٥-٣٥٧) ٣٦٠١٥١
تلكس: AJIB CY ٤٠٢٩ + ٣٨٠٩

المكاتب:

مكتب سيتي مول

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٨٢٤٨٩
فاكس: +٩٦٢(٦)٥٨٢٤٣٠٥

مكتب تاج مول

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٩٢٩٩٥٦
فاكس: +٩٦٢(٦)٥٩٣٣٠٨٣

مكتب فندق الفور سيزنز

هاتف: +٩٦٢(٦)٥٥٤٠٠٨٠
فاكس: +٩٦٢(٦)٥٩٣٣٠٨٣

مكاتب مطار الملك علياء الدولي

- المغادرين
 - الجوازات ١
 - الجوازات ٢
 - الترانزيت
 - البوابات ١
 - البوابات ٢
 - مركز أطمئن الطائرات
- هاتف: +٩٦٢(٦)٥٢٠٠٧٠٣
فاكس: +٩٦٢(٦)٥٢٠٠٧٠٢

مكتب مطار ماركا

هاتف: +٩٦٢(٦)٤٨٨٣٥٥٦
فاكس: +٩٦٢(٦)٤٨٨٣٥٥٧

مكتب مطار الملك الحسين

هاتف: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٧٧
فاكس: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٧٨

فرع مرج الحمام

طريق المطار - محطة المناصير
هاتف: +٩٦٢(٦)٥٤٠٠٧٢٠
فاكس: +٩٦٢(٦)٥٤٢٠٠٧٢٥

فرع العبدلي

بوليفارد العبدلي - العبدلي مول
هاتف: +٩٦٢(٦)٥١٩٦٦٩١
فاكس: +٩٦٢(٦)٥١٩٦٦٩٣

فرع الزرقاء

شارع الملك حسين عمارة رقم ٢٢
ص.ب. ٢١٨٦ الزرقاء ١٣١١٠ الأردن
هاتف: +٩٦٢(٥)٣٩٣١٣٥١
فاكس: +٩٦٢(٥)٣٩٣١٣٥٤

فرع الزرقاء الجديدة

شارع مكة ٣٦ مجمع البركة
ص.ب. ٢١٨٦ الزرقاء ١٣١١٠ الأردن
هاتف: +٩٦٢(٥)٣٨١٩٠٩٧
فاكس: +٩٦٢(٥)٣٨٥٣٤٤٠

فرع اربد

شارع وصفي التل
ص.ب. ٩٧٠ اربد ٢١١١ الأردن
هاتف: +٩٦٢(٢)٧٢٧٩٦٦١
فاكس: +٩٦٢(٢)٧٢٧٩٦٧٠

فرع العقبة

شارع الكورنيش / إشارة القلعة
ص.ب. ١٥٩٨ العقبة ٧٧١١٠ الأردن
هاتف: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٣٠
فاكس: +٩٦٢(٣)٢٠٢٢٨٣٤

الشركات التابعة والبنك الحليف:

الشركات التابعة:

بنك الاستثمار العربي الأردني (قطر) ذ.م.م
 برج مركز قطر للمال رقم ١، الطابق (١٧)
 ص.ب. ٣٧٥٦٣ الدوحة، قطر
 هاتف: +٩٧٤٤٤٩٦٧٣٣٨
 فاكس: +٩٧٤٤٤٩٦٧٣٤٨
 الموقع الإلكتروني: www.ajib.com
 البريد الإلكتروني: ajibq@ajib.com

الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية
 مجمع بنك الإسكان - الطابق الخامس
 ص.ب. ٨٧٩٧ عمان ١١١٢١ الأردن
 هاتف: +٩٦٢٦٥٤٤١٠٥٦٧١٥٧٨
 فاكس: +٩٦٢٦٥٩٦١٥٦
 موقع الإلكتروني: www.uajci.com

البنك الحليف:

بنك الأردن الدولي
 Moreau House
 116 Brompton Road
 Knightsbridge
 London SW3 1JJ, U.K.
 هاتف: +٤٤٠٢٠٣١٤٤٠٢٠٠
 موقع الإلكتروني: www.jordanbank.co.uk

مكتب تالا بيه - العقبة

هاتف: +٩٦٢٣٢٢٨٧٧
 فاكس: +٩٦٢٣٢٢٨٧٨

مكتب شارع الحصن - إربد

هاتف: +٩٦٢٢٧٤٥٦٥٦
 فاكس: +٩٦٢٢٧٤٥٦٦٣

مكتب جامعة اريد الاهلية - إربد

هاتف: +٩٦٢٢٧٠٥٧٣٩٢
 فاكس: +٩٦٢٢٧٠٥٧٣٩٣

مكتب نقد العمري

مركز حدود العمري - الأردن
 تلفاكس: +٩٦٢٥٣٨٣٨٠٢٤

مكتب تمثيل طرابلس

برج طرابلس، برج رقم ١ - الطابق الرابع - مكتب رقم (٤٥)
 طرابلس - ليبيا
 ص.ب. ٩٣٥٩٨
 هاتف: +٢١٨٢١٣٣٥١٧٤٦
 فاكس: +٢١٨٢١٣٣٥١٧٤٧